



ΚΥΠΡΙΑΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ  
REPUBLIC OF CYPRUS

---

**ΕΓΚΛΗΜΑΤΟΛΟΓΙΚΕΣ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΕΣ**  
**CRIMINAL STATISTICS**  
**2010**

---

*ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ*  
*STATISTICAL SERVICE*

---

Εγκληματολογικές Στατιστικές • Σειρά I • Αρ. Έκθεσης 37  
Criminal Statistics • Series I • Report No. 37

Διατίθεται από το Τυπογραφείο της Κυπριακής Δημοκρατίας  
Obtainable from the Printing Office of the Republic of Cyprus

**Τιμή/Price: €10,00**

**ISSN: 0253-8695**

© Copyright: 2013 Κυπριακή Δημοκρατία/Republic of Cyprus  
Αναδημοσίευση επιτρέπεται με την προϋπόθεση ότι θ' αναφέρεται η πηγή.  
*Quotations are permitted on the condition that the source is stated.*

Αντίτυπα: 80  
Copies issued: 80

## ΠΡΟΛΟΓΟΣ

Η έκθεση αυτή εκδίδεται κάθε χρόνο από το 1974. Εξετάζει την εγκληματικότητα γενικά με συντονισμό των στατιστικών από διάφορες πηγές. Περιλαμβάνει στατιστικές από την αστυνομία, τα δικαστήρια και τις φυλακές. Δίδονται πληροφορίες για το είδος των αδικημάτων, το χρόνο και τρόπο που διαπράχθηκαν, χαρακτηριστικά των παραβατών (ενηλίκων και ανηλίκων) καθώς και χαρακτηριστικά των θυμάτων τους και για τον τρόπο δίωξης και μεταχείρισης των δραστών.

Περισσότερες πληροφορίες για τα στοιχεία που παρουσιάζονται στην έκθεση αυτή μπορούν να ληφθούν από τη Στατιστική Υπηρεσία, τηλ. 22602144.

Η έκδοση αυτή ετοιμάστηκε από την κ. Γ. Ιωάννου του Τομέα Δημογραφίας, Κοινωνικών Στατιστικών και Τουρισμού, υπό την καθοδήγηση της κ. Δ. Κυριακίδου, προϊσταμένης του Τομέα. Τη δακτυλογράφηση και ηλεκτρονική επεξεργασία της έκθεσης ανέλαβε η κα Γ. Ιωάννου.

Θερμές ευχαριστίες απευθύνονται προς το Υπουργείο Δικαιοσύνης και Δημόσιας Τάξης, το Τμήμα Φυλακών, τα Επαρχιακά Δικαστήρια και Κακουργιοδικεία, το Αρχηγείο Αστυνομίας και προς όλους όσους συνεργάστηκαν για τη συλλογή των αναγκαίων στοιχείων.

Γ. Χρ. Γεωργίου  
Διευθυντής  
Στατιστικής Υπηρεσίας

Νοέμβριος 2013

## PREFACE

This report is published annually since 1974. It aims at examining crime in general by coordinating data from various sources. It covers statistics from the police, courts and prison. It provides information concerning the nature, time and method of offences committed, particulars of offenders (adults and juveniles) as well as particulars of their victims and the action taken to deal with them.

Further information on the data presented in this report may be obtained from the Statistical Service, tel. 22602144.

This publication was prepared by Ms. G. Ioannou of the Demography, Social Statistics and Tourism Division, under the supervision of Mrs D. Kyriakides, Head of the Division. The typing and processing of this report was undertaken by Mrs Y. Ioannou.

Sincere thanks are due to the Ministry of Justice and Public Order, the Prisons Department, the District and Assize Courts, the Police Headquarters and everyone who kindly cooperated in the collection of the data necessary for this report.

G. Chr. Georgiou  
Director  
of Statistical Service

November 2013



## ΣΥΝΟΠΤΙΚΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ

Η έκθεση αυτή εξετάζει την τάση του εγκλήματος την περίοδο 1976-2010 με έμφαση στις εξελίξεις του 2010 και παρουσιάζει στοιχεία από την Αστυνομία, τα Δικαστήρια και τις Φυλακές.

Οι κυριότερες εξελίξεις κατά το 2010 μπορούν να συνοψισθούν ως ακολούθως:

- (α) Κατά το 2010 ο αριθμός των σοβαρών υποθέσεων που καταγγέθηκαν στην Αστυνομία (πραγματικές υποθέσεις) ήταν 8.393, που είναι κατά 18,1% περισσότερες από το 2009. Σημειώνεται ότι από το 2003 η Αστυνομία έχει αλλάξει την πρακτική καταχώρησης των σοβαρών υποθέσεων που καταγγέλλονται, με αποτέλεσμα την καταχώρηση πολύ περισσότερων υποθέσεων. Συνεπώς τα στοιχεία που παρατίθενται από το 2003 και μετά, δεν είναι απόλυτα συγκρίσιμα με προηγούμενα χρόνια.
- (β) Τα αδικήματα κατά της περιουσίας συνεχίζουν να αποτελούν τη μεγαλύτερη ομάδα αδικημάτων με ποσοστό 63,8% των σοβαρών αδικημάτων και ακολουθούν τα αδικήματα πλαστογραφίας, νομισματοκοπίας και πλαστοπροσωπίας με 12,0%, τα αδικήματα τα παραβλάπτοντα το κοινό εν γένει με ποσοστό 10,6% και οι κακόβουλες ζημιές σε περιουσία με 5,3%.
- (γ) Η διάμεση ηλικία των ενηλίκων παραβατών που καταδικάστηκαν για σοβαρά αδικήματα ήταν 26,0 χρόνια για τους άνδρες και 28,0 χρόνια για τις γυναίκες. Οι γυναίκες αντιπροσώπευαν μόνο το 11,2% των ενηλίκων παραβατών. Οι ξένοι αποτελούσαν ένα σημα-ντικό ποσοστό των ενηλίκων παραβατών και ιδιαίτερα μεταξύ γυναικών. Αποτελούσαν το 56,8% των κατάδικων για σοβαρά αδικήματα, 55,3% των ανδρών και 68,6% των γυναικών. Οι ξένοι παραβάτες διέπραξαν κυρίως αδικήματα κατά της περιουσίας, αδικήματα σε σχέση με τον περί Ναρκωτικών Φαρμάκων Νόμο και αδικήματα πλαστογραφίας.
- (δ) Οι ανήλικοι που ενέχονται στη διάπραξη αδικημάτων, τόσο σοβαρών όσο και μικροαδικημάτων, ανήλθαν σε 474 το 2010. Από αυτούς οι 31 ήταν κορίτσια. Η συμμετοχή κοριτσιών στη διάπραξη αδικημάτων παρουσίασε μείωση από 8,9% το 2009 σε 6,5% το 2010. Δεν υπάρχουν αλλαγές στα αδικήματα που διαπράχθηκαν. Η εγκληματικότητα ανηλίκων εξακολουθεί να

## EXECUTIVE SUMMARY

This report reviews the crime trend over the period 1976-2010 and focuses on the developments in 2010, presenting statistical data from the Police, the Courts and the Prison.

The main developments during 2010 can be summarized as follows:

- (a) In 2010 the number of serious offences reported to the Police (and found true) was 8.393 which is by 18,1% higher than in 2009. It should be noted that as of 2003, the Police has changed the recording practice of serious offences reported; as a result, a much higher number of cases is being recorded. Consequently, as of 2003, the figures are not strictly comparable with those of previous years.
- (b) Offences against property continue to constitute the largest group of offences accounting for 63,8% of serious offences, followed by offences relating to forgery, coining and criminal impersonation with 12,0%, those injurious to the public in general with 10,6% and malicious damages to property with 5,3%.
- (c) The median age of adult offenders convicted of serious offences was 26,0 years for males and 28,0 years for females. Women represented only 11,2% of the adult offenders. Foreigners constituted a sizeable proportion of adult offenders and of women in particular. They accounted for 56,8% of the total convictions for serious offences, 55,3% of males and 68,6% of females. Offenders of foreign nationality committed mainly offences against property, offences against the Narcotic drugs law and offences relating to forgery.
- (d) Juveniles involved in the commission of offences, both serious and minor, reached 474 in 2010. Of these, 31 were girls. The number of girls involved in the commission of offences decreased from 8,9% in 2009 to 6,5% in 2010. There were no changes in the type of offences committed. Juvenile delinquency continues to be mainly reflected in offences against property.

επικεντρώνεται στα αδικήματα κατά της περιουσίας.

- (ε) Τα πρόσωπα που προσάχθηκαν σε δίκη έχουν αυξηθεί σε σχέση με το 2009. Συνολικά 117.854 πρόσωπα προσάχθηκαν σε δίκη από τα οποία 97.691 ήταν άνδρες και 20.163 γυναίκες. Από το σύνολο των προσαχθέντων σε δίκη, οι 75.693 έχουν καταδικαστεί. Οι περισσότερες καταδίκες ήταν για τροχαία αδικήματα με ποσοστό 58,8% και για παραβάσεις διαφόρων κανονιστικών διατάξεων με ποσοστό 22,3%. Τα αδικήματα κατά του προσώπου αποτελούσαν μόνο το 1,0% του συνόλου. Η ποινή που επιβλήθηκε πιο συχνά από τα δικαστήρια ήταν το πρόστιμο σε 94,3% των καταδικών.
- (στ) Κατά το 2010 έγιναν 1.301 εισδοχές καταδικών (1.168 άνδρες και 133 γυναίκες). Από αυτούς 959 άνδρες και 118 γυναίκες είχαν καταδικασθεί για ποινικά αδικήματα και οι υπόλοιποι καταδικάστηκαν για αδικήματα στρατιωτικής πειθαρχίας ή για μη ποινικά αδικήματα (π.χ. για χρέη ή μη πληρωμή προστίμου). Στις περισσότερες περιπτώσεις η ποινή που επιβλήθηκε ήταν μικρότερη από 6 μήνες δίδοντας διάμεση διάρκεια ποινής 5,5 μήνες ως προς το σύνολο των εισδοχών και 4,2 μήνες για τα ποινικά αδικήματα. Επιπρόσθετα με τους κατάδικους είχαν εισαχθεί στις φυλακές και 1.469 υπόδοκοι.
- (e) Persons appearing before the courts increased since 2009. They totaled 117.854, of which 97.691 were males and 20.163 were females. Of these, 75.693 were convicted. The bulk of convictions were for motoring offences (58,8%) and for regulatory offences (22,3%). Offences against the person accounted for only 1,0% of the total. The most commonly used sentence by the courts has been the imposition of fines, which occurred in 94,3% of the convictions.
- (f) Admissions of convicted prisoners were 1.301 in 2010 (1.168 males and 133 females). Of these, 959 males and 118 females were convicted of criminal offences, while the rest were convicted of offences against the military criminal code or were non-criminal prisoners (i.e. civil debtors or fine defaulters). In most of the cases the sentences imposed were shorter than 6 months giving a median length of sentence of 5,5 months taken over all admissions and 4,2 months for penal offenders. In addition to the convicted prisoners, 1.469 untried persons awaiting trial were admitted into prison.

<u>ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ</u>	<u>Σελίδα</u> <u>Page</u>	<u>CONTENTS</u>
Πρόλογος	3	Preface
Συνοπτικά αποτελέσματα	5	Executive summary
Πίνακας Περιεχομένων	7	Table of contents
<b>ΕΙΣΑΓΩΓΗ</b>		<b>INTRODUCTION</b>
<b>1. ΓΕΝΙΚΗ ΕΞΕΛΙΞΗ ΤΗΣ ΕΓΚΛΗΜΑΤΙΚΟΤΗΤΑΣ</b>	17	<b>1. GENERAL REVIEW OF CRIME TRENDS</b>
<b>2. ΣΟΒΑΡΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ</b>	17	<b>2. SERIOUS OFFENCES</b>
2.1 Αδικήματα κατά της περιουσίας	19	2.1 Offences against property
2.2 Θύματα αδικημάτων κατά του προσώπου συμπεριλαμβανομένων των σεξουαλικών αδικημάτων	20	2.2 Victims of offences against the person including sexual offences
2.3 Ναρκωτικά	20	2.3 Drugs
<b>3. ΕΓΚΛΗΜΑΤΙΚΟΤΗΤΑ ΕΝΗΛΙΚΩΝ</b>	21	<b>3. ADULT CRIMINALITY</b>
3.1 Ποινική διαδικασία για ενήλικες	21	3.1 Criminal proceedings for adults
3.2 Ενήλικες παραβάτες	21	3.2 The adult offender
3.3 Ενήλικες υπότροποι	23	3.3 The adult recidivist
<b>4. ΕΓΚΛΗΜΑΤΙΚΟΤΗΤΑ ΑΝΗΛΙΚΩΝ</b>	23	<b>4. JUVENILE DELINQUENCY</b>
4.1 Αδικήματα που διαπράττουν οι ανήλικοι	24	4.1 Offences committed by juveniles
4.2 Ανήλικοι παραβάτες	24	4.2 The juvenile offender
<b>5. ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΕΣ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΩΝ</b>	25	<b>5. JUDICIAL STATISTICS</b>
5.1 Ποινική διαδικασία	25	5.1 Proceedings
5.2 Καταδίκες	26	5.2 Convictions
5.3 Αδικήματα	26	5.3 Offences
5.4 Ποινές	27	5.4 Sentences
<b>6. ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΕΣ ΦΥΛΑΚΩΝ</b>	27	<b>6. PRISON STATISTICS</b>
6.1 Εισδοχές καταδίκων	27	6.1 Admissions of convicted prisoners
6.2 Διάρκεια παραμονής στη φυλακή	27	6.2 Time spent in prison
6.3 Υπότροποι κρατούμενοι	28	6.3 Prison recidivism
6.4 Υπόδικοι	28	6.4 Prisoners awaiting trial
<b>7. ΣΗΜΕΙΩΜΑ ΓΙΑ ΤΗ ΜΕΘΟΔΟΛΟΓΙΑ</b>	29	<b>7. METHODOLOGICAL NOTE</b>
7.1 Πηγές και κάλυψη	29	7.1 Sources and coverage
7.2 Ταξινόμηση αδικημάτων	30	7.2 Classification of offences
7.3 Αλλαγές στην ταξινόμηση αδικημάτων	31	7.3 Changes in the classification of offences

	<u>Σελίδα</u> <u>Page</u>	
7.4 Ποινικά μέτρα	31	7.4 Penal measures
7.5 Στατιστικές ανηλίκων παραβατών	32	7.5 Criminal statistics for juveniles
7.6 Στατιστικές Δικαστηρίων	33	7.6 Judicial Statistics
7.7 Αναθεώρηση στοιχείων	33	7.7 Revision of figures
<b>8. ΣΥΜΒΟΛΑ ΚΑΙ ΣΥΝΤΟΜΟΓΡΑΦΙΕΣ ΠΟΥ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΘΗΚΑΝ</b>	<b>33</b>	<b>8. SYMBOLS AND ABBREVIATIONS USED</b>
<b>ΔΙΑΓΡΑΜΜΑΤΑ</b>		<b>FIGURES</b>
1. Σοβαρά αδικήματα που καταγγέλλθηκαν στην Αστυνομία, κατά ομάδα αδικήματος, 2010	19	1. Serious offences reported to the police, by offence group, 2010
2. Ενήλικες που καταδικάστηκαν κατά ηλικία (για σοβαρά αδικήματα), 1980-2010	22	2. Adults convicted by age (for serious offences), 1980-2010
3. Ανήλικοι που ενέχονται και που καταδικάστηκαν, 1976-2010	25	3. Juveniles involved and convicted, 1976-2010
4. Πρόσωπα που προσάχθηκαν και καταδικάστηκαν, 1976-2010	26	4. Persons proceeded against and convicted, 1976-2010
5. Ποινή φυλάκισης που επιβλήθηκε και ακριβής χρόνος παραμονής στη φυλακή, 2010	28	5. Sentence of imprisonment imposed and actual length of time spent in prison, 2010
<b><u>ΠΙΝΑΚΕΣ</u></b>		<b><u>FIGURES</u></b>
<b>ΣΥΝΟΠΤΙΚΟΙ ΠΙΝΑΚΕΣ</b>		<b>SUMMARY TABLES</b>
I. Πραγματικές υποθέσεις σοβαρών αδικημάτων που καταγγέλλθηκαν στην Αστυνομία κατά ομάδα αδικήματος, 1976-2010	37	I. True cases of serious offences reported to the Police by offence group, 1976-2010
II. Ενήλικες που καταδικάστηκαν για σοβαρά αδικήματα, 1976-2010	38	II. Adults convicted for serious offences, 1976- 2010
III. Εγκληματικότητα ανηλίκων (σοβαρά αδικήματα και μικροαδικήματα), 1976-2010	39	III. Juvenile delinquency (serious and minor offences), 1976-2010
IV. Στατιστικές Δικαστηρίων – Συνολικός αριθμός προσώπων που καταδικάστηκαν από τα δικαστήρια, 1976-2010	40	IV. Judicial statistics – Total number of persons convicted by the courts, 1976-2010
V. Στατιστικές Δικαστηρίων – Ενήλικες που καταδικάστηκαν κατά ομάδα αδικήματος, 1965-2010	41	V. Judicial statistics – Adults convicted by offence group, 1965-2010
VI. Στατιστικές Δικαστηρίων – Ενήλικες που προσάχθηκαν σε δίκη και καταδικάστηκαν, 1962-2010	42	VI. Judicial statistics – Adults proceeded against and convicted, 1962-2010
VII. Στατιστικές φυλακών, 1976-2010	43	VII. Prison statistics, 1976-2010
VIII. Εισδοχές καταδίκων, 1952-2010	44	VIII Admissions of convicted prisoners, 1952-2010



**ΜΕΡΟΣ Ι  
ΣΟΒΑΡΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ**

**Σοβαρά αδικήματα που καταγγέλθηκαν  
στην Αστυνομία, 1976-2010**

- |   |    |
|---|----|
| 1. Εκδικάστηκαν κατά αδίκημα                      | 47 |
| 2. Τρόπος διάθεσης                                | 48 |
| 3. Πραγματικές υποθέσεις κατά ομάδα<br>αδικήματος | 49 |

**Σοβαρά αδικήματα που καταγγέλθηκαν  
στην Αστυνομία, 2010**

- |   |    |
|---|----|
| 4. Αδικήματα και τρόπος γνωστοποίησης<br>τους   | 50 |
| 5. Αδικήματα και τρόπος διάθεσης  | 51 |
| 6. Μήνας διάπραξης και εξιχνίασης   | 52 |
| 7. Χρονικό διάστημα μεταξύ διάπραξης<br>του αδικήματος και εξιχνίασης της<br>υπόθεσης                           | 53 |
| 8. Υποθέσεις που εκκρεμούσαν την 1η<br>Ιανουαρίου 2010 και τρόπος διάθεσής<br>τους κατά τη διάρκεια του χρόνου. | 54 |

**Πραγματικές υποθέσεις σοβαρών αδικη-  
μάτων που καταγγέλθηκαν στην Αστυνομία,  
2010**

- |   |    |
|---|----|
| 9. Ποσοστό ανίχνευσης κατά αδίκημα  | 55 |
| 10. Αδίκημα και υπηκοότητα παραβατών  | 59 |
| 11. Τρόπος διάθεσης και παραβάτες που<br>ενέχονται  | 60 |
| 12. Υποθέσεις που εξιχνιάστηκαν κατά<br>αδίκημα, τρόπο διάθεσης και παραβάτες,<br>που ενέχονται | 61 |
| 13. Υποθέσεις που δικάστηκαν κατά ομάδα<br>αδικήματος και παραβάτες που<br>ενέχονται            | 62 |
| 14. Αδίκημα, επαρχία και αστική/αγροτική<br>περιοχή   | 63 |
| 15. Αδίκημα και μήνας διάπραξής του   | 64 |
| 16. Αδίκημα και χρόνος διάπραξης του.   | 65 |
| 17. Αδίκημα και τόπος διάπραξής του.  | 66 |

**Πραγματικές υποθέσεις σοβαρών  
αδικημάτων κατά της περιουσίας, 2010**

- |  |    |
|--|----|
| 18. Χρόνος και τόπος διάπραξης                     | 67 |
| 19. Είδος, αξία και ιδιοκτήτης κλοπιμαίων          | 68 |
| 20. Αξία και είδος κλοπιμαίων που ανευ-<br>ρέθηκαν | 69 |
| 21. Αξία και περιουσία που ανευρέθηκε              | 70 |

**Σελίδα  
Page**

**PART I  
SERIOUS OFFENCES**

**Serious offences reported to the Police,  
1976-2010**

- |  |
|--|
| 1. Taken to court and tried by offence |
| 2. Method of disposal                  |
| 3. True cases by offence group         |

**Serious offences reported to the Police, 2010**

- |  |
|--|
| 4. Offences and person reporting   |
| 5. Offences and method of disposal   |
| 6. Month of commission and disposal  |
| 7. Time between commission of the offence<br>and disposal of the case                      |
| 8. Cases pending on 1 <sup>st</sup> January 2010 and<br>method of disposal during the year |

**True cases of serious offences reported to  
the Police, 2010**

- |   |
|---|
| 9. Detection rate by offence  |
| 10. Offence and citizenship of offenders                            |
| 11. Disposal and offenders involved                                 |
| 12. Detected cases by type, disposal and<br>offenders involved      |
| 13. Cases taken to court by offence group and<br>offenders involved |
| 14. Offence, district and urban/rural area                          |
| 15. Offence and month of commission                                 |
| 16. Offence and time when committed                                 |
| 17. Offence and place where committed                               |

**True cases of serious offences against  
property reported to the Police, 2010**

- |  |
|--|
| 18. Time and place of commission             |
| 19. Type, value and owner of property stolen |
| 20. Value and type of property recovered     |
| 21. Value and recovery                       |

	<u>Σελίδα</u> <u>Page</u>	
		<u><b>Victims of offences against the person including sexual, 2010</b></u>
<u><b>Θύματα αδικημάτων κατά του προσώπου συμπεριλαμβανομένων και των σεξουαλικών, 2010</b></u>		
22. Χαρακτηριστικά θυμάτων	71	22. Particulars of victims
23. Υποθέσεις με θύματα κατά είδος αδικήματος, υπηκοότητα και φύλο θύματος	72	23. Cases involving victims by type of offence, citizenship and sex of victim
24. Παραβάτες, θύματα και υπηκοότητα θυμάτων κατά είδος αδικήματος	73	24. Offenders, victims and citizenship of victims by type of offence
25. Αριθμός υποθέσεων και θύματα κατά ηλικία, φύλο και είδος αδικήματος	76	25. Number of cases and victims by age group, sex and type of offence
26. Υποθέσεις κατά είδος αδικήματος και όπλο	77	26. Cases by type of offence and weapon
27. Θύματα κατά είδος αδικήματος και όπλο	78	27. Victims by type of offence and weapon
28. Θύματα κατά υπηκοότητα και ηλικία	79	28. Victims by citizenship and age group
<u><b>Ναρκωτικά</b></u>		<u><b>Drugs</b></u>
29. Πραγματικές υποθέσεις σε σχέση με ναρκωτικά κατά είδος ναρκωτικού, 1976-2010	80	29. Cases involving drugs by type of drug, 1976-2010
30. Ναρκωτικά κατά είδος και ποσότητα	80	30. Drugs by type and quantity
<u><b>ΜΕΡΟΣ II</b></u> <u><b>ΕΓΚΛΗΜΑΤΙΚΟΤΗΤΑ ΕΝΗΛΙΚΩΝ</b></u>		<u><b>PART II</b></u> <u><b>ADULT CRIMINALITY</b></u>
31. Ενήλικες που προσάχθηκαν σε δίκη κατά φύλο και αδίκημα, 1976-2010	83	31. Adults proceeded against by sex and offences, 1976-2010
<u><b>Ενήλικες που καταδικάστηκαν, 1976-2010</b></u>		<u><b>Adults convicted 1976 - 2010</b></u>
32. Αδίκημα και φύλο	84	32. Offence and Sex
33. Ηλικία και φύλο	85	33. Age and Sex
34. Ποινή που επιβλήθηκε	86	34. Sentence imposed
<u><b>Ενήλικες που προσάχθηκαν σε δίκη, 2010</b></u>		<u><b>Adults proceeded against, 2010</b></u>
35. Αδίκημα, έκβαση ποινικής διαδικασίας και αθώωση ή καταδίκη	87	35. Offence, result of proceedings and finding of guilt
36. Έκβαση ποινικής διαδικασίας, αθώωση ή καταδίκη, ηλικία και φύλο	88	36. Result of proceedings, finding of guilt, age and sex
37. Αδίκημα, απολογία κατηγορουμένων και αθώωση ή καταδίκη	89	37. Offence, plea and finding of guilt
38. Αδίκημα, νομική αντιπροσώπευση, από-λογία κατηγορουμένου και αθώωση ή καταδίκη	92	38. Offence, legal representation, plea and finding of guilt

	<u>Σελίδα</u> <u>Page</u>	
39. Αδίκημα και χρονική διάρκεια παραμονής υπό κράτηση	93	39. Offence and time spent awaiting trial
40. Αδίκημα, φύλο και ηλικία	94	40. Offence group, sex and age
<b><u>Ενήλικες που προσάχθηκαν και καταδικάστηκαν, 2010</u></b>		<b><u>Adults proceeded against and convicted, 2010</u></b>
41. Αδίκημα, υπηκοότητα και φύλο	95	41. Offence, citizenship and sex
42. Κύπριοι και ξένοι κατά ηλικία και φύλο (σε σχέση με Ναρκωτικά)	96	42. Cypriots and foreigners by age and sex (for Drug related offences)
<b><u>Ενήλικες που καταδικάστηκαν, 2010</u></b>		<b><u>Adults convicted, 2010</u></b>
43. Αδίκημα, φύλο και ηλικία	97	43. Offence, age and sex
44. Ηλικία, φύλο και αδίκημα	100	44. Age, sex and offence
45. Αδίκημα και τόπος διαμονής	101	45. Offence and place of residence
46. Οικονομικά ενεργά πρόσωπα και ομάδα επαγγέλματος	101	46. Economically active persons and occupational group
47. Αδίκημα, φύλο και οικογενειακή κατάσταση	102	47. Offence, sex and marital status
48. Οικογενειακή κατάσταση, τρόπος διαβίωσης και αριθμός εξαρτωμένων παιδιών.	103	48. Marital status, living arrangements and number of dependent children
49. Αδίκημα, φύλο και επίπεδο μόρφωσης	104	49. Offence, sex and educational level
<b><u>Ποινές που επιβλήθηκαν, 2010</u></b>		<b><u>Sentence imposed, 2010</u></b>
50. Αδίκημα	105	50. Offence
51. Ηλικία και φύλο	108	51. Age and sex
<b><u>Ενήλικες που καταδικάστηκαν σε φυλάκιση, 2010</u></b>		<b><u>Adults sentenced to imprisonment, 2010</u></b>
52. Ηλικία φύλο και διάρκεια ποινής	109	52. Age, sex and length of sentence
53. Αδίκημα και διάρκεια ποινής	110	53. Offence and length of sentence
<b><u>Ενήλικες που καταδικάστηκαν σε φυλάκιση με αναστολή, 2010</u></b>		<b><u>Adults given a suspended sentence of imprisonment, 2010</u></b>
54. Ηλικία, φύλο και διάρκεια ποινής	111	54. Age, sex and length of sentence
55. Αδίκημα και διάρκεια ποινής	112	55. Offence and length of sentence
56. Ενήλικες που καταδικάστηκαν σε πρόστιμο, ποσό προστίμου και αδίκημα	113	56. Adults fined, amount of fine imposed and offence
<b><u>Υπότροποι, 2010</u></b>		<b><u>Recidivists, 2010</u></b>
57. Αδίκημα, ποινή και αριθμό πρόσθετων αδικημάτων που λήφθηκαν υπόψη	114	57. Offence, sentence and additional offences taken into consideration
58. Ηλικία, φύλο και αδικήματα που λήφθηκαν υπόψη	115	58. Age, sex and offences taken into consideration

	<u>Σελίδα</u> <u>Page</u>		
59. Παρούσα ηλικία, ηλικία διάπραξης πρώτου αδικήματος και αδίκημα	116	59. Current age, age at first offence and offence group	
60. Παρούσα ηλικία, ηλικία διάπραξης πρώτου αδικήματος και προηγούμενες καταδίκες	117	60. Current age, age at first offence and previous convictions	
61. Αδίκημα και προηγούμενες καταδίκες	118	61. Offence and previous convictions	
62. Αδίκημα και προηγούμενες ποινές φυλάκισης	119	62. Offence and previous custodial sentences	
63. Είδος παρόντος και προηγούμενου αδικήματος	120	63. Type of present and previous offence	
64. Αδίκημα και χρονικό διάστημα από την αποφυλάκιση ή τελευταία καταδίκη	121	64. Offence and time since release from custody or last conviction	
65. Ηλικία, φύλο και χρονικό διάστημα από την αποφυλάκιση ή τελευταία καταδίκη	122	65. Age, sex and time since release from custody or last conviction	
66. Παραβάτες κατά ηλικία, φύλο και όπλο που χρησιμοποιήθηκε	123	66. Offenders by age, sex and weapon used	
67. Ενήλικες που καταδικάστηκαν για αδικήματα σε σχέση με ναρκωτικά, κατά υπηκοότητα, ηλικία, φύλο και είδος ναρκωτικού	124	67. Adults convicted for offences involving drugs by citizenship, age sex and type of drug	
 <b><u>ΜΕΡΟΣ ΙΙΙ</u></b> <b><u>ΕΓΚΛΗΜΑΤΙΚΟΤΗΤΑ</u></b> <b><u>ΑΝΗΛΙΚΩΝ</u></b>		 <b><u>PART III</u></b> <b><u>JUVENILE DELINQUENCY</u></b>	
68. Ανήλικοι που ενέχονται στη διάπραξη αδικημάτων κατά αδίκημα, 1976-2010	127	68. Juveniles involved in the commission of offences by offence, 1976-2010	
69. Ανήλικοι που καταδικάστηκαν κατά αδίκημα, 1976-2010	128	69. Juveniles convicted by offence, 1976-2010	
 <b><u>Ανήλικοι που ενέχονται στη διάπραξη αδικημάτων</u></b>		 <b><u>Juveniles involved in the commission of offences</u></b>	
70. Φύλο, ηλικία και αν καταδικάστηκαν, 1976-2010	129	70. Sex, age and whether convicted, 1976-2010	
71. Απόφαση για ποινική δίωξη, 1980-2010	129	71. Decision as to prosecution, 1980-2010	
72. Αριθμός άλλων παιδιών στην οικογένεια, 1980-2010	130	72. Number of other children in the family, 1980-2010	
73. Τρόπος διαβίωσης, 1980-2010	130	73. Living arrangements, 1980-2010	
 <b><u>Ανήλικοι που ενέχονται στη διάπραξη αδικημάτων, 2010</u></b>		 <b><u>Juveniles involved in the commission of offences, 2010</u></b>	
74. Ηλικία, φύλο και αδίκημα	131	74. Age, sex and offence	
75. Ηλικία, φύλο και τόπος διαμονής	132	75. Age, sex and place of residence	
76. Αδίκημα, μόρφωση ή εκπαίδευση και φύλο	133	76. Offence, education or training and sex	

	<u>Σελίδα</u> <u>Page</u>	
77. Ηλικία, φύλο και τρόπος διαβίωσης	134	77. Age, sex and living arrangements
78. Ηλικία, φύλο και αριθμός άλλων παιδιών στην οικογένεια	134	78. Age, sex and number of other children in the family
79. Αδίκημα και αριθμός συνενόχων	135	79. Offence and number of accomplices
80. Αδίκημα, υπηκοότητα και φύλο	136	80. Offence, citizenship and sex
<b><u>Ανήλικοι που ενέχονται στη διάπραξη αδικημάτων κατά της περιουσίας, 2010</u></b>		<b><u>Juveniles involved in the commission of offences against property, 2010</u></b>
81. Χρόνος και τόπος	137	81. Time and place
82. Είδος, αξία κλοπιμαίων και αριθμός συνενόχων	138	82. Type, value of property stolen and accomplices
<b><u>Ανήλικοι που ενέχονται στη διάπραξη αδικημάτων κατά του προσώπου και σεξουαλικά, 2010</u></b>		<b><u>Juveniles involved in the commission of offences against the person and sexual, 2010</u></b>
83. Αδίκημα και όπλο	139	83. Offence and weapon
84. Αδίκημα, ηλικία και φύλο θύματος	140	84. Offence, age and sex of victim
<b><u>Διαδικασία διώξεως ανηλίκων, 2010</u></b>		<b><u>Criminal procedure for juveniles, 2010</u></b>
85. Αδίκημα, φύλο και απόφαση προσαγωγής σε δίκη	141	85. Offence, sex and decision as to prosecution
86. Προσαγωγή ή μη προσαγωγή σε δίκη κατά ηλικία, φύλο και αδίκημα	143	86. Prosecuted or not prosecuted by age, sex and offence
<b><u>Ανήλικοι που δεν προσάχθηκαν σε δίκη, 2010</u></b>		<b><u>Juveniles not proceeded against, 2010</u></b>
87. Αδίκημα και μεταχείριση	145	87. Method of disposal and offence
88. Μεταχείριση, φύλο και ηλικία	146	88. Method of disposal, sex and age
<b><u>Ανήλικοι που προσάχθηκαν σε δίκη, 2010</u></b>		<b><u>Juveniles proceeded against, 2010</u></b>
89. Φύλο, ηλικία και αποτέλεσμα διαδικασίας	147	89. Sex, age and result of proceedings
90. Αδίκημα, απολογία κατηγορουμένων και αθώωση ή καταδίκη	148	90. Offence, plea and finding of guilt
91. Χρονικό διάστημα μεταξύ διάπραξης του αδικήματος και ολοκλήρωσης της διαδικασίας ή διάθεσης της υπόθεσης	149	91. Time between commission of the offence and completion of proceeding or disposal of case
<b><u>Ανήλικοι που καταδικάστηκαν, 2010</u></b>		<b><u>Juveniles convicted, 2010</u></b>
92. Αδίκημα και επιβληθείσα ποινή	151	92. Offence and sentence imposed
93. Ηλικία, φύλο και επιβληθείσα ποινή	153	93. Age, sex and sentence imposed

**Ανήλικοι υπότροποι, 2010**

94. Αδίκημα και υποθέσεις που λήφθηκαν υπόψη	153
95. Αδίκημα και προηγούμενες καταδίκες	154
96. Αδίκημα και προηγούμενες ποινές φυλάκισης	155

**ΜΕΡΟΣ IV**  
**ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΕΣ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΩΝ**

97. Πρόσωπα που καταδικάστηκαν κατά αδίκημα στα Επαρχιακά δικαστήρια και Κακουργιοδικεία, 1980-2010	159
98. Ποινές που επιβλήθηκαν στα Επαρχιακά δικαστήρια και Κακουργιοδικεία, 1980-2010	160

**Πρόσωπα που καταδικάστηκαν, 1980-2010**

99. Κατά αδίκημα στα Επαρχιακά δικαστήρια	161
100. Κατά αδίκημα στα Κακουργιοδικεία	164
101. Εκβαση ποινικής διαδικασίας Επαρχιακών δικαστηρίων και Κακουργιοδικείων	166

**Έκβαση ποινικής διαδικασίας, 2010**

102. Αδίκημα στα Επαρχιακά Δικαστήρια και Κακουργιοδικεία	167
103. Αδίκημα στα Επαρχιακά Δικαστήρια	168
104. Αδίκημα στα Κακουργιοδικεία	169

**Πρόσωπα που καταδικάστηκαν, 2010**

105. Φύλο, δικαστήριο και αδίκημα	170
106. Φύλο, δικαστήριο και επιβληθείσα ποινή	171
107. Αδίκημα και επιβληθείσα ποινή στα Επαρχιακά δικαστήρια και Κακουργιοδικεία	172

**Σελίδα**  
**Page**

**Juvenile recidivists, 2010**

94. Offence and offences taken into consideration	
95. Offence and previous convictions	
96. Offence and previous custodial sentences	

**PART IV**  
**JUDICIAL STATISTICS**

97. Persons convicted by offence in District and Assize courts, 1980-2010	
98. Sentences imposed in District and Assize courts, 1980-2010	

**Persons convicted, 1980-2010**

99. By offence in District courts	
100. By offence in Assize courts	
101. Results of proceedings of District and Assize courts	

**Results of proceedings, 2010**

102. Offence in District and Assize courts	
103. Offence in District courts	
104. Offence in Assize courts	

**Persons convicted, 2010**

105. Sex, court and offence	
106. Sex, court and sentence imposed	
107. Offence and sentence imposed in District and Assize courts	

**ΜΕΡΟΣ V**  
**ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΕΣ ΦΥΛΑΚΩΝ**

108. Εισδοχές και απολύσεις κατά μήνα, 1980-2010

**Εισδοχές καταδίκων, 1980-2010**

109. Μήνα και φύλο  
110. Επιβληθείσα ποινή  
111. Αδίκημα  
112. Χρονική διάρκεια μεταξύ εισδοχής και προηγούμενης απόλυσης από τη φυλακή

**Απολύσεις κρατουμένων, 1976-2010**

113. Πραγματική διάρκεια παραμονής στη φυλακή, 1985-2010  
114. Τρόπος απόλυσης

**Εισδοχές καταδίκων, 2010**

115. Προηγούμενες καταδίκες και ποινές φυλάκισης κατά αδίκημα  
116. Μήνας, ηλικία και φύλο  
117. Ποινικά αδικήματα κατά μήνα, φύλο και ηλικία  
118. Παρόν και το προηγούμενο αδίκημα για το οποίο καταδικάστηκαν τα τελευταία πέντε χρόνια

**Απολύσεις κρατουμένων, 2010**

119. Μήνας και πραγματική διάρκεια παραμονής στη φυλακή  
120. Μήνας και πραγματική διάρκεια παραμονής στη φυλακή (ποινικά αδικήματα)  
121. Μήνας και τρόπος απόλυσης

**Υπόδικοι, 2010**

122. Υπόδικοι, 1980-2010  
123. Υπόδικοι κατά μήνα  
124. Πληθυσμός των φυλακών κατά υπόσταση, υπηκοότητα, ηλικία και φύλο, την 1η Σεπτεμβρίου, 1992-2010

**Σελίδα**  
**Page**

**PART V**  
**PRISON STATISTICS**

108. Admissions and releases by month, 1980-2010

**Admissions of convicted prisoners, 1980-2010**

109. Month and sex  
110. Sentence imposed  
111. Offence  
112. Time between admission and last release from prison

**Release of prisoners, 1976-2010**

113. Actual length of time spent in prison, 1985-2010  
114. Form of release

**Admissions of convicted prisoners, 2010**

115. Previous convictions and custodial sentences by offence  
116. Month, age and sex  
117. Penal offenders by month, sex and age  
118. Present and previous offence in the last five years

**Release of prisoners, 2010**

119. Month and actual length of time spent in prison  
120. Month and actual length of time spent in prison (penal offenders)  
121. Month and form of release

**Prisoners awaiting trial, 2010**

122. Prisoners awaiting trial 1980-2010  
123. Prisoners awaiting trial by month  
124. Prison population by status, citizenship, age group and sex, as at 1st September 1992-2010

<u>ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ</u>	<u>Σελίδα</u> <u>Page</u>	<u>APPENDIX</u>
Ταξινόμηση των αδικημάτων	193	Classification of offences
Ερωτηματολόγια που χρησιμοποιήθηκαν	203	Questionnaires used



## **ΕΙΣΑΓΩΓΗ**

### **1. ΓΕΝΙΚΗ ΕΞΕΛΙΞΗ ΤΗΣ ΕΓΚΛΗΜΑΤΙΚΟΤΗΤΑΣ**

Κατά το 2010 η εγκληματικότητα παρουσιάστηκε ως επί το πλείστον στα μεγάλα αστικά κέντρα κυρίως με τη μορφή αδικημάτων κατά της περιουσίας, όπως διαρρήξεις, κλοπές και παρόμοια αδικήματα. Η πλειοψηφία των παραβατών ήταν νεαροί άνδρες, ενώ η εγκληματικότητα ελαττώνεται όσο αυξάνεται η ηλικία. Ο αριθμός των ανηλίκων που ενέχονται στη διάπραξη αδικημάτων αυξήθηκε κατά 68,7% σε σχέση με τον προηγούμενο χρόνο.

Λόγω της αλλαγής στην πρακτική της Αστυνομίας που αφορά στην καταχώρηση των σοβαρών υποθέσεων που καταγγέλλονται, η μεγάλη αύξηση των υποθέσεων που παρουσιάζεται, δεν αντικατοπτρίζει την πραγματική αύξηση στο έγκλημα, αφού τα στοιχεία από το 2003 και μετά δεν είναι απόλυτα συγκρίσιμα με τα προηγούμενα χρόνια.

### **2. ΣΟΒΑΡΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ**

Η παρούσα ανάλυση βασίζεται μόνο σε ενέργειες ή πράξεις που θεωρούνται αδικήματα σύμφωνα με το Ποινικό Δίκαιο. Καλύπτει μόνο τα σοβαρά αδικήματα που περιέρχονται σε γνώση της αστυνομίας, γι' αυτό δεν περιλαμβάνει αδικήματα που δεν καταγγέλλονται στην Αστυνομία, ούτε μικροαδικήματα που διαπράττονται από ενήλικες, παρά μόνο από ανήλικους.

Κατά το 2010, 8.424 υποθέσεις σοβαρών αδικημάτων καταγγέλλθηκαν στην Αστυνομία. Από αυτές, οι 31 ταξινομήθηκαν σαν ανύπαρκτες υποθέσεις, 2.113 ταξινομήθηκαν σαν ανεξιχνίαστες, 1.773 εξιχνιάστηκαν και 4.507 ήσαν ακόμη ανοικτές υποθέσεις στο τέλος του χρόνου. Από αυτές, οι 2.729 ταξινομήθηκαν ως «εκκρεμείς» υποθέσεις και οι 1.778 ως υποθέσεις που «παραμένουν υπό εξέταση». Να σημειωθεί ότι από το 2000 και μετά ο όρος «εκ πρώτης όψεως εξιχνιάστηκε» έχει αντικατασταθεί με τον όρο «εκκρεμούν» και ο όρος «εκ πρώτης όψεως ανεξιχνίαστη» με τον όρο «παραμένουν υπό εξέταση».

Ο αριθμός των πραγματικών υποθέσεων που καταγγέλλθηκαν στην Αστυνομία παρουσιάζει με τη μεγαλύτερη δυνατή προσέγγιση τη γενική εικόνα του εγκλήματος. Συνολικά ο αριθμός των πραγματικών υποθέσεων που καταγγέλλθηκαν το 2010 έφτασε τις 8.393.

## **INTRODUCTION**

### **1. GENERAL REVIEW OF CRIME TREND**

In 2010, criminal activity occurred mostly in the big urban centers and mainly in the form of offences against property, i.e. breaking and entering, stealing and similar offences. The bulk of offenders were young males and the incidence of crime diminished with increasing age. The number of juveniles involved in the commission of offences increased by 68,7% compared to the previous year.

Due to the change in the recording practice of the Police concerning serious offences reported, the considerable increase observed in the number of cases reported, does not represent the actual increase in crime, since the figures from 2003 onwards are not strictly comparable with those of previous years.

### **2. SERIOUS OFFENCES**

The present analysis is based on offences recognized as such by the criminal law. It covers only serious offences reported to the Police and thus excludes an unknown number of criminal offences, which have not been reported to the Police, and all minor offences committed by adult offenders; however it includes minor offences committed by juveniles.

In 2010, 8.424 serious offences were reported to the Police. Of these, 31 were classified as no case, with no criminal offence having really been committed, 2.113 were undetected, 1.773 were solved and 4.507 were still open cases at the end of the year. Of those open cases, 2.729 were classified as “pending” and 1.778 as cases “under investigation”. It should be noted as of the year 2000, the term “prima facie detected” has been replaced by the term “pending” and the term “prima facie undetected” by the term “under investigation”.

The analysis of true cases reported to the police gives to the best available approximation the general picture of crime. The total number of true cases reported in 2010 reached 8.393.

Ο δείκτης εγκληματικότητας, ο οποίος υπολογίζεται από την αναλογία των πραγματικών υποθέσεων σοβαρών αδικημάτων που καταγγέλλονται στην Αστυνομία ανά 100.000 κατοίκους, υπολογίστηκε σε 1014 το 2010.

Την πρώτη θέση στα σοβαρά αδικήματα συνεχίζει να κατέχει η ομάδα αδικημάτων κατά της περιουσίας με ποσοστό 63,8% και ακολουθούν τα αδικήματα πλαστογραφίας, νομισματοκοπίας, πλαστοπροσωπίας με 12,0%, τα αδικήματα τα παραβιάζοντα το κοινό εν γένει με 10,6% και οι κακόβουλες ζημιές σε περιουσία με 5,3%.

Το μέσο χρονικό διάστημα από τη διάπραξη του αδικήματος μέχρι τη διάθεση της υπόθεσης υπολογίστηκε σε 10,0 μήνες και κυμαίνεται μεταξύ 6,5 μηνών για τις ανεξιχνίαστες υποθέσεις και 15,1 μηνών για τις υποθέσεις που παραπέμφθηκαν σε δίκη και εκδικάστηκαν. Για τις άλλως διατεθείσες υποθέσεις το χρονικό αυτό διάστημα ήταν 12,4 μήνες.

Το ποσοστό ανίχνευσης υπολογίστηκε σε 53,6% για το 2010. Βασίζεται στις πραγματικές υποθέσεις του 2010 και καλύπτει τις υποθέσεις που εξιχνιάστηκαν καθώς και εκείνες που ταξινομήθηκαν ως «εκκρεμείς». Το πιο χαμηλό ποσοστό ανίχνευσης ήταν 20,5% και αφορά σε υποθέσεις κακόβουλων ζημιών σε περιουσία.

Τα πιο πολλά από τα σοβαρά αδικήματα που περιήλθαν σε γνώση της Αστυνομίας το 2010 διαπράχθηκαν στα αστικά κέντρα. Αντιπροσωπεύουν ποσοστό 74,2% του συνόλου των σοβαρών αδικημάτων, με τη Λευκωσία να ηγείται με 28,6% και τη Λεμεσό να ακολουθεί με 24,3%. Η σύγκριση του αριθμού των σοβαρών αδικημάτων σε σχέση με τον πληθυσμό των αντίστοιχων περιοχών φανερώνει ότι η συχνότητα του εγκλήματος είναι ψηλότερη στις αστικές παρά στις αγροτικές περιοχές και ιδιαίτερα στις αστικές περιοχές Πάφου, Λεμεσού και Λάρνακας. Μεταξύ των αγροτικών περιοχών, υψηλή εγκληματικότητα παρουσιάζει η ελεύθερη περιοχή Αμμοχώστου, η Πάφος και λιγότερο η Λεμεσός.

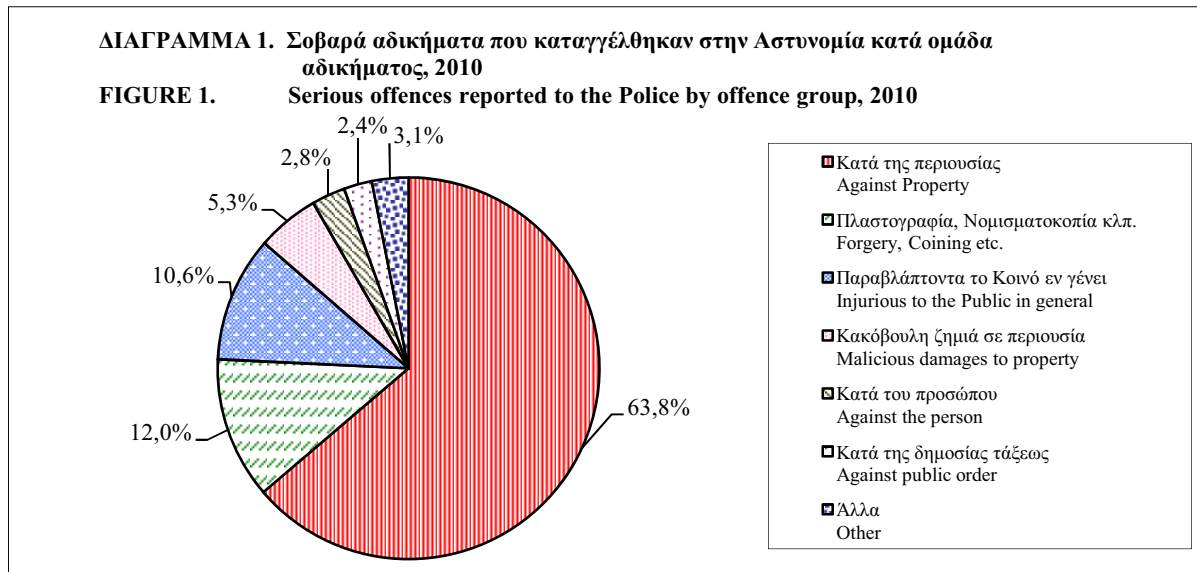
The index of crime, which is calculated as a ratio of the number of true cases of serious offences reported to the Police per 100.000 inhabitants, reached 1014 in 2010.

Offences against property continue to form the largest group of offences accounting for 63,8%, of serious offences, followed by offences relating to forgery, coining, criminal impersonation with 12,0%, offences injurious to the public in general with 10,6% and malicious damages to property with 5,3%.

The average time taken between the commission of the offence and disposal of the case was 10,0 months, ranging between 6,5 months on average for undetected cases and 15,1 of those tried. For those cases which were otherwise disposed of, the average time was 12,4 months.

The detection rate was estimated at 53,6% in 2010. It is based on the true cases reported to the Police during the year and covers detected cases and pending cases at the end of the year. The lowest detection rate was 20,5% and concerns cases of malicious damages to property.

The majority of serious offences reported to the Police in 2010 and found true were committed in urban areas. These represent 74,2% of the offences committed, with Lefkosia in the lead accounting for 28,6%, followed by Lemesos with 24,3%. The incidence of crime is clearly higher in urban areas, even when the respective population size is taken into account, and in particular in Pafos, Lemesos and Larnaka urban areas. Among rural areas, the incidence of crime is higher in Ammochostos and Pafos, followed by Lemesos.



### 2.1 Αδικήματα κατά της περιουσίας

Τα αδικήματα κατά της περιουσίας χρήζουν ιδιαίτερης αναφοράς εφόσον αντιπροσωπεύουν τη μεγάλη πλειοψηφία των σοβαρών αδικημάτων.

Ένα μεγάλο ποσοστό των αδικημάτων αυτών (43,7%) διαπράχθηκαν σε κατοικίες, 24,0% σε γραφεία, καταστήματα και εργοστάσια και 5,5% σε δρόμους και ανοικτούς χώρους. Τα υπόλοιπα αφορούσαν χώρους αναψυχής, εκκλησίες, σχολεία, αυτοκίνητα και άλλους χώρους.

Σε σύνολο 5.352 αδικημάτων κατά της περιουσίας που διαπράχθηκαν το 2010, 3.331 ή 62,2% διαπράχθηκαν τις καθημερινές και 931 ή 17,4% τα Σαββατοκύριακα, ενώ για 1089 περιπτώσεις η ακριβής μέρα που διαπράχθηκαν είναι άγνωστη. Με βάση τις περιπτώσεις για τις οποίες ο χρόνος διάπραξης του αδικήματος είναι γνωστός, μπορεί να λεχθεί ότι τα πιο πολλά αδικήματα (2.169), διαπράχθηκαν κατά τη διάρκεια της νύχτας και μικρότερος αριθμός (1315), κατά τη διάρκεια της ημέρας.

Σε 4.689 περιπτώσεις κλάπηκαν είδη κάποιας αξίας. Η αξία των κλοπιμαίων διακυμάνθηκε ανάμεσα στη χαμηλότερη και ψηλότερη κατηγορία αξίας, δηλαδή κάτω των €200 σε 342 περιπτώσεις και πάνω από €10.000 σε 587 περιπτώσεις. Τα είδη των κλοπιμαίων ήταν μετρητά σε ποσοστό 32,8% των περιπτώσεων, κοσμήματα 17,3%, ηλεκτρικά και ηλεκτρονικά είδη 10,6%, μοτοσυκλέτες 1,5%, κινητά τηλέφωνα 1,6%, αυτοκίνητα 3,1%, εξαρτήματα μηχανοκινήτων 1,2% και είδη ρουχισμού 0,6%. Σε 517 ή 11,0% των περιπτώσεων τα κλοπιμαία ανεβρέθηκαν (πλήρως σε 308 περιπτώσεις και μερικώς σε 209 περιπτώσεις). Αξίζει να σημειωθεί ότι σε 566

### 2.1 Offences against property

Since the bulk of offences committed are offences against property they deserve particular attention.

A large proportion of these offences i.e. 43,7% were committed in residential places, 24,0% in offices, shops and factories and 5,5% in streets and open spaces. The rest concerned places of recreation, churches, schools, motor vehicles and other places.

Out of a total of 5.352 offences against property committed in 2010, 3.331 or 62,2% were committed on weekdays and 931 or 17,4% during weekends, while for 1089 cases the exact day of the week on which the offence was committed is unknown. Based on the cases for which the time when the offence was committed is known, it can be said that the majority (2.169), were committed during the night and a smaller number (1315), were committed during the daytime.

In 4.689 cases, property of some value was stolen ranging from under €200 in 342 cases to over €10.000 in 587 cases. The types of property stolen were mainly cash in 32,8% of the cases, jewelry 17,3%, electric and electronic appliances 10,6%, motorcycles 1,5%, mobile phones 1,6%, cars 3,1%, motor vehicle spare parts 1,2% and clothing 0,6%. In 517 cases or 11,0% of the total, the property stolen was recovered (in full for 308 cases and partly in 209 cases). It is also worth noting that, in 566 cases property was stolen from foreigners residing in Cyprus and in 250 cases from foreign tourists.

περιπτώσεις, τα κλοπιμαία ανήκαν σε ξένους κατοίκους Κύπρου και σε 250 περιπτώσεις ανήκαν σε ξένους τουρίστες.

## **2.2 Θύματα αδικημάτων κατά του προσώπου συμπεριλαμβανομένων και σεξουαλικών αδικημάτων**

Τα αδικήματα βίας στα οποία υπάρχουν θύματα, είτε πρόκειται για αδικήματα κατά του προσώπου γενικά, είτε για σεξουαλικά αδικήματα, πρέπει να εξετάζονται ξεχωριστά. Το 2010 παρουσιάστηκαν 298 τέτοιες υποθέσεις με 352 θύματα. Από αυτές, οι 59 υποθέσεις με 63 θύματα αφορούσαν σεξουαλικά αδικήματα και 239 περιπτώσεις με 289 θύματα αφορούσαν αδικήματα κατά του προσώπου.

Τα σεξουαλικά αδικήματα αποτελούσαν, 31 υποθέσεις βιασμού, 2 υποθέσεις απόπειρας βιασμού, 6 υποθέσεις απαγωγής, 3 υποθέσεις διαφθοράς κοριτσιών 13-17 χρόνων, 2 υποθέσεις διαφθοράς γυναίκας με νοητική στέρηση, 4 υποθέσεις παρά φύση ασέλγειας, 2 υποθέσεις βιασμού (βία στην οικογένεια), 8 υποθέσεις σεξουαλικής εκμετάλλευσης ανηλίκων και 1 υπόθεση παρά φύση ασέλγειας (βία στην οικογένεια). Στις υποθέσεις βιασμού, τα θύματα ήταν 13 Κύπριες, 20 αλλοδαπές κάτοικοι Κύπρου και μία αλλοδαπή τουρίστρια.

Τα αδικήματα κατά του προσώπου αφορούσαν, μεταξύ άλλων, 1 υπόθεση έκθεσης ή εγκατάλειψης παιδιού κάτω των 2 χρόνων, 7 υποθέσεις φόνου και ανθρωποκτονίας κατόπιν προκλήσεως με 7 θύματα και 5 υποθέσεις προκλήσεως θανάτου λόγω ελλείψεως προφυλάξεως ή απροσεξίας (εξαιρουμένου του θανάτου σε τροχαίο). Αφορούσαν επίσης 12 υποθέσεις απόπειρας φόνου με 17 θύματα. Από τα θύματα των αδικημάτων κατά του προσώπου, οι 165 ήταν Κύπριοι και οι 124 ξένοι υπήκοοι (121 κάτοικοι Κύπρου και 3 αλλοδαποί τουρίστες).

Στα αδικήματα κατά του προσώπου χρησιμοποιήθηκαν διάφορα όπλα. Σε 190 περιπτώσεις η σωματική βία ήταν το μοναδικό όπλο, σε άλλες 5 χρησιμοποιήθηκαν πυροβόλα όπλα, σε 14 περιπτώσεις αιχμηρά όργανα και σε 8 περιπτώσεις χρησιμοποιήθηκε αμβλύ όργανο.

## **2.3 Ναρκωτικά**

Ο αριθμός των υποθέσεων Ναρκωτικών αυξήθηκε κατά το 2010 σε σύγκριση με τον προηγούμενο χρόνο. Καταχωρήθηκαν 851 συνολικά υποθέσεις σε σύγκριση με 705 τον προηγούμενο χρόνο από τις οποίες οι 5 αφορούσαν παραδοχή χρήσης ναρκωτικών. Τα ναρκωτικά που ανευρέθηκαν ήταν

## **2.2 Victims of offences against the person including sexual offences**

Offences of violence involving victims, whether these are offences against the person in general, or sexual offences, need to be examined separately. In 2010 there were 298 cases and 352 victims. Of these, 59 cases with 63 victims were of sexual offences and 239 cases involving 289 victims were offences against the person.

Sexual offences comprised 31 cases of rape, 2 cases of attempted rape, 6 cases of abduction, 3 cases of defilement of girls 13-17 years, 2 cases of defilement of mentally deficient woman, 4 cases of unnatural offences, 2 cases of rape (violence within the family), 8 cases of sexual exploitation of juveniles and one case of unnatural offences (violence within the family). In the cases of rape, 13 of the victims were Cypriots, 20 were foreign residents of Cyprus and one was a foreign tourist.

Offences against the person included, inter alia, 1 case of exposure or abandonment of child under 2 years of age, 7 cases of murder, homicide or killing on provocation involving 7 victims and 5 cases of causing death by want of precaution or by carelessness (excluding death in a traffic accident). It also included 12 cases of attempted killing, involving 17 victims. Of the victims of offences against the person, 165 were Cypriots and 124 were foreigners (121 foreign residents and 3 foreign tourists).

A variety of weapons were used in the offences against the person. In 190 cases physical force was the only weapon used, in 5 cases firearms, in 14 cases sharp instruments were used and in 8 cases a blunt instrument was used.

## **2.3 Drugs**

There has been an increase in the number of offences involving drugs in 2010 compared to the previous year. There were 851 cases, compared to 705 in the previous year, of which 5 pertained to mere drug use. The types of drugs encountered were mainly of flowering tops and leaves of cannabis (641 cases) and cannabis resin



κυρίως ανθισμένες κορυφές λουλουδιών και φύλλα κάνναβης (641 υποθέσεις) καθώς και ρητίνη κάνναβης (58 υποθέσεις). Υπήρξαν και υποθέσεις πιο σκληρών ναρκωτικών όπως 81 υποθέσεις κοκαΐνης, 64 υποθέσεις ηρωΐνης και 5 υποθέσεις δισκίων “έκσταση” MDMA. Καταγγέλθηκαν επίσης 41 υποθέσεις καλλιέργειας φυτών κάνναβης.

### 3. ΕΓΚΛΗΜΑΤΙΚΟΤΗΤΑ ΕΝΗΛΙΚΩΝ

Στο μέρος αυτό εξετάζεται η εγκληματικότητα ενηλίκων με βάση αναλυτικά στοιχεία για πρόσωπα ηλικίας 16 χρόνων και άνω, τα οποία καταδικάστηκαν για σοβαρά αδικήματα.

#### 3.1 Ποινική διαδικασία για ενήλικες

Συνολικά το 2010 προσάχθηκαν στο δικαστήριο με κατηγορίες σοβαρών αδικημάτων 2.028 πρόσωπα από τα οποία 1.781 ήταν άνδρες και 247 γυναίκες, σε σύγκριση με 2.349 άνδρες και 261 γυναίκες το 2009. Τα στοιχεία αυτά αφορούν πρόσωπα για τα οποία συμπληρώθηκε η ποινική διαδικασία κατά τη διάρκεια του χρόνου. Από αυτούς 83 διετέλεσαν υπό κράτηση είτε πριν να προσαχθεί κατηγορία, είτε σε αναμονή της εκδίκασης της υπόθεσης τους με διάμεση διάρκεια 6 ημερών.

Από όσους δικάστηκαν, ποσοστό 98,5% είχαν συνήγορο. Στο στάδιο της απολογίας, οι περισσότεροι παραδέχθηκαν ενοχή.

#### 3.2 Ενήλικοι παραβάτες

Η συμμετοχή των γυναικών στο σοβαρό έγκλημα παρόλο που αυξάνεται παραμένει συγκριτικά χαμηλή σε σχέση με τους άνδρες. Το 2010 προσάχθηκαν σε δίκη για σοβαρά αδικήματα 247 γυναίκες σε σύγκριση με 261 το 2009 και 252 το 2008. Από αυτές οι 140 καταδικάστηκαν και αντιπροσωπεύουν ποσοστό 11,2% στο σύνολο των καταδικών για σοβαρά αδικήματα. Γενικά οι γυναίκες είναι μεγαλύτερες σε ηλικία από τους άνδρες παραβάτες όπως εξάλλου φαίνεται από τα στατιστικά δεδομένα της περιόδου από το 1976 και μετά. Για το 2010 η διάμεση ηλικία υπολογίστηκε σε 28,0 χρόνια για τις γυναίκες και 26,0 για τους άνδρες. Τα κυριότερα αδικήματα που διέπραξαν οι γυναίκες ήταν αδικήματα κατά της περιουσίας και αδικήματα πλαστογραφίας και πλαστοπροσωπίας.

Οι άνδρες που καταδικάστηκαν για σοβαρά αδικήματα το 2010 ήταν 1.109 και οι γυναίκες ήταν 140. Ποσοστό 10,3% των ανδρών ήταν παντρεμένοι και ποσοστό 35,1% ήταν ανύπαντροι. Σε ότι αφορά

(58 cases). Cases of other hard drugs such as 81 cases of cocaine, 64 cases of heroin and 5 cases of “ecstasy” MDMA were also reported. There were also 41 cases of cannabis plants cultivation.

### 3. ADULT CRIMINALITY

In this section the criminality among adults will be examined by analyzing detailed data on persons 16 years of age and over who were convicted for offences classified by Police as “Serious Offences”.

#### 3.1 Criminal proceedings for adults

A total of 2.028 persons, 1.781 males and 247 females were proceeded against for serious offences in 2010, compared to 2.349 males and 261 females in 2009. These figures relate to persons against whom criminal proceedings were completed during the year. Of these, 83 were kept in custody, either before being charged or while awaiting trial, for a median time of 6 days.

Of the persons tried, 98,5% were legally represented. When called upon to plead, most of them pleaded guilty.

#### 3.2 The adult offender

The involvement of women in serious offences, though increasing remains relatively low compared to that of the men. In 2010, the number of women proceeded against for serious offences were 247 compared to 261 in 2009 and 252 in the year 2008. Of these, 140 were convicted, accounting for 11,2% of the total convictions for serious offences. Women offenders are in general older than men as evidenced from available data since 1976. In 2010 the median age of the offenders convicted was calculated at 28,0 years for women and 26,0 for men. The main offences committed by women were offences against property and offences of forgery and criminal impersonation.

Male offenders convicted in 2010 totaled 1.109 and female offenders were 140. Of the male offenders, 10,3% were married and 35,1% were single. As regards women, 12,1% were married

στις γυναίκες, ποσοστό 12,1% ήταν παντρεμένες και 37,9% ανύπαντρες.

Εκτός από την ηλικία και την οικογενειακή κατάσταση, η ανεργία φαίνεται να συσχετίζεται με τη συχνότητα του εγκλήματος. Το ποσοστό των ανέργων παραβατών ξεπερνά κατά πολλές φορές το ποσοστό των ανέργων στο σύνολο του οικονομικά ενεργού πληθυσμού. Ενδεικτικά για το 2010 από τα οικονομικά ενεργά πρόσωπα που καταδικάστηκαν, οι άνεργοι αποτελούσαν ποσοστό 55,6%.

Πρέπει να σημειωθεί ότι η συμμετοχή των ξένων στα σοβαρά αδικήματα είναι σημαντική και ιδιαίτερα μεταξύ των γυναικών. Το 2010, ποσοστό 56,8% των καταδικασθέντων για σοβαρά αδικήματα ήταν ξένοι, και αποτελούν το 55,3% του συνόλου των ανδρών και 68,6% των γυναικών. Διέπραξαν κυρίως αδικήματα κατά της περιουσίας, αδικήματα σε σχέση με ναρκωτικά και αδικήματα πλαστογραφίας, νομισματοκοπίας και πλαστοπροσωπίας. Αξίζει να τονιστεί ότι ποσοστό 53,9% των ενηλίκων προσώπων που καταδικάστηκαν για αδικήματα κατά της περιουσίας, 47,6% των προσώπων που καταδικάστηκαν για αδικήματα σε σχέση με ναρκωτικά και 83,7% όσων καταδικάστηκαν για αδικήματα πλαστογραφίας, νομισματοκοπίας και πλαστοπροσωπίας ήταν ξένοι.

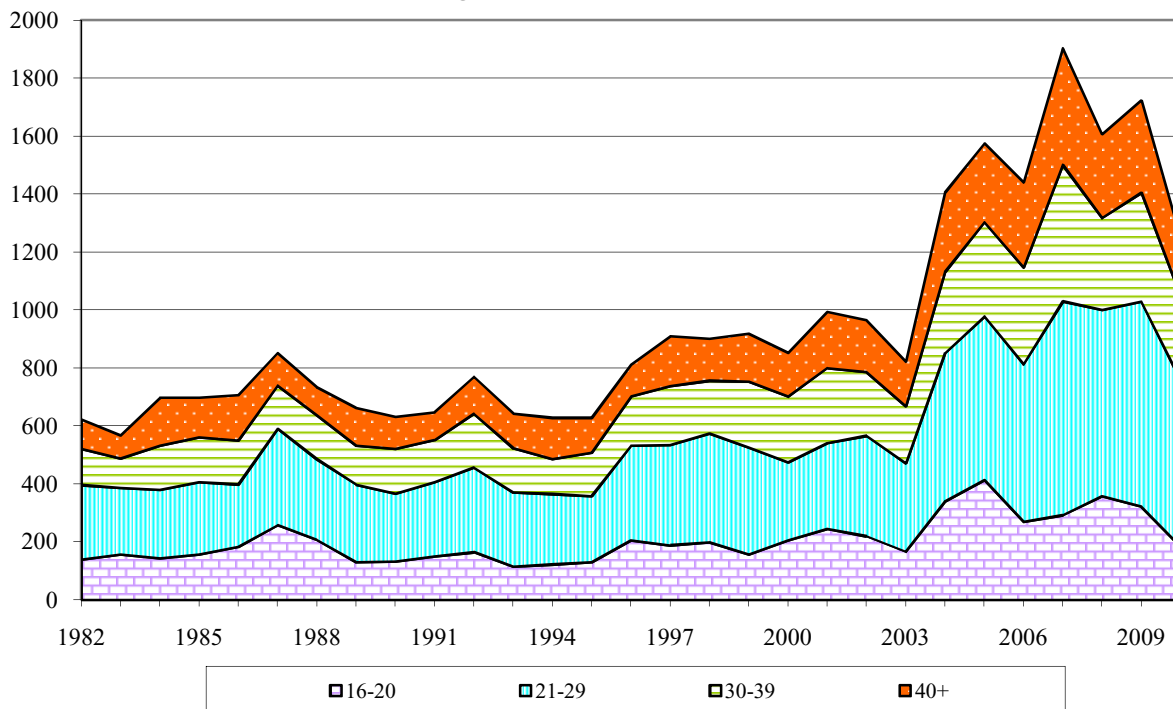
and 37,9% were single.

In addition to age and marital status, unemployment seems to be in close association with the incidence of crime. The percentage of unemployed among offenders is far above the corresponding percentage of unemployed persons in the economically active population as a whole. In 2010, the unemployed accounted for 55,6% of the economically active offenders.

It must be noted that foreigners hold a sizeable proportion among adult offenders and in particular women offenders. In 2010, they accounted for 56,8% of total convictions for serious offences, 55,3% of total males and 68,6% of females. Foreign offenders committed mainly offences against property, offences against the Narcotic Drugs Law and forgery, coining and criminal impersonation. It is worth pointing out that 53,9% of the adult persons convicted for offences against property, 47,6% of the persons convicted for offences against the Narcotic Drugs Law and 83,7% of the persons convicted for forgery, coining and criminal impersonation were foreigners.

**ΔΙΑΓΡΑΜΜΑ 2. Ενήλικες που καταδικάστηκαν κατά ηλικία (για σοβαρά αδικήματα), 1981-2010**

**FIGURE 2. Adults convicted age (for serious offences), 1981-2010**



Ο δείκτης εγκληματικότητας ενηλίκων υπολογίζεται με τον αριθμό των παραβατών που καταδικάστηκαν για σοβαρά αδικήματα ανά

Adult criminality is measured by the number of offenders convicted of serious offences per 100.000 inhabitants in the corresponding age

100.000 κατοίκους στις αντίστοιχες ηλικίες. Ο δείκτης αυτός υπολογίστηκε σε 185 το 2010 σε σύγκριση με 263 το 2009, σημειώνοντας μείωση της τάξης του 29,7%. Το 1990 ο δείκτης υπολογίστηκε σε 150, 120 το 1980 και 115 το 1976. Πρέπει να σημειωθεί ότι οι δείχτες αναθεωρήθηκαν από το 2002 και μετά με βάση τα αποτελέσματα της Απογραφής Πληθυσμού 2011.

### 3.3 *Ενήλικες υπότροποι*

Η εικόνα της υποτροπής παρουσιάζεται σε γενικές γραμμές η ίδια όπως και στα προηγούμενα χρόνια. Από τα 1.249 άτομα που καταδικάστηκαν το 2010 για σοβαρά αδικήματα, ποσοστό 87,7% είχαν καταδικαστεί για πρώτη φορά. Από τους καταδικασθέντες, οι 154 είχαν ποινικό μητρώο και από αυτούς οι 139 καταδικάστηκαν για πρώτη φορά. Από τους 154 που είχαν ποινικό μητρώο οι 77 είχαν τουλάχιστον μια προηγούμενη καταδίκη σε φυλάκιση.

Μερικοί από τους ενήλικες υπότροπους είχαν αρχίσει την εγκληματική τους καριέρα από νεαρή ηλικία όταν ήταν ανήλικοι. Από τα πρόσωπα που είχαν ποινικό μητρώο οι 16, ή 10,4% είχαν καταδικαστεί για το πρώτο τους αδίκημα όταν ήταν ηλικίας κάτω των 16 χρόνων, 54 ή 35,1% στην ηλικία των 16-20 χρόνων και 48 ή 31,2% σε ηλικία 21-24 χρόνων.

Με βάση τους ενήλικες που καταδικάστηκαν τα τελευταία χρόνια είναι φανερό ότι οι υπότροποι δεν συγκεντρώνονται κατ' ανάγκη στα ίδια είδη αδικημάτων. Από τα πρόσωπα που είχαν ποινικό μητρώο, ποσοστό 26,0% είχαν προηγουμένως καταδικαστεί για παρόμοια αδικήματα, 32,5% είχαν καταδικαστεί για διαφορετικά αδικήματα και 41,6% είχαν καταδικαστεί για αδικήματα μερικά παρόμοια και μερικά διαφορετικά.

## 4. ΕΓΚΛΗΜΑΤΙΚΟΤΗΤΑ ΑΝΗΛΙΚΩΝ

Είναι δύσκολο να καθορισθεί η εγκληματικότητα των ανηλικών λόγω της σχέσης ηλικίας και ενοχής. Μια πράξη που αποτελεί ποινικό αδίκημα όταν διαπράττεται από ενήλικα δυνατόν να μη θεωρηθεί αδίκημα όταν διαπράττεται από ανήλικο.

Σύμφωνα με τον Ποινικό Κώδικα ένα πρόσωπο ηλικίας κάτω των δέκα ετών (Τροποποίηση Νόμος 15(I)/99) δεν είναι ποινικά υπεύθυνο για οποιαδήποτε πράξη ή παράλειψη. Επίσης ένα πρόσωπο ηλικίας κάτω των δώδεκα χρόνων δεν είναι ποινικά υπεύθυνο για οποιαδήποτε πράξη ή παράλειψη εκτός αν αποδειχθεί ότι τη στιγμή που

groups. This index was calculated at 185 in 2010, compared to 263 in 2009 indicating a decrease of 29,7%. The index was calculated at 150 in 1990, 120 in 1980 and 115 in 1976. It should be noted that the indices for 2002 onwards have been revised on the basis of the 2011 Census of Population results.

### 3.3 *The adult recidivist*

The picture of recidivism as presented in the last few years for which data is available has not changed in essence. Of the 1.249 persons convicted of serious offences in 2010, 87,7% were first-time offenders i.e. they were convicted for the first time. Of those convicted, 154 had a criminal record and 139 of them were convicted for the first time. Out of the 154 who had a criminal record, 77 had at least one previous custodial sentence.

Some of the recidivists have started their criminal careers at a very young age. Of those who had a criminal record, 16 or 10,4% of them had been convicted for their first offence as juveniles below the age of 16, 54 or 35,1% at the age of 16-20 and 48 or 31,2% at the age of 21-24.

On the basis of adults convicted during the last few years, it is clear that recidivists do not necessarily concentrate on the same type of offences. Of those who had a criminal record, 26,0% had in the past been convicted of offences similar to the one for which they were convicted, 32,5% had been convicted of different offences and 41,6% were convicted of offences some of which were similar and some different.

## 4. JUVENILE DELINQUENCY

It is difficult to define juvenile delinquency because of the relevance of age to culpability. What may constitute a criminal act if committed by an adult may not be considered as such if committed by a child.

According to the Criminal Code a person under the age of ten is not criminally responsible for any act or omission (Amendment Law 15(I)/99). Furthermore, a person under the age of twelve years is not criminally responsible for an act or an omission unless it is proved that at the time of committing the act or making the omission, he

έκανε την πράξη ή την παράλειψη είχε την ικανότητα να ξέρει ότι δεν έπρεπε να κάνει εκείνο που έκανε.

Η πιο κάτω ανάλυση καλύπτει σοβαρά αδικήματα και μικροαδικήματα που διαπράχθηκαν από παιδιά και νεαρά πρόσωπα κάτω των 16 χρονών. Πρέπει να σημειωθεί ότι περιπτώσεις παιδιών (10 και κάτω των 14 χρόνων) που διαπράττουν μικροαδικήματα παραπέμπονται από την αστυνομία στο Τμήμα Υπηρεσιών Κοινωνικής Ευημερίας για να τύχουν μεταχείρισης ως παιδιά που χρήζουν φροντίδας και προστασίας και μέχρι το 1982 δεν περιλαμβάνονταν στις στατιστικές αυτές. Επίσης, από το 1984, οι στατιστικές δεν περιλαμβάνουν ανήλικους που διαπράττουν τροχαία αδικήματα.

#### **4.1 Αδικήματα που διαπράττουν οι ανήλικοι**

Το σύνολο των ανηλίκων που ενέχονταν στη διάπραξη αδικημάτων το 2010 ήταν 474 από τους οποίους οι 443 ήταν αγόρια και οι 31 κορίτσια.

Τα αδικήματα κατά της περιουσίας συνεχίζουν να αποτελούν τη μεγαλύτερη ομάδα μεταξύ των σοβαρών αδικημάτων και μικροαδικημάτων που διέπραξαν οι ανήλικοι με ποσοστό 42,6% στο σύνολο για το 2010. Ακολουθούν τα αδικήματα κακόβουλης ζημιάς με ποσοστό 34,2%, τα αδικήματα κατά του προσώπου με ποσοστό 11,6% και τα αδικήματα κατά της δημοσίας τάξεως με ποσοστό 8,6%.

#### **4.2 Ανήλικοι παραβάτες**

Ποσοστό 62,7% των ανηλίκων που ενέχονταν στη διάπραξη αδικημάτων ήταν 15 χρονών, 20,3% ήταν 14 χρονών και 9,9% ήταν 13 χρονών. Το υπόλοιπο 7,1% ήταν ηλικίας 10-12 χρόνων.

Από τους ανήλικους παραβάτες ποσοστό 81,4% έμεναν στις αστικές ή ευρύτερες αστικές περιοχές. Ποσοστό 45,6% έμεναν με τους δύο γονείς τους, 19,8% με τον ένα γονέα, συνήθως με τη μητέρα, και οι υπόλοιποι είχαν άλλες διευθετήσεις. Από τους ανήλικους που ενέχονταν στη διάπραξη αδικημάτων, οι 165 ήταν ξένοι.

Οι ανήλικοι συχνά παρακινούνται σε εγκληματική συμπεριφορά από άλλα πρόσωπα και μερικές φορές από ενήλικες. Ποσοστό 37,3% είχαν ενήλικες και ανήλικους συνενόχους, 38,8% είχαν μόνο ανήλικους συνενόχους και 20,7% δεν είχαν συνένοχο.

Το 2010, 324 από τους ανήλικους που ενέχονταν στη διάπραξη αδικημάτων προσάχθηκαν σε δίκη

had capacity to know that he ought not to commit the act or make the omission.

The present analysis covers serious and minor offences committed by children and young persons below the age of 16 years. It is to be noted that cases of children (10 and under 14 years) who commit minor offences are referred by the Police to the Department of Welfare Services to be treated as children in need of care and protection and up to 1982 these had not been included in the statistics. Moreover, as of 1984 the statistics exclude juveniles who commit motoring offences.

#### **4.1 Offences committed by juveniles**

The total number of juveniles involved in the commission of offences during 2010 was 474 of which 443 were boys and 31 were girls.

Offences against property still remain the largest group of both serious and minor offences committed by juveniles, accounting for 42,6% of the total in 2010, followed by malicious damages to property which accounted for 34,2%, the offences against the person which accounted for 11,6% and the offences against the public order for 8,6%.

#### **4.2 The juvenile offender**

Of the juveniles involved in the commission of offences 62,7% were aged 15, 20,3% were 14 years old and 9,9% were 13 years old. The remaining 7,1% were in the age group 10-12.

Of the juvenile offenders 81,4% were living in urban or greater urban areas. About 45,6% of the juveniles were living with both their parents, 19,8% with one of their parents, usually the mother and the rest had other living arrangements. Of the juveniles involved in the commission of offences, 165 were foreigners.

Frequently, juveniles are induced to delinquency by other persons, sometimes adults. Of the total number of juvenile offenders, 37,3% had adult and juvenile accomplices, 38,8% had only juvenile accomplices and 20,7% had no accomplices.

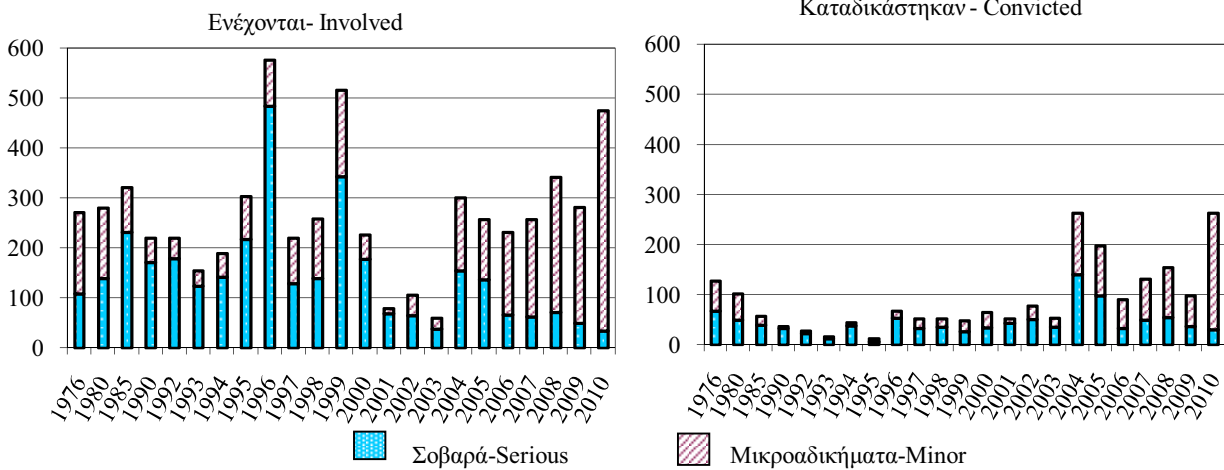
In 2010, 324 of the juveniles involved in the commission of offences were proceeded against



και οι 263 από αυτούς καταδικάστηκαν. Επιπλέον, για τους 18 από αυτούς, λήφθηκαν υπόψη από το δικαστήριο επιπρόσθετα αδικήματα στην επιβολή ποινής.

and 263 were convicted. In addition to the above, for 18 of the convicted juveniles, additional offences were taken into consideration by the court when passing sentence.

**ΔΙΑΓΡΑΜΜΑ 3. Ανήλικοι που ενέχονται και που καταδικάστηκαν, 1976-2010**  
**FIGURE 3. Juveniles involved and convicted, 1976-2010**



Το χρονικό διάστημα μεταξύ διάπραξης του αδικήματος και συμπλήρωσης της ποινικής διαδικασίας ή διάθεσης της υπόθεσης ήταν κατά μέσο όρο 19,4 μήνες για τους ανήλικους και κυμάνθηκε μεταξύ, κάτω των 12 μηνών για 158 υποθέσεις, από 12 έως 24 μήνες για 114 υποθέσεις και άνω των 24 μηνών για 202 υποθέσεις.

The average time taken between the commission of the offence and the completion of the proceedings or disposal of the case was 19,4 months for juvenile offenders; 158 cases were completed in a period of 12 months, 114 cases between 12 to 24 months and 202 cases in more than 24 months.

## 5. ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΕΣ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΩΝ

## 5. JUDICIAL STATISTICS

### 5.1 Ποινική διαδικασία

### 5.1 Proceedings

Τα πρόσωπα που προσάχθηκαν στο δικαστήριο και των οποίων οι υποθέσεις που ενέχονταν εκδικάστηκαν κατά το 2010 ήταν 117.854. Από αυτούς, 97.691 ήταν άνδρες και 20.163 γυναίκες. Σημειώθηκε αύξηση της τάξης του 15,3% σε σύγκριση με το 2009.

During the year under review 117.854 persons of which, 97.691 males and 20.163 females, appeared before the courts charged with an offence and had their cases disposed of. There was an overall increase of 15,3% compared to 2009.

Η παρουσία των γυναικών στο εδώλιο του κατηγορουμένου έχει γίνει αισθητή. Η αναλογία των γυναικών στο σύνολο των προσώπων που προσάχθηκαν σε δίκη αυξήθηκε βαθμιαία από 7,2% το 1976 σε 15,1% το 1990 ενώ το 1995 η αναλογία ήταν 13,9%. Για το 2009 η αναλογία αυτή ήταν 17,3% και για το 2010 ήταν 17,1%.

The appearance of women accused before the courts has become noticeable. The share of women to the total number of persons proceeded against has gradually increased from 7,2% in 1976 to 15,1% in 1990. In 1995 the share of women was 13,9%. In 2009 it was 17,3% and in 2010 it was 17,1%.

Μια ένδειξη του βαθμού στον οποίο γίνονται αποδεκτές οι κατηγορίες κατά την ποινική διαδικασία δίδεται από το λόγο του αριθμού των

An indication of the extent to which charges are upheld in judicial proceedings is given by the ratio of the number of offenders convicted to the

προσώπων που καταδικάστηκαν προς τον αριθμό των προσώπων που προσάχθηκαν σε δίκη. Ο λόγος αυτός κυμάνθηκε κατά τα τελευταία χρόνια από 0,80 το 1980 και 0,86 το 1990, σε 0,67 το έτος 2000. Κατά το 2009 υπολογίστηκε σε 0,61 ενώ το 2010 σε 0,64.

Το ποσοστό των κατηγοριών που αποσύρθηκαν στο σύνολο των προσώπων που προσάχθηκαν σε δίκη αυξήθηκε κατά τα τελευταία χρόνια, από 19,3% το 1980 και 14,1% το 1990, σε 32,0% το 2000, 37,9% το 2009 και 34,7% το 2010.

## 5.2 Καταδίκες

Ο συνολικός αριθμός των προσώπων που καταδικάστηκαν το 2010 ήταν 75.693. Από αυτούς, 63.106 ή ποσοστό 83,4% ήταν άνδρες και 12.587 ή ποσοστό 16,6% ήταν γυναίκες.

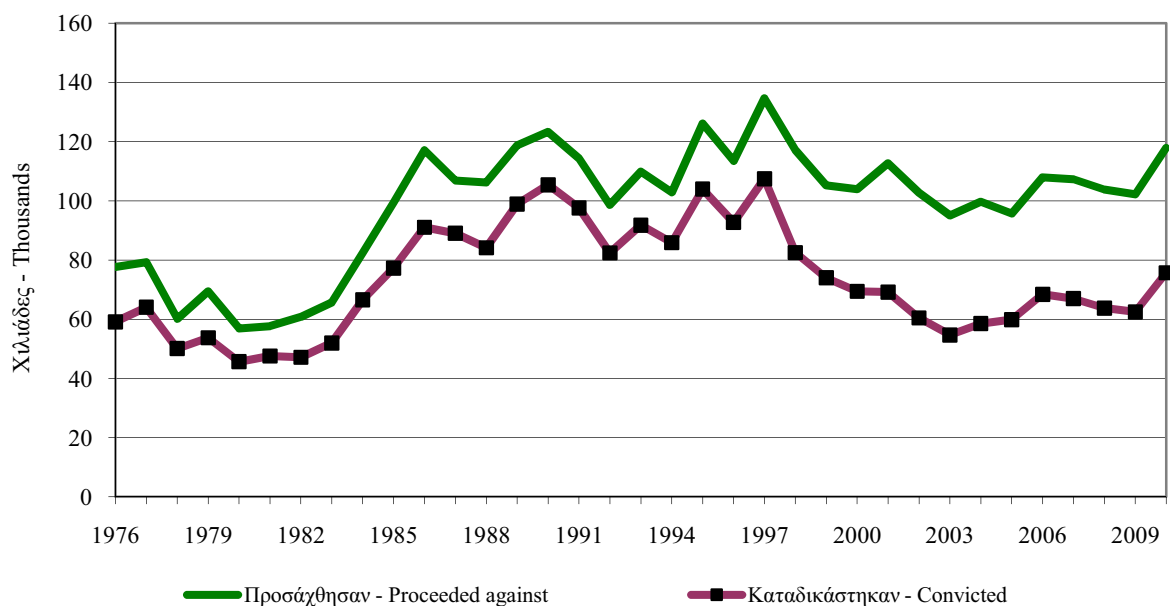
number of persons charged. This ratio ranged over the last few years, from 0,80 in 1980 and 0,86 in 1990, to 0,67 in the year 2000. In the year 2009 it was estimated at 0,61 while in 2010 it was estimated at 0,64.

The percentage of charges withdrawn, taken over all persons proceeded against, increased during the last few years from 19,3% in 1980 and 14,1% in 1990, to 32,0% in 2000, 37,9% in 2009 and 34,7% in 2010.

## 5.2 Convictions

The total number of persons convicted in 2010 was 75.693. Of the persons convicted, 63.106 or 83,4% were males and 12.587 or 16,6% were females.

ΔΙΑΓΡΑΜΜΑ 4. Πρόσωπα που προσάχθηκαν και καταδικάστηκαν, 1976-2010  
FIGURE 4. Persons proceeded against and convicted, 1976-2010



## 5.3 Αδικήματα

Η κατανομή των προσώπων που καταδικάστηκαν κατά ομάδα αδικημάτων είναι παρόμοια για τους άνδρες και τις γυναίκες. Τα πιο συνηθισμένα αδικήματα ήταν τα τροχαία αδικήματα για τα οποία καταδικάστηκαν 58,4% των ανδρών και 60,5% των γυναικών και οι παραβάσεις διαφόρων κανονιστικών διατάξεων που αποτέλεσαν ποσοστό 21,6% μεταξύ των ανδρών και 25,9% μεταξύ των γυναικών. Αν εξαιρέσουμε αυτές τις δύο ομάδες αδικημάτων που μπορεί να θεωρηθούν λιγότερο σοβαρά από εγκληματολογικής πλευράς και τα οποία δεν θεωρούνται ποινικά αδικήματα σε μερικές χώρες, τα πιο κοινά αδικήματα ήταν αυτά

## 5.3 Offences

The distribution of persons convicted by offence group is similar for males and females. The bulk of offences were motoring offences accounting for 58,4% of males convicted and 60,5% of females and regulatory offences which accounted for 21,6% of males and 25,9% of females convicted. The most common offences, excluding motoring and regulatory offences, which may be regarded as less serious from the criminological point of view and which in some countries are not treated as criminal offences, were offences against property, of which 3.916 males and 686 females corresponding to 6,2%

κατά της περιουσίας για τα οποία καταδικάστηκαν 3.916 άνδρες και 686 γυναίκες ή ποσοστό 6,2% και 5,5% αντίστοιχα και τα αδικήματα κατά του προσώπου με 652 άνδρες ή 1,0% και 79 γυναίκες ή 0,6%. Σε ότι αφορά στα ποικίλα αδικήματα καταδικάστηκαν 6.929 άνδρες ή 11,0% και 865 γυναίκες ή 6,9%.

#### **5.4 Ποινές**

Η ανάλυση των ποινών που επιβλήθηκαν τα τελευταία χρόνια δεν παρουσιάζει αλλαγές στην τακτική επιβολής ποινής από τα δικαστήρια. Το είδος της ποινής που επιβάλλεται ποικίλει ανάλογα με τη φύση και τη σοβαρότητα του αδικήματος καθώς και την ατομική ανάγκη ανάλογης μεταχείρισης του παραβάτη. Η συνηθέστερη ποινή που επιβλήθηκε από το δικαστήριο ήταν η χρηματική ποινή που επιβλήθηκε σε 94,3% των καταδικών. Ποσοστό 1,8% δεσμεύτηκαν με εγγύηση, άλλοι 0,7% καταδικάστηκαν σε φυλάκιση με αναστολή της ποινής και 1,4% καταδικάστηκαν σε φυλάκιση. Η απαλλαγή χωρίς όρους και με όρους αποτέλεσαν ποσοστό 0,8% του συνόλου των καταδικών.

Οι χρηματικές ποινές επιβλήθηκαν σε μεγαλύτερο βαθμό για τροχαία αδικήματα και παραβάσεις διαφόρων κανονιστικών διατάξεων και σε μικρότερο βαθμό για αδικήματα των άλλων ομάδων. Η δέσμευση με εγγύηση, η φυλάκιση και η φυλάκιση με αναστολή χρησιμοποιήθηκαν για όλες τις ομάδες αδικημάτων.

### **6. ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΕΣ ΦΥΛΑΚΩΝ**

#### **6.1 Εισδοχές καταδίκων**

Κατά τη διάρκεια του 2010 οι εισδοχές καταδίκων στη φυλακή έφτασαν τους 1.168 άνδρες και 133 γυναίκες. Από αυτούς οι 961 άνδρες και οι 118 γυναίκες είχαν καταδικαστεί για ποινικά αδικήματα από τα Ποινικά Δικαστήρια και το Στρατιωτικό Δικαστήριο. Οι υπόλοιποι είχαν καταδικαστεί για αδικήματα κατά του στρατιωτικού ποινικού κώδικα ή είχαν καταδικαστεί για μη πληρωμή προστίμου ή χρέους.

Ο αριθμός των εισδοχών καταδίκων σε 100.000 κατοίκους 16 χρονών και άνω υπολογίστηκε σε 192 το 2010. Η αντίστοιχη αναλογία για κατάδικους για ποινικά αδικήματα ήταν 159.

#### **6.2 Διάρκεια παραμονής στη φυλακή**

Η διάρκεια της ποινής της φυλάκισης ποικίλει ανάλογα με το είδος του αδικήματος, τις

and 5,5% of the total respectively were convicted and offences against the person of which 652 or 1,0% males and 79 or 0,6% females were convicted. As far as miscellaneous offences are concerned 6.929 or 11,0% males and 865 or 6,9% females were convicted.

#### **5.4 Sentences**

The sentencing practice of the courts, as shown by available statistical data, has not changed during the last few years. The type of sentence imposed varies with the nature and gravity of the offence committed and the individual need for treatment of the offender. The most commonly used sentence by the courts has been the imposition of fines which occurred in 94,3% of convictions. About 1,8% were bound over, 0,7% were given suspended sentences of imprisonment and 1,4% were sentenced to imprisonment. Absolute and conditional discharge accounted for 0,8% of convictions.

Fines were mostly imposed for motoring and regulatory offences though they have been used for all groups of offences. The use of binding over covered all the groups of offences. Similarly, suspended sentence of imprisonment and immediate imprisonment have been used over the whole range of offences.

### **6. PRISON STATISTICS**

#### **6.1 Admissions**

During 2010 admissions of convicted prisoners amounted to 1.168 males and 133 females. Of these, 961 males and 118 females were convicted for criminal offences by the ordinary criminal courts and martial courts. The rest were convicted for offences against the military criminal code or were non-criminal prisoners, i.e. civil debtors or fine defaulters.

The rate of sentenced prisoners per 100.000 inhabitants aged 16 and over was 192 in 2010. The corresponding rate for penal offenders was 159.

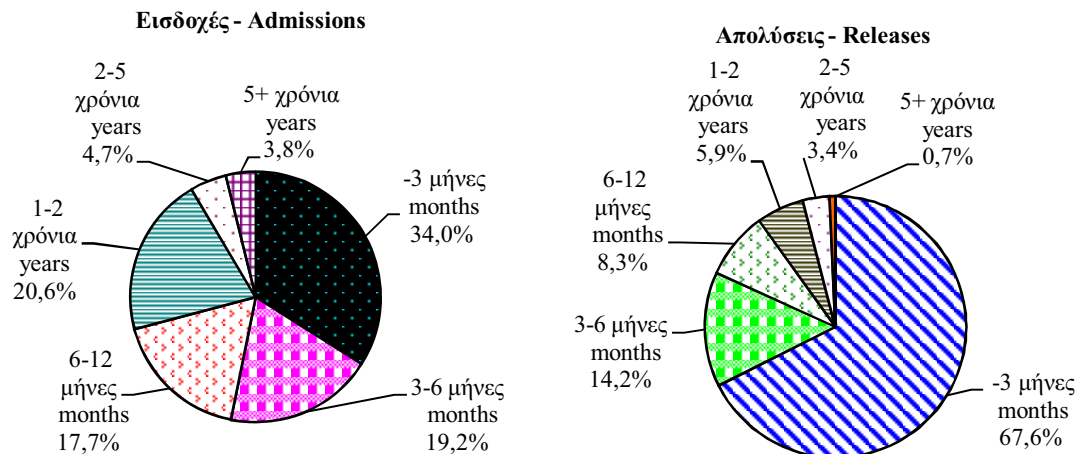
#### **6.2 Time spent in prison**

The length of imprisonment varied with the type of offence committed as well as the

περιστάσεις και τις ατομικές ανάγκες του εγκληματία. Οι περισσότερες ποινές που επιβλήθηκαν το 2010 ήταν κάτω των 6 μηνών και για το λόγο αυτό η διάμεση διάρκεια της ποινής ήταν 5,5 μήνες. Η διάμεση διάρκεια της ποινής για τους κατάδικους για ποινικά αδικήματα ήταν 4,2 μήνες.

circumstances and individual needs of the offender. Most sentences imposed in 2010 were shorter than 6 months giving a median length of sentence of 5,5 months. The median length of sentence imposed on penal offenders was 4,2 months.

**ΔΙΑΓΡΑΜΜΑ 5. Ποινή φυλάκισης που επιβλήθηκε και ακριβής χρόνος παραμονής στη φυλακή, 2010**  
**FIGURE 5. Sentence of imprisonment imposed and actual length of time spent, 2010**



Η πραγματική διάρκεια όμως που παραμένει ο κρατούμενος στη φυλακή είναι πολύ μικρότερη από όση του επιβάλλεται με την ποινή, γιατί μειώνεται σε μεγάλο βαθμό με τη χρήση της χάρης. Έτσι η διάμεση διάρκεια παραμονής στη φυλακή για τους κατάδικους με βάση τις απολύσεις του 2010, ήταν 2,0 μήνες. Η αντίστοιχη διάρκεια για τους κατάδικους για ποινικά αδικήματα ήταν 2,4 μήνες.

Furthermore, the actual time spent in prison is generally less than the sentence imposed, being reduced to a large extent by the use of remission. Thus the median length of stay in prison for convicted prisoners computed from the releases of 2010 was 2,0 months. The corresponding length of stay in prison for penal offenders was 2,4 months.

### 6.3 Υπότροποι κρατούμενοι

Σε σύνολο 1.301 εισδοχών καταδίκων το 2010, κανείς δεν είχε καταδικαστεί προηγουμένως σε άλλες ποινές εκτός από φυλάκιση, 102 ή 7,8% είχαν ήδη εκτίσει τουλάχιστον μία ποινή φυλάκισης και 1.199 ή 92,2% δεν είχαν προηγούμενη καταδίκη.

### 6.3 Prison recidivism

Out of 1.301 persons admitted into prison during 2010, no one had been previously given non-custodial sentences, 102 or 7,8% had previously served at least one sentence of imprisonment and 1.199 or 92,2% had no previous convictions.

Από τις 102 εισδοχές καταδίκων μέσα στο 2010 που είχαν εκτίσει προηγουμένως ποινή φυλάκισης, οι 101 είχαν καταδικαστεί μέσα στα τελευταία πέντε χρόνια πριν την τελευταία εισδοχή στη φυλακή και ο ένας είχε καταδικαστεί πιο πριν.

Of the 102 admissions of prisoners during 2010, who had served a previous custodial sentence, 101 had been convicted during the five years prior to their last admission into prison and 1 had been convicted earlier.

### 6.4 Υπόδικοι

Κατά τη διάρκεια του 2010 εκτός από τους κατάδικους εισάχθηκαν στις φυλακές και 1.469 υπόδικοι. Πρέπει να τονιστεί ότι σημαντικός αριθμός των υποδίκων δεν επιστρέφουν στη φυλακή μετά την εκδίκαση της υπόθεσης και την επιβολή ποινής, είτε γιατί αθωώνονται είτε γιατί

### 6.4 Prisoners awaiting trial

In addition to the convicted prisoners, 1.469 untried persons were admitted into prison during 2010. Attention should also be drawn to the fact that a sizeable proportion of these persons do not return to prison at the conclusion of the proceedings either because they are acquitted or

καταδικάζονται σε άλλες ποινές εκτός από φυλάκιση. Το ποσοστό εκείνων που επέστρεψαν στη φυλακή στο σύνολο των υποδίκων κυμαίνεται μεταξύ του πιο χαμηλού, 24,6%, που υπολογίστηκε για το 1980 και του πιο ψηλού, 69,7%, για το 1984 και ήταν 55,1% το 2009 και 52,9% το 2010.

## 7. ΣΗΜΕΙΩΜΑ ΓΙΑ ΤΗ ΜΕΘΟΔΟΛΟΓΙΑ

### 7.1 Πηγές και κάλυψη

Η έκθεση εγκληματολογικής στατιστικής βασίζεται σε στοιχεία από τρεις πηγές: την Αστυνομία, τα Δικαστήρια και τις Φυλακές.

Οι πίνακες στην έκθεση είναι χωρισμένοι σε πέντε μέρη:

Το πρώτο μέρος που τιτλοφορείται “**Σοβαρά Αδικήματα**” καλύπτει όλα τα σοβαρά αδικήματα που καταγγέλθηκαν στην αστυνομία. Βασίζεται σε στοιχεία για κάθε αδίκημα που περιήλθε εις γνώση της αστυνομίας κατά τη διάρκεια του χρόνου. Σαν βασική στατιστική μονάδα θεωρείται το αδίκημα.

Το δεύτερο μέρος τιτλοφορείται “**Εγκληματικότητα Ενηλίκων**” και αναφέρεται στους ενήλικες που προσάχθηκαν σε δίκη για σοβαρά αδικήματα. Βασίζεται σε ατομικά έντυπα που υποβάλλει η αστυνομία για κάθε πρόσωπο που διώκεται ποινικά. Εδώ βασική στατιστική μονάδα είναι η “περίπτωση” κατά την οποία τελειώνει η ποινική διαδικασία εναντίον του ενήλικα. Ο όρος “ενήλικας” αναφέρεται σε πρόσωπα 16 χρονών και άνω.

Το τρίτο μέρος που τιτλοφορείται “**Εγκληματικότητα Ανηλίκων**” καλύπτει τους ανήλικους που ενέχονται σε σοβαρά αδικήματα ή μικροαδικήματα. Βασίζεται σε ατομικά έντυπα που υποβάλλει η αστυνομία για κάθε ανήλικο που πιστεύεται ότι ενέχεται σε αδίκημα. Ο όρος “ανήλικος” αναφέρεται σε παιδί ή νεαρό πρόσωπο ποινικά υπεύθυνο σύμφωνα με τον ποινικό Κώδικα και τον περί Αδικοπραγούντων Ανηλίκων Νόμο, δηλαδή πρόσωπο ηλικίας 10 μέχρι 15 χρονών (Τροποποίηση Νόμος 15(Ι)/99).

Το τέταρτο μέρος τιτλοφορείται “**Στατιστικές Δικαστηρίων**” και περιλαμβάνει τις ποινικές δικαστικές στατιστικές. Βασίζεται σε στοιχεία που υποβάλλονται κάθε χρόνο από τα Επαρχιακά Δικαστήρια, τα Κακουργιοδικεία, καθώς και από το Στρατιωτικό Δικαστήριο. Καλύπτει ανήλικους και ενήλικες. Η βασική στατιστική μονάδα όπως και πιο πάνω είναι η “περίπτωση” κατά την οποία τελειώνει η ποινική διαδικασία εναντίον του ατόμου.

because they are given non-custodial sentences. The proportion of those who returned to custody on conviction ranged from a minimum of 24,6% in 1980 to a maximum of 69,7% in 1984 and was 55,1% in 2009 and 52,9% in 2010.

## 7. A NOTE ON THE METHODOLOGY

### 7.1 Sources and coverage

The report on criminal statistics is based on data from three sources: the Police, the Courts and the Prison.

The tables in the report are organized in five sections:

The first section, “**Serious Offences**”, covers all serious offences reported to the Police. It is based on individual returns of offences known to the Police during the year. The basic statistical unit is the offence recorded.

The second section “**Adult Criminality**” deals with all adults proceeded against on a charge for a serious offence. It is based on individual returns submitted by the Police whenever an adult is prosecuted. Here the basic statistical unit is the “occasion” on which proceedings against a person are completed. The term “adult” refers to persons aged 16 years and over.

The third section “**Juvenile Delinquency**” covers all juveniles involved in the commission of offences, both serious and minor. It is based on individual returns submitted by the Police whenever a juvenile is suspected of being involved in an offence. The term “juvenile” refers to a child or young person who is criminally responsible according to the Criminal Code and the Juvenile Offenders law i.e. a person between 10-15 years of age, both limits included (Amendment Law 15(Ι)/99).

The fourth section “**Judicial Statistics**” deals with criminal judicial statistics. It is based on annual returns of criminal proceedings submitted at the end of the year by the District Courts, the Assize Courts and the martial Courts. It covers both juvenile and adult offenders. The basic statistical unit is, as in the two above-mentioned sections, the “occasion” on which proceedings against a person are completed.



Το πέμπτο μέρος τιτλοφορείται “**Στατιστικές Φυλακών**”. Βασίζεται σε μηνιαίες και τριμηνιαίες εκθέσεις των Κεντρικών Φυλακών στη Λευκωσία, των μόνων Φυλακών που λειτουργούν τώρα στην Κύπρο. Σαν βασική στατιστική μονάδα θεωρείται ο “κρατούμενος”.

## 7.2 Ταξινόμηση αδικημάτων

Η ταξινόμηση των αδικημάτων θεωρείται απαραίτητη προκειμένου να δοθεί μια συνοπτική εικόνα των στατιστικών στοιχείων για το έγκλημα. Στην έκθεση αυτή χρησιμοποιήθηκαν δυο ταξινομήσεις.

Η πρώτη διαιρεί τα αδικήματα ανάλογα με τη σοβαρότητα τους σε δυο μεγάλες κατηγορίες, τα “σοβαρά αδικήματα” και τα “μικροαδικήματα”. Χρησιμοποιείται από την Αστυνομία και έτσι επηρεάζει τους στατιστικούς πίνακες που βασίζονται σε στατιστικά δεδομένα της Αστυνομίας.

Στη δεύτερη ταξινόμηση δημιουργήθηκαν συνολικά έντεκα ομάδες αδικημάτων με βάση κυρίως τη διαίρεση του Ποινικού Κώδικα σε μέρη. Πολλές από τις ομάδες διατηρήθηκαν όπως ακριβώς είναι στον Ποινικό Κώδικα. Αδικήματα που δεν περιλαμβάνονται στον Ποινικό Κώδικα καθώς και αδικήματα που παρουσιάζουν ιδιαίτερο ενδιαφέρον από εγκληματολογική πλευρά αποτέλεσαν χωριστές ομάδες.

Οι έντεκα κύριες ομάδες αδικημάτων είναι οι ακόλουθες:

- I. Αδικήματα κατά της δημοσίας τάξεως
- II. Αδικήματα κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας
- III. Αδικήματα παραβιάζοντα το κοινόν εν γένει
- IV. Σεξουαλικά αδικήματα
- V. Αδικήματα κατά του προσώπου
- VI. Αδικήματα κατά της περιουσίας
- VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία
- VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, παραχάραξις, παρόμοια ποινικά αδικήματα και πλαστοπροσωπία
- IX. Τροχαία αδικήματα
- X. Παραβάσεις διαφόρων κανονιστικών διατάξεων
- XI. Ποικίλα αδικήματα

The fifth section, “**Prison Statistics**”, is based on monthly and quarterly reports of the Central Prison in Lefkosia, which is the only prison on the island. The basic statistical unit is the “Prisoner”.

## 7.2 Classification of offences

It is considered essential to classify offences, if a summary of crime statistics is to be presented. In this report two classifications have been used.

The first divides offences into two broad categories of “serious” and “minor” according to gravity. This classification is being used by the police and consequently affects the statistical tables which are based on Police Statistics.

In the second classification, eleven groups of offences have been constructed. In so doing, the division of the Criminal Code into parts has been followed to a large extent, many groups having been retained as they appear in the Criminal Code. New groups were formed for offences which were not included in the Criminal Code and could not be incorporated in the other groups. Furthermore, some offences thought to be of a particular criminological interest were shown as a separate group.

The eleven major groups formed are the following:

- I. Offences against the state and public order
- II. Offences against the administration of lawful authority
- III. Offences injurious to the public in general
- IV. Sexual Offences
- V. Offences against the person
- VI. Offences against property
- VII. Malicious damages to property
- VIII. Forgery, coining, counterfeiting, similar offences and criminal impersonation
- IX. Motoring offences
- X. Regulatory offences
- XI. Miscellaneous offences

Στο παράρτημα της έκθεσης υπάρχει κατάλογος των αδικημάτων που περιλαμβάνονται σε κάθε ομάδα.

### 7.3 *Αλλαγές στην ταξινόμηση αδικημάτων*

Σύμφωνα με την ταξινόμηση των αδικημάτων που χρησιμοποιείται από την Αστυνομία, από τον Ιανουάριο του 1982, η πρόκληση θανάτου από αμέλεια σε τροχαίο δυστύχημα δεν κατατάσσεται στα σοβαρά αδικήματα κατά του προσώπου όπως ίσχυε στα προηγούμενα χρόνια, αλλά θεωρείται για σκοπούς στατιστικής μικροαδίκημα και ταξινομείται στα τροχαία αδικήματα. Η πρόκληση θανάτου λόγω έλλειψης προφύλαξης ή απροσεξίας σε όλες τις άλλες περιπτώσεις εκτός από τα τροχαία δυστυχήματα παραμένει σοβαρό αδίκημα κατά του προσώπου. Γι' αυτό για οποιαδήποτε σύγκριση των σχετικών στοιχείων πριν και μετά το 1982 η πιο πάνω αλλαγή πρέπει να λαμβάνεται υπόψη.

Μερικά αδικήματα τα οποία προηγουμένως συμπεριλαμβάνονταν μαζί με άλλα παρόμοια αδικήματα, τώρα ταξινομούνται ξεχωριστά. Όμως δεν υπάρχουν αλλαγές στις κύριες ομάδες. Επίσης έγινε προσπάθεια διαχωρισμού, στα στατιστικά στοιχεία, της απόπειρας διάπραξης αδικήματος από την ίδια τη διάπραξη του αδικήματος με την προσθήκη ανάλογων κωδικών αριθμών.

Από τον Ιανουάριο του 1996 τα αδικήματα που σχετίζονται με το νόμο για τη βία στην οικογένεια ταξινομούνται ξεχωριστά στις κατηγορίες των σεξουαλικών αδικημάτων και των αδικημάτων κατά του προσώπου.

Από τον Μάιο του 2003, για αδικήματα κλοπής, κλεπταποδοχής και κακόβουλης ζημιάς σε περιουσία το όριο αξίας ώστε να θεωρούνται σοβαρά αδικήματα έχει αλλάξει από £250 σε £500. Από την 1.1.2008 το ποσό αυτό έχει οριστεί στα €1.000.

### 7.4 *Ποινικά μέτρα*

Τα ακόλουθα ποινικά μέτρα ίσχυσαν κατά το 2010:

#### Για ενήλικες

Απαλλαγή χωρίς όρους  
Απαλλαγή με όρους  
Δέσμευση με εγγύηση  
Πρόστιμο

A list of the offences included in each group is given in the Appendix.

### 7.3 *Changes in the classification of offences*

As of January 1982, changes in the classification of offences affecting Police statistics have been introduced. Causing death by want of precaution or carelessness in a traffic accident is no longer classified under serious offences against the person, as was the case in previous years, but is for statistical purposes, considered a minor offence which comes under the heading of motoring offences. Causing death by want of precaution or carelessness in all other instances excluding traffic accidents remains a serious offence against the person. This change in the recording practice should be borne in mind whenever comparisons are made before and after 1982.

Certain offences which had previously been grouped with other similar offences are now recorded separately. However, there are no changes between major groups. Furthermore, a distinction has been made on the statistics of attempted offences from the statistics of the same offences committed, by using different code numbers.

As of January 1996, offences relating to the law concerning violence in the family are classified separately under the categories of sexual offences and offences against the person.

As of May 2003 for the offences of thefts, receiving and malicious injuries to property, the criterion of considering an offence as serious, is the value of the damage, and it has changed from £250 to £500. As of 1.1.2008, this value has been set to €1.000.

### 7.4 *Penal measures*

The following were the penal measures in use during 2010:

#### For adults:

Absolute discharge  
Conditional discharge  
Binding over  
Fine

Πρόστιμο και δέσμευση με εγγύηση  
Κηδεμονευτικό διάταγμα  
Κηδεμονευτικό διάταγμα και πρόστιμο  
Φυλάκιση με αναστολή  
Φυλάκιση με αναστολή και πρόστιμο  
Φυλάκιση  
Φυλάκιση και πρόστιμο  
Ισόβια φυλάκιση  
Κοινοτική εργασία  
Κηδεμονευτικό διάταγμα και κοινοτική εργασία  
Πρόστιμο και κοινοτική εργασία  
Φυλάκιση με αναστολή και κοινοτική εργασία  
Κηδεμονευτικό διάταγμα και φυλάκιση με αναστολή  
Δέσμευση με εγγύηση και φυλάκιση με αναστολή  
Διάταγμα αποκλεισμού από τα γήπεδα  
Διάταγμα αποκλεισμού από τα γήπεδα και πρόστιμο  
Κηδεμονευτικό διάταγμα και δέσμευση με εγγύηση  
Διάταγμα για κράτηση σε ψυχιατρικό κέντρο  
Φυλάκιση και δέσμευση με εγγύηση  
Θανατική Ποινή  
Από το Δεκέμβριο 1983 η θανατική ποινή δεν επιβάλλεται σε πρόσωπα ένοχα για φόνο εκ προμελέτης. Εξακολουθεί όμως να ισχύει για αδικήματα εσχάτης προδοσίας.

#### **Για ανήλικους:**

Κοινοτική εργασία  
Απαλλαγή χωρίς όρους  
Απαλλαγή με όρους  
Δέσμευση με εγγύηση  
Ανάθεση του παιδιού στη φροντίδα κατάλληλου προσώπου  
Πρόστιμο  
Πρόστιμο και δέσμευση με εγγύηση  
Κηδεμονευτικό διάταγμα  
Αναμορφωτική Σχολή Λάμπουσας: Η λειτουργία της αναστάληκε το 1986  
Φυλάκιση με αναστολή  
Φυλάκιση:  
Η ποινή της φυλάκισης μπορεί να επιβληθεί μόνο σε νεαρό πρόσωπο (δηλαδή πρόσωπο μεταξύ 14 και κάτω των 16 χρόνων) όταν το δικαστήριο αποφασίσει ότι δεν παραμένει άλλη ικανοποιητική μέθοδος μεταχείρισης αυτού.

#### ***7.5 Στατιστικές ανηλικών παραβατών***

Από τον Ιανουάριο 1983, στην ανάλυση της εγκληματικότητας ανηλικών εξετάζονται οι περιπτώσεις παιδιών ηλικίας μεταξύ 7 και 15 χρόνων που διέπραξαν σοβαρά αδικήματα και μικροαδικήματα. Από το 1999 και μετά με την τροποποίηση Νόμος 15(Ι)/99 το όριο ηλικίας για ανήλικους παραβάτες είναι 10-15 χρόνια. Στα

Fine and binding over  
Probation order  
Probation order and fine  
Suspended term of imprisonment  
Suspended term of imprisonment and fine  
Imprisonment  
Imprisonment and fine  
Life sentence  
Community service  
Probation order and community service  
Fine and community service  
Suspended term of imprisonment and community service  
Probation order and suspended term of imprisonment  
Binding over and suspended term of imprisonment  
Forbidden entrance to stadiums  
Forbidden entrance to stadiums and fine  
Probation order and binding over  
Order to be detained in a psychiatric institution  
Imprisonment and binding over  
Death sentence  
As from December 1983 the death sentence has been abolished in the cases of premeditated murder. It can still be imposed in cases of high treason.

#### **For Juveniles:**

Community service  
Absolute discharge  
Conditional discharge  
Binding over  
Committing to the care of suitable person  
Fine  
Fine and binding over  
Probation order  
Lambousa School: its operation was suspended early in 1986  
Suspended sentence of imprisonment  
Imprisonment:  
It may be imposed only on a young person (i.e. a person between 14 and under 16 years) if the court decides that he/she cannot suitably be dealt with in any other way.

#### ***7.5 Criminal statistics for juveniles***

As of January 1983 the analysis of data on juvenile delinquency covers all cases of persons aged between 7 and 15 who have committed serious or minor offences. As from 1999 according to amendment Law 15(I)/99 the age limit for juvenile offenders is 10-15 years. In previous years cases of children under the age of



προηγούμενα χρόνια εξαιρούνταν οι περιπτώσεις παιδιών κάτω των 14 χρόνων που είχαν διαπράξει μικροαδικήματα εκτός αν είχαν ενήλικες συνενόχους. Αυτή η διαφορά πρέπει να λαμβάνεται υπόψη κατά τη σύγκριση των στοιχείων διαφόρων χωρών.

Από τον Ιανουάριο 1984 οι στατιστικές της Αστυνομίας δεν περιλαμβάνουν ανήλικους παραβάτες για τροχαία αδικήματα.

#### **7.6 Στατιστικές Δικαστηρίων**

Από τον Ιούνιο του 1998 εφαρμόστηκε νέος νόμος όπου συγκεκριμένες κατηγορίες τροχαίων αδικημάτων διακανονίζονται με εξώδικο πρόστιμο και μόνο.

#### **7.7 Αναθεώρηση στοιχείων**

Τα πληθυσμιακά στοιχεία για την περίοδο 2002 και μετά έχουν αναθεωρηθεί σύμφωνα με τα αποτελέσματα της Απογραφής Πληθυσμού 2011. Για το λόγο αυτό ορισμένοι δείκτες που υπολογίζονται ανά αριθμό κατοίκων έχουν αναθεωρηθεί.

### **8. ΣΥΜΒΟΛΑ ΚΑΙ ΣΥΝΤΟΜΟΓΡΑΦΙΕΣ ΠΟΥ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΘΗΚΑΝ**

Τα ακόλουθα σύμβολα και συντομογραφίες έχουν χρησιμοποιηθεί στους πίνακες της έκθεσης αυτής:

..	Δεν ισχύει
...	Στοιχεία μη διαθέσιμα ή που δεν παρουσιάζονται ξεχωριστά
0	Υποδηλώνει μηδέν ή στρογγυλεύεται σε μηδέν
A	Άνδρες
Γ	Γυναίκες
Σ	Σύνολο

14 years having committed minor offences were excluded, except if they had adult accomplices. This should be borne in mind in the interpretation of the statistical data of different countries.

As of January 1984 Police statistics exclude juveniles who commit motoring offences.

#### **7.6 Judicial Statistics**

Since June 1998 a new law was applied regulating certain motoring offences extrajudicially by fine.

#### **7.7 Revision of figures**

Population figures for the period 2002 onwards have been revised on the basis of the results of the Census of Population 2011. As a result certain indicators which are calculated in relation to the population size have been revised.

### **8. SYMBOLS AND ABBREVIATIONS USED**

The following symbols and abbreviations have been used in the tables of the report:

..	Not applicable
...	Not available or not separately reported
0	Nil, zero or less than half the final digit shown
M	Males
F	Females
T	Total



**ΣΥΝΟΠΤΙΚΟΙ ΠΙΝΑΚΕΣ**  
**SUMMARY TABLES**



ΣΥΝΟΠΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ Ι. ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΣΟΒΑΡΩΝ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΠΟΥ ΚΑΤΑΓΕΛΛΟΗΚΑΝ ΣΤΗΝ ΑΣΤΥΝΟΜΙΑ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ, 1976-2010

SUMMARY TABLE I. TRUE CASES OF SERIOUS OFFENCES REPORTED TO THE POLICE BY OFFENCE GROUP, 1976-2010

Αδίκημα	1976	1980	1985	1990	1995	2000	2005 <sup>(2)</sup>	2009 <sup>(2)</sup>	2010 <sup>(2)</sup>	Offence
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	243	88	90	122	190	182	194	219	200	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	14	17	7	2	7	7	21	52	27	II. Against lawful authority
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	41	27	59	50	158	303	650	742	892	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	50	26	21	6	22	35	75	57	59	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	126	140	75	95	154	111	177	284	239	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	1.383	1.606	2.851	2.739	2.328	2.388	4.388	4.160	5.352	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	166	191	315	306	303	290	414	433	444	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομιματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ.	45	134	142	354	814	1.012	1.183	843	1.007	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, similar offences and criminal impersonation
XI. Ποικίλα αδικήματα	4	3	2	10	57	12	110	314	173	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ ΣΟΒΑΡΩΝ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ</b>	<b>2.072</b>	<b>2.232</b>	<b>3.562</b>	<b>3.684</b>	<b>4.033</b>	<b>4.340</b>	<b>7.212</b>	<b>7.104</b>	<b>8.393</b>	<b>ALL SERIOUS OFFENCES</b>
<b>Δείκτης σοβαρού εγκλήματος<sup>(1)</sup></b>	<b>416</b>	<b>439</b>	<b>658</b>	<b>636</b>	<b>620</b>	<b>626</b>	<b>977</b>	<b>880</b>	<b>1.014</b>	<b>Volume of crime<sup>(1)</sup></b>

(1) Δείκτης σοβαρού εγκλήματος: οι πραγματικές υποθέσεις σοβαρών αδικημάτων που καταγγέθηκαν στην αστυνομία για κάθε 100.000 κατοίκους.

Ο δείκτης έχει αναθεωρηθεί για την περίοδο 2002-2010, χρησιμοποιώντας τα αναθεωρημένα στοιχεία του πληθυσμού, βάσει των αποτελεσμάτων της Απογραφής Πληθυσμού 2011.

(2) Από το 2003 η Αστυνομία έχει αλλάξει την πρακτική καταχώρησης σοβαρών υποθέσεων που καταγγέλλονται, με αποτέλεσμα την καταχώρηση πολύ περισσότερων υποθέσεων, κυρίως κατά της περιουσίας. Τα στοιχεία δεν είναι απόλυτα συγκρίσιμα με τα προηγούμενα χρόνια.

(1) Volume of crime: true cases of serious offences reported to the police per 100.000 population. The indicator has been revised for the period 2002-2010, using the revised population figures, based on the results of the Census of Population 2011.

(2) As of 2003, the Police has changed the recording practice of serious offences reported; as a result a much higher number of cases is recorded, mainly against property. The figures are not strictly comparable with previous years.

**ΣΥΝΟΠΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ II. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΓΙΑ ΣΟΒΑΡΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ, 1976-2010**  
**SUMMARY TABLE II. ADULTS CONVICTED FOR SERIOUS OFFENCES, 1976-2010**

Χαρακτηριστικά	1976	1980	1985	1990	1995	2000	2005	2009	2010	Characteristic
<b>ΗΛΙΚΙΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ - AGE AND SEX</b>										
<b>Άντρες</b>	<b>391</b>	<b>411</b>	<b>641</b>	<b>577</b>	<b>575</b>	<b>791</b>	<b>1.433</b>	<b>1.569</b>	<b>1.109</b>	<b>Males</b>
16 - 20	103	114	152	122	123	199	387	307	172	16 - 20
21 - 24	85	72	110	114	98	126	247	312	262	21 - 24
25 - 29	67	58	123	98	107	125	269	343	247	25 - 29
30 - 34	37	49	88	83	76	99	165	179	155	30 - 34
35 - 39	26	37	59	63	61	108	125	150	105	35 - 39
40 - 44	21	30	28	42	45	42	97	103	70	40 - 44
45 - 49	19	12	21	22	28	42	59	56	45	45 - 49
50 - 54	14	16	14	10	17	20	47	48	28	50 - 54
55 - 59	19	7	15	8	11	15	20	37	15	55 - 59
60 +	0	16	31	15	9	15	17	34	10	60 +
Δε δηλώθηκε	..	..	..	..	..	..	..	0	0	Not stated
<b>Γυναίκες</b>	<b>23</b>	<b>42</b>	<b>56</b>	<b>55</b>	<b>53</b>	<b>61</b>	<b>142</b>	<b>154</b>	<b>140</b>	<b>Females</b>
16 - 20	2	3	5	10	6	5	26	14	11	16 - 20
21 - 24	2	4	9	9	7	13	20	24	50	21 - 24
25 - 29	3	9	7	14	17	7	29	29	15	25 - 29
30 - 34	4	10	2	5	6	9	18	28	16	30 - 34
35 - 39	2	5	6	3	6	10	17	19	15	35 - 39
40 - 44	4	6	5	8	5	6	11	25	10	40 - 44
45 - 49	6	2	5	2	0	8	11	8	9	45 - 49
50 - 54	0	1	6	3	2	0	6	2	6	50 - 54
55 - 59	0	1	2	0	2	1	1	3	4	55 - 59
60 +	0	1	9	1	2	2	3	2	4	60 +
Δε δηλώθηκε	..	..	..	..	..	..	..	0	0	Not stated
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>414</b>	<b>453</b>	<b>697</b>	<b>632</b>	<b>628</b>	<b>852</b>	<b>1.575</b>	<b>1.723</b>	<b>1.249</b>	<b>TOTAL</b>
<b>Δείκτης ενηλίκων παραβατών<sup>(1)</sup></b>	<b>115</b>	<b>120</b>	<b>176</b>	<b>150</b>	<b>131</b>	<b>162</b>	<b>271</b>	<b>263</b>	<b>185</b>	<b>Coefficient of adult offenders<sup>(1)</sup></b>
<b>ΔΙΑΜΕΣΗ ΗΛΙΚΙΑ - MEDIAN AGE</b>										
Άντρες	25,4	26,7	27,4	27,7	28,1	27,8	26,0	27,0	26,0	Males
Γυναίκες	36,0	32,5	39,2	28,0	29,0	33,1	29,0	32,0	28,0	Females
<b>ΥΠΗΚΟΟΤΗΤΑ - CITIZENSHIP</b>										
Κύπριοι	363	396	577	484	464	645	1.012	931	540	Cypriots
Ξένοι	51	57	120	148	164	207	563	792	709	Foreigners
<b>ΕΠΙΠΕΔΟ ΜΟΡΦΩΣΗΣ - EDUCATIONAL LEVEL</b>										
Αναλόφαβτοι	19	32	49	23	23	24	42	69	25	Illiterate
Δημοτικό	240	253	319	231	237	259	441	141	69	Primary
Μέση εκπαίδευση	141	148	284	330	305	462	778	692	253	Secondary
Πανεπιστήμιο/Κολλέγιο	11	19	43	45	50	89	132	130	30	University/College
Δε δηλώθηκε	3	1	3	3	13	18	182	691	872	Not stated
<b>ΟΙΚΟΓΕΝΕΙΑΚΗ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ - MARITAL STATUS</b>										
Ανύπαντροι	193	195	305	305	331	416	860	723	442	Single
Παντρεμένοι	204	237	344	276	248	313	437	321	131	Married
Χωρισμένοι/Διαζευγμένοι/Χήροι	17	21	48	51	47	104	131	111	39	Separated/Divorced/ Widowed
Δε δηλώθηκε	0	0	0	0	2	19	147	568	637	Not stated

(1) Δείκτης ενηλίκων παραβατών: οι παραβάτες 16 χρόνων και άνω που καταδικάστηκαν για σοβαρά αδικήματα για κάθε 100.000 κατοίκους στις αντίστοιχες ηλικίες. Ο δείκτης έχει αναθεωρηθεί για την περίοδο 2002-2010, χρησιμοποιώντας τα αναθεωρημένα στοιχεία του πληθυσμού, βάσει των αποτελεσμάτων της Απογραφής Πληθυσμού 2011.

(1) Coefficient of adult offenders: offenders 16 years of age and over convicted for serious offences per 100.000 population in the corresponding age group. The indicator has been revised for the period 2002-2010, using the revised population figures, based on the results of the Census of Population 2011.

ΣΥΝΟΠΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ ΙΙΙ. ΕΓΚΛΗΜΑΤΙΚΟΤΗΤΑ ΑΝΗΛΙΚΩΝ (σοβαρά αδικήματα και μικροαδικήματα), 1976-2010

SUMMARY TABLE III. JUVENILE DELINQUENCY (serious and minor offences), 1976-2010

Χαρακτηριστικά	1976	1980	1985	1990	1995	2000	2005	2009	2010	Characteristic
<b>ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΕΝΕΧΟΝΤΑΙ</b> <b>JUVENILES INVOLVED</b>										
<i>Αγόρια</i>	<b>259</b>	<b>262</b>	<b>304</b>	<b>201</b>	<b>289</b>	<b>221</b>	<b>238</b>	<b>256</b>	<b>443</b>	<b>Males</b>
10-11 <sup>1</sup>	28	11	16	15	24	11	2	7	3	10-11 <sup>1</sup>
12-13	46	51	65	54	48	40	25	23	76	12-13
14-15	185	200	223	132	217	170	211	226	364	14-15
<i>Κορίτσια</i>	<b>11</b>	<b>17</b>	<b>16</b>	<b>19</b>	<b>14</b>	<b>5</b>	<b>19</b>	<b>25</b>	<b>31</b>	<b>Females</b>
10-11 <sup>1</sup>	0	0	0	2	0	0	0	2	0	10-11 <sup>1</sup>
12-13	3	4	0	11	5	0	2	4	2	12-13
14-15	8	13	16	6	9	5	17	19	29	14-15
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>270</b>	<b>279</b>	<b>320</b>	<b>220</b>	<b>303</b>	<b>226</b>	<b>257</b>	<b>281</b>	<b>474</b>	<b>TOTAL</b>
<b>Δείκτης ανηλίκων παραβατών<sup>1</sup></b>	<b>130</b>	<b>189</b>	<b>310</b>	<b>197</b>	<b>224</b>	<b>266</b>	<b>381</b>	<b>442</b>	<b>765</b>	<b>Coefficient of juvenile offenders<sup>1</sup></b>
<b>ΥΠΗΚΟΟΤΗΤΑ<sup>2</sup> - CITIZENSHIP<sup>2</sup></b>										
Κύπριοι	127	273	267	209	276	185	235	241	309	Cypriot
Ξένοι	1	6	53	11	27	41	22	40	165	Foreigner
<b>ΤΡΟΠΟΣ ΔΙΑΒΙΩΣΗΣ<sup>2</sup> - LIVING ARRANGEMENTS<sup>2</sup></b>										
Πατέρα και μητέρα	112	212	246	169	244	179	210	158	216	Father and mother
Μητέρα μόνο	11	15	35	37	35	19	27	31	93	Mother only
Πατέρα μόνο	2	3	15	3	11	14	5	1	1	Father only
Θετούς γονείς	0	0	0	0	0	0	0	0	1	Foster parents
Παππού και γιαγιά	0	0	0	0	0	1	1	0	4	Grand parents
Άλλος συγγενής	0	0	0	0	0	1	1	0	1	Other relatives
Οικοτροφείο	0	12	4	4	0	0	1	1	1	Hostel
Άλλού	3	37	20	7	13	12	0	2	1	Other
Δε δηλώθηκε	0	0	0	0	0	0	12	88	156	Not stated
<b>ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ</b> <b>JUVENILES CONVICTED</b>										
Αγόρια	126	101	56	36	13	63	183	94	258	Males
Κορίτσια	2	1	1	1	0	2	15	4	5	Females
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>128</b>	<b>102</b>	<b>57</b>	<b>37</b>	<b>13</b>	<b>65</b>	<b>198</b>	<b>98</b>	<b>263</b>	<b>TOTAL</b>

1. Δείκτης ανηλίκων παραβατών: ανήλικοι που ενέχονται στη διάπραξη σοβαρών αδικημάτων μόνο, ηλικίας 10-15, για κάθε 100.000 κατοίκους στις αντίστοιχες ηλικίες. Από το 1999 και μετά το όριο ηλικίας για τους ανήλικους παραβάτες άλλαξε σε 10-15 αντί 7-15 (τροποποίηση Νόμος 15(Ι)/99). Έτσι για τα χρόνια 1976-1998 οι αριθμοί για την ηλικιακή ομάδα 10-11 αντιπροσωπεύουν την ομάδα 7-11.

Ο δείκτης έχει αναθεωρηθεί για την περίοδο 2002-2010, χρησιμοποιώντας αναθεωρημένα στοιχεία του πληθυσμού, βάσει των αποτελεσμάτων της Απογραφής Πληθυσμού 2011.

2. Για το 1976, τα στοιχεία αναφέρονται στους ανήλικους που καταδικάστηκαν.

1. Coefficient of juvenile offenders: juveniles involved in the commission of serious offences only, aged 10-15 per 100.000 population in the corresponding age group. As from 1999 onwards the age limit for juvenile offenders changed to 10-15 instead of 7-15 years (Amendment Law 15(I)/99). Thus for the years 1976-1998 the figures for the age group 10-11 represent the age group 7-11.

The indicator has been revised for the period 2002-2010, using the revised population figures, based on the results of the Census of Population 2011.

2. For 1976, the figures refer to convicted juveniles.

**ΣΥΝΟΠΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ ΙV. ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΕΣ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΩΝ - ΣΥΝΟΛΙΚΟΣ ΑΡΙΘΜΟΣ ΠΡΟΣΩΠΩΝ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΑΠΟ ΤΑ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΑ, 1976-2010**  
**SUMMARY TABLE IV. JUDICIAL STATISTICS - TOTAL NUMBER OF PERSONS CONVICTED BY THE COURTS, 1976-2010**

Αδίκημα και ποινή	1976	1980	1985	1990	1995	2000	2005	2009	2010	Offence and sentence
	<b>ΑΔΙΚΗΜΑ - OFFENCE</b>									
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	632	321	442	407	301	334	556	503	459	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	8	7	4	4	71	16	27	25	39	II. Against lawful authority
III. Παραβιάζοντα το κοινόν εν γένει	60	61	55	72	89	168	363	390	482	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	20	18	26	10	13	16	45	29	22	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	766	538	622	511	538	680	873	683	731	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	953	485	848	824	1.061	2.177	1.372	2.511	4.602	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	125	75	103	111	159	113	182	92	91	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ.	15	17	53	52	47	59	164	165	119	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation etc.
IX. Τροχαία αδικήματα	40.588	31.900	47.986	75.110	77.255	31.974	34.763	36.505	44.478	IX. Motoring offences
X. Παραβάσεις κανονιστικών διατάξεων	10.312	6.564	18.955	17.923	15.334	24.875	15.298	13.666	16.876	X. Regulatory offences
XI. Ποικίλα αδικήματα	5.636	5.680	8.208	10.413	9.120	9.004	6.246	7.897	7.794	XI. Miscellaneous offences
	<b>ΠΟΙΝΗ - SENTENCE</b>									
Απαλλαγή χωρίς όρους	605	1.539	710	766	248	1.107	349	342	544	Absolute discharge
Απαλλαγή με όρους	36	245	149	45	341	25	11	26	45	Conditional discharge
Κηδεμονευτικό διάταγμα	156	59	59	68	24	14	144	407	741	Probation order
Πρόστιμο	55.284	42.068	73.718	101.510	101.600	66.247	57.772	59.228	71.390	Fine
Φυλάκιση με αναστολή	328	105	265	259	249	129	167	417	560	Suspended sentence of imprisonment
Άλλοι τύποι ιδρυματικής ποινής	3	3	1	2	2	0	0	0	0	Other custodial sentences
Σχολή Λάμπουσας	0	6	4	0	0	0	0	0	0	Lambousa school
Φυλάκιση	236	174	326	385	344	643	1.047	1.180	1.066	Imprisonment
Θανατική ποινή	1	0	0	0	0	0	0	0	2	Death sentence
Δέσμευση με εγγύηση ή άλλος τρόπος μεταχείρισης	2.466	1.467	2.064	2.401	1.180	1.251	397	866	1.345	Bound over and otherwise dealt with
Ισόβια	0	0	6	1	0	0	2	0	0	Life sentence
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>59.115</b>	<b>45.666</b>	<b>77.302</b>	<b>105.437</b>	<b>103.988</b>	<b>69.416</b>	<b>59.889</b>	<b>62.466</b>	<b>75.693</b>	<b>TOTAL</b>

Σημ.: Βασίζονται στις συνοπτικές καταστάσεις των Κακοηγοδικείων και Επαρχιακών Δικαστηρίων Λευκωσίας, Λεμεσού, Λάρνακας και Πάφου.  
 Note: Data based on returns submitted by the Assize and District Courts of Lefkosia, Lemesos, Larnaka and Pafos.



**ΣΥΝΟΠΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ V. ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΕΣ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΩΝ - ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ, 1965-2010**  
**SUMMARY TABLE V. JUDICIAL STATISTICS - ADULTS CONVICTED BY OFFENCE GROUP, 1965-2010**

Αδίκημα	1965	1970	1975	1980	1985	1990	1995	2000	2005	2007	2008	2009	2010	Offence
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	1.068	1.097	367	321	439	407	300	331	525	559	593	472	404	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	49	35	8	7	4	4	71	16	24	59	62	24	39	II. Against lawful authority
III. Παραβιάζονται το κοινόν εν γένει	2	10	23	59	55	72	89	168	353	489	471	390	481	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	22	28	14	18	26	10	13	16	44	25	22	27	22	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	961	1.009	560	536	621	511	531	675	846	920	797	641	707	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	604	557	660	445	823	797	1.045	2.151	1.275	3.621	2.356	2.441	4.514	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	282	217	80	71	103	111	151	108	137	183	106	70	76	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ.	21	8	16	17	53	52	47	59	163	234	161	165	110	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation etc.
IX. Τροχαία αδικήματα	22.828	31.626	35.763	31.888	47.933	75.099	77.222	31.442	33.864	37.592	37.764	35.918	43.940	IX. Motoring offences
X. Παραβάσεις διαφόρων κανονιστικών διατάξεων	4.804	6.809	8.260	6.564	18.955	17.923	15.334	24.875	15.298	13.523	13.884	13.666	16.876	X. Regulatory offences
XI. Ποικίλα αδικήματα	2.996	2.693	4.813	5.676	8.206	10.412	9.119	9.002	5.825	8.812	6.755	7.817	7.730	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>33.637</b>	<b>44.089</b>	<b>50.564</b>	<b>45.602</b>	<b>77.218</b>	<b>105.398</b>	<b>103.922</b>	<b>68.843</b>	<b>58.354</b>	<b>66.017</b>	<b>62.971</b>	<b>61.631</b>	<b>74.899</b>	<b>TOTAL</b>

Σημ.: Βασίζονται στις συνοπτικές καταστάσεις των Κακοηγοδικείων και Επαρχιακών Δικαστηρίων Λευκωσίας, Λεμεσού, Λάρνακας και Πάφου.  
 Note: Based on data submitted by the Assize and District Courts of Lefkosia, Lemesos, Larnaka and Pafos.

ΣΥΝΟΠΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ VI. ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΕΣ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΩΝ - ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΠΡΟΣΑΧΘΗΚΑΝ ΣΕ ΔΙΚΗ ΚΑΙ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ, 1964-2010

SUMMARY TABLE VI. JUDICIAL STATISTICS - ADULTS PROCEEDED AGAINST AND CONVICTED, 1964-2010

Χρόνος Year	Προσάχθησαν σε δίκη <sup>1</sup> Proceeded against <sup>1</sup>	Καταδικάστηκαν - Convicted			
		Σύνολο Total	Φυλάκιση <sup>2</sup> Imprisonment <sup>2</sup>	Πρόστιμο Fine	Άλλο Other
1964	28.850	<b>20.278</b>	206	17.652	2.420
1965	43.195	<b>33.637</b>	280	30.764	2.593
1966	68.412	<b>49.066</b>	315	46.713	2.038
1967	70.725	<b>53.179</b>	345	50.183	2.651
1968	75.332	<b>61.330</b>	370	56.908	4.052
1969	68.949	<b>53.871</b>	516	49.809	3.546
1970	57.667	<b>44.089</b>	369	40.905	2.815
1971	63.226	<b>48.054</b>	347	44.593	3.114
1972	65.929	<b>50.052</b>	307	47.619	2.126
1973	62.122	<b>45.005</b>	211	42.059	2.735
1974 <sup>3</sup>	45.554	<b>32.247</b>	95	29.631	2.521
1975	66.900	<b>50.564</b>	178	48.015	2.371
1976	77.573	<b>58.990</b>	236	55.281	3.473
1977	79.243	<b>63.994</b>	220	60.794	2.980
1978	66.087	<b>51.018</b>	222	48.492	2.304
1979	69.384	<b>53.692</b>	189	50.225	3.278
1980	56.828	<b>45.602</b>	171	42.063	3.368
1981	57.602	<b>47.508</b>	229	43.504	3.775
1982	60.665	<b>47.011</b>	296	43.039	3.676
1983	65.547	<b>51.875</b>	270	47.510	4.095
1984	82.245	<b>66.386</b>	237	63.468	2.681
1985	99.376	<b>77.218</b>	331	73.674	3.213
1986	117.070	<b>91.038</b>	312	87.303	3.423
1987	106.847	<b>89.011</b>	255	85.737	3.019
1988	106.089	<b>84.057</b>	253	80.626	3.178
1989	118.755	<b>98.901</b>	311	96.095	2.495
1990	123.309	<b>105.398</b>	385	101.505	3.508
1991	114.266	<b>97.545</b>	427	95.128	1.990
1992	98.575	<b>82.366</b>	325	79.624	2.417
1993	109.855	<b>91.738</b>	196	89.714	1.828
1994	102.843	<b>85.845</b>	286	83.176	2.383
1995	126.051	<b>103.922</b>	343	101.579	2.000
1996	113.402	<b>92.625</b>	464	90.108	2.053
1997	134.578	<b>107.383</b>	493	104.197	2.693
1998	116.942	<b>82.381</b>	470	80.698	1.213
1999	104.833	<b>73.606</b>	763	70.908	1.935
2000	103.387	<b>68.843</b>	640	65.953	2.250
2001	111.823	<b>68.349</b>	851	66.431	1.067
2002	101.653	<b>59.453</b>	782	57.414	1.257
2003	94.228	<b>53.852</b>	933	52.032	887
2004	98.572	<b>57.502</b>	1.127	55.203	1.172
2005	94.077	<b>58.354</b>	1.020	56.493	841
2006	107.238	<b>67.728</b>	1.167	65.169	1.392
2007	106.192	<b>66.017</b>	1.134	62.761	2.122
2008	102.954	<b>62.971</b>	1.074	59.460	2.437
2009	101.261	<b>61.631</b>	1.173	58.844	1.614
2010	116.971	<b>74.899</b>	1.067	71.093	2.739

Σημ: 1. Πρόσωπα που προσάχθησαν σε δίκη των οποίων η ποινική διαδικασία συμπληρώθηκε.

2. Περιλαμβάνει τη θανατική ποινή και δεν περιλαμβάνει τη φυλάκιση με αναστολή.

3. Βασίζονται στις συνοπτικές καταστάσεις των Κακουργιοδικείων και Επαρχιακών Δικαστηρίων Λευκωσίας, Λεμεσού, Λάρνακας και Πάφου. Για το 1974 δεν υπάρχουν στοιχεία για την Κερύνεια, Αμμόχωστο και Μόρφου διότι οι συνοπτικές καταστάσεις χάθηκαν εξαιτίας της Τουρκικής Εισβολής.

Notes: 1. The data refer to persons against whom criminal proceedings was completed.

2. The sentence of imprisonment includes death sentence and excludes suspended imprisonment.

3. Data based on returns submitted by the Assize and District courts of Lefkosia, Lemesos, Larnaka and Pafos. It excludes returns for the whole year of 1974, from Keryneia, Ammochostos and Morfou, which were lost because of the Turkish Invasion.

ΣΥΝΟΠΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ VII. ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΕΣ ΦΥΛΑΚΩΝ, 1976-2010  
SUMMARY TABLE VII. PRISON STATISTICS, 1976-2010

Κατάδικοι	1976	1980	1985	1990	1995	2000	2005	2009	2010	Prisoners
<b>ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΠΟΙΝΗΣ - LENGTH OF SENTENCE</b>										
<b>Εισδοχές</b>	<b>331</b>	<b>248</b>	<b>479</b>	<b>550</b>	<b>685</b>	<b>1.150</b>	<b>1.188</b>	<b>1.432</b>	<b>1.301</b>	<b>Admissions</b>
Περιοδική φυλάκιση	..	..	..	..	..	..	..	2	0	Periodic detention
- 1 μήνα	56	30	69	56	47	94	106	111	102	- 1 month
1 - 3 μήνες	102	59	132	177	278	317	264	435	340	1 - 3 months
3 - 6 "	57	78	89	103	123	214	254	282	250	3 - 6 "
6 - 12 "	44	38	76	101	112	170	177	240	230	6 - 12 "
12 - 18 "	19	20	52	52	97	268	252	221	243	12 - 18 "
1,5 - 2 χρόνια <sup>3</sup>	27	16	21	22	8	13	25	23	25	1,5 - 2 years <sup>3</sup>
2 - 5 " <sup>3</sup>	15	5	13	23	14	41	56	77	61	2 - 5 " <sup>3</sup>
5 - 10 "	7	1	20	11	3	22	40	28	35	5 - 10 "
10 - 15 "	...	...	...	...	...	...	...	8	7	10 - 15 "
15 χρόνια και πάνω <sup>4</sup>	3	1	1	4	3	11	12	5	5	15 years and over <sup>4</sup>
Ισόβια	0	0	6	1	0	0	2	0	3	Life sentence
Θανατική ποινή	1	0	0	0	0	0	0	0	0	Death sentence
Μέση (μήνες) <sup>1</sup>	9,2	7,1	10,5	9,1	6,8	9,8	11,6	10,6	11,5	Mean (months) <sup>1</sup>
Διάμεση (μήνες) <sup>1</sup>	3,4	4,3	4,2	4,2	3,4	5,3	5,6	4,8	5,5	Median (months) <sup>1</sup>
Αναλογία καταδικών ανά 100.000 <sup>2</sup>	91	66	121	107	143	218	199	219	192	Rate of sentenced prisoners per 100.000 <sup>2</sup>
<b>ΗΛΙΚΙΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ - AGE AND SEX</b>										
<b>Άντρες</b>	<b>326</b>	<b>240</b>	<b>470</b>	<b>537</b>	<b>659</b>	<b>1.069</b>	<b>1.106</b>	<b>1.300</b>	<b>1.168</b>	<b>Males</b>
- 16	2	2	1	1	0	0	0	1	0	- 16
16 -18	...	...	...	...	...	...	...	4	4	16 -18
19 - 20 <sup>5</sup>	117	90	150	94	79	81	90	60	44	19 - 20 <sup>5</sup>
21 - 24	63	33	75	90	104	109	173	242	172	21 - 24
25 - 29	42	33	80	108	136	211	249	342	314	25 - 29
30 - 39	57	48	104	149	185	349	295	353	345	30 - 39
40 - 49	27	24	37	56	100	203	184	190	189	40 - 49
50+	18	10	23	39	55	116	115	108	100	50+
<b>Γυναίκες</b>	<b>5</b>	<b>8</b>	<b>9</b>	<b>13</b>	<b>26</b>	<b>81</b>	<b>82</b>	<b>132</b>	<b>133</b>	<b>Females</b>
<b>Απολύσεις</b>	<b>294</b>	<b>263</b>	<b>498</b>	<b>544</b>	<b>706</b>	<b>1.144</b>	<b>1.142</b>	<b>1.489</b>	<b>1.280</b>	<b>Releases</b>
<b>ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΠΑΡΑΜΟΝΗΣ ΣΤΗ ΦΥΛΑΚΗ LENGTH OF TIME SPENT IN PRISON</b>										
Μέση (μήνες)	3,4	6,0	5,1	4,8	4,8	2,7	5,1	4,9	5,5	Mean (months)
Διάμεση (μήνες)	2,0	2,3	2,2	1,6	1,6	1,2	2,1	2,1	2,0	Median (months)
<b>ΠΑΡΑΒΑΤΕΣ ΓΙΑ ΠΟΙΝΙΚΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ PENAL OFFENDERS</b>										
Εισδοχές	...	...	286	326	369	646	910	1.203	1.079	Admissions
Απολύσεις	...	...	280	307	415	608	851	1.263	1.052	Releases
Εισδοχές υποδίκων	103	202	148	182	195	503	1.026	1.372	1.469	Admission of prisoners awaiting trial

- Σημ: 1. Για τον υπολογισμό της μέσης και διάμεσης διάρκειας ποινής που επιβλήθηκε, εξαιρούνται η ποινή ισόβιων και η θανατική ποινή.  
2. Κατάδικοι ηλικίας 16 χρονών και πάνω για κάθε 100.000 κατοίκους στις αντίστοιχες ηλικίες. Ο δείκτης έχει αναθεωρηθεί για την περίοδο 2002-2010, χρησιμοποιώντας τα αναθεωρημένα στοιχεία του πληθυσμού, βάσει των αποτελεσμάτων της Απογραφής Πληθυσμού 2011.  
3. Από το 1994 διαφοροποιούνται οι ομάδες για τη διάρκεια παραμονής στη φυλακή σε: 1,5 μέχρι 2 χρόνια και 2-5 χρόνια αντί 1,5 μέχρι 3 χρόνια και 3-5 χρόνια που ίσχυε μέχρι το 1993.  
4. Μέχρι και το 2005, η κατηγορία αυτή αναφερόταν στις ποινές φυλάκισης των 10 χρόνων και πάνω. Από το 2006, αναφέρεται στις ποινές 15 χρόνων και πάνω.  
5. Μέχρι και το 2005, η κατηγορία αυτή αναφερόταν στην ηλικιακή ομάδα 16-20. Από το 2006, αναφέρεται στην ηλικιακή ομάδα 19-20.
- Notes: 1. For the computation of the median length of sentence imposed, life and death sentences have been excluded.  
2. Sentenced prisoners aged 16 years and over per 100.000 population in the corresponding age. The indicator has been revised for the period 2002-2010, using the revised population figures, based on the results of the Census of Population 2011.  
3. As of 1994 certain groups of length of time in prison are modified: 1,5-2 years and 2-5 years instead of 1,5-3 years and 3-5 years, which was the case until 1993.  
4. Up to the year 2005 inclusive, this category referred to sentences of imprisonment of 10 years and over. As of 2006, it refers to sentences of 15 years and over.  
5. Up to the year 2005 inclusive, this category referred to the age group 16-20. As of 2006, it refers to the age group 19-20.

ΣΥΝΟΠΤΙΚΟΣ ΠΙΝΑΚΑΣ VIII. ΕΙΣΔΟΧΕΣ ΚΑΤΑΔΙΚΩΝ, 1952-2010

SUMMARY TABLE

VIII. ADMISSIONS OF CONVICTED PRISONERS, 1952-2010

Χρόνος Year	Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Female	Ανήλικοι - Juveniles			Ενήλικες - Adults		
				Σύνολο Total	Αγόρια Males	Κορίτσια Females	Σύνολο Total	Άντρες Males	Γυναίκες Females
1952	1.588	1.497	91	0	0	0	1.588	1.497	91
1953	1.137	1.089	48	0	0	0	1.137	1.089	48
1954	1.069	1.010	59	0	0	0	1.069	1.010	59
1955	812	776	36	0	0	0	812	776	36
1956	709	697	12	4	4	0	705	693	12
1957	784	764	20	5	4	1	779	760	19
1958	720	681	39	5	5	0	715	676	39
1959	573	539	34	5	4	1	568	535	33
1960	543	530	13	4	4	0	539	526	13
1961	520	504	16	1	1	0	519	503	16
1962	571	550	21	2	2	0	569	548	21
1963	484	460	24	2	1	1	482	459	23
1964	158	155	3	1	1	0	157	154	3
1965	353	341	12	0	0	0	353	341	12
1966	415	403	12	2	0	2	413	403	10
1967	477	452	25	0	0	0	477	452	25
1968	487	478	9	2	1	1	485	477	8
1969	565	539	26	0	0	0	565	539	26
1970	406	400	6	1	1	0	405	399	6
1971	404	395	9	1	1	0	403	394	9
1972	303	293	10	1	1	0	302	292	10
1973	281	279	2	1	1	0	280	278	2
1974	216	214	2	0	0	0	216	214	2
1975	310	301	9	1	1	0	309	300	9
1976	331	326	5	2	2	0	329	324	5
1977	393	387	6	1	1	0	392	386	6
1978	319	315	4	1	1	0	318	314	4
1979	274	271	3	2	1	1	272	270	2
1980	248	240	8	2	2	0	246	238	8
1981	304	299	5	3	3	0	301	296	5
1982	352	351	1	11	11	0	341	340	1
1983	446	439	7	3	3	0	443	436	7
1984	458	449	9	2	2	0	456	447	9
1985	479	470	9	1	1	0	478	469	9
1986	527	515	12	2	2	0	525	513	12
1987	422	406	16	1	1	0	421	405	16
1988	448	434	14	0	0	0	448	434	14
1989	408	402	6	2	2	0	406	400	6
1990	550	537	13	1	1	0	549	536	13
1991	437	421	16	1	1	0	436	420	16
1992	447	425	22	0	0	0	447	425	22
1993	388	366	22	0	0	0	388	366	22
1994	484	466	18	0	0	0	484	466	18
1995	685	659	26	0	0	0	685	659	26
1996	892	844	48	1	1	0	891	843	48
1997	750	721	29	1	1	0	749	720	29
1998	817	774	43	1	1	0	816	773	43
1999	1.155	1.046	109	0	0	0	1.155	1.046	109
2000	1.150	1.069	81	1	0	1	1.149	1.069	80
2001	1.318	1.210	108	0	0	0	1.318	1.210	108
2002	1.254	1.185	69	0	0	0	1.254	1.185	69
2003	1.313	1.211	102	1	1	0	1.312	1.210	102
2004	1.385	1.279	106	2	1	1	1.383	1.278	105
2005	1.188	1.106	82	0	0	0	1.188	1.106	82
2006	1.336	1.244	92	0	0	0	1.336	1.244	92
2007	1.281	1.185	96	0	0	0	1.281	1.185	96
2008	1.255	1.164	91	0	0	0	1.255	1.164	91
2009	1.432	1.300	132	1	1	0	1.431	1.299	132
2010	1.301	1.168	133	0	0	0	1.301	1.168	133

**ΜΕΡΟΣ Ι. ΣΟΒΑΡΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ**  
**PART I. SERIOUS OFFENCES**



**ΠΙΝΑΚΑΣ 1. ΣΟΒΑΡΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ ΠΟΥ ΚΑΤΑΓΓΕΛΘΗΚΑΝ ΣΤΗΝ ΑΣΤΥΝΟΜΙΑ ΚΑΙ ΕΚΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ, 1976-2010**

**TABLE 1. SERIOUS OFFENCES REPORTED TO THE POLICE, TAKEN TO COURT AND TRIED, 1976-2010**

Ομάδα αδικήματος	1976	1980	1985	1990	1995	2000	2005 (1)	2009 (1)	2010 (1)	Offence group
<b>ΚΑΤΑΓΓΕΛΘΗΚΑΝ ΣΤΗΝ ΑΣΤΥΝΟΜΙΑ REPORTED TO THE POLICE</b>										
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	275	93	99	124	193	184	196	219	200	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	14	21	10	3	8	8	21	52	27	II. Against lawful authority
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	48	29	62	53	159	306	653	746	892	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	56	28	23	8	24	39	80	57	60	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	143	152	80	97	157	116	180	284	241	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	1.523	1.708	3.000	2.799	2.350	2.411	4.415	4.188	5.371	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	244	320	447	360	320	303	416	433	445	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ.	72	143	169	377	826	1.021	1.191	848	1.014	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation etc.
XI. Ποικίλα αδικήματα	8	4	4	11	60	12	111	321	174	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>2.383</b>	<b>2.498</b>	<b>3.894</b>	<b>3.832</b>	<b>4.097</b>	<b>4.400</b>	<b>7.263</b>	<b>7.148</b>	<b>8.424</b>	<b>TOTAL</b>
<b>ΕΚΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ TAKEN TO COURT AND TRIED</b>										
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	57	17	22	16	11	7	21	23	11	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	1	2	2	0	1	0	1	1	1	II. Against lawful authority
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	21	14	20	20	38	59	62	43	52	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	11	4	3	1	0	2	15	2	5	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	28	22	9	14	7	7	18	18	13	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	293	331	523	374	191	358	278	208	592	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	46	20	37	16	10	19	7	1	3	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ.	12	86	22	90	103	69	269	223	245	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation etc.
XI. Ποικίλα αδικήματα	0	0	1	0	43	1	23	41	36	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>469</b>	<b>496</b>	<b>639</b>	<b>531</b>	<b>404</b>	<b>522</b>	<b>694</b>	<b>560</b>	<b>958</b>	<b>TOTAL</b>

Σημ. 1. Λόγω της αλλαγής στην πρακτική της Αστυνομίας (από το 2003) που αφορά στην καταχώρηση σοβαρών υποθέσεων που καταγγέλλονται, ένας πολύ μεγαλύτερος αριθμός υποθέσεων καταχωρούνται με αποτέλεσμα τα στοιχεία να μην είναι απόλυτα συγκρίσιμα με τα προηγούμενα χρόνια.

Note 1. Due to the change in the recording practice of the Police (as of 2003) concerning serious offences reported, a much higher number of cases is recorded; thus the figures are not strictly comparable with previous years.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 2. ΣΟΒΑΡΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ ΠΟΥ ΚΑΤΑΓΓΕΛΟΗΚΑΝ ΣΤΗΝ ΑΣΤΥΝΟΜΙΑ ΚΑΤΑ ΤΡΟΠΟ ΔΙΑΘΕΣΗΣ ΤΟΥΣ, 1976-2010**

**TABLE 2. SERIOUS OFFENCES REPORTED TO THE POLICE BY METHOD OF DISPOSAL, 1976-2010**

Τρόπος διάθεσης	1976	1980	1985	1990	1995	2000	2005 (3)	2009 (3)	2010 (3)	Method of disposal
<b>ΑΠΟΛΥΤΟΙ ΑΡΙΘΜΟΙ ABSOLUTE NUMBERS</b>										
Ανύπαρκτη	311	266	324	144	64	58	48	42	31	No case
Δε βεβαιώθηκε	...	...	8	4	0	2	3	2	0	Found false
Ανεξιχνίαστη	773	850	1.368	1.317	703	467	2.230	1.370	2.113	Undetected
Άλλως διατεθείσα	303	227	343	157	323	316	177	211	340	Otherwise disposed of
Παράδοση στην:										Handed over to:
Εθνική Φρουρά	124	43	16	7	11	3	0	0	0	National Guard
Ειρηνευτική Δύναμη	...	...	8	4	1	0	0	0	0	UNFICYP
Βρετανικές Βάσεις	...	...	8	0	0	0	0	0	0	British Forces
Προσαγωγή σε δίκη:										Taken to court:
Δικάστηκαν	469	496	639	531	404	522	694	560	958	Tried
Αναμένουν εκδίκαση	...	154	396	302	399	552	1.013	345	475	Awaiting trial
Εκκρεμούν (1)	403	462	646	1.070	1.769	2.087	1.750	2.708	2.729	Pending (1)
Παραμένουν υπό εξέταση (2)	...	...	138	296	423	393	1.348	1.910	1.778	Under investigation (2)
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>2.383</b>	<b>2.498</b>	<b>3.894</b>	<b>3.832</b>	<b>4.097</b>	<b>4.400</b>	<b>7.263</b>	<b>7.148</b>	<b>8.424</b>	<b>TOTAL</b>
<b>ΠΟΣΟΣΤΑ - PERCENTAGES</b>										
Ανύπαρκτη	13,1	10,6	8,3	3,8	1,6	1,3	0,7	0,6	0,4	No case
Δε βεβαιώθηκε	...	...	0,2	0,1	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	Found false
Ανεξιχνίαστη	32,4	34,0	35,1	34,4	17,1	10,6	30,7	19,2	25,1	Undetected
Άλλως διατεθείσα	12,7	9,1	8,8	4,1	7,9	7,2	2,4	3,0	4,0	Otherwise disposed of
Παράδοση στην:										Handed over to:
Εθνική Φρουρά	5,2	1,7	0,4	0,2	0,3	0,1	0,0	0,0	0,0	National Guard
Ειρηνευτική Δύναμη	...	...	0,2	0,1	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	UNFICYP
Βρετανικές Βάσεις	...	...	0,2	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	British Forces
Προσαγωγή σε δίκη:										Taken to court:
Δικάστηκαν	19,7	19,9	16,4	13,8	9,9	11,9	9,6	7,8	11,4	Tried
Αναμένουν εκδίκαση	...	6,2	10,2	7,9	9,7	12,5	13,9	4,8	5,6	Awaiting trial
Εκκρεμούν (1)	16,9	18,5	16,6	27,9	43,2	47,4	24,1	37,9	32,4	Pending (1)
Παραμένουν υπό εξέταση (2)	...	...	3,6	7,7	10,3	8,9	18,6	26,7	21,1	Under investigation (2)
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>TOTAL</b>

... Δε δηλώθηκαν ξεχωριστά

(1) Ο όρος «εκ πρώτης όψεως εξιχνίαστηκε» έχει αντικατασταθεί από τον όρο «εκκρεμούν» από το 2000.

(2) Ο όρος «εκ πρώτης όψεως ανεξιχνίαστη» έχει αντικατασταθεί από τον όρο «παραμένουν υπό εξέταση» από το 2000.

(3) Λόγω της αλλαγής στην πρακτική της Αστυνομίας (από το 2003) που αφορά στην καταχώρηση σοβαρών υποθέσεων, ένας πολύ μεγαλύτερος αριθμός υποθέσεων καταχωρούνται με αποτέλεσμα τα στοιχεία να μην είναι απόλυτα συγκρίσιμα με τα προηγούμενα χρόνια.

... Not separately reported

(1) The term "prima facie detected" has changed to "pending" as of the year 2000.

(2) The term "Prima facie undetected" has changed to "under investigation" as of the year 2000.

(3) Due to the change in the recording practice of the Police (as of 2003) concerning serious offences reported, a much higher number of cases is recorded; thus the figures are not strictly comparable with previous years.



**ΠΙΝΑΚΑΣ 3. ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΣΟΒΑΡΩΝ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΠΟΥ ΚΑΤΑΓΓΕΛΟΗΚΑΝ ΣΤΗΝ ΑΣΤΥΝΟΜΙΑ, ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ, 1976-2010**

**TABLE 3. TRUE CASES OF SERIOUS OFFENCES REPORTED TO THE POLICE BY OFFENCE GROUP, 1976-2010**

Ομάδα αδικήματος	1976	1980	1985	1990	1995	2000	2005 (1)	2008 (1)	2009 (1)	2010 (1)	Offence group
<b>ΚΑΤΑΓΓΕΛΟΗΚΑΝ ΣΤΗΝ ΑΣΤΥΝΟΜΙΑ REPORTED TO THE POLICE</b>											
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	243	88	90	122	190	182	194	165	219	200	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	14	17	7	2	7	7	21	23	52	27	II. Against lawful authority
III. Παραβιάζοντα το κοινόν εν γένει	41	27	59	50	158	303	650	824	742	892	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	50	26	21	6	22	35	75	55	57	59	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	126	140	75	95	154	111	177	202	284	239	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	1.383	1.606	2.851	2.739	2.328	2.388	4.388	4.353	4.160	5.352	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	166	191	315	306	303	290	414	427	433	444	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ.	45	134	142	354	814	1.012	1.183	932	843	1.007	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, similar offences, criminal impersonation
XI. Ποικίλα αδικήματα	4	3	2	10	57	12	110	360	314	173	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>2.072</b>	<b>2.232</b>	<b>3.562</b>	<b>3.684</b>	<b>4.033</b>	<b>4.340</b>	<b>7.212</b>	<b>7.341</b>	<b>7.104</b>	<b>8.393</b>	<b>TOTAL</b>
<b>ΠΟΣΟΣΤΑ - PERCENTAGES</b>											
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	11,7	3,9	2,5	3,3	4,7	4,2	2,7	2,2	3,1	2,4	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	0,7	0,8	0,2	0,0	0,2	0,2	0,3	0,3	0,7	0,3	II. Against lawful authority
III. Παραβιάζοντα το κοινόν εν γένει	2,0	1,2	1,7	1,4	3,9	7,0	9,0	11,2	10,4	10,6	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	2,4	1,2	0,6	0,2	0,6	0,8	1,0	0,7	0,8	0,7	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	6,1	6,3	2,1	2,6	3,8	2,6	2,5	2,8	4,0	2,8	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	66,7	71,9	80,0	74,3	57,7	55,0	60,8	59,3	58,6	63,8	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	8,0	8,6	8,8	8,3	7,5	6,7	5,7	5,8	6,1	5,3	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ.	2,2	6,0	4,0	9,6	20,2	23,3	16,4	12,7	11,9	12,0	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, similar offences, criminal impersonation
XI. Ποικίλα αδικήματα	0,2	0,1	0,1	0,3	1,4	0,3	1,5	4,9	4,4	2,1	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>TOTAL</b>

Σημ. 1. Λόγω της αλλαγής στην πρακτική της Αστυνομίας (από το 2003) που αφορά στην καταχώρηση σοβαρών υποθέσεων που καταγγέλλονται, ένας πολύ μεγαλύτερος αριθμός υποθέσεων καταχωρούνται με αποτέλεσμα τα στοιχεία να μην είναι απόλυτα συγκρίσιμα με τα προηγούμενα χρόνια.

Note 1. Due to the change in the recording practice of the Police (as of 2003) concerning serious offences reported, a much higher number of cases is recorded; thus the figures are not strictly comparable with previous years.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 4. ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΣΟΒΑΡΩΝ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΠΟΥ ΚΑΤΑΓΓΕΛΕΘΗΚΑΝ ΣΤΗΝ ΑΣΤΥΝΟΜΙΑ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΤΡΟΠΟ ΓΝΩΣΤΟΠΟΙΗΣΗΣ, 2010**

**TABLE 4. CASES OF SERIOUS OFFENCES REPORTED TO THE POLICE BY OFFENCE GROUP AND PERSON REPORTING, 2010**

Ομάδα αδικήματος	Υποθέσεις που κατα- γέθηκαν	Κοιτάχθηκαν από: Reported by:					Offence group
		Πρόσωπο που επηρεάστηκε	Φίλος	Συγγενής προσώπου που επηρεάστηκε	Άλλο πρόσωπο	Βρέθηκε από την Αστυνομία	
	Reported cases	Aggrieved person	Friend	Relative of aggrieved person	Other person	Found by the Police	
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	200	54	0	0	20	126	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	27	16	0	0	3	8	II. Against lawful authority
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	892	13	0	0	5	874	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	60	46	0	0	13	1	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	241	203	0	0	17	21	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	5.371	4.860	0	1	285	225	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	445	356	0	0	44	45	VII. Malicious damages to the property
VIII. Πλάστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ.	1.014	689	0	0	90	235	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, similar offences, criminal impersonation
XI. Ποικίλα αδικήματα	174	106	0	2	13	53	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>8.424</b>	<b>6.343</b>	<b>0</b>	<b>3</b>	<b>490</b>	<b>1.588</b>	<b>TOTAL</b>
<b>ΠΟΣΟΣΤΑ</b>	<b>100,0</b>	<b>75,3</b>	<b>0,0</b>	<b>0,0</b>	<b>5,8</b>	<b>18,9</b>	<b>PERCENTAGES</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 5. ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΣΟΒΑΡΩΝ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΠΟΥ ΚΑΤΑΓΓΕΛΩΘΗΚΑΝ ΣΤΗΝ ΑΣΤΥΝΟΜΙΑ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΤΡΟΠΟ ΔΙΑΘΕΣΗΣ, 2010**  
**TABLE 5. CASES OF SERIOUS OFFENCES REPORTED TO THE POLICE BY OFFENCE GROUP AND DISPOSAL, 2010**

Ομάδα αδικήματος	Υποθέ- σεις που καταγ- γέλθηκαν	Ανόπαρ- κτη Case	Δε βεβαιώ- θηκε Found false	Ανεξι- χνίαστη Unde- tected	Άλλως διατε- θείσα Otherwi- se dispo- sed of	Παράδοση στη: Handed over to:		Προσαγωγή σε δίκη Taken to court		Εκκρε- μών (1) Pending (1)	Παραμέ- νουν υπό εξέταση (2) Under Investi- gation (2)	Offence group	
						Εθνική Φρουρά National Guard	Ειρη- νευτική Δύναμη British Forces	Δικά- στηκαν Tried	Αναμένουν εκδίκαση Awaiting trial				
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	<b>200</b>	0	0	9	4	0	0	0	11	35	120	21	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	<b>27</b>	0	0	0	2	0	0	0	1	8	16	0	II. Against lawful authority
III. Παραβλάττοντα το κοινόν εν γένει	<b>892</b>	0	0	9	69	0	0	0	52	140	598	24	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	<b>60</b>	1	0	3	6	0	0	0	5	6	34	5	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	<b>241</b>	2	0	17	9	0	0	0	13	30	148	22	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	<b>5.371</b>	19	0	1.848	189	0	0	0	592	140	1.150	1.433	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	<b>445</b>	1	0	151	4	0	0	0	3	15	69	202	VII. Malicious damages to property
VIII Πλαστογραφία, νομισματοκο- πία, πλαστοπροσωπία κλπ.	<b>1.014</b>	7	0	55	47	0	0	0	245	83	516	61	VIII Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation etc.
XI. Ποικίλα αδικήματα	<b>174</b>	1	0	21	10	0	0	0	36	18	78	10	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>8.424</b>	<b>31</b>	<b>0</b>	<b>2.113</b>	<b>340</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>958</b>	<b>475</b>	<b>2.729</b>	<b>1.778</b>	<b>TOTAL</b>
<b>ΠΟΣΟΣΤΑ</b>	<b>100,0</b>	<b>0,4</b>	<b>0,0</b>	<b>25,1</b>	<b>4,0</b>	<b>0,0</b>	<b>0,0</b>	<b>0,0</b>	<b>11,4</b>	<b>5,6</b>	<b>32,4</b>	<b>21,1</b>	<b>PERCENTAGES</b>

(1) Ο όρος "εκ πρώτης όψεως εξιχνίαστηκε" έχει αντικατασταθεί από τον όρο "εκκρεμών" από το 2000.

The term "prima facie detected" has changed to "pending" as from 2000.

(2) Ο όρος "εκ πρώτης όψεως ανεξιχνίαστη" έχει αντικατασταθεί από τον όρο "παραμένουν υπό εξέταση" από το 2000.

The term "Prima facie undetected" has changed to "under investigation" as from 2000.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 6. ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΣΟΒΑΡΩΝ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΠΟΥ ΚΑΤΑΓΕΛΦΘΗΚΑΝ ΣΤΗΝ ΑΣΤΥΝΟΜΙΑ ΚΑΤΑ ΜΗΝΑ ΔΙΑΠΡΑΞΗΣ ΚΑΙ ΕΙΧΙΝΙΑΣΗΣ, 2010**  
**TABLE 6. CASES OF SERIOUS OFFENCES REPORTED TO THE POLICE BY MONTH OF COMMISSION AND DISPOSAL, 2010**

Μήνας διάπραξης αδικήματος	Μήνας που εξιχνιάστηκε η υπόθεση Month when the case was disposed of												Σύνολο υποθέσε- ων που δια- τέθηκαν Total cases disposed of	Εκκρεμούν (1) Pending (1)	Παραμένουν υπό εξέταση (2) Under Inve- stigation (2)	Υποθέσεις που κατεγ- γήθησαν Cases reported	Μήνας when offence was committed
	Ιαν. Jan.	Φεβ. Feb.	Μαρ. March	Απρ. April	Μάιος May	Ιουν. June	Ιουλ. July	Αυγ. Aug.	Σεπ. Sep.	Οκτ. Oct.	Νοέμβ. .Nov.	Δεκ. Dec.					
<b>Πριν το 2009</b>	0	1	0	2	2	1	1	1	4	2	5	13	32	43	13	88	<b>Prior to 2009</b>
<b>2009</b>	4	14	39	23	16	25	32	23	32	21	38	58	325	275	158	758	<b>2009</b>
<b>2010</b>	3	21	71	100	141	207	310	254	368	392	368	1.325	3.560	2.411	1.607	7.578	<b>2010</b>
Ιανουάριος	3	15	34	29	40	25	48	23	25	15	28	100	385	168	133	686	January
Φεβρουάριος	0	6	29	47	27	36	75	26	32	16	16	112	422	165	139	726	February
Μάρτιος	0	0	8	16	45	47	54	35	44	20	33	116	418	207	119	744	March
Απρίλιος	0	0	0	8	15	72	44	31	68	43	29	86	396	166	112	674	April
Μάιος	0	0	0	0	14	20	41	54	35	39	33	95	331	206	148	685	May
Ιούνιος	0	0	0	0	0	7	26	38	59	44	90	124	388	200	97	685	June
Ιούλιος	0	0	0	0	0	0	22	24	50	64	35	122	317	210	115	642	July
Αύγουστος	0	0	0	0	0	0	0	23	46	105	33	145	352	329	139	820	August
Σεπτέμβριος	0	0	0	0	0	0	0	0	9	37	37	118	201	254	124	579	September
Οκτώβριος	0	0	0	0	0	0	0	0	0	9	16	151	176	191	154	521	October
Νοέμβριος	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	18	106	124	167	200	491	November
Δεκέμβριος	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	50	50	148	127	325	December
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>7</b>	<b>36</b>	<b>110</b>	<b>125</b>	<b>159</b>	<b>233</b>	<b>343</b>	<b>278</b>	<b>404</b>	<b>415</b>	<b>411</b>	<b>1.396</b>	<b>3.917</b>	<b>2.729</b>	<b>1.778</b>	<b>8.424</b>	<b>TOTAL</b>

Σημ.: (1) Ο όρος "εκ πρώτης όψεως εξιχνιάστηκε" έχει αντικατασταθεί από τον όρο "εκκρεμούν" από το 2000

(2) Ο όρος "εκ πρώτης όψεως ανεξιχνίαστη" έχει αντικατασταθεί από τον όρο "παραμένουν υπό εξέταση" από το 2000.

Notes: (1) The term "prima facie detected" has changed to "pending" as from 2000.

(2) The term "Prima facie undetected" has changed to "under investigation" as from 2000.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 7. ΧΡΟΝΙΚΟ ΔΙΑΣΤΗΜΑ ΜΕΤΑΞΥ ΔΙΑΠΡΑΞΗΣ ΤΟΥ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΕΞΙΧΝΙΑΣΗΣ ΤΗΣ ΥΠΟΘΕΣΗΣ, 2010**  
**TABLE 7. TIME BETWEEN COMMISSION OF THE OFFENCE AND DISPOSAL, 2010**

Ομάδα αδικήματος	Μέσο χρονικό διάστημα μεταξύ διάπραξης του αδικήματος και εξιχνίασης της υπόθεσης (μήνες) Average time elapsed between commission of the offence and disposal of the case (months)						Offence group
	Υποθέσεις που καταγγέ- λήθηκαν	Ανύ- παρκτη	Δε βεβαι- ώθηκε	Ανεξι- χνίαστη	Άλλος δια- τεθείσα	Προσαγωγή σε δίκη Taken to court	
	Reported cases	No case	Found false	Unde- tected	Otherwi- se dis- posed of	Δικά- στηκαν	Αναμέ- νουν εκδίκαση Awaiting trial
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	14,1	15,8	0,0	8,6	9,1	19,4	7,5
II. Κατά της ασκήσεως νομί- μου εξουσίας	16,9	0,0	0,0	13,2	14,2	24,2	10,7
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	10,9	22,9	0,0	15,1	11,6	11,8	8,4
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	14,4	6,1	0,0	8,7	13,0	18,7	7,8
V. Κατά του προσώπου	15,1	5,1	0,0	8,9	9,5	21,8	7,1
VI. Κατά της περιουσίας	8,6	9,2	0,0	5,8	10,0	14,7	7,2
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	9,9	15,3	0,0	8,3	14,0	26,3	5,4
VIII. Πλαστογραφία, νομισματο- κοπία, πλαστοπροσωπία κλπ.	13,7	19,7	0,0	14,4	21,4	12,2	9,7
XI. Ποικίλα αδικήματα	16,2	78,6	0,0	11,2	11,6	18,8	9,0
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>10,0</b>	<b>15,5</b>	<b>0,0</b>	<b>6,5</b>	<b>12,4</b>	<b>15,1</b>	<b>8,1</b>

ΠΙΝΑΚΑΣ 8. ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΣΟΒΑΡΩΝ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΠΟΥ ΕΚΚΡΕΜΟΥΣΑΝ ΤΗΝ 1η ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ 2010 ΚΑΙ ΤΡΟΠΟΣ ΔΙΑΘΕΣΗΣ ΤΟΥΣ ΚΑΤΑ ΤΗ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΤΟΥ ΧΡΟΝΟΥ 2010

TABLE 8. CASES OF SERIOUS OFFENCES PENDING ON 1st JANUARY 2010 AND METHOD OF DISPOSAL DURING THE YEAR 2010

Ομάδα αδικήματος	Υποθέσεις που καταγγέθηκαν	Εκκρεμύσαν 1.1.2010	Ανύπαρκτη περίπτωση	Δε βεβαιώθηκε	Ανεξήγητη	Άλλως διατεθείσα	Παράδοση στη:	Προσαγωγή σε δίκη	Offence group		
	Reported Cases	1.1.2010	No case	Found false	Undetected	Otherwise disposed of	Handed over to:	Taken to court			
	Πριν το 2008	Total pending 1.1.2010					Ειρηνική Δύναμη	Δικάστηκαν			
	Prior to 2008						UNFI-CYP Forces	Tried			
	2008	2009					National Guard	British Forces			
	2008	2009						Awaiting trial			
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	8	28	53	89	2	0	15	6	66	0	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	2	4	24	30	0	0	1	16	13	0	II. Against lawful authority
III. Παραβιάσσονται το κοινόν εν γένει	16	21	118	155	5	0	9	46	93	2	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	4	12	19	35	0	0	4	10	21	0	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	25	39	76	140	0	0	28	20	92	0	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	186	286	1.295	1.767	13	0	963	132	659	0	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημία σε περιουσία	19	19	189	227	1	0	180	17	29	0	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ	48	65	163	276	9	0	48	55	164	0	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation etc.
XI. Ποικίλα αδικήματα	19	45	56	120	1	0	15	20	84	0	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>327</b>	<b>519</b>	<b>1.993</b>	<b>2.839</b>	<b>31</b>	<b>0</b>	<b>1.263</b>	<b>322</b>	<b>1.221</b>	<b>2</b>	<b>TOTAL</b>

ΠΙΝΑΚΑΣ 9. ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΣΟΒΑΡΩΝ ΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΠΟΥ ΚΑΤΑΓΕΛΛΟΗΚΑΝ ΣΤΗΝ ΑΣΤΥΝΟΜΙΑ ΚΑΙ ΠΟΣΟΣΤΑ ΑΝΙΧΝΕΥΣΗΣ ΚΑΤΑ ΔΙΚΗΜΑ, 2010

TABLE 9. TRUE CASES OF SERIOUS OFFENCES REPORTED TO THE POLICE AND DETECTION RATE BY OFFENCE, 2010

Αδίκημα	Πραγμα- τικές υποθέσεις	Ανιχνεύ- τηκαν	Ανεξιχνί- αστες	Εκκρεμοί (1)	Παραμένουν υπό εξέταση (2)	Ποσοστό ανίχνευσης %	Offence
<b>I. Κατά της δημοσίας τάξεως</b> Στασιαστική συνωμοσία, στασιαστικά δημοσιεύματα, κατασκοπεία κλπ.	200	50	9	120	21	85,0	<b>I. Offences against public order</b> Seditious intention, seditious conspiracy, publication of false news, etc.
Οχλαγωγία και παράνομη συνάθροιση	1	0	0	1	0	100,0	Riot and unlawful assembly
Νόμος για εκρηκτικές ύλες	21	7	2	10	2	81,0	Explosive substances law
Νόμος για πυροβόλα όπλα	47	17	1	22	7	83,0	Firearms law
<b>II. Κατά της ασήκσεως νομίμου εξουσίας</b> Δεκαμύσης δημόσιου λειτουργού και κατάχρηση εξουσίας Κατάρπηση πλαστών αποδεικτικών στοχείων (πλασστή μαρτυρία) Υποκίνηση μαρτύρων να δώσουν ψευδή ή να αποκρύψουν αληθή μαρτυρία Καταστροφή αποδεικτικού στοιχείου (μαρτυρίας) Συνωμοσία για ανατροπή της πορείας της δικαιοσύνης και επηρεασμός μαρτύρων Παρακώλυση δικαστικών κ.λ.π. και παρέμβαση σε δικαστική διαδικασία Συνέργεια μετά τη διάπραξη	27	11	0	16	0	100,0	<b>II. Against lawful authority</b> Corruption and extortion by public officers Fabricating evidence Instigating witnesses to give false or to withhold true testimony Destroying evidence Conspiracy to defeat justice and interference with witnesses Deterrence of judges etc and interference with judicial proceedings Accessories after the fact
<b>III. Αδίκηματα που παραβιάζονται το κοινό γενικά</b> Καταστολή οίκων ανοχής Μαστροπεία, σεξουαλική εκμετάλλευση ενηλίκων Απόπειρα άμβλωσης Προμήθεια φαρμάκων ή οργάνων για άμβλωση Διγαμία Δόλια τελετή γάμου	892	261	9	598	24	96,3	<b>III. Injurious to the public in general</b> Suppression of brothels Procuring Attempts to induce abortion Supplying drugs or instruments to produce abortion Bigamy Fraudulent pretence of marriage

(συνεχ. - cont 'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 9 (συνέχ.). ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΣΟΒΑΡΩΝ ΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΠΟΥ ΚΑΤΑΓΕΛΛΟΗΚΑΝ ΣΤΗΝ ΑΣΤΥΝΟΜΙΑ ΚΑΙ ΠΟΣΟΣΤΑ ΑΝΙΧΝΕΥΣΗΣ ΚΑΤΑ ΔΙΚΗΜΑ, 2010

TABLE 9 (cont'd). TRUE CASES OF SERIOUS OFFENCES REPORTED TO THE POLICE AND DETECTION RATE BY OFFENCE, 2010

Αδίκημα	Πραγμα- τικές υποθέσεις	Ανχνεύ- σηκαν	Ανεξιχνί- αστες	Εκκρεμών (1)	Παραμένουν υπό εξέταση (2)	Ποσοστό ανίχνευσης %	Offence
Αδίκημα	True cases	Dete- cted	Undete- cted	Pending (1)	Under Investigation (2)	Detection rate %	Offence
Νόμος για Ναρκωτικά φάρμακα & ψυχοτρόπες ουσίες	851	244	9	574	24	96,1	Narcotic drugs law
<b>IV. Σεξουαλικά αδιήματα</b>	<b>59</b>	<b>17</b>	<b>3</b>	<b>34</b>	<b>5</b>	<b>86,4</b>	<b>IV. Sexual offences</b>
Βιασμός	31	10	2	15	4	80,6	Rape
Απόπειρα βιασμού	2	0	1	1	0	50,0	Attempt to commit rape
Απαγωγή	6	1	0	5	0	100,0	Abduction
Διαφορά κοριτσιού ηλικίας 13-17 χρόνων	3	2	0	1	0	100,0	Defilement of girls 13-17 years of age
Διαφορά γυναικας με νοητική στέρηση	2	0	0	2	0	100,0	Defilement of a mentally deficient woman
Παρά φύση σεέλγεια	4	1	0	2	1	75,0	Unnatural offences
Βιασμός (βία στην οικογένεια)	2	0	0	2	0	100,0	Rape (violence within the family)
Σεξουαλική εκμετάλλευση ανηλικών	8	2	0	6	0	100,0	Sexual exploitation of juveniles
Παρά φύση σεέλγεια (βία στην οικογένεια)	1	1	0	0	0	100,0	Unnatural offences (violence within the family)
<b>V. Αδιήματα κατά του προσώπου</b>	<b>239</b>	<b>52</b>	<b>17</b>	<b>148</b>	<b>22</b>	<b>83,7</b>	<b>V. Offences against the person</b>
Έκθεση ή εγκατάλειψη παιδιού κάτω των δύο χρόνων	1	0	0	1	0	100,0	Exposure or abandonment of child under two years old
Φόνος εκ προμελέτης/ανθρωποκτονία και παιδοκτονία	7	2	0	5	0	100,0	Premeditated murder, homicide, killing on provocation and infanticide
Πρόκληση θανάτου λόγω ελλείψεως προφύλαξης ή απροσεξίας (εξαφείται η πρόκληση θανάτου σε τροχάιο δυστύχημα)	5	1	0	4	0	100,0	Causing death by want of precaution or by carelessness (excluding causing death in a traffic accident)
Απόπειρα φόνου	12	1	0	10	1	91,7	Attempt to kill
Γραπτός απειλές θανατώσεως	4	0	2	2	0	50,0	Written threats to murder
Πρόκληση οδονηρης βλάβης, κλπ.	132	33	10	76	13	82,6	Causing grievous bodily harm, etc.
Τραυματισμός και ανάλογες πράξεις	55	9	5	34	7	78,2	Wounding and similar acts
Αρπαγή και απαγωγή	19	6	0	12	1	94,7	Kidnaping and abduction
Απόπειρα πρόκλησης οδονηρης βλάβης κλπ.	2	0	0	2	0	100,0	Attempt to cause grievous bodily harm
Απόπειρα τραυματισμού και ανάλογες πράξεις	1	0	0	1	0	100,0	Attempt to wound and similar acts
Πρόκληση οδονηρης βλάβης κλπ. (βία στην οικογένεια)	1	0	0	1	0	100,0	Causing grievous bodily harm etc. (violence within the family)

(συνεχ. - cont'd)



ΠΙΝΑΚΑΣ 9 (συνέχ.). ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΣΟΒΑΡΩΝ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΠΟΥ ΚΑΤΑΓΕΛΦΟΗΚΑΝ ΣΤΗΝ ΑΣΤΥΝΟΜΙΑ ΚΑΙ ΠΟΣΟΣΤΑ ΑΝΙΧΝΕΥΣΗΣ  
ΚΑΤΑ ΑΔΙΚΗΜΑ, 2010

TABLE 9 (cont'd). TRUE CASES OF SERIOUS OFFENCES REPORTED TO THE POLICE AND DETECTION RATE BY OFFENCE, 2010

Αδίκημα	Πραγμα- τικές υποθέσεις  True cases	Ανιχνεύ- τηκαν  Dete- cted	Ανεξιχνί- αστες  Undete- cted	Εκκρεμών (1)  Pending (1)	Παρομένων υπό εξέταση (2)  Under Investigation (2)	Ποσοστό ανίχνευσης %  Detection rate %	Offence
<b>VI. Αδικήματα κατά της περιουσίας</b> Κλοπή (πάνω των €1000) Κλοπή ζώων (πάνω από €1000) Ληστεία και εκβιασμός Διαρρήξεις και συναφή εγκλήματα Ψευδείς παραστάσεις και απάτη Εξασφάλιση πίστωσης κλπ με ψευδείς παραστάσεις Απάτη κατά την πώληση ή αποθήκευση περιουσίας Κλεπταποδοχή κλπ. (πάνω από €1000) Νόμιος για πτώχευση Απόπειρα διάρρηξης Απόπειρα κλοπής Απόπειρα καταδολιεύσης ή απάτης με ψευδείς παραστάσεις Απόπειρα ληστείας	5.352 1.594 37 126 3.208 228 18 9 40 10 67 1 2 12	921 237 0 23 548 56 7 1 11 3 33 1 1 0	1.848 613 20 31 1.160 8 1 1 1 0 9 0 0 4	1.150 342 1 30 559 144 9 7 26 7 21 0 1 1 3	1.433 402 16 42 941 20 1 0 2 0 4 0 0 0 5	38,7 36,3 2,7 42,1 34,5 87,7 88,9 88,9 92,5 100,0 80,6 100,0 100,0 100,0 25,0	<b>VI. Offences against property</b> Thefts (over €1000) Stealing animals (over €1000) Robbery and extortion Burglary, housebreaking etc. False pretences and cheating Obtaining credit etc by false pretences Fraud on sale or mortgage or property Receiving stolen goods etc. (over €1000) Bankruptcy law Attempted breaking Attempt to steal Attempt to defraud or cheat by false pretences Attempted robbery
<b>VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία</b> Εμπρησμός κλπ./ απόπειρα εμπρησμού Εμπρησμός εσοδείας και φυτείας Βλάβη σε ζώα Κακόβουλη ζημιά (πάνω από €1000) Απόπειρα καταστροφής περιουσίας με εκρηκτικές ύλες Είσοδος σε απαγορευμένη περιοχή	444 180 3 5 206 49 1	22 7 0 0 14 0 1	151 54 1 3 81 12 0	69 25 0 1 41 2 0	202 94 2 1 70 35 0	20,5 17,8 0,0 20,0 26,7 4,1 100,0	<b>VII. Malicious damages to property</b> Arson etc., attempt to commit arson Setting fire to crops and growing plants Injuring animals Malicious damages (over €1000) Attempt to destroy property using explosives Trespassing on forbidden area
<b>VIII. Πλαστογραφία, νομιματοκοπία, πλαστοπροσώπια</b> Πλαστογραφία Αδικήματα σχετικά με το νόμισμα	1.007 921 4	375 318 4	55 54 0	516 488 0	61 61 0	88,5 87,5 100,0	<b>VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation</b> Forgery etc. Offences relating to currency

(συνέχ. - cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 9 (συνέχ.). ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΣΟΒΑΡΩΝ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΠΟΥ ΚΑΤΑΓΓΕΛΟΗΚΑΝ ΣΤΗΝ ΑΣΤΥΝΟΜΙΑ ΚΑΙ ΠΟΣΟΣΤΑ ΑΝΙΧΝΕΥΣΗΣ ΚΑΤΑ ΑΔΙΚΗΜΑ, 2010**

**TABLE 9 (cont'd). TRUE CASES OF SERIOUS OFFENCES REPORTED TO THE POLICE AND DETECTION RATE BY OFFENCE, 2010**

Αδίκημα	Πραγμα- τικές υποθέσεις True cases	Ανγγεύ- τηκαν Dete- cted	Ανεξιχνί- στες Undete- cted	Εκκρεμύ- ες Pending (1)	Παραμένουν υπό εξέταση (2) Under Investigation (2)	Ποσοστό ανίχνευσης % Detection rate %	Offence
Πλαστοπροσώπια	82	53	1	28	0	98,8	Criminal impersonation
<b>XI. Ποικίλα αδικήματα</b>	<b>173</b>	<b>64</b>	<b>21</b>	<b>78</b>	<b>10</b>	<b>82,1</b>	<b>XI. Miscellaneous offences</b>
Συνωμοσίες	99	44	5	49	1	93,9	Conspiracies
Ο περί νομίσιματος (παραχάραξη) Νόμος	5	3	0	2	0	100,0	Offences relating to currency (counterfeiting)
Κατά της ασφάλειας της Πολιτικής Αεροπορίας	1	0	0	0	1	,0	Offences against the security of Civil Aviation
Νόμος για τη βία στους αθλητικούς χώρους	7	1	1	4	1	71,4	Violence on sports grounds law
Λαθρομετανάστευση	1	0	0	0	1	,0	Illegal Immigration
Νόμος κυρωτικός της Σύμβασης κατά του εγκλήματος μέσω διαδικτύου	27	3	12	8	4	40,7	Cybercrime
Νόμος για τα δικαιώματα του παιδιού, την πρόληψη παιδιών, παιδική πορνεία και παιδική πορνογραφία	8	4	0	3	1	87,5	Children's rights law (selling of children, child prostitution, child pornography)
Νόμος για αλλοδαπούς και μετανάστευση	4	1	0	3	0	100,0	Law on foreigners and migration
Νόμος περί επεξεργασίας δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα	9	5	3	0	1	55,6	Law on the processing of personal data
Νόμος που προνοεί την ειδική προστασία θυμάτων σεξουαλικής εκμετάλλευσης και συναφή θέματα	7	3	0	4	0	100,0	Law which provides for the special protection of victims of sexual exploitation and relevant matters
Νόμος που προνοεί για την πρόληψη, καταστολή και τιμωρία της εμπορίας προσώπων	1	0	0	1	0	100,0	Law which provides for the prevention, suppression & punishment of human trafficking
Νόμος Κυρωτικός της Σύμβασης κατά των βασανιστηρίων κλπ.	4	0	0	4	0	100,0	Law ratifying the Convention against torture and other forms of cruel treatment or punishment
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>8.393</b>	<b>1.773</b>	<b>2.113</b>	<b>2.729</b>	<b>1.778</b>	<b>53,6</b>	<b>TOTAL</b>

(1) Ο όρος "εκ πρώτης όψεως εξιχνίαστηκε" έχει αντικατασταθεί από τον όρο "εκκρεμούν" από το 2000.

The term "prima facie detected" has changed to "pending" as of 2000.

(2) Ο όρος "εκ πρώτης όψεως ανεξιχνίαστη" έχει αντικατασταθεί από τον όρο "παραμένουν υπό εξέταση" από το 2000.

The term "Prima facie undetected" has changed to "under investigation" as of 2000.

ΠΙΝΑΚΑΣ 10. ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΣΟΒΑΡΩΝ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΠΟΥ ΚΑΤΑΓΓΕΛΩΘΗΚΑΝ ΣΤΗΝ ΑΣΤΥΝΟΜΙΑ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΥΠΗΚΟΟΤΗΤΑ ΠΑΡΑΒΑΤΩΝ ΠΟΥ ΕΝΕΧΟΝΤΑΙ, 2010  
 TABLE 10. TRUE CASES OF SERIOUS OFFENCES REPORTED TO THE POLICE BY OFFENCE GROUP AND CITIZENSHIP OF OFFENDERS INVOLVED, 2010

Ομάδα αδικήματος	Υποθέσεις που διαπράχθηκαν από:			Cases committed by:			Offence group
	Υποθέσεις Cases	Κύπριους Cypriots	Εξένους Foreigners	Κύπριους και ξένους Cypriots and foreigners	Άγνωστους Unknown		
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	200	153	13	3	31	I. Against public order	
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	27	19	7	1	0	II. Against lawful authority	
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	892	616	206	35	35	III. Injurious to the public in general	
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	59	32	20	1	6	IV. Sexual offences	
V. Κατά του προσώπου	239	93	101	8	37	V. Against the person	
VI. Κατά της περιουσίας	5.352	826	1.217	63	3.246	VI. Against property	
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	444	63	23	5	353	VII. Malicious damages to property	
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ.	1.007	246	594	56	111	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation etc.	
XI. Ποικίλα αδικήματα	173	56	80	8	29	XI. Miscellaneous offences	
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>8.393</b>	<b>2.104</b>	<b>2.261</b>	<b>180</b>	<b>3.848</b>	<b>TOTAL</b>	
<b>ΠΟΣΟΣΤΑ</b>	<b>100,0</b>	<b>25,1</b>	<b>26,9</b>	<b>2,1</b>	<b>45,8</b>	<b>PERCENTAGES</b>	

**ΠΙΝΑΚΑΣ 11. ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΣΟΒΑΡΩΝ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΠΟΥ ΚΑΤΑΓΕΛΛΟΜΕΝΑΝ, ΑΝΕΙΧΝΙΑΣΤΕΣ ΚΑΙ ΥΠΟ ΕΞΕΤΑΣΗ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΚΑΤΑ ΥΠΗΚΟΟΤΗΤΑ ΠΑΡΑΒΑΤΩΝ ΠΟΥ ΕΝΕΧΟΝΤΑΙ ΚΑΙ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ, 2010**

**TABLE 11. TRUE CASES OF SERIOUS OFFENCES REPORTED TO THE POLICE, UNDETECTED AND UNDER INVESTIGATION BY CITIZENSHIP OF OFFENDERS INVOLVED AND OFFENCE GROUP, 2010**

Ομάδα αδικήματος	Πραγματικές υποθέσεις True cases				Ανεξήγηστές και υπό εξέταση Undetected and under investigation				Offence group
	Υποθέσεις με άγνωστο αριθμό παραβατών Cases with unknown offenders		Υποθέσεις με παραβάτες Cases involving offenders		Υποθέσεις με άγνωστο αριθμό παραβατών Cases with unknown offenders		Υποθέσεις με παραβάτες Cases involving offenders		
	Υποθέσεις με άγνωστο αριθμό παραβατών Cases with unknown offenders	Υποθέσεις με παραβάτες Cases involving offenders	Υποθέσεις με άγνωστο αριθμό παραβατών Cases with unknown offenders	Υποθέσεις με παραβάτες Cases involving offenders	Ξένοι Foreigners	Κύπριοι Cypriots	Ξένοι Foreigners	Κύπριοι Cypriots	
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	31	169	27	287	30	120	24	193	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	0	27	12	28	0	16	6	19	II. Against lawful authority
III. Παραβιάζοντα το κοινόν εν γένει	35	857	310	749	35	596	189	542	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	6	53	30	38	6	36	19	30	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	37	202	149	157	37	150	99	138	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	3.246	2.106	1.848	1.154	3.246	1.185	865	880	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	353	91	36	118	353	69	24	104	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ.	111	896	1.128	336	111	521	589	253	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation etc.
XI. Ποικίλα αδικήματα	29	144	166	109	29	80	61	84	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>3.848</b>	<b>4.545</b>	<b>3.706</b>	<b>2.976</b>	<b>3.847</b>	<b>2.773</b>	<b>1.876</b>	<b>2.243</b>	<b>TOTAL</b>

ΠΙΝΑΚΑΣ 12. ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΣΟΒΑΡΩΝ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΠΟΥ ΕΙΧΝΙΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ, ΤΡΟΠΟ ΔΙΑΘΕΣΗΣ ΚΑΙ ΥΠΗΚΟΟΤΗΤΑ ΠΑΡΑΒΑΤΩΝ ΠΟΥ ΕΝΕΧΟΝΤΑΙ, 2010

TABLE 12. TRUE CASES OF SERIOUS OFFENCES DETECTED BY OFFENCE GROUP, DISPOSAL AND CITIZENSHIP OF OFFENDERS INVOLVED, 2010

Ομάδα αδικήματος	Υποθέσεις που Εξιχνιάστηκαν Total detected		Άλλως διατεθείσες Otherwise disposed of		Παραπέμφθηκαν στο στρατό Handed over to military		Προσάρτησαν σε δίκη Taken to court		Offence group				
	Παράβιατες που ενέχονται Υπο- Offenders involved		Παράβιατες που ενέχονται Υπο- Offenders involved		Παράβιατες που ενέχονται Υπο- Offenders involved		Παράβιατες που ενέχονται Υπο- Offenders involved						
	Ξένοι Foreign- ners	Κύπριοι Cyp- riots	Ξένοι Foreign- ners	Κύπριοι Cyp- riots	Ξένοι Foreign- ners	Κύπριοι Cyp- riots	Ξένοι Foreign- ners	Κύπριοι Cyp- riots					
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	50	3	94	4	1	4	0	0	46	2	90	I. Against public order	
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	11	6	9	2	2	1	0	0	0	9	8	II. Against lawful authority	
III. Παραβιάζονται το κοινόν εν γένει	261	121	207	69	34	50	0	0	0	192	87	157	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	17	11	8	6	4	4	0	0	0	11	7	4	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	52	50	19	9	8	2	0	0	0	43	42	17	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	921	983	274	189	172	63	0	0	0	732	811	211	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	22	12	14	4	2	2	0	0	0	18	10	12	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ.	375	539	83	47	50	6	0	0	0	328	489	77	VIII. Forgery, coining, counter- feiting, criminal impersonation
XI. Ποικίλα αδικήματα	64	105	25	10	5	11	0	0	0	54	100	14	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>1.773</b>	<b>1.830</b>	<b>733</b>	<b>340</b>	<b>278</b>	<b>143</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1.433</b>	<b>1.552</b>	<b>590</b>	<b>TOTAL</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 13. ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΣΟΒΑΡΩΝ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΠΟΥ ΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΠΑΡΑΒΑΤΕΣ ΠΟΥ ΕΝΕΧΟΝΤΑΙ, 2010**  
**TABLE 13. CASES OF SERIOUS OFFENCES TAKEN TO COURT BY OFFENCE GROUP AND OFFENDERS INVOLVED, 2010**

Ομάδα αδικήματος	Αριθμός - Numbers				Ποσοστά - Percentages				Offence group	
	Υποθέσεις προσώπων		Πρόσωπα που προσάχθηκαν σε δίκη και η υπόθεσή τους:		Σύνολο προσώπων		Πρόσωπα που προσάχθηκαν σε δίκη και η υπόθεσή τους:			
	Total number of persons	Λήφθηκε υπόψη Taken into consi- deration	Δικάστη- καν Tried	Αναμέ- νουν εκδίκαση Awaiting trial	Total number of persons	Λήφθηκε υπόψη Taken into consi- deration	Δικάστη- καν Tried	Αναμέ- νουν εκδίκαση Awaiting trial		
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	46	102	1	15	86	100,0	1,0	14,7	84,3	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	9	11	0	1	10	100,0	0,0	9,1	90,9	II. Against lawful authority
III. Παραβιάσσονται τα κοινόν εν γένει	192	242	1	68	173	100,0	0,4	28,1	71,5	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	11	11	0	5	6	100,0	0,0	45,5	54,5	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	43	59	1	16	42	100,0	1,7	27,1	71,2	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	732	1.021	440	342	239	100,0	43,1	33,5	23,4	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	18	22	1	3	18	100,0	4,5	13,6	81,8	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ.	328	566	162	305	99	100,0	28,6	53,9	17,5	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation etc.
XI. Ποικίλα αδικήματα	54	114	18	65	31	100,0	15,8	57,0	27,2	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>1.433</b>	<b>2.148</b>	<b>624</b>	<b>820</b>	<b>704</b>	<b>100,0</b>	<b>29,1</b>	<b>38,2</b>	<b>32,8</b>	<b>TOTAL</b>

ΠΙΝΑΚΑΣ 14. ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΣΟΒΑΡΩΝ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ, ΑΣΤΙΚΗ ΚΑΙ ΑΓΡΟΤΙΚΗ ΠΕΡΙΟΧΗ, 2010  
 TABLE 14. TRUE CASES OF SERIOUS OFFENCES BY OFFENCE GROUP, URBAN AND RURAL AREA, 2010

Ομάδα αδικήματος	Αστική και Αγρο- τική Urban and Rural		Αστική περιοχή - Urban area						Αγροτική περιοχή - Rural area						Offence group		
	Σύνολο Total	Λευκο- σία Lefko- sia	Λάρνα- κα Larnaka	Λεμε- σός Leme- sos	Πάφος Pafos	Σύνολο Total	Λευκο- σία Lefko- sia	Αμμό- χωστος Ammo- chostos	Λάρνα- κα Larnaka	Λεμε- σός Leme- sos	Πάφος Pafos	Σύνολο Total	Λευκο- σία Lefko- sia	Αμμό- χωστος Ammo- chostos		Λάρνα- κα Larnaka	Λεμε- σός Leme- sos
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	200	97	17	25	36	19	103	25	13	21	25	19	19				I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	27	24	7	1	14	2	3	0	0	1	1	1	1				II. Against lawful authority
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	892	690	223	113	236	118	202	35	111	26	19	11	11				III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	59	35	10	7	7	11	24	8	11	1	3	1	1				IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	239	188	66	25	62	35	51	9	20	9	6	7	7				V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	5.352	3.790	1.476	417	1.311	586	1.562	242	665	155	247	253	253				VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	444	334	119	50	131	34	110	27	25	19	18	21	21				VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ.	1.007	912	412	192	209	99	95	18	61	7	7	2	2				VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation etc
XI. Ποικίλα αδικήματα	173	154	73	18	31	32	19	7	9	1	1	1	1				XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>8.393</b>	<b>6.224</b>	<b>2.403</b>	<b>848</b>	<b>2.037</b>	<b>936</b>	<b>2.169</b>	<b>371</b>	<b>915</b>	<b>240</b>	<b>327</b>	<b>316</b>	<b>316</b>				<b>TOTAL</b>
<b>ΠΟΣΟΣΤΑ</b>	<b>100,0</b>	<b>74,2</b>	<b>28,6</b>	<b>10,1</b>	<b>24,3</b>	<b>11,2</b>	<b>25,8</b>	<b>4,4</b>	<b>10,9</b>	<b>2,9</b>	<b>3,9</b>	<b>3,8</b>	<b>3,8</b>				<b>PERCENTAGES</b>



ΠΙΝΑΚΑΣ 15. ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΣΟΒΑΡΩΝ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΠΟΥ ΚΑΤΑΓΕΛΛΟΗΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΜΗΝΑ ΔΙΑΠΡΑΞΗΣ, 2010  
 TABLE 15. TRUE CASES OF SERIOUS OFFENCES REPORTED BY OFFENCE GROUP AND MONTH OF COMMISSION, 2010

Ομάδα αδικήματος	Πραγμα- τικές υπο- θέσεις True cases	Πριν το: Prior 2010	Αδικήματα που διαπράχθηκαν το 2010 - Offences committed during 2010												Offence group		
			Ιαν. Jan.	Φεβ. Feb.	Μαρ. March	Απρ. April	Μάιος May	Ιουν. June	Ιουλ. July	Αυγ. Aug.	Σεπ. Sep.	Οκτ. Oct.	Νοέμ. Nov.	Δεκ. Dec.			
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	200	20	180	17	15	18	18	12	12	9	13	15	16	11	21	15	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	27	6	21	5	1	1	1	5	4	1	1	1	0	0	1	1	II. Against lawful authority
III. Παραβιάσσονται το κοινόν εν γένει	892	13	879	82	87	90	64	87	64	92	72	70	72	74	44	53	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	59	4	55	5	3	1	6	6	6	7	3	7	5	3	3	3	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	239	15	224	15	17	19	17	35	26	24	18	12	21	12	8	8	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	5.352	507	4.845	459	456	484	435	432	476	426	494	311	341	333	198	198	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	444	47	397	38	34	37	42	35	35	33	36	29	30	32	16	16	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσώπα κ/λπ.	1.007	186	821	48	104	72	78	57	53	31	164	127	30	32	25	25	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation etc
XI. Ποικίλα αδικήματα	173	41	132	15	9	19	11	14	6	11	19	5	9	11	3	3	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>8.393</b>	<b>839</b>	<b>7.554</b>	<b>684</b>	<b>726</b>	<b>741</b>	<b>672</b>	<b>683</b>	<b>679</b>	<b>638</b>	<b>820</b>	<b>579</b>	<b>521</b>	<b>489</b>	<b>322</b>	<b>322</b>	<b>TOTAL</b>
<b>ΠΟΣΟΣΤΑ</b>	<b>100,0</b>	<b>10,0</b>	<b>90,0</b>	<b>8,1</b>	<b>8,7</b>	<b>8,8</b>	<b>8,0</b>	<b>8,1</b>	<b>8,1</b>	<b>7,6</b>	<b>9,8</b>	<b>6,9</b>	<b>6,2</b>	<b>5,8</b>	<b>3,8</b>	<b>3,8</b>	<b>PERCENTAGES</b>

ΠΙΝΑΚΑΣ 16. ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΣΟΒΑΡΩΝ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΠΟΥ ΚΑΤΑΓΓΕΛΟΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΧΡΟΝΟ ΔΙΑΠΡΑΞΗΣ, 2010  
 TABLE 16. TRUE CASES OF SERIOUS OFFENCES REPORTED BY OFFENCE GROUP AND TIME WHEN COMMITTED, 2010

Ομάδα αδικήματος	Χρόνος διάπραξης του αδικήματος - Time when the offence was committed														Offence group
	Καθημερινή Weekday			Σαββατοκύριακο Weekend			Δημόσια αργία Public holiday			Άγνω- στος Un- known					
	Μέρα Day	Νύχτα Night	Δ/Δ N/S	Μέρα Day	Νύχτα Night	Δ/Δ N/S	Μέρα Day	Νύχτα Night	Δ/Δ N/S						
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	200	118	75	33	10	69	42	26	1	0	0	0	1	12	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	27	15	5	5	5	8	4	2	2	0	0	0	0	4	II. Against lawful authority
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	892	648	190	325	133	220	59	109	52	16	4	10	2	8	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	59	36	20	14	2	17	5	8	4	0	0	0	0	6	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	239	140	61	72	7	84	29	51	4	0	0	0	0	15	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	5.352	3.331	1.095	1.624	612	931	220	545	166	1	0	1	0	1.089	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	444	282	75	177	30	101	27	65	9	0	0	0	0	61	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ.	1.007	633	420	71	142	148	26	111	11	0	0	0	0	226	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation etc
XI. Ποικίλα αδικήματα	173	91	36	19	36	42	11	19	12	1	0	1	0	39	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>8.393</b>	<b>5.294</b>	<b>1.977</b>	<b>2.340</b>	<b>977</b>	<b>1.620</b>	<b>423</b>	<b>936</b>	<b>261</b>	<b>19</b>	<b>4</b>	<b>12</b>	<b>3</b>	<b>1.460</b>	<b>TOTAL</b>
<b>ΠΟΣΟΣΤΑ</b>	<b>100,0</b>	<b>63,1</b>	<b>23,6</b>	<b>27,9</b>	<b>11,6</b>	<b>19,3</b>	<b>5,0</b>	<b>11,2</b>	<b>3,1</b>	<b>0,2</b>	<b>0,0</b>	<b>0,1</b>	<b>0,0</b>	<b>17,4</b>	<b>PERCENTAGES</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 17. ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΣΟΒΑΡΩΝ ΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΠΟΥ ΚΑΤΑΓΕΛΦΘΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΔΙΚΗΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΤΟΠΟ ΔΙΑΠΡΑΞΗΣ, 2010**  
**TABLE 17. TRUE CASES OF SERIOUS OFFENCES REPORTED BY OFFENCE GROUP AND PLACE WHERE COMMITTED, 2010**

Ομάδα αδικήματος	Σύνολο											Offence group									
	Κατοικίες	Τόποι ψυχαγωγίας	Σχολεία	Εκκλησίες	Μηχανοκίνητα	Πλεούμενα	Γραφεία, καταστήματα εργοστάσια	Δρόμοι, ανοικτοί χώροι	Άλλοι	Άγνωστος	Residential		Recreation places	Schools	Churches	Motor vehicles	Vessels	Offices, shops, factories	Streets, open spaces	Other	Unknown
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	21	0	2	0	15	0	6	46	104	6											I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	0	0	0	0	0	0	4	3	14	6											II. Against lawful authority
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	282	15	1	1	324	0	54	84	113	18											III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	32	0	0	0	0	0	3	5	15	4											IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	46	15	1	1	2	0	9	44	108	13											V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	2.341	158	86	33	147	6	1.287	295	939	60											VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	39	9	17	1	129	2	46	69	122	10											VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ.	56	3	0	0	2	0	402	9	475	60											VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation etc
XI. Ποικίλα αδικήματα	20	4	0	0	0	0	28	14	94	13											XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>2.837</b>	<b>204</b>	<b>107</b>	<b>36</b>	<b>619</b>	<b>8</b>	<b>1.839</b>	<b>569</b>	<b>1.984</b>	<b>190</b>											<b>TOTAL</b>
<b>ΠΟΣΟΣΤΑ</b>	<b>33,8</b>	<b>2,4</b>	<b>1,3</b>	<b>0,4</b>	<b>7,4</b>	<b>0,1</b>	<b>21,9</b>	<b>6,8</b>	<b>23,6</b>	<b>2,3</b>											<b>PERCENTAGES</b>

ΠΙΝΑΚΑΣ 18. ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΣΟΒΑΡΩΝ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΤΗΝ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ ΚΑΤΑ ΧΡΟΝΟ ΚΑΙ ΤΟΠΟ ΔΙΑΠΡΑΞΗΣ, 2010  
 TABLE 18. TRUE CASES OF SERIOUS OFFENCES AGAINST PROPERTY BY TIME OF COMMISSION AND PLACE, 2010

Χρόνος διάρραξης του αδικήματος	Σύνολο										Time when the offence was committed
	Κατοικίες	Τόποι ψυχαγωγίας	Σχολεία	Εκκλησίες	Μηχανοκίνητα	Πλεούμενα	Γραφεία, καταστήματα εργοστάσια	Δρόμοι, ανοικτοί χώροι	Άλλοι	Άγνωστος	
<b>Total</b>	Residential	Recreation places	Schools	Churhes	Motor vehicles	Vessels	Offices, shops, factories	Streets, open spaces	Other	Unknwn	
<b>Καθημερινή</b>	<b>1.403</b>	<b>114</b>	<b>56</b>	<b>22</b>	<b>93</b>	<b>4</b>	<b>819</b>	<b>169</b>	<b>624</b>	<b>27</b>	<b>Weekday</b>
Μέρα	508	17	11	10	37	1	258	49	195	9	Day
Νύκτα	717	86	34	10	54	3	423	76	218	3	Night
Άγνωστο	178	11	11	2	2	0	138	44	211	15	Unknown
<b>Σαββατοκύριακο</b>	<b>931</b>	<b>27</b>	<b>15</b>	<b>5</b>	<b>34</b>	<b>1</b>	<b>194</b>	<b>55</b>	<b>113</b>	<b>1</b>	<b>Weekend</b>
Μέρα	113	7	2	2	8	0	43	12	32	1	Day
Νύκτα	290	20	10	2	21	1	122	28	51	0	Night
Άγνωστο	83	0	3	1	5	0	29	15	30	0	Unknown
<b>Δημόσια Αργία</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>Public Holiday</b>
Μέρα	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Day
Νύκτα	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Night
Άγνωστο	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Unknown
<b>Άγνωστο</b>	<b>1.089</b>	<b>17</b>	<b>15</b>	<b>6</b>	<b>20</b>	<b>1</b>	<b>274</b>	<b>71</b>	<b>202</b>	<b>32</b>	<b>Unknown</b>
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>5.352</b>	<b>158</b>	<b>86</b>	<b>33</b>	<b>147</b>	<b>6</b>	<b>1.287</b>	<b>295</b>	<b>939</b>	<b>60</b>	<b>TOTAL</b>
<b>ΠΟΣΟΣΤΑ</b>	<b>100,0</b>	<b>43,7</b>	<b>3,0</b>	<b>0,6</b>	<b>2,7</b>	<b>0,1</b>	<b>24,0</b>	<b>5,5</b>	<b>17,5</b>	<b>1,1</b>	<b>PERCENTAGES</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 19. ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΣΟΒΑΡΩΝ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΤΗΣ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ, ΑΕΙΑ ΚΑΙ ΙΔΙΟΚΤΗΤΗ ΚΛΟΠΗΜΑΙΩΝ, 2010**  
**TABLE 19. TRUE CASES OF SERIOUS OFFENCES AGAINST PROPERTY BY TYPE, VALUE AND OWNER OF PROPERTY STOLEN, 2010**

Ιδιοκτήτης και αξία κλοπιμαίων	Είδος κλοπιμαίων - Type of property stolen											Owner and value of property stolen									
	Αριθμός υποθέσεων	Κοσμήματα	Μετρητά	Αυτοκίνητα	Μοτοσικλέτες	Ηλεκτρικά και ηλεκτρονικά είδη	Ρουχισμός	Εξαρτήματα μηχανοκίνητων	Κινητά τηλέφωνα	Άλλο	Number of cases		Jewelry	Cash	Cars	Motor-cycles	Electrical and electronic appliances	Clothing	Motor-vehicles spareparts	Mobile Phones	Other
Κυβέρνηση	29	1	1	1	0	1	0	0	0	0	0	0	1	1	0	0	0	0	0	24	Government
Κύπριος	3.401	667	1.075	89	55	303	23	48	35	1.106	667	1.075	89	55	303	23	48	35	1.106	Cypriot	
Ξένος κάτοικος	566	107	177	42	12	99	2	3	14	110	107	177	42	12	99	2	3	14	110	Foreign resident	
Ξένος τουρίστας	250	25	108	3	0	46	2	0	27	39	25	108	3	0	46	2	0	27	39	Foreign tourist	
Άλλος	431	11	174	11	3	49	2	4	0	177	11	174	11	3	49	2	4	0	177	Other	
Άγνωστο	12	2	3	0	0	0	0	0	0	7	2	3	0	0	0	0	0	0	7	Unknown	
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>4.689</b>	<b>813</b>	<b>1.538</b>	<b>146</b>	<b>70</b>	<b>498</b>	<b>29</b>	<b>56</b>	<b>76</b>	<b>1.463</b>	<b>813</b>	<b>1.538</b>	<b>146</b>	<b>70</b>	<b>498</b>	<b>29</b>	<b>56</b>	<b>76</b>	<b>1.463</b>	<b>TOTAL</b>	
						<i>ΑΕΙΑ (€) - VALUE - (€)</i>															
Κάτω από 200 €	342	10	208	0	0	8	2	1	10	103	10	208	0	0	8	2	1	10	103	Under 200 €	
201 - 1000 €	981	86	475	3	3	149	4	5	30	226	86	475	3	3	149	4	5	30	226	201 - 1000 €	
1001 - 2000 €	931	118	317	25	21	118	9	13	18	292	118	317	25	21	118	9	13	18	292	1001 - 2000 €	
2001 - 10000 €	1.484	338	345	69	33	155	10	22	13	499	338	345	69	33	155	10	22	13	499	2001 - 10000 €	
10001 € και πάνω	587	220	102	32	4	41	2	13	3	170	220	102	32	4	41	2	13	3	170	10001 € and over	
Άγνωστο	364	41	91	17	9	27	2	2	2	173	41	91	17	9	27	2	2	2	173	Unknown	
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>4.689</b>	<b>813</b>	<b>1.538</b>	<b>146</b>	<b>70</b>	<b>498</b>	<b>29</b>	<b>56</b>	<b>76</b>	<b>1.463</b>	<b>813</b>	<b>1.538</b>	<b>146</b>	<b>70</b>	<b>498</b>	<b>29</b>	<b>56</b>	<b>76</b>	<b>1.463</b>	<b>TOTAL</b>	
<b>ΠΟΣΟΣΤΑ</b>	<b>100,0</b>	<b>17,3</b>	<b>32,8</b>	<b>3,1</b>	<b>1,5</b>	<b>10,6</b>	<b>0,6</b>	<b>1,2</b>	<b>1,6</b>	<b>31,2</b>	<b>100,0</b>	<b>32,8</b>	<b>3,1</b>	<b>1,5</b>	<b>10,6</b>	<b>0,6</b>	<b>1,2</b>	<b>1,6</b>	<b>31,2</b>	<b>PERCENTAGES</b>	

Σημ.: Αφορούν μόνο τις υποθέσεις στις οποίες υπήρχαν κλοπιμαία.  
 Note: This table concerns only the cases in which there were goods stolen.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 20. ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΣΟΒΑΡΩΝ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΤΗΣ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ ΚΑΤΑ ΑΞΙΑ ΚΑΙ ΕΙΔΟΣ ΚΛΟΠΙΜΑΙΩΝ ΠΟΥ ΑΝΕΥΡΕΘΗΚΑΝ, 2010**  
**TABLE 20. TRUE CASES OF SERIOUS OFFENCES AGAINST PROPERTY, BY VALUE AND TYPE OF PROPERTY RECOVERED, 2010**

Κλοπιμαία που ανευρέθηκαν	Σύνολο Total	Υπολογιζόμενη αξία κλοπιμαίων (€) Estimated value of property stolen (€)						Property recovered
		-200	201- 1000	1001- 2000	2001- 10000	10001+	Άγνωστη Unknown	
<b>Κοσμήματα</b>	<b>813</b>	<b>10</b>	<b>86</b>	<b>118</b>	<b>338</b>	<b>220</b>	<b>41</b>	<b>Jewellery</b>
Πλήρως	26	1	2	5	8	10	0	Fully
Μερικώς	33	1	6	6	14	4	2	Partly
Καθόλου	754	8	78	107	316	206	39	None
<b>Μετρητά</b>	<b>1.538</b>	<b>208</b>	<b>475</b>	<b>317</b>	<b>345</b>	<b>102</b>	<b>91</b>	<b>Cash</b>
Πλήρως	143	37	59	21	12	5	9	Fully
Μερικώς	102	9	28	13	20	6	26	Partly
Καθόλου	1.293	162	388	283	313	91	56	None
<b>Αυτοκίνητα</b>	<b>146</b>	<b>0</b>	<b>3</b>	<b>25</b>	<b>69</b>	<b>32</b>	<b>17</b>	<b>Cars</b>
Πλήρως	6	0	0	1	3	2	0	Fully
Μερικώς	2	0	0	0	2	0	0	Partly
Καθόλου	138	0	3	24	64	30	17	None
<b>Μοτοσυκλέτες</b>	<b>70</b>	<b>0</b>	<b>3</b>	<b>21</b>	<b>33</b>	<b>4</b>	<b>9</b>	<b>Motorcycles</b>
Πλήρως	7	0	0	1	3	0	3	Fully
Μερικώς	1	0	0	0	1	0	0	Partly
Καθόλου	62	0	3	20	29	4	6	None
<b>Ηλεκτρικά και ηλεκτρονικά είδη</b>	<b>498</b>	<b>8</b>	<b>149</b>	<b>118</b>	<b>155</b>	<b>41</b>	<b>27</b>	<b>Electrical and electronic appliances</b>
Πλήρως	21	2	16	1	1	0	1	Fully
Μερικώς	21	0	5	7	5	2	2	Partly
Καθόλου	456	6	128	110	149	39	24	None
<b>Ρουχισμός</b>	<b>29</b>	<b>2</b>	<b>4</b>	<b>9</b>	<b>10</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>Clothing</b>
Πλήρως	5	1	2	1	1	0	0	Fully
Μερικώς	3	0	1	2	0	0	0	Partly
Καθόλου	21	1	1	6	9	2	2	None
<b>Εξαρτήματα μηχανοκινήτων</b>	<b>56</b>	<b>1</b>	<b>5</b>	<b>13</b>	<b>22</b>	<b>13</b>	<b>2</b>	<b>Motor vehicles spare parts</b>
Πλήρως	2	0	0	1	0	0	1	Fully
Μερικώς	0	0	0	0	0	0	0	Partly
Καθόλου	54	1	5	12	22	13	1	None
<b>Κινητά τηλέφωνα</b>	<b>76</b>	<b>10</b>	<b>30</b>	<b>18</b>	<b>13</b>	<b>3</b>	<b>2</b>	<b>Mobile Phones</b>
Πλήρως	7	4	1	1	1	0	0	Fully
Μερικώς	3	0	0	3	0	0	0	Partly
Καθόλου	66	6	29	14	12	3	2	None
<b>Άλλο</b>	<b>1.463</b>	<b>103</b>	<b>226</b>	<b>292</b>	<b>499</b>	<b>170</b>	<b>173</b>	<b>Other</b>
Πλήρως	91	16	34	11	12	3	15	Fully
Μερικώς	44	3	9	9	3	3	17	Partly
Καθόλου	1.328	84	183	272	484	164	141	None
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>4.689</b>	<b>342</b>	<b>981</b>	<b>931</b>	<b>1.484</b>	<b>587</b>	<b>364</b>	<b>TOTAL</b>
<b>ΠΟΣΟΣΤΑ</b>	<b>100,0</b>	<b>7,3</b>	<b>20,9</b>	<b>19,9</b>	<b>31,6</b>	<b>12,5</b>	<b>7,8</b>	<b>PERCENTAGES</b>

Σημ.: Αφορούν μόνο τις υποθέσεις στις οποίες υπήρχαν κλοπιμαία.

Note: This table concerns only the cases in which there were goods stolen.

ΠΙΝΑΚΑΣ 21. ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΣΟΒΑΡΩΝ ΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΤΗΣ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ ΚΑΤΑ ΑΞΙΑ ΚΛΟΠΗΜΑΙΩΝ ΚΑΙ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑ ΠΟΥ ΑΝΕΥΡΕΘΗΚΕ, 2010

TABLE 21. TRUE CASES OF SERIOUS OFFENCES AGAINST PROPERTY BY VALUE OF PROPERTY STOLEN AND RECOVERY, 2010

Περίουσια που ανευρέθηκε	Υπολογιζόμενη αξία κλοπιμαίων (€) Estimated value of property stolen (€)					Property recovered
	Κάτω από 200 Under 200	201-1000 1001-2000	1001-10000 2001-10000	Πάνω από 10000 10000 and over	Άγνωστη Unknown	
<b>Σύνολο Total</b>						
<b>Πλήρης ανεύρεση από αστυνομία από άλλους</b>	<b>308</b>	<b>114</b>	<b>43</b>	<b>41</b>	<b>20</b>	<b>29</b>
<b>Μερική ανεύρεση από αστυνομία από άλλους</b>	<b>304</b>	<b>113</b>	<b>43</b>	<b>40</b>	<b>20</b>	<b>28</b>
<b>Δεν ανευρέθηκε τίποτα</b>	<b>4</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>1</b>
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>4.172</b>	<b>818</b>	<b>848</b>	<b>1.398</b>	<b>552</b>	<b>288</b>
	<b>4.689</b>	<b>981</b>	<b>931</b>	<b>1.484</b>	<b>587</b>	<b>364</b>
<b>ΑΠΟΛΥΤΟΙ ΑΡΙΘΜΟΙ - ABSOLUTE NUMBERS</b>						
	<b>ΠΟΣΟΣΤΑ - PERCENTAGES</b>					
<b>Ανευρέθηκαν Πλήρως Μερικώς</b>	<b>11,0</b>	<b>16,6</b>	<b>8,9</b>	<b>5,8</b>	<b>6,0</b>	<b>20,9</b>
<b>Δεν ανευρέθηκε τίποτα</b>	<b>6,6</b>	<b>11,6</b>	<b>4,6</b>	<b>2,8</b>	<b>3,4</b>	<b>8,0</b>
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>4,5</b>	<b>5,0</b>	<b>4,3</b>	<b>3,0</b>	<b>2,6</b>	<b>12,9</b>
<b>Δεν ανευρέθηκε τίποτα</b>	<b>89,0</b>	<b>83,4</b>	<b>91,1</b>	<b>94,2</b>	<b>94,0</b>	<b>79,1</b>
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>

Σημ.: Αφορούν μόνο τις υποθέσεις στις οποίες υπήρχαν κλοπιμαία.

Note: This table concerns only the cases in which there were goods stolen.



ΠΙΝΑΚΑΣ 22. ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ ΘΥΜΑΤΩΝ, 2010  
TABLE 22. PARTICULARS OF VICTIMS, 2010

Φύλο/Ηλικία Θύματος	Σύνολο Θυμάτων Total victims	Θύματα ανεξιχνίαστων υποθέσεων- Υπηκοότητα Θύματος Victims of unsolved cases- Citizenship of victim				Θύματα υποθέσεων που αντινεύτηκαν- Υπηκοότητα Θύματος Victims of solved cases- Citizenship of victim				Sex/Age of victim
		Σύνολο Total	Κύπριος Cypriot	Ξένος κάτοικος Foreigner resident	Ξένος τουρίστας Foreigner tourist	Σύνολο Total	Κύπριος Cypriot	Ξένος κάτοικος Foreigner resident	Ξένος τουρίστας Foreigner tourist	
<b>ΣΥΝΟΛΟ ΘΥΜΑΤΩΝ</b>	<b>352</b>	<b>55</b>	<b>32</b>	<b>22</b>	<b>1</b>	<b>297</b>	<b>166</b>	<b>128</b>	<b>3</b>	<b>TOTAL VICTIMS</b>
0 - 9	17	0	0	0	0	17	9	8	0	0 - 9
10 - 19	42	9	6	3	0	33	26	6	1	10 - 19
20 - 29	150	27	15	11	1	123	60	63	0	20 - 29
30 - 39	58	11	4	7	0	47	26	20	1	30 - 39
40 - 49	39	4	3	1	0	35	23	11	1	40 - 49
50+	46	4	4	0	0	42	22	20	0	50+
<b>ΑΝΤΡΕΣ</b>	<b>245</b>	<b>38</b>	<b>21</b>	<b>16</b>	<b>1</b>	<b>207</b>	<b>127</b>	<b>78</b>	<b>2</b>	<b>MALES</b>
0 - 9	9	0	0	0	0	9	5	4	0	0 - 9
10 - 19	22	5	4	1	0	17	15	2	0	10 - 19
20 - 29	102	18	9	8	1	84	46	38	0	20 - 29
30 - 39	43	9	3	6	0	34	21	12	1	30 - 39
40 - 49	31	3	2	1	0	28	20	7	1	40 - 49
50+	38	3	3	0	0	35	20	15	0	50+
<b>ΓΥΝΑΙΚΕΣ</b>	<b>107</b>	<b>17</b>	<b>11</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>90</b>	<b>39</b>	<b>50</b>	<b>1</b>	<b>FEMALES</b>
0 - 9	8	0	0	0	0	8	4	4	0	0 - 9
10 - 19	20	4	2	2	0	16	11	4	1	10 - 19
20 - 29	48	9	6	3	0	39	14	25	0	20 - 29
30 - 39	15	2	1	1	0	13	5	8	0	30 - 39
40 - 49	8	1	1	0	0	7	3	4	0	40 - 49
50+	8	1	1	0	0	7	2	5	0	50+

**ΠΙΝΑΚΑΣ 23. ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΣΟΒΑΡΩΝ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΜΕ ΘΥΜΑΤΑ ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ, ΥΠΗΚΟΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ ΘΥΜΑΤΟΣ, 2010**  
**TABLE 23. TRUE CASES OF SERIOUS OFFENCES INVOLVING VICTIMS BY TYPE OF OFFENCE, CITIZENSHIP AND SEX OF VICTIM, 2010**

Αδίκημα	Θύματα - Victims														Offence				
	Αριθμός υποθέσεων Number of cases		Αριθμός θυμάτων Number of victims				Κύπριος Cypriot				Αλλοδαπός κάτοικος Foreigner resident					Αλλοδαπός τουρίστας Foreigner tourist			
	Σ/Τ	Α/Μ	Α/Μ	Γ/Φ	Σ/Τ	Α/Μ	Γ/Φ	Σ/Τ	Α/Μ	Γ/Φ	Σ/Τ	Α/Μ	Γ/Φ	Σ/Τ		Α/Μ	Γ/Φ		
<b>IV. Σεξουαλικά αδικήματα</b>	<b>59</b>	<b>63</b>	<b>8</b>	<b>55</b>	<b>33</b>	<b>7</b>	<b>26</b>	<b>29</b>	<b>1</b>	<b>28</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>IV. Sexual offences</b>		
Βιασμός	31	34	0	34	13	0	13	20	0	20	1	0	1	0	0	1	Rape		
Απόπειρα βιασμού	2	2	0	2	0	0	0	2	0	2	0	0	0	0	0	0	Attempt to commit rape		
Απαγωγή	6	6	2	4	2	1	1	4	1	3	0	0	0	0	0	0	Abduction		
Διαφορά κοριτσιού ηλικίας 13-17 χρόνων	3	3	0	3	3	0	3	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Defilement of girls between 13-17 years of age		
Διαφορά γυναικας με νοητική στέρωση	2	2	0	2	2	0	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Defilement of a mentally deficient woman		
Παρά φύση ασελγεια	4	4	4	0	4	4	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Unnatural offences		
Βιασμός (βια στην οικογένεια)	2	2	0	2	1	0	1	1	0	1	0	0	0	0	0	0	Rape (violence within the family)		
Σεξουαλική εκμετάλλευση ανηλικών	8	9	1	8	7	1	6	2	0	2	0	0	0	0	0	0	Sexual exploitation of juveniles		
Παρά φύση ασελγεια (βια στην οικογένεια)	1	1	1	0	1	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Unnatural offences (violence within the family)		
<b>V. Αδικήματα κατά του προσώπου</b>	<b>239</b>	<b>289</b>	<b>237</b>	<b>52</b>	<b>165</b>	<b>141</b>	<b>24</b>	<b>121</b>	<b>93</b>	<b>28</b>	<b>3</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>V. Offences against the person</b>		
Έκθεση ή εγκατάλειψη παιδιού κάτω των δύο χρόνων	1	1	1	0	0	0	0	1	1	0	0	0	0	0	0	0	Exposure or abandonment of child under two years old		
Φόνος εκ προμελέτης, ανθρωποκτονία, παιδοκτονία κλπ.	7	7	6	1	1	1	0	5	4	1	1	1	0	0	0	0	Premeditated murder, homicide, infanticide etc.		
Πρόκληση θανάτου λόγω ελλείψεως προφύλαξης ή απροσεξίας (εξάρουμένου θανάτου σε τροχάιο δυστύχημα)	5	6	5	1	1	1	0	5	4	1	0	0	0	0	0	0	Causing death by want of precaution or by carelessness (excl. cause of death in a traffic accident)		
Απόπειρα φόνου	12	17	16	1	10	9	1	7	7	0	0	0	0	0	0	0	Attempt to kill		
Γραπτές απειλές θανατώσεως	4	4	3	1	4	3	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Written threats to murder		
Πρόκληση οδονηρής βλάβης κλπ.	132	162	129	33	98	81	17	63	47	16	1	1	0	0	0	0	Causing grievous bodily harm, etc.		
Τραυματισμός και ανάλογες πράξεις	55	68	63	5	35	35	0	32	27	5	1	1	0	0	0	0	Wounding and similar acts		
Απαγωγή, απαγωγή	19	19	12	7	13	9	4	6	3	3	0	0	0	0	0	0	Kidnaping and abduction		
Απόπειρα πρόκλησης οδονηρής βλάβης κλπ.	2	3	1	2	1	1	0	2	0	2	0	0	0	0	0	0	Attempt to cause grievous bodily harm		
Απόπειρα τραυματισμού και ανάλογες πράξεις	1	1	1	0	1	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Attempt to wound and similar acts		
Πρόκληση οδονηρής βλάβης κλπ. (βια στην οικογένεια)	1	1	0	1	1	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Causing grievous bodily harm etc (violence within the family)		
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>298</b>	<b>352</b>	<b>245</b>	<b>107</b>	<b>198</b>	<b>148</b>	<b>50</b>	<b>150</b>	<b>94</b>	<b>56</b>	<b>4</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>TOTAL</b>		

Σημ: Ο αριθμός υποθέσεων σ' αυτό τον πίνακα αφορά τις υποθέσεις με θύματα μόνο, γι' αυτό ενδέχεται να είναι διαφορετικός από τον αριθμό των υποθέσεων στον πίνακα 16.

Note: The number of cases appearing on this table refers to the cases involving victims only. Therefore it may differ from the number of cases shown in table 16.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 24. ΑΡΙΘΜΟΣ ΠΑΡΑΒΑΤΩΝ ΚΑΙ ΘΥΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΥΠΗΚΟΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΙΔΟΣ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ, 2010**  
**TABLE 24. NUMBER OF OFFENDERS AND VICTIMS BY CITIZENSHIP AND TYPE OF OFFENCE, 2010**

Υπηκοότητα παραβάτη και είδος αδικήματος	Αριθμός παραβατών Number of offenders	Αριθμός θυμάτων Number of victims	Υπηκοότητα θύματος Citizenship of victim				Πολιτειακή κατάσταση Citizenship of offender and type of offence
			Κύπριος Cypriot	Ξένος κάτοικος Foreigner resident	Ξένος τουρίστας Foreigner tourist		
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>374</b>	<b>301</b>	<b>169</b>	<b>128</b>	<b>4</b>	<b>TOTAL</b>	
<b>Σεξουαλικά αδικήματα</b>	<b>68</b>	<b>57</b>	<b>30</b>	<b>26</b>	<b>1</b>	<b>Sexual offences</b>	
Βιασμός	34	29	10	18	1	Rape	
Απόπειρα βιασμού	1	1	0	1	0	Attempt to commit rape	
Απαγωγή	10	6	2	4	0	Abduction	
Διαφορά κοριτσιού ηλικίας 13-17 χρόνων	3	3	3	0	0	Defilement of girls between 13-17 years of age	
Διαφορά γυναίκας με νοητική στέρηση	4	2	2	0	0	Defilement of a mentally deficient woman	
Παρά φύση ασέλγεια	5	4	4	0	0	Unnatural offences	
Βιασμός (βία στην οικογένεια)	2	2	1	1	0	Rape (violence within the family)	
Σεξουαλική εκμετάλλευση ανηλίκων	8	9	7	2	0	Sexual exploitation of juveniles	
Παρά φύση ασέλγεια (βία στην οικογένεια)	1	1	1	0	0	Unnatural offences (violence within the family)	
<b>Κατά του προσώπου</b>	<b>306</b>	<b>244</b>	<b>139</b>	<b>102</b>	<b>3</b>	<b>Against the person</b>	
Έκθεση ή εγκατάλειψη παιδιού κάτω των δύο χρόνων	2	1	0	1	0	Exposure or abandonment of child under two years old	
Φόνος εκ προμελέτης, ανθρωποκτονία, παιδοκτονία κλπ.	15	7	1	5	1	Premeditated murder, homicide, infanticide etc.	
Πρόκληση θανάτου λόγω ελλείψεως προ-φυλάξεως ή απροσεξίας (εξαιρουμένου θανάτου σε τροχάιο δυστύχημα)	8	6	1	5	0	Causing death by want of precaution or by carelessness (excl. cause of death in a traffic accident)	
Απόπειρα φόνου	17	16	9	7	0	Attempt to kill	
Γραπτός απειλές θανατώσεως	2	2	2	0	0	Written threats to murder	
Πρόκληση οδοντηρής βλάβης κλπ.	180	134	79	54	1	Causing grievous bodily harm, etc.	
Τραυματισμός και ανάλογες πράξεις	54	54	31	22	1	Wounding and similar acts	
Αρπαγή, απαγωγή	23	19	13	6	0	Kidnaping and abduction	
Απόπειρα πρόκλησης οδοντηρής βλάβης κλπ.	3	3	1	2	0	Attempt to cause grievous bodily harm	
Απόπειρα τραυματισμού και ανάλογες πράξεις	1	1	1	0	0	Attempt to wound and similar acts	
Πρόκληση οδοντηρής βλάβης (βία στην οικογένεια)	1	1	1	0	0	Causing grievous bodily harm (violence within the family)	

(συνέχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 24 (συνέχ.). ΑΡΙΘΜΟΣ ΠΑΡΑΒΑΤΩΝ ΚΑΙ ΘΥΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΥΠΗΚΟΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΙΔΟΣ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ, 2010  
TABLE 24 (cont'd). NUMBER OF OFFENDERS AND VICTIMS BY CITIZENSHIP AND TYPE OF OFFENCE, 2010

Υπηκοότητα παραβάτη και είδος αδικήματος	Αριθμός παραβατών Number of offenders	Αριθμός θυμάτων Number of victims	Υπηκοότητα θύματος Citizenship of victim				Κιτizenship of offender and type of offence
			Κύπριος Cypriot	Εξένος κάτοικος Foreigner resident	Εξένος τουρίστας Foreigner tourist		
<b>ΚΥΠΡΙΟΙ ΠΑΡΑΒΑΤΕΣ</b>							
<b>Σεξουαλικά αδικήματα</b>							
Βιασμός	37	35	25	10	0		
Απαγωγή	18	18	8	10	0		
Διαφορά κοριτσιού ηλικίας 13-17 χρόνων	1	1	1	0	0		
Διαφορά γυναίκας με νοητική στέρση	2	2	2	0	0		
Παρά φύση ασέλγεια	4	2	2	0	0		
Βιασμός (βία στην οικογένεια)	4	3	3	0	0		
Σεξουαλική εκμετάλλευση ανηλίκων	1	1	1	0	0		
Παρά φύση ασέλγεια (βία στην οικογένεια)	6	7	7	0	0		
<b>Κατά του προσώπου</b>	1	1	1	0	0		
Φόνος εκ προμελέτης, ανθρωποκτονία, παιδοκτονία κλπ.	143	114	86	27	1		
Πρόκληση θανάτου λόγω ελλείψεως προφυλάξεως ή απροσεξίας (εξαφαιρούμενου θανάτου σε τροχαίο δυστύχημα)	6	3	1	1	1		
Απόπειρα φόνου	3	2	0	2	0		
Γραπτά απειλές θανατώσεως	12	10	6	4	0		
Πρόκληση οδοντικής βλάβης κλπ.	2	2	2	0	0		
Τραυματισμός και ανάλογες πράξεις	95	71	53	18	0		
Αρπαγή, απαγωγή	15	17	16	1	0		
Απόπειρα πρόκλησης οδοντικής βλάβης κλπ.	6	5	5	0	0		
Απόπειρα τραυματισμού και ανάλογες πράξεις	2	2	1	1	0		
Πρόκληση οδοντικής βλάβης (βία στην οικογένεια)	1	1	1	0	0		
1	1	1	1	0	0		
<b>ΞΕΝΟΙ ΠΑΡΑΒΑΤΕΣ</b>							
<b>Σεξουαλικά αδικήματα</b>							
Βιασμός	29	21	5	15	1		
Απόπειρα βιασμού	16	11	2	8	1		
Απαγωγή	1	1	0	1	0		
Διαφορά κοριτσιού ηλικίας 13-17 χρόνων	7	4	1	3	0		
Παρά φύση ασέλγεια	1	1	1	0	0		
Βιασμός (βία στην οικογένεια)	1	1	1	0	0		
Σεξουαλική εκμετάλλευση ανηλίκων	1	1	0	1	0		
2	2	2	0	2	0		
<b>ΚΥΠΡΙΟΙ ΠΑΡΑΒΑΤΕΣ</b>							
<b>Sexual offences</b>							
Rape	37	35	25	10	0		
Abduction	18	18	8	10	0		
Defilement of girls between 13-17 years of age	1	1	1	0	0		
Defilement of a mentally deficient woman	2	2	2	0	0		
Unnatural offences	4	2	2	0	0		
Rape (violence within the family)	4	3	3	0	0		
Sexual exploitation of juveniles	1	1	1	0	0		
Unnatural offences (violence within the family)	6	7	7	0	0		
<b>Against the person</b>	1	1	1	0	0		
Premeditated murder, homicide, infanticide etc.	143	114	86	27	1		
Causing death by want of precaution or by carelessness (excl. cause of death in a traffic accident)	6	3	1	1	1		
Attempt to kill	3	2	0	2	0		
Written threats to murder	12	10	6	4	0		
Causing grievous bodily harm, etc.	2	2	2	0	0		
Wounding and similar acts	95	71	53	18	0		
Kidnaping and abduction	15	17	16	1	0		
Attempt to cause grievous bodily harm	6	5	5	0	0		
Attempt to wound and similar acts	2	2	1	1	0		
Causing grievous bodily harm (violence within the family)	1	1	1	0	0		
1	1	1	1	0	0		
<b>FOREIGN OFFENDERS</b>							
<b>Sexual offences</b>							
Rape	29	21	5	15	1		
Attempt to commit rape	16	11	2	8	1		
Abduction	1	1	0	1	0		
Defilement of girls between 13-17 years of age	7	4	1	3	0		
Unnatural offences	1	1	1	0	0		
Rape (violence within the family)	1	1	1	0	0		
Sexual exploitation of juveniles	1	1	0	1	0		
2	2	2	0	2	0		

(συνέχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 24 (συνέχ.). ΑΡΙΘΜΟΣ ΠΑΡΑΒΑΤΩΝ ΚΑΙ ΘΥΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΥΠΗΚΟΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΕΙΔΟΣ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ, 2010  
TABLE 24 (cont'd). NUMBER OF OFFENDERS AND VICTIMS BY CITIZENSHIP AND TYPE OF OFFENSE, 2010

Υπηκοότητα παραβάτη και είδος αδικήματος	Αριθμός παραβατών Number of offenders	Αριθμός θυμάτων Number of victims	Υπηκοότητα θύματος Citizenship of victim				Κινητικότητα Citizenship of offender and type of offence
			Κύπριος Cypriot	Ξένος κάτοικος Foreigner resident	Ξένος τουρίστας Foreigner tourist		
<b>Κατά του προσώπου</b> Έκθεση ή εγκατάλειψη παιδιού κάτω των δύο χρόνων Φόνος εκ προμελέτης, ανθρωποκτονία, παιδοκτονία κλπ Πρόκληση θανάτου λόγω ελλειμνούς προ-φυλάξεως ή απροσεξίας (εξαιρουμένου θανάτου σε τροχαίο δυστύχημα) Απόπειρα φόνου Πρόκληση οδοντηρής βλάβης κλπ. Τραυματισμός και ανάλογες πράξεις Αρπαγή, απαγωγή Απόπειρα πρόκλησης οδοντηρής βλάβης κλπ. <b>ΚΥΠΡΙΟΙ ΚΑΙ ΞΕΝΟΙ ΠΑΡΑΒΑΤΕΣ</b> <b>Σεξουαλικά αδικήματα</b> Απαγωγή	137 2 6  2 3 67 39 17 1	120 1 3  2 5 57 37 14 1	48 0 0  1 2 22 15 8 0	70 1 3  1 3 34 21 6 1	2 0 0  0 0 1 1 0 0	<b>Against the person</b> Exposure or abandonment of child under two years old Premeditated murder, homicide, infanticide etc. Causing death by want of precaution or by carelessness (excl. cause of death in a traffic accident) Attempt to kill Causing grievous bodily harm, etc. Wounding and similar acts Kidnaping and abduction Attempt to cause grievous bodily harm <b>CYPRIOT AND FOREIGN OFFENDERS</b> <b>Sexual offences</b> Abduction <b>Against the person</b> Premeditated murder, homicide, infanticide etc. Causing death by want of precaution or by carelessness (excl. cause of death in a traffic accident) Attempt to kill Causing grievous bodily harm	
<b>Κατά του προσώπου</b> Φόνος εκ προμελέτης, ανθρωποκτονία, παιδοκτονία κλπ Πρόκληση θανάτου λόγω ελλειμνούς προ-φυλάξεως ή απροσεξίας (εξαιρουμένου θανάτου σε τροχαίο δυστύχημα) Απόπειρα φόνου Πρόκληση οδοντηρής βλάβης κλπ. <b>Κατά του προσώπου</b> Βιασμός Απόπειρα βιασμού <b>Κατά του προσώπου</b> Απόπειρα φόνου Γραπτός απειλές θανατώσεως Πρόκληση οδοντηρής βλάβης κλπ. Τραυματισμός και ανάλογες πράξεις	3 2 18  3 2 26 3	2 1 6  2 1 10 1	0 0 4  0 1 5 0	2 2 2  1 1 5 1	0 0 0  0 0 0 0	<b>ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΜΕ ΑΓΝΩΣΤΟ ΑΡΙΘΜΟ ΠΑΡΑΒΑΤΩΝ</b> <b>CASES WITH UNKNOWN NUMBER OF OFFENDERS</b> Αρ. υποθέσεων No of cases	
<b>ΣΥΝΟΛΟ ΥΠΟΘΕΣΕΩΝ</b> <b>Σεξουαλικά αδικήματα</b> Βιασμός Απόπειρα βιασμού <b>Κατά του προσώπου</b> Απόπειρα φόνου Γραπτός απειλές θανατώσεως Πρόκληση οδοντηρής βλάβης κλπ. Τραυματισμός και ανάλογες πράξεις	43 6 5 1 37 1 2 12	51 6 5 1 45 1 2 14	29 3 3 0 26 1 2 4	22 3 2 1 19 0 0 10	0 0 0 0 0 0 0 0	<b>TOTAL CASES</b> <b>Sexual offences</b> Rape <b>Against the person</b> Attempt to commit rape Attempt to kill Written threats to murder Causing grievous bodily harm, etc. Wounding and similar acts	



**ΠΙΝΑΚΑΣ 26. ΑΡΙΘΜΟΣ ΥΠΟΘΕΣΕΩΝ ΜΕ ΘΥΜΑΤΑ ΚΑΙ ΕΙΔΟΣ ΟΠΛΟΥ ΠΟΥ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΘΗΚΕ ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ ΔΔΙΚΗΜΑΤΟΣ, 2010**  
**TABLE 26. NUMBER OF CASES INVOLVING VICTIMS AND TYPE OF WEAPON USED BY TYPE OF OFFENCE, 2010**

Αδίκημα	Αριθμός υποθέσεων Number of cases	Είδος όπλου - Type of weapon										Άλλο	Offence
		Εκρηκτικές ύλες Explosives	Πυροβόλα Firearms	Αμβλύ όργανο Blunt instrument	Αιχμηρό όργανο Sharp instrument	Επιβλαβής ουσία Noxious substance	Σωματική βία Physical force	Προφορική απειλή Verbal threat	Άλλο				
<b>IV. Σεξουαλικά αδικήματα</b>	<b>59</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>15</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>44</b>	<b>IV. Sexual offences</b>	
Βιασμός	31	0	0	0	0	0	6	0	0	0	25	Rape	
Απόπειρα βιασμού	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	2	Attempt to commit rape	
Απαγωγή	6	0	0	0	0	0	6	0	0	0	0	Abduction	
Διαφορά κοριτσιού ηλικίας 13-17 χρόνων	3	0	0	0	0	0	0	0	0	0	3	Defilement of girls between 13-17 years of age	
Διαφορά γυναίκας με νοητική στέρηση	2	0	0	0	0	0	1	0	0	0	1	Defilement of a mentally deficient woman	
Παρά φύση ασελγεία	4	0	0	0	0	0	1	0	0	0	3	Unnatural offences	
Βιασμός (βία στην οικογένεια)	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	2	Rape (violence within the family)	
Σεξουαλική εκμετάλλευση ανηλίκων	8	0	0	0	0	0	1	0	0	0	7	Sexual exploitation of juveniles	
Παρά φύση ασελγεία (βία στην οικογένεια)	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	Unnatural offences (violence within the family)	
<b>V. Αδικήματα κατά του προσώπου</b>	<b>239</b>	<b>3</b>	<b>5</b>	<b>8</b>	<b>14</b>	<b>1</b>	<b>190</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>18</b>	<b>V. Offences against the person</b>	
Έκθεση ή εγκατάλειψη παιδιού κάτω των δύο χρόνων	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	Exposure or abandonment of child under two years old	
Φόνος εκ προμελέτης, ανθρωποκτονία, παιδοκτονία κλπ.	7	1	2	0	0	0	1	1	0	0	2	Premeditated murder, homicide, infanticide etc.	
Πρόκληση θανάτου λόγω ελλείψεως προφύλαξης ή απροσεξίας (εξαιρουμένου θανάτου σε τροχαίο δυστύχημα)	5	0	0	0	0	0	0	0	0	1	4	Causing death by want of precaution or by carelessness (excl. cause of death in a traffic accident)	
Απόπειρα φόνου	12	1	1	0	0	0	7	0	0	0	3	Attempt to kill	
Γραπτός απειλές θανατώσεως	4	0	0	0	0	0	1	0	0	0	3	Written threats to murder	
Πρόκληση οδοντηρής βλάβης κλπ.	132	0	1	3	7	0	118	0	0	0	3	Causing grievous bodily harm, etc.	
Τραυματισμός και ανάλογες πράξεις	55	1	1	5	7	0	41	0	0	0	0	Wounding and similar acts	
Αρπαγή, απαγωγή	19	0	0	0	0	0	17	0	0	0	2	Kidnaping and abduction	
Απόπειρα πρόκλησης οδοντηρής βλάβης κλπ.	2	0	0	0	0	0	2	0	0	0	0	Attempt to cause grievous bodily harm	
Απόπειρα τραυματισμού και ανάλογες πράξεις	1	0	0	0	0	0	1	0	0	0	0	Attempt to wound and similar acts	
Πρόκληση οδοντηρής βλάβης κλπ. (βία στην οικογένεια)	1	0	0	0	0	0	1	0	0	0	0	Causing grievous bodily harm etc (violence within the family)	
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>298</b>	<b>3</b>	<b>5</b>	<b>8</b>	<b>14</b>	<b>1</b>	<b>205</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>62</b>	<b>TOTAL</b>	



**ΠΙΝΑΚΑΣ 27. ΑΡΙΘΜΟΣ ΘΥΜΑΤΩΝ ΚΑΙ ΕΙΔΟΣ ΟΠΛΟΥ ΠΟΥ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΘΗΚΕ ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ ΔΑΙΚΗΜΑΤΟΣ, 2010**  
**TABLE 27. NUMBER OF VICTIMS AND TYPE OF WEAPON USED BY TYPE OF OFFENCE, 2010**

Αδίκημα	Είδος όπλου - Type of weapon										Άλλο	Offence
	Αριθμός θυμάτων Number of victims	Εκρηκτικές ύλες Explosives	Πυροβόλα όπλα Firearms	Αμβλύ όργανο Blunt instrument	Αξμυρό όργανο Sharp instrument	Επιβλαβής ουσία Noxious substance	Σωματική βία Physical force	Άλλο				
<b>IV. Σεξουαλικά αδικήματα</b>												<b>IV. Sexual offences</b>
Βιασμός	63	0	0	0	0	0	0	0	0	0	16	Rape
Απόπειρα βιασμού	34	0	0	0	0	0	0	0	0	0	7	Attempt to commit rape
Απαγωγή	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Abduction
Διαφορά κοριτσιού ηλικίας 13-17 χρόνων	6	0	0	0	0	0	0	0	0	0	6	Defilement of girls between 13-17 years of age
Διαφορά γυναικας με νοητική στέηρηση	3	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Defilement of a mentally deficient woman
Παρά φύση ασέλγεια	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	Unnatural offences
Βιασμός (βία στην οικογένεια)	4	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	Rape (violence within the family)
Σεξουαλική εκμετάλλευση ανηλίκων	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Sexual exploitation of juveniles
Παρά φύση ασέλγεια (βία στην οικογένεια)	9	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	Unnatural offences (violence within the family)
<b>V. Αδικήματα κατά του προσώπου</b>												<b>V. Offences against the person</b>
Έκθεση ή εγκατάλειψη παιδιού κάτω των δύο χρόνων	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Exposure or abandonment of child under two years old
Φόνος εκ προμελέτης, ανθρωποκτονία, παιδοκτονία κλπ.	7	1	2	0	0	0	0	0	0	1	1	Premeditated murder, homicide, infanticide etc.
Πρόκληση θανάτου λόγω ελλειψέως προ-φωλάξέως ή απροσεξίας (εξαιρουμένου θανάτου σε τροχαίο δυστύχημα)	6	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	Causing death by want of precaution or by carelessness (excl. cause of death in a traffic accident)
Απόπειρα φόνου	17	1	1	0	0	0	0	0	0	0	12	Attempt to kill
Γραπτές απειλές θανατώσεως	4	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	Written threats to murder
Πρόκληση οδοντηής βλάβης κλπ.	162	0	1	4	8	0	0	0	0	0	146	Causing grievous bodily harm, etc.
Τραυματισμός και ανάλογες πράξεις	68	1	1	5	7	0	0	0	0	0	54	Wounding and similar acts
Αρπαγή, απαγωγή	19	0	0	0	0	0	0	0	0	0	17	Kidnaping and abduction
Απόπειρα πρόκλησης οδοντηής βλάβης κλπ.	3	0	0	0	0	0	0	0	0	0	3	Attempt to cause grievous bodily harm
Απόπειρα τραυματισμού και ανάλογες πράξεις	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	Attempt to wound and similar acts
Πρόκληση οδοντηής βλάβης κλπ. (βία στην οικογένεια)	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	Causing grievous bodily harm etc (violence within the family)
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>352</b>	<b>3</b>	<b>5</b>	<b>9</b>	<b>15</b>	<b>1</b>	<b>253</b>	<b>66</b>				<b>TOTAL</b>

ΠΙΝΑΚΑΣ 28. ΑΡΙΘΜΟΣ ΘΥΜΑΤΩΝ ΔΑΙΚΗΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΤΟΥ ΠΡΟΣΩΠΟΥ ΚΑΤΑ ΥΠΗΚΟΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΗΛΙΚΙΑ, 2010  
 TABLE 28. NUMBER OF VICTIMS OF OFFENCES AGAINST THE PERSON BY CITIZENSHIP AND AGE GROUP, 2010

Αδίκημα	Υπηκοότητα - Citizenship										Offence						
	Κύπριος Cypriot					Ξένος κάτοικος Foreigner Resident						Ξένος τουρίστας Foreigner tourist					
	Σύν. Tot.	0-14	15-29	30-44	45+	Σύν. Tot.	0-14	15-29	30-44	45+		Σύν. Tot.	0-14	15-29	30-44	45+	
<b>V. Αδικήματα κατά του προσώπου</b>	<b>289</b>	<b>165</b>	<b>12</b>	<b>74</b>	<b>46</b>	<b>33</b>	<b>121</b>	<b>6</b>	<b>62</b>	<b>29</b>	<b>24</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>V. Offences against the person</b> Exposure or abandonment of child under two years old Premeditated murder, homicide, infanticide etc. Causing death by want of precaution or by carelessness (excl. causing death in a traffic accident) Attempt to kill Written threats to murder Causing grievous bodily harm, etc. Wounding and similar acts Kidnaping and abduction Attempt to cause grievous bodily harm  Attempt to wound and similar acts Causing grievous bodily harm (violence within the family)
Έκθεση ή εγκατάλειψη παιδιού κάτω των δύο χρόνων	1	0	0	0	0	0	1	1	0	0	0	0	0	0	0	0	
Φόνος εκ προμελέτης, ανθρωποκτονία, παιδοκτονία κλπ.	7	1	0	0	1	0	5	0	2	1	2	1	0	0	1	0	
Πρόκληση θανάτου λόγω ελλείψεως προφυλάξεως ή απροσεξίας (έξαρ. του θανάτου σε τροχαίο δυστύχημα)	6	1	0	0	0	1	5	1	2	1	1	0	0	0	0	0	
Απόπειρα φόνου	17	10	0	6	3	1	7	0	3	1	3	0	0	0	0	0	
Γραπτός απειλές θανάτωσης	4	4	0	2	1	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Πρόκληση οδοντικής βλάβης κλπ.	162	98	3	48	27	20	63	0	36	17	10	1	0	1	0	0	
Τραυματισμός και ανάλογες πράξεις	68	35	2	13	12	8	32	0	16	9	7	1	0	0	1	0	
Αρπαγή, απαγωγή	19	13	7	5	1	0	6	4	2	0	0	0	0	0	0	0	
Απόπειρα πρόκλησης οδοντικής βλάβης	3	1	0	0	0	1	2	0	1	0	1	0	0	0	0	0	
Απόπειρα τραυματισμού και ανάλογες πράξεις	1	1	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Πρόκληση οδοντικής βλάβης (βία στην οικογένεια)	1	1	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>289</b>	<b>165</b>	<b>12</b>	<b>74</b>	<b>46</b>	<b>33</b>	<b>121</b>	<b>6</b>	<b>62</b>	<b>29</b>	<b>24</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	

**ΠΙΝΑΚΑΣ 29. ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΕΣ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΣΕ ΣΧΕΣΗ ΜΕ ΝΑΡΚΩΤΙΚΑ ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ ΝΑΡΚΩΤΙΚΟΥ, 1976-2010**

**TABLE 29. TRUE CASES INVOLVING DRUGS BY TYPE OF DRUG, 1976-2010**

	1976	1980	1985	1990	1995	2000	2005	2009	2010	
Υποθέσεις σε σχέση με το Νόμο για ναρκωτικά φάρμακα	38	22	54	50	163	289	602	684	846	Number of cases against the Narcotics Drugs Law
Υποθέσεις απλής χρήσης ναρκωτικών	..	..	..	..	6	1	9	21	5	Cases of mere drug use
<b>Είδος ναρκωτικού:</b>										<b>Type of drugs:</b>
Όπιο	0	0	2	0	5	6	14	15	6	Opium
Μορφίνη	0	0	1	0	0	0	0	0	0	Morphine
Ηρωΐνη	1	1	8	8	1	46	97	52	64	Heroin
Κοκαΐνη	0	0	2	1	4	19	51	82	81	Cocaine
Ρητίνη κάνναβης	36	14	36	31	100	80	58	123	58	Cannabis resin
Λάδι κάνναβης	0	0	0	0	2	0	0	0	2	Cannabis oil
Φύλλα και ανθισμένες κορυφές κάνναβης	2	3	5	2	20	174	419	450	641	Cannabis flowering tops or leaves
Διεγερτικά/Αμφεταμίνες	...	...	0	0	18	2	2	3	3	Stimulants/Amphetamines
Πεθιδίνη	...	...	0	3	0	0	0	0	0	Pethidine
Έκσταση MDMA	...	...	...	...	...	21	41	7	5	MDMA
Άλλα	0	0	0	0	0	3	9	11	74	Other
Καλλιέργεια καννάβειος	3	0	2	5	27	14	17	48	41	Cultivation of cannabis
Καλλιέργεια φυτών μύκωνος υποφύρου	0	0	0	1	0	0	0	0	0	Cultivation of plant papaver somniferum

Σημ.: Το σύνολο των υποθέσεων δε συμφωνεί κατ' ανάγκην με το άθροισμα των διαφόρων ειδών ναρκωτικών λόγω του ότι σε μια υπόθεση μπορεί να υπάρχουν περισσότερα του ενός είδους ναρκωτικά.

Note: Cases by type of drug do not necessarily add up to the total number of cases involving drugs due to the fact that certain cases may involve more than one type of drug.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 30. ΑΡΙΘΜΟΣ ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΩΝ ΥΠΟΘΕΣΕΩΝ ΣΕ ΣΧΕΣΗ ΜΕ ΝΑΡΚΩΤΙΚΑ ΚΑΙ ΠΟΣΟΤΗΤΑ ΝΑΡΚΩΤΙΚΩΝ ΠΟΥ ΚΑΤΑΣΧΕΘΗΚΕ ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ, 2010**

**TABLE 30. NUMBER OF TRUE CASES INVOLVING DRUGS AND QUANTITY OF DRUGS SEIZED BY TYPE, 2010**

Είδος ναρκωτικού	Αριθμός υποθέσεων Number of cases	Ποσότητα - Quantity					Συνολική ποσότητα (γραμ.) Total quantity (grams)	Type of drugs
		Μέχρι 1 γρ.	1-10 γρ.	10γρ.- 1 κιλό	1-10 κιλά	10+ κιλά		
		Up to 1 gr.	1-10 gr.	10 gr. 1 kg	1-10 kg	10+ kg		
Όπιο	6	2	2	2	0	0	53	Opium
Μορφίνη	0	0	0	0	0	0	0	Morphine
Ηρωΐνη	64	51	8	5	0	0	186	Heroin
Κοκαΐνη	81	50	23	7	1	0	1.653	Cocaine
Ρητίνη κάνναβης	58	30	10	16	2	0	8.822	Cannabis resin
Λάδι κάνναβης	2	1	1	0	0	0	4	Cannabis oil
Φύλλα και ανθισμένες κορυφές κάνναβης	641	421	131	75	12	2	95.411	Cannabis flowering tops or leaves
Διεγερτικά/Αμφεταμίνες	3	2	0	1	0	0	104	Stimulants/Amphetamines
Έκσταση MDMA	5	2	2	1	0	0	51	MDMA
Άλλα	74	17	23	31	1	2	36.193	Other
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>934</b>	<b>576</b>	<b>200</b>	<b>138</b>	<b>16</b>	<b>4</b>	<b>142.477</b>	<b>TOTAL</b>
Καλλιέργεια καννάβειος	41 υποθέσεις / cases	264	φυτά/plants					Cultivation of cannabis

**ΜΕΡΟΣ ΙΙ. ΕΓΚΛΗΜΑΤΙΚΟΤΗΤΑ ΕΝΗΛΙΚΩΝ**  
**PART ΙΙ. ADULT CRIMINALITY**

**Σημ.:** Τα στοιχεία αναφέρονται στο χρόνο κατά τον οποίο ολοκληρώθηκε η ποινική διαδικασία. Δεν περιλαμβάνουν τις υποθέσεις που εκκρεμούσαν κατά το τέλος του τρέχοντος έτους.

**Note:** The data refer to the year during which the criminal proceedings were completed. They do not include the cases which were pending at the end of the current year.



ΠΙΝΑΚΑΣ 31. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΠΡΟΣΑΧΘΗΚΑΝ ΣΕ ΔΙΚΗ ΚΑΤΑ ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΟΜΑΔΑ ΔΑΙΚΗΜΑΤΟΣ, 1976-2010  
 TABLE 31. ADULTS PROCEEDED AGAINST BY SEX AND OFFENCE GROUP, 1976-2010

Αδίκημα	1976		1980		1985		1990		1995		2000		2005		2009		2010		Offence
	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	96	4	54	1	76	1	78	2	104	1	113	0	207	6	203	5	107	3	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	1	0	3	1	2	2	2	0	1	0	9	1	7	3	15	0	20	4	II. Against lawful authority
III. Παραβιάσσονται το κοινόν εν γένει	34	7	25	1	49	2	75	7	95	11	212	10	379	42	592	58	179	21	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	16	0	18	0	15	0	3	0	4	0	15	0	59	2	22	3	31	1	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	28	2	60	5	42	3	56	7	53	2	75	8	135	3	150	10	132	10	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	229	8	297	34	454	49	493	39	499	44	699	53	783	80	730	84	762	87	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	27	3	25	4	48	5	56	6	75	12	90	6	94	6	47	7	33	9	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσώπια κλπ.	9	0	9	0	41	3	59	8	54	22	135	15	344	64	377	72	355	82	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation, etc.
XI. Ποικίλα αδικήματα	1	0	0	0	8	0	1	0	8	1	16	2	169	9	213	22	162	30	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>441</b>	<b>24</b>	<b>491</b>	<b>46</b>	<b>735</b>	<b>65</b>	<b>823</b>	<b>69</b>	<b>893</b>	<b>93</b>	<b>1.364</b>	<b>95</b>	<b>2.177</b>	<b>215</b>	<b>2.349</b>	<b>261</b>	<b>1.781</b>	<b>247</b>	<b>TOTAL</b>

ΠΙΝΑΚΑΣ 32. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ, 1976-2010  
TABLE 32. ADULTS CONVICTED BY SEX AND OFFENCE GROUP, 1976-2010

Αδίκημα	1976		1980		1985		1990		1995		2000		2005		2009		2010		Offence
	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	87	4	49	1	72	1	68	2	85	1	82	0	167	4	178	3	83	2	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	1	0	2	1	1	2	2	0	0	0	6	0	3	1	2	0	10	1	II. Against lawful authority
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	29	7	24	1	43	1	63	4	82	11	144	6	294	27	444	42	138	15	III. Injurious to the public in general
IV. Σέξουαλικά αδικήματα	10	0	10	0	14	0	3	0	1	0	5	0	22	1	9	2	5	0	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	26	2	46	4	35	3	44	5	35	2	32	5	75	1	73	4	59	7	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	203	8	251	31	394	41	301	31	294	23	410	34	464	51	420	41	466	52	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημία σε περιουσία	25	2	22	4	43	5	43	5	42	11	49	4	68	4	27	3	16	6	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ.	9	0	7	0	34	3	53	8	32	5	57	11	224	45	282	48	254	46	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation, etc.
XI. Ποικίλα αδικήματα	1	0	0	0	5	0	0	0	4	0	6	1	116	8	134	11	78	11	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>391</b>	<b>23</b>	<b>411</b>	<b>42</b>	<b>641</b>	<b>56</b>	<b>577</b>	<b>55</b>	<b>575</b>	<b>53</b>	<b>791</b>	<b>61</b>	<b>1.433</b>	<b>142</b>	<b>1.569</b>	<b>154</b>	<b>1.109</b>	<b>140</b>	<b>TOTAL</b>



ΠΙΝΑΚΑΣ 33. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΗΛΙΚΙΑ, 1976-2010

TABLE 33. ADULTS CONVICTED BY SEX AND AGE, 1976-2010

Ηλικία/Age	1976		1980		1985		1990		1995		2000		2005		2009		2010	
	Αρ. No.	%	Αρ. No.	%	Αρ. No.	%	Αρ. No.	%	Αρ. No.	%	Αρ. No.	%	Αρ. No.	%	Αρ. No.	%	Αρ. No.	%
<b>ΣΥΝΟΛΟ - TOTAL</b>																		
16 - 20	105	25,4	117	25,8	157	22,5	132	20,9	129	20,5	204	23,9	413	26,2	321	18,6	183	14,7
21 - 24	87	21,0	76	16,8	119	17,1	123	19,5	105	16,7	139	16,3	267	17,0	336	19,5	312	25,0
25 - 29	70	16,9	67	14,8	130	18,7	112	17,7	124	19,7	132	15,5	298	18,9	372	21,6	262	21,0
30 - 34	41	9,9	59	13,0	90	12,9	88	13,9	82	13,1	108	12,7	183	11,6	207	12,0	171	13,7
35 - 39	28	6,8	42	9,3	65	9,3	66	10,4	67	10,7	118	13,8	142	9,0	169	9,8	120	9,6
40 - 44	25	6,0	36	7,9	33	4,7	50	7,9	50	8,0	48	5,6	108	6,9	128	7,4	80	6,4
45 - 49	25	6,0	14	3,1	26	3,7	24	3,8	28	4,5	50	5,9	70	4,4	64	3,7	54	4,3
50 - 54	14	3,4	17	3,8	20	2,9	13	2,1	19	3,0	20	2,3	53	3,4	50	2,9	34	2,7
55 - 59	19	4,6	8	1,8	17	2,4	8	1,3	13	2,1	16	1,9	21	1,3	40	2,3	19	1,5
60+	0	0,0	17	3,8	40	5,7	16	2,5	11	1,8	17	2,0	20	1,3	36	2,1	14	1,1
<b>ΣΥΝΟΛΟ/TOTAL</b>	<b>414</b>	<b>100,0</b>	<b>453</b>	<b>100,0</b>	<b>697</b>	<b>100,0</b>	<b>632</b>	<b>100,0</b>	<b>628</b>	<b>100,0</b>	<b>852</b>	<b>100,0</b>	<b>1.575</b>	<b>100,0</b>	<b>1.723</b>	<b>100,0</b>	<b>1.249</b>	<b>100,0</b>
<b>ΔΙΑΜΕΣΗ ΗΛΙΚΙΑ</b> <b>MEDIAN AGE</b>	<b>25,9</b>		<b>27,5</b>		<b>27,8</b>		<b>27,7</b>		<b>28,8</b>		<b>28,1</b>		<b>26,0</b>		<b>27,0</b>		<b>26,0</b>	
<b>ΑΝΤΡΕΣ - MALES</b>																		
16 - 20	103	26,3	114	27,7	152	23,7	122	21,1	123	21,4	199	25,2	387	27,0	307	17,8	172	13,8
21 - 24	85	21,7	72	17,5	110	17,2	114	19,8	98	17,0	126	15,9	247	17,2	312	18,1	262	21,0
25 - 29	67	17,1	58	14,1	123	19,2	98	17,0	107	18,6	125	15,8	269	18,8	343	19,9	247	19,8
30 - 34	37	9,5	49	11,9	88	13,7	83	14,4	76	13,2	99	12,5	165	11,5	179	10,4	155	12,4
35 - 39	26	6,6	37	9,0	59	9,2	63	10,9	61	10,6	108	13,7	125	8,7	150	8,7	105	8,4
40 - 44	21	5,4	30	7,3	28	4,4	42	7,3	45	7,8	42	5,3	97	6,8	103	6,0	70	5,6
45 - 49	19	4,9	12	2,9	21	3,3	22	3,8	28	4,9	42	5,3	59	4,1	56	3,3	45	3,6
50 - 54	14	3,6	16	3,9	14	2,2	10	1,7	17	3,0	20	2,5	47	3,3	48	2,8	28	2,2
55 - 59	19	4,9	7	1,7	15	2,3	8	1,4	11	1,9	15	1,9	20	1,4	37	2,1	15	1,2
60+	0	0,0	16	3,9	31	4,8	15	2,6	9	1,6	15	1,9	17	1,2	34	2,0	10	0,8
<b>ΣΥΝΟΛΟ/TOTAL</b>	<b>391</b>	<b>100,0</b>	<b>411</b>	<b>100,0</b>	<b>641</b>	<b>100,0</b>	<b>577</b>	<b>100,0</b>	<b>575</b>	<b>100,0</b>	<b>791</b>	<b>100,0</b>	<b>1.433</b>	<b>100,0</b>	<b>1.569</b>	<b>100,0</b>	<b>1.109</b>	<b>88,8</b>
<b>ΔΙΑΜΕΣΗ ΗΛΙΚΙΑ</b> <b>MEDIAN AGE</b>	<b>25,4</b>		<b>26,7</b>		<b>27,4</b>		<b>27,7</b>		<b>28,1</b>		<b>27,8</b>		<b>26,0</b>		<b>27,0</b>		<b>26,0</b>	
<b>ΓΥΝΑΙΚΕΣ - FEMALES</b>																		
16 - 20	2	8,7	3	7,1	5	8,9	10	18,2	6	11,3	5	8,2	26	18,3	14	9,1	11	7,9
21 - 24	2	8,7	4	9,5	9	16,1	9	16,4	7	13,2	13	21,3	20	14,1	24	15,6	50	35,7
25 - 29	3	13,0	9	21,4	7	12,5	14	25,5	17	32,1	7	11,5	29	20,4	29	18,8	15	10,7
30 - 34	4	17,4	10	23,8	2	3,6	5	9,1	6	11,3	9	14,8	18	12,7	28	18,2	16	11,4
35 - 39	2	8,7	5	11,9	6	10,7	3	5,5	6	11,3	10	16,4	17	12,0	19	12,3	15	10,7
40 - 44	4	17,4	6	14,3	5	8,9	8	14,5	5	9,4	6	9,8	11	7,7	25	16,2	10	7,1
45 - 49	6	26,1	2	4,8	5	8,9	2	3,6	0	0,0	8	13,1	11	7,7	8	5,2	9	6,4
50 - 54	0	0,0	1	2,4	6	10,7	3	5,5	2	3,8	0	0,0	6	4,2	2	1,3	6	4,3
55 - 59	0	0,0	1	2,4	2	3,6	0	0,0	2	3,8	1	1,6	1	0,7	3	1,9	4	2,9
60+	0	0,0	1	2,4	9	16,1	1	1,8	2	3,8	2	3,3	3	2,1	2	1,3	4	2,9
<b>ΣΥΝΟΛΟ/TOTAL</b>	<b>23</b>	<b>100,0</b>	<b>42</b>	<b>100,0</b>	<b>56</b>	<b>100,0</b>	<b>55</b>	<b>100,0</b>	<b>53</b>	<b>100,0</b>	<b>61</b>	<b>100,0</b>	<b>142</b>	<b>100,0</b>	<b>154</b>	<b>100,0</b>	<b>140</b>	<b>100,0</b>
<b>ΔΙΑΜΕΣΗ ΗΛΙΚΙΑ</b> <b>MEDIAN AGE</b>	<b>36,0</b>		<b>32,5</b>		<b>39,2</b>		<b>28,0</b>		<b>29,0</b>		<b>33,1</b>		<b>29,0</b>		<b>32,0</b>		<b>28,0</b>	



ΠΙΝΑΚΑΣ 35. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΠΡΟΣΑΧΘΗΚΑΝ ΣΕ ΔΙΚΗ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ, ΕΚΒΑΣΗ ΠΟΙΝΙΚΗΣ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑΣ ΚΑΙ ΑΦΩΩΣΗ Η ΚΑΤΑΔΙΚΗ ΤΟΥΣ, 2010

TABLE 35. ADULTS PROCEEDED AGAINST BY OFFENCE GROUP, RESULT OF PROCEEDINGS AND FINDING OF GUILT, 2010

Ομάδα αδικήματος	Έκβαση ποινικής διαδικασίας - Result of proceedings											Offence group
	Προσά- χθηκαν σε δίκη Procee- ded against	Απόσυρση κατηγορίας Charge withdrawn	Απόρριψη υπόθεσης Case dismissed	Αναστολή διώξεως Nolle prosequi	Δικάστηκαν με συνοπτική διαδικασία Tried summarily	Δικάστηκαν από το Κακούργιοδικείο Tried by Assize Court	Παραπέμφθηκαν στο συνοπτικό δικαστήριο Remitted to summary Court	Αθωώ- θηκαν Acquitted	Καταδι- θθηκαν Convicted	Αθωώ- θηκαν Acquitted	Καταδι- θθηκαν Convicted	
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	110	6	2	16	1	85	0	0	0	0	0	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	24	4	0	5	4	11	0	0	0	0	0	II. Against lawful authority
III. Παραβιάζονται το κοινόν εν γένει	200	3	1	19	18	48	6	105	0	0	0	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	32	5	3	13	6	4	0	1	0	0	0	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	142	14	16	28	18	62	0	4	0	0	0	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	849	81	45	175	30	514	0	3	0	1	0	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	42	2	2	13	3	22	0	0	0	0	0	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσώπια κλπ.	437	45	13	70	9	299	0	1	0	0	0	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation etc.
XI. Ποικίλα αδικήματα	192	26	13	38	26	89	0	0	0	0	0	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>2.028</b>	<b>186</b>	<b>95</b>	<b>377</b>	<b>115</b>	<b>1.134</b>	<b>6</b>	<b>114</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>TOTAL</b>
<b>ΠΟΣΟΣΤΑ</b>	<b>100,0</b>	<b>9,2</b>	<b>4,7</b>	<b>18,6</b>	<b>5,7</b>	<b>55,9</b>	<b>0,3</b>	<b>5,6</b>	<b>0,0</b>	<b>0,0</b>	<b>0,0</b>	<b>PERCENTAGES</b>

ΠΙΝΑΚΑΣ 36. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΠΡΟΣΑΧΘΗΚΑΝ ΣΕ ΔΙΚΗ ΚΑΤΑ ΦΥΛΟ, ΗΛΙΚΙΑ ΕΚΒΑΣΗ ΠΟΙΝΙΚΗΣ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑΣ ΚΑΙ ΑΘΩΩΣΗ Ή ΚΑΤΑΔΙΚΗ ΤΟΥΣ, 2010  
 TABLE 36. ADULTS PROCEEDED AGAINST BY SEX, AGE, RESULT OF PROCEEDINGS AND FINDING OF GUILT, 2010

Ομάδα αδικτημάτων	Έκβαση ποινικής διαδικασίας - Result of proceedings											Offence group	
	Προσά- χθηκαν σε δίκη	Απόσυρση κατηγορίας Charge withdrawn	Απόρριψη υπόθεσης Case dismissed	Αναστολή διώξεως Nolle prosequi	Δικάστηκαν με συνολική διαδικασία		Δικάστηκαν από το Κακουργιοδικείο		Παραπέμφθηκαν στο συνοπτικό δικαστήριο		Αθώω- θησαν Acquitted		Κατάδι- θησαν Convicted
					Αθώω- θησαν Acquitted	Κατάδι- θησαν Convicted	Αθώω- θησαν Acquitted	Κατάδι- θησαν Convicted	Αθώω- θησαν Acquitted	Κατάδι- θησαν Convicted			
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>2.028</b>	<b>186</b>	<b>95</b>	<b>377</b>	<b>115</b>	<b>1.134</b>	<b>6</b>	<b>114</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>TOTAL</b>		
16 - 20	268	35	5	38	7	175	0	8	0	0	16 - 20		
21 - 29	867	66	39	156	29	519	3	55	0	0	21 - 29		
30 - 39	479	49	18	94	24	260	3	30	0	1	30 - 39		
40 - 49	246	23	21	44	24	121	0	13	0	0	40 - 49		
50+	168	13	12	45	31	59	0	8	0	0	50+		
<b>ΑΝΤΡΕΣ</b>	<b>1.781</b>	<b>157</b>	<b>78</b>	<b>332</b>	<b>99</b>	<b>1.003</b>	<b>6</b>	<b>105</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>MALES</b>		
16 - 20	252	34	5	34	7	166	0	6	0	0	16 - 20		
21 - 29	764	46	35	144	27	456	3	53	0	0	21 - 29		
30 - 39	424	47	14	78	22	232	3	27	0	1	30 - 39		
40 - 49	208	20	17	40	16	102	0	13	0	0	40 - 49		
50+	133	10	7	36	27	47	0	6	0	0	50+		
<b>ΓΥΝΑΙΚΕΣ</b>	<b>247</b>	<b>29</b>	<b>17</b>	<b>45</b>	<b>16</b>	<b>131</b>	<b>0</b>	<b>9</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>FEMALES</b>		
16 - 20	16	1	0	4	0	9	0	2	0	0	16 - 20		
21 - 29	103	20	4	12	2	63	0	2	0	0	21 - 29		
30 - 39	55	2	4	16	2	28	0	3	0	0	30 - 39		
40 - 49	38	3	4	4	8	19	0	0	0	0	40 - 49		
50+	35	3	5	9	4	12	0	2	0	0	50+		

ΠΙΝΑΚΑΣ 37. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΠΡΟΣΑΧΘΗΚΑΝ ΣΕ ΔΙΚΗ ΚΑΤΑ ΔΙΚΗΜΑ, ΑΘΩΩΣΗ Ή ΚΑΤΑΔΙΚΗ ΚΑΙ ΑΠΟΛΟΓΙΑ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΘΕΝΤΩΝ, 2010  
 TABLE 37. ADULTS PROCEEDED AGAINST BY OFFENCE, FINDING OF GUILT AND PLEA OF CONVICTED ADULTS, 2010

Αδίκημα	Προσάχθηκαν σε δίκη - Proceeded against				Αθωώθηκαν - Convicted			Offence	
	Απόσυρση κατηγορίας - Withdrawn Charge		Απόρριψη υπόθεσης - Case dismissed		Αθωώθηκαν - Acquitted		Καταδικάστηκαν - Convicted		
	Σύνολο Total	κατηγορίας κατηγορίας withdrawn	υπόθεσης υπόθεσης case	διώξεως διώξεως nolle prosequi	Σύνολο Total	Ομολόγησαν Guilty	Μη ομολογούσαν για ενόχους Not Guilty		
<b>I. Κατά της δημοσίας τάξεως</b>	<b>110</b>	<b>6</b>	<b>2</b>	<b>16</b>	<b>1</b>	<b>85</b>	<b>0</b>	<b>I. Offences against public order</b>	
Οχλογωγία και παράνομη συνάθροιση	8	0	0	0	0	8	0	Riot and unlawful assembly	
Νόμος για εκρηκτικές ύλες	26	4	1	5	0	16	0	Explosive substances law	
Νόμος για πυροβόλα όπλα	76	2	1	11	1	61	0	Firearms law	
<b>II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας</b>	<b>24</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	<b>5</b>	<b>4</b>	<b>11</b>	<b>0</b>	<b>II. Against lawful authority</b>	
Δεκασμός κλπ. δημοσίου λειτουργού	5	0	0	0	1	4	0	Corruption and extortion by public officers	
Ψευδορκία και πρόκληση σε ψευδορκία	1	0	0	0	1	0	0	Perjury and subornation of perjury	
Καταστροφή αποδεικτικού στοιχείου (μαρτυρίας)	1	1	0	0	0	0	0	Destroying evidence	
Παρακώλυση δικαστικών κλπ. και παρέμβαση σε δικαστική διαδικασία	16	3	0	5	2	6	0	Deterrence of judges etc and interference with judicial proceedings	
Ελευθέρωση ή υποβοήθηση απόδρασης κρατουμένων κλπ.	1	0	0	0	0	1	0	Assisting in the rescues and escapes from lawful custody	
<b>III. Παραβιάζονται το κοινό εν γένει</b>	<b>200</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>19</b>	<b>24</b>	<b>153</b>	<b>0</b>	<b>III. Injurious to the public in general</b>	
Μιστροπεία, σεξουαλική εκμετάλλευση ενηλίκων	27	3	0	3	17	4	0	Procuring, sexual exploitation of adults	
Απόπειρα άμβλωσης	1	0	0	0	0	1	0	Attempt to induce abortion	
Διγαμία	7	0	1	1	0	5	0	Bigamy	
Νόμος για Ναρκωτικά φάρμακα	165	0	0	15	7	143	0	Narcotic drugs law	
<b>IV. Σεξουαλικά αδικήματα</b>	<b>32</b>	<b>5</b>	<b>3</b>	<b>13</b>	<b>6</b>	<b>5</b>	<b>0</b>	<b>IV. Sexual offences</b>	
Βιασμός	21	4	1	11	1	4	0	Rape	
Απόπειρα βιασμού	1	0	0	0	1	0	0	Attempt to commit rape	
Απαγωγή	1	1	0	0	0	0	0	Abduction	
Διαφορά κοριτσιού ηλικίας 13-17 χρόνων	1	0	0	1	0	0	0	Defilement of girls 13-17 years of age	
Διαφορά γυναίκας με νοητική στέρηση	2	0	0	1	1	0	0	Defilement of a mentally deficient woman	
Παρά φύση σέξλγια	1	0	0	0	0	1	0	Unnatural offences	
Βιασμός (βία στην οικογένεια)	1	0	1	0	0	0	0	Rape (violence within the family)	
Σεξουαλική εκμετάλλευση ανηλίκου	4	0	1	0	3	0	0	Sexual exploitation of juvenile	

(συνεχ. - cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 37. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΠΡΟΣΑΧΘΗΚΑΝ ΣΕ ΔΙΚΗ ΚΑΤΑ ΔΙΚΗΜΑ, ΑΦΩΣΗ Η ΚΑΤΑΔΙΚΗ ΚΑΙ ΑΠΟΛΟΓΙΑ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΘΕΝΤΩΝ, 2010  
TABLE 37. ADULTS PROCEEDED AGAINST BY OFFENCE, FINDING OF GUILT AND PLEA OF CONVICTED ADULTS, 2010

Αδίκημα	Προσέχθησαν σε δίκη - Proceeded against				Αβιώθη- καν		Καταδικάστηκαν - Convicted		Offence
	Απόσυρη κατηγορίας Total	Απόρριψη υπόθεσης Case dismissed	Αναστολή δώδεκος Nolle prosequi	Αβιώθη- καν Acquitted	Σύνολο Total	Ομολογία Guilty	Μη ομολο- γήσει Not Guilty		
<b>V. Αδικήματα κατά του προσώπου</b>	<b>142</b>	<b>14</b>	<b>16</b>	<b>28</b>	<b>18</b>	<b>66</b>	<b>0</b>	<b>V. Offences against the person</b>	
Τεκνέση ή εγκατάλειψη παιδιού κάτω των δύο χρόνων	2	0	0	0	0	2	0	Exposure or abandonment of child under 2 years of age	
Φόνος εκ προμελέτης/ανθρωποκτονία κλπ.	15	0	0	6	1	8	0	Premeditated murder, homicide etc.	
Απόπειρα φόνου	5	0	0	0	0	5	0	Attempt to kill	
Γραπτός απειλές θανατώσεως (φόνου)	1	0	0	0	0	1	0	Written threats to murder	
Πρόκληση οδοντικής βλάβης, κλπ.	93	8	13	16	17	39	0	Causing grievous bodily harm, etc.	
Τραυματισμός και ανάλογες πράξεις	25	6	3	6	0	10	0	Wounding and similar acts	
Τραυματισμός και ανάλογες πράξεις (βία στην οικογένεια)	1	0	0	0	0	1	0	Wounding and similar acts (violence within the family)	
<b>VI. Αδικήματα κατά της περιουσίας</b>	<b>849</b>	<b>81</b>	<b>45</b>	<b>175</b>	<b>30</b>	<b>518</b>	<b>2</b>	<b>VI. Offences against property</b>	
Κλοπή (πάνω των €1000)	258	18	25	70	12	133	1	Thefts (over €1000)	
Κλοπή ζώων (πάνω από €1000)	2	0	1	1	0	0	0	Stealing animals (over €1000)	
Ληστεία και εκβιασμός	35	4	3	7	1	20	0	Robbery and extortion	
Διαρρήξεις και συναφή εγκλήματα	460	45	12	74	8	320	1	Burglary, housebreaking etc.	
Ψευδείς παραστάσεις και απάτη	49	8	2	11	6	22	0	False pretences and cheating	
Εξασφάλιση εκτελέσεως αξιόγραφου με ψευδείς παραστάσεις	3	1	0	2	0	0	0	Obtaining execution on security by false pretences	
Εξασφάλιση πίστωσης κλπ με ψευδείς παραστάσεις	4	2	0	0	1	1	0	Obtaining credit etc by false pretences	
Κλεπταποδοχή κλπ. (πάνω από €1000)	12	1	1	2	0	8	0	Receiving stolen goods etc. (over €1000)	
Νόμος για πάχυνση	2	1	1	0	0	0	0	Bankruptcy law	
Απόπειρα διάρρηξης	22	1	0	8	1	12	0	Attempted breaking	
Εξασφάλιση έγγραφής με ψευδείς παραστάσεις	1	0	0	0	1	0	0	Obtaining registration by false pretences	
Απόπειρα καταδολιεύσεως ή απάτης με ψευδείς παραστάσεις	1	0	0	0	0	1	0	Attempt to defraud or cheat by false pretences	

(συνεχ. - cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 37. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΠΡΟΣΑΧΘΗΚΑΝ ΣΕ ΔΙΚΗ ΚΑΤΑ ΔΑΙΚΗΜΑ, ΑΘΩΩΣΗ Η ΚΑΤΑΔΙΚΗ ΚΑΙ ΑΠΟΛΟΓΙΑ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΘΕΝΤΩΝ, 2010  
TABLE 37. ADULTS PROCEEDED AGAINST BY OFFENCE, FINDING OF GUILT AND PLEA OF CONVICTED ADULTS, 2010

Αδίκημα	Προσάχθηκαν σε δίκη - Proceeded against			Αθωώθηκαν - Convicted		Offence
	Απόσυρση κατηγορίας Total Charge	Απόρριψη υπόθεσης Case dismissed	Αναστολή διώξεως Nolle prosequi	Αθωώθηκαν Acquitted	Καταδικάστηκαν - Convicted	
	Σύνολο	Σύνολο	Σύνολο	Ομολογία ενόχης Total Guilty	Μη ομολογία για ενόχης Not Guilty	
<b>VII. Κακόβουλη ζημία σε περιουσία</b>	<b>42</b>	<b>2</b>	<b>13</b>	<b>3</b>	<b>22</b>	<b>0</b>
Εμπρησμός κλπ./ απόπειρα εμπρησμού	12	0	3	0	9	0
Κακόβουλη ζημία (πάνω από €1000)	24	2	4	3	13	0
Απόπειρα καταστροφής περιουσίας με εκρηκτικές ύλες	4	0	4	0	0	0
Είσοδος σε απαγορευμένη περιοχή	2	0	2	0	0	0
<b>VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία</b>	<b>437</b>	<b>45</b>	<b>70</b>	<b>9</b>	<b>300</b>	<b>0</b>
Πλαστογραφία	359	41	45	7	257	0
Αδικήματα σχετικά με το νόμισμα	5	0	0	0	5	0
Αδικήματα σχετικά με χαρτόσημα/ γραμματόσημα	1	1	0	0	0	0
Πλαστοπροσωπία	72	3	4	2	38	0
<b>XI. Ποινικά αδικήματα</b>	<b>192</b>	<b>26</b>	<b>38</b>	<b>26</b>	<b>89</b>	<b>1</b>
Συνομοσίες	152	21	34	23	63	0
Ο περί νομισματος (παραχάραξη) Νόμος	8	0	2	2	4	0
Νόμος για τη βία στους αθλητικούς χώρους	1	0	0	0	1	0
Νόμος Κυρωτικός της Σύμβασης κατά του εγκλήματος μέσω του διαδικτύου	7	5	1	0	1	0
Νόμος για τα δικαιώματα του παιδιού, για την πόληση παιδιών, παιδική πορνεία και παιδική πορνογραφία	2	0	1	0	0	0
Νόμος για αλλοδαπούς και μετανάστευση	15	0	0	0	14	1
Νόμος περί επεξεργασίας δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα	7	0	0	1	6	0
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>2.028</b>	<b>186</b>	<b>377</b>	<b>121</b>	<b>1.249</b>	<b>3</b>
					<b>1.246</b>	
						<b>TOTAL</b>

**VII. Malicious damages to property**  
Arson/ attempt to commit arson  
Malicious damages (over €1000)  
Attempt to destroy property by explosives  
Trespassing on forbidden area  
**VIII. Forgery, coining, counterfeiting, Criminal Impersonation**  
Forgery etc.  
Offences related to currency  
Counterfeiting stamps  
Criminal impersonation  
**XI. Miscellaneous offences**  
Conspiracies  
Offences relating to currency (counterfeiting)  
Violence on sports grounds law  
Cybercrime  
Children's rights law (selling of children, child prostitution, child pornography)  
Law on foreigners and migration  
Law on the processing of personal data



**ΠΙΝΑΚΑΣ 38. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ, ΝΟΜΙΚΗ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΥΣΗ, ΑΘΩΩΣΗ Ή ΚΑΤΑΔΙΚΗ ΤΟΥΣ ΚΑΙ ΑΠΟΛΟΓΙΑ ΚΑΤΗΓΟΡΟΥΜΕΝΟΥ, 2010**

**TABLE 38. ADULTS TRIED BY OFFENCE GROUP, LEGAL REPRESENTATION, PLEA AND FINDING OF GUILT, 2010**

Ομάδα αδικήματος	Σύνολο Total		Ομολογία ενοχής Guilty	Μη ομολογία ενοχής Not Guilty	Ανικανό- τητα απολογίας Unfit to plead	Offence group	
	Αθώω- θηκαν Acquit- ted	Καταδι- καστήκα Convict- ed	Καταδι- καστήκα Convict- ed	Αθώω- θηκαν Acquit- ted	Καταδι- καστήκα Convict- ed		Αθώω- θηκαν Acquit- ted
<b>ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΥΘΗΚΑΝ ΝΟΜΙΚΩΣ LEGALLY REPRESENTED</b>							
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	1	81	81	1	0	0	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομί- μου εξουσίας	4	11	11	4	0	0	II. Against lawful authority
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	24	153	153	24	0	0	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	6	5	5	6	0	0	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	18	65	65	18	0	0	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	30	507	505	30	2	0	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	3	21	21	3	0	0	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματο- κοπία, πλαστοπροσωπία	9	297	297	9	0	0	VIII. Forgery, counterfeiting, criminal impersonation
XI. Ποικίλα αδικήματα	26	89	88	26	1	0	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>121</b>	<b>1.229</b>	<b>1.226</b>	<b>121</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>TOTAL</b>
<b>ΔΕΝ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΥΘΗΚΑΝ NOT REPRESENTED</b>							
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	0	4	4	0	0	0	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομί- μου εξουσίας	0	0	0	0	0	0	II. Against lawful authority
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	0	0	0	0	0	0	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	0	0	0	0	0	0	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	0	1	1	0	0	0	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	0	11	11	0	0	0	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	0	1	1	0	0	0	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματο- κοπία, πλαστοπροσωπία	0	3	3	0	0	0	VIII. Forgery, counterfeiting, criminal impersonation
XI. Ποικίλα αδικήματα	0	0	0	0	0	0	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>0</b>	<b>20</b>	<b>20</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>TOTAL</b>
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>121</b>	<b>1.249</b>	<b>1.246</b>	<b>121</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>TOTAL</b>

ΠΙΝΑΚΑΣ 39. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΠΡΟΣΑΧΘΗΚΑΝ ΣΕ ΔΙΚΗ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΧΡΟΝΙΚΗ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΠΑΡΑΜΟΝΗΣ ΥΠΟ ΚΡΑΤΗΣΗ, 2010  
 TABLE 39. ADULTS PROCEEDED AGAINST BY OFFENCE GROUP AND TIME SPENT AWAITING TRIAL, 2010

Ομάδα αδικήματος	Αναμένουν εκδίκαση - Awaiting trial						Offence group	
	Προσάχθη- καν σε δίκη Proceeded against	Υπό κράτηση (μέρες) - In custody (days)				Διάρκεια κράτησης (μέρες) Median time spent in custody (days)		Με εγγύηση On bail
		1-8	9-24	25+		Σύνολο Total		
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	110	8	0	0	4	0	102	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	24	1	0	0	1	0	23	II. Against lawful authority
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	200	5	0	0	8	0	195	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	32	1	0	0	5	0	31	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	142	4	0	4	47	0	134	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	849	42	2	0	6	0	805	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	42	0	0	0	0	0	42	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλάστοπροσοπία κλπ.	437	8	0	0	6	0	429	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation etc
XI. Ποικίλα αδικήματα	192	6	2	0	6	0	184	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>2.028</b>	<b>83</b>	<b>4</b>	<b>4</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>1.945</b>	<b>TOTAL</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 40. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΠΡΟΣΑΧΘΗΚΑΝ ΣΕ ΔΙΚΗ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ , ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΗΛΙΚΙΑ, 2010**

**TABLE 40. ADULTS PROCEEDED AGAINST BY OFFENCE GROUP, SEX AND AGE , 2010**

Φύλο/Ηλικία Sex/Age	Προσάχθηκαν σε δίκη Proceeded against	Ομάδα αδικήματος - Offence group								
		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	XI
<b>Άντρες - Males</b>	<b>1.781</b>	<b>107</b>	<b>20</b>	<b>179</b>	<b>31</b>	<b>132</b>	<b>762</b>	<b>33</b>	<b>355</b>	<b>162</b>
16 - 20	252	24	2	16	5	15	146	14	13	17
16	48	3	0	0	0	2	39	3	1	0
17	57	9	1	0	0	4	30	6	2	5
18	36	3	0	4	1	2	17	3	2	4
19	56	5	0	4	3	0	37	0	1	6
20	55	4	1	8	1	7	23	2	7	2
21 - 24	368	19	1	35	4	22	177	5	80	25
21	73	5	0	7	0	5	43	1	9	3
22	91	4	1	6	2	7	57	1	8	5
23	123	5	0	8	2	4	46	1	47	10
24	81	5	0	14	0	6	31	2	16	7
25 - 29	396	11	1	46	6	31	163	2	97	39
30 - 34	250	13	4	33	4	20	74	5	67	30
35 - 39	174	14	3	12	3	15	66	3	41	17
40 - 44	123	10	4	14	3	10	43	1	27	11
45 - 49	85	7	1	8	2	7	50	2	4	4
50 - 54	65	1	4	7	2	5	24	0	10	12
55 - 59	42	6	0	5	1	4	9	0	12	5
60+	26	2	0	3	1	3	10	1	4	2
<b>Γυναίκες - Females</b>	<b>247</b>	<b>3</b>	<b>4</b>	<b>21</b>	<b>1</b>	<b>10</b>	<b>87</b>	<b>9</b>	<b>82</b>	<b>30</b>
16 - 20	16	0	0	3	0	3	9	0	1	0
16	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
17	4	0	0	0	0	1	3	0	0	0
18	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
19	1	0	0	0	0	0	1	0	0	0
20	11	0	0	3	0	2	5	0	1	0
21 - 24	77	0	0	3	0	2	15	1	43	13
21	42	0	0	0	0	0	2	0	34	6
22	12	0	0	0	0	0	7	0	2	3
23	7	0	0	1	0	1	2	1	1	1
24	16	0	0	2	0	1	4	0	6	3
25 - 29	26	1	0	4	0	0	12	1	5	3
30 - 34	32	2	1	3	0	2	17	0	6	1
35 - 39	23	0	0	1	0	0	11	1	8	2
40 - 44	23	0	0	2	0	0	7	3	9	2
45 - 49	15	0	3	0	0	0	2	2	4	4
50 - 54	16	0	0	1	0	1	7	1	4	2
55 - 59	7	0	0	2	0	0	4	0	0	1
60+	12	0	0	2	1	2	3	0	2	2
<b>ΣΥΝΟΛΟ-TOTAL</b>	<b>2.028</b>	<b>110</b>	<b>24</b>	<b>200</b>	<b>32</b>	<b>142</b>	<b>849</b>	<b>42</b>	<b>437</b>	<b>192</b>

ΠΙΝΑΚΑΣ 41. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΠΡΟΣΑΧΘΗΚΑΝ ΣΕ ΔΙΚΗ ΚΑΙ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΔΑΙΚΗΜΑΤΟΣ, ΥΠΗΚΟΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2010  
 TABLE 41. ADULTS PROCEEDED AGAINST AND CONVICTED BY OFFENCE GROUP, CITIZENSHIP AND SEX, 2010

Υπήκοοτητα	Ομάδα αδικήματος - Offence group											%	Citizenship	
	Σύνολο Total	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	XI				
		<i>Προσάχθησαν σε δίκη - Proceeded against</i>												
Σύνολο	1.781	107	20	179	31	132	762	33	355	162	87,8	Total	Males	
Αντρες	247	3	4	21	1	10	87	9	82	30	12,2	Females	Males	
Γυναίκες	781	102	18	104	13	67	330	30	71	46	38,5	Cypriot	Females	
Κύπριοι	82	1	4	6	1	6	31	6	20	7	4,0	Foreigners	Males	
Αντρες	1.000	5	2	75	18	65	432	3	284	116	49,3	Foreigners	Females	
Γυναίκες	165	2	0	15	0	4	56	3	62	23	8,1	Romanian	Males	
Ρουμάνικη	450	1	1	3	6	17	209	2	169	42	22,2	Romanian	Females	
Βρεταννική	71	3	0	11	2	13	26	0	7	9	3,5	British	Males	
Βουλγάρικη	70	1	0	5	0	5	35	0	10	14	3,5	Bulgarian	Females	
Ελληνική	64	0	0	11	2	4	37	1	5	4	3,2	Greek	Males	
Συριακή	52	0	1	3	0	7	19	3	12	7	2,6	Syrian	Females	
Γεωργιανή	49	1	0	1	0	3	23	0	17	4	2,4	Georgian	Males	
Ρωσική	36	0	0	7	0	8	15	0	3	3	1,8	Russian	Females	
Πολωνική	33	0	0	5	0	1	26	0	1	0	1,6	Polish	Males	
Πακιστανική	27	0	0	0	1	1	1	0	12	12	1,3	Pakistani	Females	
Άλλη	313	1	0	44	7	10	97	0	110	44	15,4	Other	Males	
		<i>Καταδικάστηκαν - Convicted</i>												
Σύνολο	1.109	83	10	138	5	59	466	16	254	78	88,8	Total	Males	
Αντρες	140	2	1	15	0	7	52	6	46	11	11,2	Females	Males	
Γυναίκες	496	80	10	77	4	34	217	16	42	16	39,7	Cypriot	Females	
Κύπριοι	44	1	1	3	0	3	22	5	7	2	3,5	Foreigners	Males	
Αντρες	613	3	0	61	1	25	249	0	212	62	49,1	Foreigners	Females	
Γυναίκες	96	1	0	12	0	4	30	1	39	9	7,7	Romanian	Males	
Ρουμάνικη	323	0	0	1	1	8	142	1	145	25	25,9	Romanian	Females	
Βουλγάρικη	46	0	0	5	0	3	20	0	10	8	3,7	Bulgarian	Males	
Βρεταννική	42	2	0	10	0	6	14	0	7	3	3,4	British	Females	
Ελληνική	28	0	0	10	0	1	12	0	2	3	2,2	Greek	Males	
Συριακή	27	0	0	2	0	3	9	0	8	5	2,2	Syrian	Females	
Γεωργιανή	26	1	0	1	0	1	8	0	13	2	2,1	Georgian	Males	
Πολωνική	20	0	0	5	0	0	14	0	1	0	1,6	Polish	Females	
Ρωσική	20	0	0	6	0	2	9	0	2	1	1,6	Russian	Males	
Πακιστανική	9	0	0	0	0	0	0	0	5	4	0,7	Pakistani	Females	
Άλλη	168	1	0	33	0	5	51	0	58	20	13,5	Other	Males	

**ΠΙΝΑΚΑΣ 42. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΠΡΟΣΑΧΘΗΚΑΝ ΣΕ ΔΙΚΗ ΚΑΙ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΓΙΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ ΣΕ ΣΧΕΣΗ ΜΕ ΝΑΡΚΩΤΙΚΑ ΚΑΤΑ ΥΠΗΚΟΟΤΗΤΑ, ΗΛΙΚΙΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2010**  
**TABLE 42. ADULTS PROCEEDED AGAINST AND NUMBER OF PERSONS CONVICTED FOR OFFENCES INVOLVING DRUGS BY CITIZENSHIP, SEX AND AGE, 2010**

Ηλικία/Φύλο Age/Sex	Προσάχθησαν σε δίκη Proceeded against			Καταδικάστηκαν Convicted		
	Σύνολο Total	Κύπριοι Cypriots	Ξένοι Foreigners	Σύνολο Total	Κύπριοι Cypriots	Ξένοι Foreigners
<b>ΑΠΟΛΥΤΟΙ ΑΡΙΘΜΟΙ - ABSOLUTE NUMBERS</b>						
<b>ΣΥΝΟΛΟ - TOTAL</b>	<b>165</b>	<b>85</b>	<b>80</b>	<b>143</b>	<b>75</b>	<b>68</b>
16 - 20	18	12	6	18	12	6
21 - 29	81	39	42	70	37	33
30 - 39	43	21	22	35	15	20
40 - 49	14	7	7	12	6	6
50+	9	6	3	8	5	3
<b>ΑΝΤΡΕΣ - MALES</b>	<b>153</b>	<b>81</b>	<b>72</b>	<b>133</b>	<b>73</b>	<b>60</b>
16 - 20	16	12	4	16	12	4
21 - 29	78	37	41	68	36	32
30 - 39	40	20	20	32	14	18
40 - 49	13	7	6	11	6	5
50+	6	5	1	6	5	1
<b>ΓΥΝΑΙΚΕΣ - FEMALES</b>	<b>12</b>	<b>4</b>	<b>8</b>	<b>10</b>	<b>2</b>	<b>8</b>
16 - 20	2	0	2	2	0	2
21 - 29	3	2	1	2	1	1
30 - 39	3	1	2	3	1	2
40 - 49	1	0	1	1	0	1
50+	3	1	2	2	0	2
<b>ΠΟΣΟΣΤΑ - PERCENTAGES</b>						
<b>ΣΥΝΟΛΟ - TOTAL</b>	<b>100,0</b>	51,5	48,5	<b>100,0</b>	52,4	47,6
16 - 20	100,0	66,7	33,3	100,0	66,7	33,3
21 - 29	100,0	48,1	51,9	100,0	52,9	47,1
30 - 39	100,0	48,8	51,2	100,0	42,9	57,1
40 - 49	100,0	50,0	50,0	100,0	50,0	50,0
50+	100,0	66,7	33,3	100,0	62,5	37,5
<b>ΑΝΤΡΕΣ - MALES</b>	<b>100,0</b>	52,9	47,1	<b>100,0</b>	54,9	45,1
16 - 20	100,0	75,0	25,0	100,0	75,0	25,0
21 - 29	100,0	47,4	52,6	100,0	52,9	47,1
30 - 39	100,0	50,0	50,0	100,0	43,8	56,3
40 - 49	100,0	53,8	46,2	100,0	54,5	45,5
50+	100,0	83,3	16,7	100,0	83,3	16,7
<b>ΓΥΝΑΙΚΕΣ - FEMALES</b>	<b>100,0</b>	33,3	66,7	<b>100,0</b>	20,0	80,0
16 - 20	100,0	0,0	100,0	100,0	0,0	100,0
21 - 29	100,0	66,7	33,3	100,0	50,0	50,0
30 - 39	100,0	33,3	66,7	100,0	33,3	66,7
40 - 49	100,0	0,0	100,0	100,0	0,0	100,0
50+	100,0	33,3	66,7	100,0	0,0	100,0

ΠΙΝΑΚΑΣ 43. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΔΑΙΚΗΜΑ, ΗΛΙΚΙΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2010  
 TABLE 43. ADULTS CONVICTED BY OFFENCE, AGE AND SEX, 2010

Αδίκημα	Σύνολο Total		Ηλικία και φύλο - Age and sex														Offence			
			16-20		21-24		25-29		30-34		35-39		40-44		45-49			50+		
	ΣΤ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ		Γ/Φ		
<b>I. Κατά της δημοσίας τάξεως</b>	<b>85</b>	<b>2</b>	<b>16</b>	<b>0</b>	<b>16</b>	<b>0</b>	<b>7</b>	<b>1</b>	<b>13</b>	<b>1</b>	<b>12</b>	<b>0</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>7</b>	<b>0</b>	<b>Offences against public order</b>	
Οχλαγωγία και παράνομη συνάθροιση	8	0	2	0	3	0	2	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Riot and unlawful assembly	
Νόμος για εκρηκτικές ύλες	16	2	5	0	2	0	2	1	0	1	2	0	1	0	1	0	1	0	Explosive substances law	
Νόμος για πυροβόλα όπλα	61	0	9	0	11	0	3	0	12	0	10	0	5	0	5	0	6	0	Firearms law	
<b>II. Κατά της ασήσεως νομίμου εξουσίας</b>	<b>11</b>	<b>10</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>Against lawful authority</b>	
Δεκασιμός κλπ. δημοσίου λειτουργού	4	4	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	3	0	0	0	0	0	Corruption and extortion by public officers	
Παρακώλυση δικαστικών κλπ. και παρέμβαση σε δικαστική διαδικασία	6	5	1	1	0	0	0	0	1	0	1	0	1	0	0	1	1	0	Deterrence of judges etc and interference with judicial proceedings	
Ελευθέρωση ή υποβοήθηση απόδρασης κρατουμένων κλπ.	1	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Assisting in the rescues and escapes from lawful custody	
<b>III. Παραβιάζοντα το κοινό εν γένει</b>	<b>153</b>	<b>138</b>	<b>15</b>	<b>16</b>	<b>2</b>	<b>30</b>	<b>2</b>	<b>40</b>	<b>2</b>	<b>26</b>	<b>3</b>	<b>7</b>	<b>1</b>	<b>7</b>	<b>1</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>4</b>	<b>Injurious to the public in general</b>	
Μαστροπεία	4	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	0	1	0	0	Procuring	
Απόπειρα άμβλωσης	1	1	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Attempt to induce abortion	
Διγαμία	5	2	3	0	0	2	1	0	0	1	0	0	0	0	1	0	0	0	Bigamy	
Νόμος για Ναρκωτικά φάρμακα	143	133	10	16	2	29	0	39	2	26	2	6	1	7	1	4	0	2	Narcotic drugs law	
<b>IV. Σεξουαλικά αδικήματα</b>	<b>5</b>	<b>5</b>	<b>0</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>Sexual offences</b>	
Βιασιμός	4	4	0	3	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Rape	
Παρά φύση σεξάγεια	1	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	Unnatural offences	
<b>V. Αδικήματα κατά του προσώπου</b>	<b>66</b>	<b>59</b>	<b>7</b>	<b>11</b>	<b>3</b>	<b>12</b>	<b>2</b>	<b>10</b>	<b>0</b>	<b>10</b>	<b>1</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>6</b>	<b>1</b>	<b>Offences against the person</b>
Έκθεση ή εγκατάλειψη παιδιού κάτω δύο χρόνων	2	0	2	0	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Exposure or abandonment of child under 2 years of age
Φόνος εκ προμελέτης/ανθρωποκτονία κλπ	8	8	0	1	0	2	0	2	0	1	0	2	0	0	0	0	0	0	0	Premeditated murder, homicide etc.
Απόπειρα φόνου	5	4	1	0	0	1	1	0	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Attempt to kill
Γραπτός απειλές θανατώσεως (φόνου)	1	1	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Written threats to murder
Προκλήρηση οδονηρής βλάβης, κλπ.	39	37	2	10	1	7	1	5	0	5	0	2	0	1	0	2	0	5	0	Causing grievous bodily harm, etc.
Τραυμασιμός και ανάλογες πράξεις	10	9	1	0	0	1	0	2	0	2	0	2	0	1	0	0	0	1	1	Wounding and similar acts
Τραυμασιμός και ανάλογες πράξεις (βία στην οικογένεια)	1	0	1	0	0	0	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Wounding and similar acts (violence within the family)

(συνεχ. - cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 43 (συνέχ.). ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΔΕΛΙΚΗΜΑ, ΗΛΙΚΙΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2010  
TABLE 43 (cont'd). ADULTS CONVICTED BY OFFENCE, AGE AND SEX, 2010

Αδίκημα	Ηλικία και φύλο - Age and sex																Offence			
	Σύνολο		16-20		21-24		25-29		30-34		35-39		40-44		45-49			50+		
	Σ/Τ	A/M	Γ/Φ	A/M	Γ/Φ	A/M	Γ/Φ	A/M	Γ/Φ	A/M	Γ/Φ	A/M	Γ/Φ	A/M	Γ/Φ	A/M		Γ/Φ		
<b>VI. Αδικήματα κατά της περιουσίας</b>	<b>518</b>	<b>466</b>	<b>52</b>	<b>96</b>	<b>6</b>	<b>130</b>	<b>10</b>	<b>102</b>	<b>6</b>	<b>39</b>	<b>9</b>	<b>33</b>	<b>10</b>	<b>26</b>	<b>2</b>	<b>25</b>	<b>2</b>	<b>15</b>	<b>7</b>	<b>VI. Offences against property</b> Thefts (over €1000) Robbery and extortion Burglary, housebreaking etc. False pretences and cheating Obtaining credit etc by false pretences Receiving stolen goods etc (over €1000) Attempted breaking Attempt to defraud or cheat by false pretences
Κλοπή (πάνω των €1000)	133	107	26	17	2	25	3	26	5	12	5	4	8	8	0	7	1	8	2	
Ληστεία και εκβιασμός	20	19	1	3	0	5	0	4	0	2	0	2	1	2	0	1	0	0	0	
Διαρρήξεις και συναφή εγκλήματα	321	298	23	70	4	93	6	62	1	21	4	19	1	15	1	17	1	1	5	
Ψευδείς παραστάσεις και απάτη	22	21	1	1	0	4	0	5	0	1	0	5	0	1	0	0	0	4	0	
Εξασφάλιση πίστωσης κλπ με ψευδείς παραστάσεις	1	1	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Κλεπταποδοχή κλπ.																				
(πάνω από €1000)	8	8	0	1	0	1	0	1	0	2	0	1	0	0	0	0	0	2	0	
Απόπειρα διάρρηξης	12	11	1	4	0	1	1	4	0	1	0	1	0	0	0	0	0	0	0	
Απόπειρα καταδολίευσης ή απάτης με ψευδείς παραστάσεις	1	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
<b>VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία</b>	<b>22</b>	<b>16</b>	<b>6</b>	<b>8</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>VII. Malicious damages to property</b> Arson/ attempt to commit arson Malicious damage (over €1000)
Εμπρησμός κλπ./ απόπειρα εμπρησμού	9	8	1	7	0	1	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Κακόβουλη ζημιά (πάνω από €1000)	13	8	5	1	0	1	0	0	1	2	0	1	0	1	2	1	2	1	0	
<b>VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία</b>	<b>300</b>	<b>254</b>	<b>46</b>	<b>8</b>	<b>0</b>	<b>57</b>	<b>30</b>	<b>68</b>	<b>3</b>	<b>53</b>	<b>1</b>	<b>34</b>	<b>4</b>	<b>19</b>	<b>5</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>13</b>	<b>1</b>	
Πλαστογραφία	257	218	39	4	0	52	29	58	2	48	1	30	1	17	3	1	2	8	1	
Αδικήματα σχετικά με το νόμισμα	5	5	0	1	0	3	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Πλαστοπροσωπία	38	31	7	3	0	2	1	9	1	5	0	4	3	2	2	1	0	5	0	

(συνέχ. - cont'd)



ΠΙΝΑΚΑΣ 43 (συνέχ.). ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΔΕΛΙΚΗΜΑ, ΗΛΙΚΙΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2010  
 TABLE 43 (cont'd). ADULTS CONVICTED BY OFFENCE, AGE AND SEX, 2010

Αδίκημα	Ηλικία και φύλο - Age and sex														Offence					
	Σύνολο		16-20		21-24		25-29		30-34		35-39		40-44			45-49		50+		
	Σ/Τ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ		Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ		
<b>XI. Ποικίλα αδικήματα</b>	<b>89</b>	<b>78</b>	<b>11</b>	<b>13</b>	<b>0</b>	<b>14</b>	<b>5</b>	<b>19</b>	<b>2</b>	<b>11</b>	<b>1</b>	<b>10</b>	<b>0</b>	<b>5</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>4</b>	<b>1</b>	<b>XI. Miscellaneous offences</b> Conspiracies Offences relating to currency (counterfeiting) Violence on sports grounds law Cybercrime Law on foreigners and migration Law on the processing of personal data
Συνομοσίες	<b>63</b>	<b>53</b>	<b>10</b>	<b>7</b>	<b>0</b>	<b>11</b>	<b>5</b>	<b>14</b>	<b>1</b>	<b>9</b>	<b>1</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	
Ο περί νομίσηματος (παραχάραξη) Νόμος	<b>4</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
Νόμος για τη βία στους αθλητικούς χώρους	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
Νόμος Κυρωτικός της Σύμβασης κατά του εγκλήματος μέσω του διαδικτύου	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
Νόμος για αλλοδαπούς και μετανάστευση	<b>14</b>	<b>14</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	
Νόμος περί επεξεργασίας δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα	<b>6</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>1.249</b>	<b>1.109</b>	<b>140</b>	<b>172</b>	<b>11</b>	<b>262</b>	<b>50</b>	<b>247</b>	<b>15</b>	<b>155</b>	<b>16</b>	<b>105</b>	<b>15</b>	<b>70</b>	<b>10</b>	<b>45</b>	<b>9</b>	<b>53</b>	<b>14</b>	<b>TOTAL</b>

ΠΙΝΑΚΑΣ 44. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ, ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΗΛΙΚΙΑ, 2010  
TABLE 44. ADULTS CONVICTED BY OFFENCE GROUP, SEX AND AGE , 2010

Φύλο/Ηλικία Sex/Age	Ενήλικες που κατα- δικάστηκαν Adults convicted	Ομάδα αδικήματος - Offence group								
		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	XI
<b>Άντρες - Males</b>	<b>1.109</b>	<b>83</b>	<b>10</b>	<b>138</b>	<b>5</b>	<b>59</b>	<b>466</b>	<b>16</b>	<b>254</b>	<b>78</b>
16 - 20	172	16	1	16	3	11	96	8	8	13
16	33	2	0	0	0	2	27	2	0	0
17	42	6	0	0	0	2	26	3	1	4
18	25	2	0	4	1	1	10	2	2	3
19	35	3	0	4	2	0	20	0	1	5
20	37	3	1	8	0	6	13	1	4	1
21 - 24	262	16	1	30	0	12	130	2	57	14
21	58	5	0	6	0	2	36	0	7	2
22	62	3	1	6	0	4	41	0	5	2
23	89	5	0	7	0	2	31	1	36	7
24	53	3	0	11	0	4	22	1	9	3
25 - 29	247	7	0	40	1	10	102	0	68	19
30 - 34	155	13	1	26	0	10	39	2	53	11
35 - 39	105	12	2	7	0	6	33	1	34	10
40 - 44	70	6	4	7	0	2	26	1	19	5
45 - 49	45	6	0	6	1	2	25	1	2	2
50 - 54	28	1	1	4	0	1	11	0	7	3
55 - 59	15	4	0	1	0	2	2	0	5	1
60+	10	2	0	1	0	3	2	1	1	0
<b>Γυναίκες - Females</b>	<b>140</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	<b>15</b>	<b>0</b>	<b>7</b>	<b>52</b>	<b>6</b>	<b>46</b>	<b>11</b>
16 - 20	11	0	0	2	0	3	6	0	0	0
16	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
17	3	0	0	0	0	1	2	0	0	0
18	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
19	1	0	0	0	0	0	1	0	0	0
20	7	0	0	2	0	2	3	0	0	0
21 - 24	50	0	0	2	0	2	10	1	30	5
21	33	0	0	0	0	0	1	0	28	4
22	9	0	0	0	0	0	6	0	2	1
23	5	0	0	1	0	1	2	1	0	0
24	3	0	0	1	0	1	1	0	0	0
25 - 29	15	1	0	2	0	0	6	1	3	2
30 - 34	16	1	0	3	0	1	9	0	1	1
35 - 39	15	0	0	1	0	0	10	0	4	0
40 - 44	10	0	0	1	0	0	2	2	5	0
45 - 49	9	0	1	0	0	0	2	2	2	2
50 - 54	6	0	0	1	0	1	4	0	0	0
55 - 59	4	0	0	2	0	0	2	0	0	0
60+	4	0	0	1	0	0	1	0	1	1
<b>ΣΥΝΟΛΟ-TOTAL</b>	<b>1.249</b>	<b>85</b>	<b>11</b>	<b>153</b>	<b>5</b>	<b>66</b>	<b>518</b>	<b>22</b>	<b>300</b>	<b>89</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 45. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΤΟΠΟ ΔΙΑΜΟΝΗΣ, 2010**

**TABLE 45. ADULTS CONVICTED BY OFFENCE GROUP AND PLACE OF RESIDENCE, 2010**

Τόπος διαμονής	Σύνολο		Ομάδα αδικήματος - Offence group									Place of residence
	Total	%	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	XI	
<b>Αστική και Ευρύτερη Αστική</b>	<b>983</b>	<b>78,7</b>	<b>45</b>	<b>9</b>	<b>99</b>	<b>1</b>	<b>54</b>	<b>404</b>	<b>16</b>	<b>273</b>	<b>82</b>	<b>Urban and Greater Urban</b>
Λευκωσία	492	39,4	12	4	18	1	30	210	8	174	35	Lefkosia
Λάρνακα	175	14,0	11	3	20	0	7	63	2	55	14	Larnaka
Λεμεσός	190	15,2	10	0	44	0	7	88	0	26	15	Lemesos
Πάφος	126	10,1	12	2	17	0	10	43	6	18	18	Pafos
<b>Αγροτική περιοχή</b>	<b>261</b>	<b>20,9</b>	<b>40</b>	<b>2</b>	<b>54</b>	<b>4</b>	<b>12</b>	<b>112</b>	<b>6</b>	<b>26</b>	<b>5</b>	<b>Rural area</b>
Λευκωσία	28	2,2	2	0	2	0	2	21	1	0	0	Lefkosia
Αμμόχωστος	126	10,1	7	2	26	0	6	60	4	19	2	Amochostos
Λάρνακα	53	4,2	20	0	7	4	3	14	0	5	0	Larnaka
Λεμεσός	22	1,8	2	0	9	0	1	9	0	1	0	Lemesos
Πάφος	32	2,6	9	0	10	0	0	8	1	1	3	Pafos
<b>Εξωτερικό</b>	<b>4</b>	<b>0,3</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>Abroad</b>
<b>Κατεχόμενες περιοχές</b>	<b>1</b>	<b>0,1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>Occupied areas</b>
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>1.249</b>	<b>100,0</b>	<b>85</b>	<b>11</b>	<b>153</b>	<b>5</b>	<b>66</b>	<b>518</b>	<b>22</b>	<b>300</b>	<b>89</b>	<b>TOTAL</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 46. ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΑ ΕΝΕΡΓΑ ΠΡΟΣΩΠΑ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΟΣ, 2010**

**TABLE 46. ECONOMICALLY ACTIVE PERSONS CONVICTED BY OCCUPATIONAL GROUP, 2010**

Ομάδα επαγγέλματος	Οικονομικά ενεργά		Εργαζόμενοι		Άνεργοι		Δε δηλώθηκε		Occupational group
	Economically active		Employed		Unemployed		Not stated		
	Αρ./No.	%	Αρ./No.	%	Αρ./No.	%	Αρ./No.	%	
Διευθυντές, νομοθετικοί, ανώτεροι διοικητικοί λειτουργοί	10	100,0	10	100,0	0	0,0	0	0,0	Legislators, senior officials and managers
Προσόντουχοι, άλλοι ειδικοί	8	100,0	7	87,5	1	12,5	0	0,0	Professionals
Τεχνικοί, βοηθοί, ειδικοί γραφείς και παρόμοιοι	31	100,0	30	96,8	1	3,2	0	0,0	Technicians and associate professionals
Γραφείς	3	100,0	3	100,0	0	0,0	0	0,0	Clerks
Υπάλληλοι υπηρεσιών/πωλητές	85	100,0	84	98,8	1	1,2	0	0,0	Shop assistants/sales workers
Γεωργοί, κτηνοτρόφοι, ψαράδες ειδικευμένοι γεωργικοί εργάτες	8	100,0	8	100,0	0	0,0	0	0,0	Skilled agricultural and fishery workers
Τεχνίτες παραγωγής	95	100,0	93	97,9	2	2,1	0	0,0	Craft/ trades workers
Χειριστές μηχανών	21	100,0	20	95,2	1	4,8	0	0,0	Machine operators
Πλανόδιοι, καθαριστές, φύλακες, κλητήρες και εργάτες	61	100,0	59	96,7	2	3,3	0	0,0	Elementary occupations
Άνεργοι, με ασαφή ή χωρίς περιγραφική επαγγελματός	786	100,0	177	22,5	608	77,4	1	0,1	Unemployed, not stated/incomplete occupation description
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>1.108</b>	<b>100,0</b>	<b>491</b>	<b>44,3</b>	<b>616</b>	<b>55,6</b>	<b>1</b>	<b>0,1</b>	<b>TOTAL</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 47. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΔΔΙΚΗΜΑΤΟΣ, ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΟΙΚΟΓΕΝΕΙΑΚΗ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ, 2010**  
**TABLE 47. ADULTS CONVICTED BY OFFENCE GROUP, SEX AND MARITAL STATUS, 2010**

Φύλο/Ομάδα αδικήματος	Οικογενειακή κατάσταση - Marital Status					Sex/Offence group
	Ενήλικες που κατα- δικάστηκαν Adults convicted	Ανύπαντροι Single	Παντρεμένοι Married	Χορισμένοι/ Διαζευγμένοι Separated/ Divorced	Χήροι Widowed	
<b>ΑΝΤΡΕΣ</b>	<b>1.109</b>	<b>389</b>	<b>114</b>	<b>25</b>	<b>1</b>	<b>580</b>
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	83	27	22	4	0	30
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	10	1	8	0	0	1
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	138	18	7	2	0	111
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	5	2	1	0	0	2
V. Κατά του προσώπου	59	18	11	2	0	28
VI. Κατά της περιουσίας	466	179	46	9	0	232
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	16	8	4	0	0	4
VIII. Πλαστογραφία, νομιματοκοπία, πλαστοπροσωπία κ/λπ.	254	110	12	6	1	125
XI. Ποικίλα αδικήματα	78	26	3	2	0	47
<b>ΓΥΝΑΙΚΕΣ</b>	<b>140</b>	<b>53</b>	<b>17</b>	<b>12</b>	<b>1</b>	<b>57</b>
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	2	0	0	0	0	2
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	1	0	1	0	0	0
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	15	2	2	0	0	11
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	0	0	0	0	0	0
V. Κατά του προσώπου	7	3	1	1	0	2
VI. Κατά της περιουσίας	52	8	6	6	1	31
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	6	2	2	0	0	2
VIII. Πλαστογραφία, νομιματοκοπία, πλαστοπροσωπία κ/λπ.	46	31	3	3	0	9
XI. Ποικίλα αδικήματα	11	7	2	2	0	0
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>1.249</b>	<b>442</b>	<b>131</b>	<b>37</b>	<b>2</b>	<b>637</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 48. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΟΙΚΟΓΕΝΕΙΑΚΗ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ, ΤΡΟΠΟ ΔΙΑΒΙΩΣΗΣ ΚΑΙ ΑΡΙΘΜΟ ΕΞΑΡΤΩΜΕΝΩΝ ΠΑΙΔΙΩΝ, 2010**  
**TABLE 48. ADULTS CONVICTED BY MARITAL STATUS, LIVING ARRANGEMENTS AND NUMBER OF DEPENDENT CHILDREN, 2010**

Τρόπος διαβίωσης	Οικογενειακή κατάσταση - Αριθμός εξαρτωμένων παιδιών Marital status - Number of dependent children													Living arrangements											
	Ενήλικες που καταδικάστηκαν Adults convicted				Ανύπαντροι Single				Παντρεμένοι Married				Χορισμένοι/ Διοζευγμένοι Separated/ Divorced				Χήροι Widowed				Δε δηλώθηκε Not stated				
	0	1-3	4+	Σύνολο Total	0	1-3	4+	0	1-3	4+	0	1-3	4+		0	1-3	4+	0	1-3	4+	0	1-3	4+		
Μόνοι	77	2	1	80	48	1	0	5	1	1	1	14	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	Alone		
Με σύζυγο και παιδιά (αν υπάρχουν)	105	5	0	110	1	0	0	102	5	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	2	0	With spouse and children (if any)		
Μόνο με παιδιά	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	With children only		
Με τους δυο γονείς	181	0	0	181	159	0	0	4	0	0	0	10	0	0	0	0	0	0	0	8	0	0	With both parents		
Με ένα γονιό	39	0	0	39	35	0	0	0	0	0	0	2	0	0	0	0	0	0	0	2	0	0	With one parent		
Τρόφιμος φυλακών	9	0	0	9	6	0	0	0	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0	2	0	0	Prisonmate		
Τρόφιμος σε αναμορφωτήριο	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Inmate in other correctional institution		
Άλλος τρόπος διαβίωσης	224	1	0	224	166	1	0	6	0	0	0	6	0	0	1	0	0	0	0	44	0	0	Other living arrangement		
Δε δηλώθηκε	606	0	0	606	25	0	0	7	0	0	0	4	0	0	0	0	0	0	0	570	0	0	Not stated		
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>1.249</b>	<b>8</b>	<b>1</b>	<b>1.249</b>	<b>440</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>124</b>	<b>6</b>	<b>1</b>	<b>37</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>637</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>TOTAL</b>			

**ΠΙΝΑΚΑΣ 49. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΕΠΙΠΕΔΟ ΜΟΡΦΩΣΗΣ, 2010**  
**TABLE 49. ADULTS CONVICTED BY OFFENCE GROUP, SEX AND EDUCATIONAL LEVEL ATTAINED, 2010**

Ομάδα αδικήματος	Ενήλικες που κατά- δικάστηκαν Adults convicted	Επίπεδο μόρφωσης Educational level attained						Δε δηλώθηκε Not stated	Offence group
		Αναλφάβητοι Illiterate	Δημοτικό Primary	Μέση εκπαίδευση Secondary	Πανεπιστήμιο/ Κολέγιο University/ College	ΜΑΛΕΣ	ΘΕΛΕΣ		
<b>ΑΝΤΡΕΣ</b>	<b>1.109</b>	<b>21</b>	<b>57</b>	<b>234</b>	<b>22</b>	<b>775</b>		<b>MALES</b>	
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	83	1	6	32	1	43		I. Against public order	
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	10	0	3	5	0	2		II. Against lawful authority	
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	138	0	9	24	0	105		III. Injurious to the public in general	
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	5	0	0	2	0	3		IV. Sexual offences	
V. Κατά του προσώπου	59	1	3	15	4	36		V. Against the person	
VI. Κατά της περιουσίας	466	13	29	125	6	293		VI. Against property	
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	16	2	0	7	2	5		VII. Malignous damages to property	
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστο- προσωπία κ.λπ.	254	2	5	16	8	223		VIII. Forgery, coining, counterfeiting, similar offences and criminal impersonation	
XI. Ποικίλα αδικήματα	78	2	2	8	1	65		XI. Miscellaneous offences	
<b>ΓΥΝΑΙΚΕΣ</b>	<b>140</b>	<b>4</b>	<b>12</b>	<b>19</b>	<b>8</b>	<b>97</b>		<b>FEMALES</b>	
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	2	0	0	0	0	2		I. Against public order	
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	1	0	1	0	0	0		II. Against lawful authority	
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	15	0	1	1	1	12		III. Injurious to the public in general	
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	0	0	0	0	0	0		IV. Sexual offences	
V. Κατά του προσώπου	7	0	1	1	2	3		V. Against the person	
VI. Κατά της περιουσίας	52	2	6	11	0	33		VI. Against property	
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	6	0	1	2	1	2		VII. Malignous damages to property	
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστο- προσωπία κ.λπ.	46	1	1	2	3	39		VIII. Forgery, coining, counterfeiting, similar offences and criminal impersonation	
XI. Ποικίλα αδικήματα	11	1	1	2	1	6		XI. Miscellaneous offences	
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>1.249</b>	<b>25</b>	<b>69</b>	<b>253</b>	<b>30</b>	<b>872</b>		<b>TOTAL</b>	

ΠΙΝΑΚΑΣ 50. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΔΕΛΙΚΗΜΑ ΚΑΙ ΠΟΙΝΗ ΠΟΥ ΕΠΒΛΗΘΗΚΕ, 2010  
 TABLE 50. ADULTS CONVICTED BY OFFENCE AND SENTENCE IMPOSED, 2010

Ενήλικες που καταδικάστηκαν	Απαλόχως όρους	Δέσμευση με εγγύηση	Πρόστιμο	Πρόστιμο και δεσμευση με εγγύηση	Κηδεμονιακό διάταγμα	Φυλάκιση με αναστολή	Φυλάκιση και πρόστιμο	Ισόβια	Κοινωνική εργασία	Κηδ. Διάταγμα και κοινωνική εργασία	Offence group
Adults convicted	Abolute discharge	Binding over	Fine	Fine and Binding over	Probation order	Suspended sentence of imprisonment	Imprisonment and fine	Life sentence	Community service	Probation order and community service	
<b>I. Κατά της δημοσίας τάξεως</b>	<b>85</b>	<b>5</b>	<b>60</b>	<b>8</b>	<b>4</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>I. Offences against public order</b>
Οχλαγωγία και παράνομη συνάθροιση	0	1	4	1	1	0	0	0	0	1	Riot and unlawful assembly
Νόμος για εκρηκτικές ύλες	0	1	10	2	1	0	1	0	0	0	Explosive substances law
Νόμος για πυροβόλα όπλα	0	3	46	5	2	3	2	0	0	0	Firearms law
<b>II. Κατά της ασήσως νομίμου εξουσίας</b>	<b>11</b>	<b>0</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>II. Against lawful authority</b>
Δεκασιμός κλπ. δημοσίου λειτουργού	0	0	4	0	0	0	0	0	0	0	Corruption and extortion by public officers
Παρακώλυση δικαστικών κλπ. και παρέμβαση σε δικαστική διαδικασία	6	1	0	0	0	2	2	1	0	0	Deterrence of judges etc and interference with judicial proceedings
Ελευθέρωση ή υποβοήθηση απόδρασης κρατουμένων κλπ.	1	0	0	0	0	0	1	0	0	0	Assisting in the rescues and escapes from lawful custody
<b>III. Παραβιάζονται το κοινό εν γένει</b>	<b>153</b>	<b>0</b>	<b>51</b>	<b>10</b>	<b>0</b>	<b>17</b>	<b>6</b>	<b>67</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>III. Injurious to the public in general</b>
Μαστροπεία	4	0	0	0	0	1	0	0	0	0	Procuring
Απόπειρα άμβλώσης	1	0	0	0	0	0	1	0	0	0	Attempt to induce abortion
Διγαμία	5	0	1	0	0	3	0	0	0	0	Bigamy
Νόμος για Ναρκωτικά φάρμακα	143	0	50	10	0	13	6	62	0	2	Narcotic drugs law
<b>IV. Σεξουαλικά αδικήματα</b>	<b>5</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>IV. Sexual offences</b>
Βιασμός	4	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Rape
Παρά φύση ασέλγεια	1	0	1	0	0	0	0	0	0	0	Unnatural offences

(συνεχ. - cont'd)



ΠΙΝΑΚΑΣ 50 (συνεχ.) . ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΔΔΙΚΗΜΑ ΚΑΙ ΠΟΙΝΗ ΠΟΥ ΕΠΙΒΛΗΘΗΚΕ, 2010  
TABLE 50 (cont'd) . ADULTS CONVICTED BY OFFENCE AND SENTENCE IMPOSED, 2010

Ενήλικες που καταδικάστηκαν	Απαγόρευση με εγγύηση	Δέσμευση με εγγύηση	Πρόστιμο	Πρόσδεση με εγγύηση	Κηδεμονιακό διάταγμα	Φυλάκιση με αναστολή και πρόστιμο	Φυλάκιση με αναστολή και πρόστιμο	Φυλάκιση και πρόστιμο	Ισόβια	Κοινωνική εργασία	Κηδ. Διάταγμα και κοινωνική εργασία	Offence group
Adults convicted	Binding over	Fine	Fine and Binding over	Probation order	Suspended sentence of imprisonment and fine	Suspended sentence of imprisonment and fine	Imprisonment and fine	Imprisonment and fine	Life sentence	Community service	Probation order and community service	
<b>VI. Αδικήματα κατά του προσώπου</b>												<b>VI. Offences against the person</b>
Έκθεση ή εγκατάλειψη παιδιού κάτω των δύο χρόνων	0	1	29	1	1	10	1	20	1	0	2	Exposure or abandonment of child under 2 years of age
Φόνος εκ προμελέτης/ανθρωποκτονία κλπ. Απόπειρα φόνου	2	0	0	0	0	1	0	0	0	0	0	Premeditated murder, homicide etc. Attempt to kill
Γραπτός απειλές θανατώσεως (φόνου)	8	0	0	0	0	1	0	6	1	0	0	Written threats to murder
Πρόκληση οδονηρίας βλάβης, κλπ.	5	0	0	0	0	1	0	4	0	0	0	Causing grievous bodily harm, etc.
Τραυματισμός και ανάλογες πράξεις	1	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0	Wounding and similar acts
Τραυματισμός και ανάλογες πράξεις (βία στην οικογένεια)	39	0	24	0	0	5	1	6	0	0	2	Wounding and similar acts (violence within the family)
<b>VI. Αδικήματα κατά της περιουσίας</b>												<b>VI. Offences against property</b>
Κλοπή (πάνω των €1000)	10	0	4	0	1	1	0	4	0	0	0	Thefts (over €1000)
Ληστεία και εκβιασμός	1	0	0	0	0	1	0	0	0	0	0	Robbery and extortion
Διαρρήξεις και συναφή εγκλήματα	518	3	43	0	27	57	10	358	0	2	17	Burglary, housebreaking etc.
Ψευδείς παραστάσεις και απάτη	133	0	18	0	2	24	5	76	0	0	7	False pretences and cheating
Εξασφάλιση πίστωσης κλπ με ψευδείς παραστάσεις	20	0	2	0	0	1	0	15	0	0	2	Obtaining credit etc by false pretences
Κλεπτοπορογία κλπ. (πάνω από €1000)	321	1	16	0	23	30	0	240	0	2	7	Receiving stolen goods etc. (over €1000)
Απόπειρα διάρρηξης	22	0	3	0	0	1	5	13	0	0	0	Attempted breaking
Απόπειρα καταδολιευσης ή απάτης με ψευδείς παραστάσεις	1	0	0	0	0	0	0	1	0	0	0	Attempt to defraud or cheat by false pretences

(συνεχ. - cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 50 (συνεχ.). ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΔΕΛΤΗΜΑ ΚΑΙ ΠΟΙΝΗ ΠΟΥ ΕΠΙΒΛΗΘΗΚΕ, 2010  
TABLE 50 (cont'd) . ADULTS CONVICTED BY OFFENCE AND SENTENCE IMPOSED, 2010

Αδίκημα	Ενήλικες που καταδικάστηκαν	Απαλόχρηστος	Δέσμευση με εγγύηση	Πρόστιμο	Πρόστιμο και δέσμευση με εγγύηση	Κηδεμονιακό διάταγμα	Φυλάκιση με αναστολή και πρόστιμο	Φυλάκιση και πρόστιμο	Ισόβια	Κοινωνική εργασία	Κηδεμόνεια και κοινωνική εργασία	Ομάδα
Adults convicted	Abolutedischarge	Binding over	Fine	Fine and Binding over	Probation order	Suspended sentence and fine	Imprisonment and fine	Life sentence	Community service	Probation order and community service	Offence group	
<b>VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία</b> Εμπρησμός κλπ./ απόπειρα εμπρησμού Κακόβουλη ζημιά (πάνω από €1000)	22	0	1	13	0	1	1	0	0	0	5	<b>VII. Malicious damages to property</b> Arson, attempt to commit arson Malicious damages (over €1000)
<b>VIII. Πλαστογραφία, νομιματοκοπία, πλαστογραφία</b> Πλαστογραφία	13	0	1	12	0	0	0	0	0	0	0	<b>VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation</b> Forgery etc.
Αδικήματα σχετικά με το νόμισμα	300	0	0	13	0	1	19	2	264	0	0	Offences relating to currency
Πλαστοπροσωπία	257	0	0	8	0	0	12	2	234	0	0	Criminal impersonation
<b>XI. Ποινία αδικήματα</b> Συνομοσίες	5	0	0	0	0	0	5	0	0	0	0	<b>XI. Miscellaneous offences</b> Conspiracies
Ο περί νομιματός (παραχάραξη) νόμος	38	0	0	5	0	1	2	0	30	0	0	Offences relating to currency (counterfeiting)
Νόμος για τη βία στους αθλητικούς χώρους	89	0	2	8	1	1	9	1	66	1	0	Violence on sports grounds law
Νόμος Κυρωτικός της Σύμβασης κατά του εγκλήματος μέσω του διαδικτύου	63	0	0	8	1	0	9	1	44	0	0	Cybercrime
Νόμος για αλλοδαπούς και μετανάστευση	4	0	0	0	0	0	0	0	4	0	0	Law on foreigners and migration
Νόμος περί επεξεργασίας δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα	1	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	Law on the processing of personal data
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	6	0	1	0	0	1	0	0	4	0	0	<b>TOTAL</b>
	1.249	2	12	222	20	35	118	25	783	1	1	28

**ΠΙΝΑΚΑΣ 51. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΗΛΙΚΙΑ, ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΠΟΙΝΗ ΠΟΥ ΕΠΙΒΛΗΘΗΚΕ, 2010**  
**TABLE 51. ADULTS CONVICTED BY AGE, SEX AND SENTENCE IMPOSED, 2010**

Φύλο/Ποινή	Σύνολο					Ηλικία - Age					Sex/Sentence
	Total	16-20	21-29	30-39	40-49	50+	%				
<b>ΑΝΤΡΕΣ</b>	<b>1.109</b>	<b>172</b>	<b>509</b>	<b>260</b>	<b>115</b>	<b>53</b>	<b>100,0</b>	<b>MALES</b>	<b>Absolute discharge</b>		
Απαλλαγή χωρίς όρους	1	0	0	0	0	1	0,1	Absolute discharge			
Απαλλαγή με όρους	0	0	0	0	0	0	0,0	Conditional discharge			
Δέσμευση με εγγύηση	12	3	2	1	3	3	1,1	Binding over			
Πρόστιμο	200	44	66	43	30	17	18,0	Fine			
Πρόστιμο και δέσμευση με εγγύηση	18	1	11	5	0	1	1,6	Fine and binding over			
Κηδεμονευτικό διάταγμα	33	26	5	0	2	0	3,0	Probation order			
Φυλάκιση με αναστολή	98	23	37	26	8	4	8,8	Suspended sentence of imprisonment			
Φυλάκιση με αναστολή και πρόστιμο	19	2	7	5	2	3	1,7	Suspended sentence of imprisonment and fine			
Φυλάκιση	698	48	378	178	70	24	62,9	Imprisonment			
Φυλάκιση και πρόστιμο	1	0	1	0	0	0	0,1	Imprisonment and fine			
Ισόβια	1	0	0	1	0	0	0,1	Life sentence			
Κοινοτική εργασία	2	2	0	0	0	0	0,2	Community service			
Κηδεμ. διάταγμα και Κοιν. εργασία	26	23	2	1	0	0	2,3	Probation order and Community service			
<b>ΓΥΝΑΙΚΕΣ</b>	<b>140</b>	<b>11</b>	<b>65</b>	<b>31</b>	<b>19</b>	<b>14</b>	<b>100,0</b>	<b>FEMALES</b>	<b>Absolute discharge</b>		
Απαλλαγή χωρίς όρους	1	0	0	0	1	0	0,7	Absolute discharge			
Απαλλαγή με όρους	0	0	0	0	0	0	0,0	Conditional discharge			
Δέσμευση με εγγύηση	0	0	0	0	0	0	0,0	Binding over			
Πρόστιμο	22	2	8	1	7	4	15,7	Fine			
Πρόστιμο και δέσμευση με εγγύηση	2	0	1	1	0	0	1,4	Fine and binding over			
Κηδεμονευτικό διάταγμα	2	1	1	0	0	0	1,4	Probation order			
Φυλάκιση με αναστολή	20	3	3	8	3	3	14,3	Suspended sentence of imprisonment			
Φυλάκιση με αναστολή και πρόστιμο	6	0	0	5	0	1	4,3	Suspended sentence of imprisonment and fine			
Φυλάκιση	85	3	52	16	8	6	60,7	Imprisonment			
Φυλάκιση και πρόστιμο	0	0	0	0	0	0	0,0	Imprisonment and fine			
Ισόβια	0	0	0	0	0	0	0,0	Life sentence			
Κοινοτική εργασία	0	0	0	0	0	0	0,0	Community service			
Κηδεμ. διάταγμα και Κοιν. εργασία	2	2	0	0	0	0	1,4	Probation order and Community service			
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>1.249</b>	<b>183</b>	<b>574</b>	<b>291</b>	<b>134</b>	<b>67</b>	<b>100,0</b>	<b>TOTAL</b>			

**ΠΙΝΑΚΑΣ 52. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΣΕ ΦΥΛΑΚΙΣΗ ΚΑΤΑ ΗΛΙΚΙΑ, ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΠΟΙΝΗΣ, 2010**  
**TABLE 52. ADULTS SENTENCED TO IMPRISONMENT BY AGE, SEX AND LENGTH OF SENTENCE, 2010**

Διάρκεια φυλάκισης	Σύνολο - Total		Ηλικία και φύλο - Age and sex												Length of imprisonment
			16-20		21-29		30-39		40-49		50+		%		
	Σ/Τ	A/M	Γ/Φ	A/M	Γ/Φ	A/M	Γ/Φ	A/M	Γ/Φ	A/M	Γ/Φ				
Κάτω από 1 μήνα	15	8	7	1	0	3	3	1	2	1	1	2	1	1,9	Under 1 month
1 και κάτω από 3 μήνες	44	37	7	8	0	14	5	9	2	6	0	0	0	5,6	1 and under 3 months
3 και κάτω από 6 μήνες	106	92	14	18	1	34	7	22	2	15	4	3	0	13,5	3 and under 6 months
6 και κάτω από 12 μήνες	280	236	44	10	0	131	31	65	9	26	2	4	2	35,7	6 and under 12 months
12 και κάτω από 18 μήνες	76	74	2	1	0	45	0	16	0	7	0	5	2	9,7	12 and under 18 months
1.5 και κάτω από 2 χρόνια	26	26	0	4	0	11	0	7	0	3	0	1	0	3,3	1.5 and under 2 years
2 και κάτω από 3 χρόνια	74	66	8	0	1	22	6	35	0	5	1	4	0	9,4	2 and under 3 years
3 και κάτω από 4 χρόνια	115	114	1	3	1	101	0	8	0	2	0	0	0	14,6	3 and under 4 years
4 και κάτω από 5 χρόνια	15	15	0	1	0	9	0	2	0	1	0	2	0	1,9	4 and under 5 years
5 και κάτω από 10 χρόνια	23	21	2	2	0	7	0	8	1	4	0	0	1	2,9	5 and under 10 years
10 χρόνια και πάνω	10	10	0	0	0	2	0	5	0	0	0	3	0	1,3	10 years and over
Ισόβια	1	1	0	0	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0,1	Life sentence
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>785</b>	<b>700</b>	<b>85</b>	<b>48</b>	<b>3</b>	<b>379</b>	<b>52</b>	<b>179</b>	<b>16</b>	<b>70</b>	<b>8</b>	<b>24</b>	<b>6</b>	<b>100,0</b>	<b>TOTAL</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 53. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΣΕ ΦΥΛΑΚΙΣΗ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΔΙΚΗΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΠΟΙΝΗΣ ΦΥΛΑΚΙΣΗΣ, 2010**  
**TABLE 53. ADULTS SENTENCED TO IMPRISONMENT BY OFFENCE GROUP AND LENGTH OF IMPRISONMENT SENTENCE, 2010**

Ομάδα αδικήματος	Καταδικάστηκαν σε φυλάκιση Persons imprisoned		Διάρκεια φυλάκισης Length of imprisonment					Μέσος όρος διάρκειας ποινής (μήνες) Average length (months)	Offence group
	Αριθμός Number	%	Μήνες - Months		Χρόνια - Years				
			-6	6 - 18	1,5 - 3	3 - 5	5 +		
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	1	0,1	1	0	0	0	0	0	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	2	0,3	0	1	0	0	1	0	II. Against lawful authority
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	67	8,5	12	15	10	10	20	0	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	4	0,5	0	0	0	3	1	0	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	21	2,7	3	5	2	3	7	1	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	358	45,6	93	112	48	102	3	0	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	1	0,1	0	1	0	0	0	0	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ.	264	33,6	40	188	28	8	0	0	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation etc.
XI. Ποικίλα αδικήματα	67	8,5	16	34	12	4	1	0	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>785</b>	<b>100,0</b>	<b>165</b>	<b>356</b>	<b>100</b>	<b>130</b>	<b>33</b>	<b>1</b>	<b>TOTAL</b>

ΠΙΝΑΚΑΣ 54. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΣΕ ΦΥΛΑΚΣΗ ΜΕ ΑΝΑΣΤΟΛΗ ΚΑΤΑ ΗΛΙΚΙΑ, ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΠΟΙΝΗΣ, 2010  
 TABLE 54. ADULTS GIVEN A SUSPENDED SENTENCE OF IMPRISONMENT BY AGE, SEX AND LENGTH OF SENTENCE, 2010

Διάρκεια φυλάκισης	Ηλικία και φύλο - Age and sex															Length of imprisonment			
	Σύνολο - Total			16-20			21-29			30-39			40-49				50+		
	Σ/Γ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ		Α/Μ	Γ/Φ	%
Κάτω από 1 μήνα	2	1	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	1,4
1 και κάτω από 3 μήνες	36	29	7	9	2	8	1	7	4	4	0	0	0	0	1	1	0	0	25,2
3 και κάτω από 6 μήνες	38	31	7	6	0	12	1	5	3	4	2	4	1	4	1	4	1	1	26,6
6 και κάτω από 12 μήνες	40	31	9	7	1	16	1	6	4	2	1	0	2	0	0	2	0	2	28,0
12 και κάτω από 18 μήνες	9	7	2	2	0	4	0	1	1	0	0	0	1	0	0	0	1	1	6,3
1.5 και κάτω από 2 χρόνια	16	16	0	1	0	3	0	12	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	11,2
2 και κάτω από 3 χρόνια	1	1	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0,7
3 και κάτω από 4 χρόνια	1	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	1	0	0	0,7
4 και κάτω από 5 χρόνια	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0,0
5 και κάτω από 10 χρόνια	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0,0
10 χρόνια και πάνω	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0,0
Ισόβια	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0,0
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>143</b>	<b>117</b>	<b>26</b>	<b>25</b>	<b>3</b>	<b>44</b>	<b>3</b>	<b>31</b>	<b>13</b>	<b>10</b>	<b>3</b>	<b>7</b>	<b>4</b>	<b>100,0</b>	<b>4</b>	<b>7</b>	<b>3</b>	<b>10</b>	<b>100,0</b>

ΠΙΝΑΚΑΣ 55. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΣΕ ΦΥΛΑΚΙΣΗ ΜΕ ΑΝΑΣΤΟΛΗ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΠΟΙΝΗΣ  
ΦΥΛΑΚΙΣΗΣ, 2010

TABLE 55. ADULTS GIVEN A SUSPENDED SENTENCE OF IMPRISONMENT BY OFFENCE GROUP AND LENGTH OF SENTENCE, 2010

Ομάδα αδικήματος	Καταδικάστηκαν σε φυλάκιση με αναστολή Persons with suspended imprisonment						Διάρκεια φυλάκισης Length of imprisonment					Μέσος όρος διάρκειας ποινής (μήνες) Average length (months)	Offence group	
	Αριθμός Number	%	Μήνες - Months			Χρόνια - Years		5 +	3 - 5	1,5 - 3	1			0
			-6	6 - 18	18 - 36	36 - 48	48 - 60							
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	6	4,2	3	2	1	0	0	0	0	0	0	6,7	I. Against public order	
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	4	2,8	4	0	0	0	0	0	0	0	0	2,8	II. Against lawful authority	
III. Παραβιάζοντα το κοινόν εν γένει	23	16,1	15	7	1	0	0	0	0	0	0	5,2	III. Injurious to the public in general	
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	0	0,0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	..	IV. Sexual offences	
V. Κατά του προσώπου	11	7,7	6	5	0	0	0	0	0	0	0	4,4	V. Against the person	
VI. Κατά της περιουσίας	67	46,9	35	18	14	0	0	0	0	0	0	7,4	VI. Against property	
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	1	0,7	0	1	0	0	0	0	0	0	0	6,0	VII. Malicious damages to property	
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κ.λπ.	21	14,7	6	13	1	1	0	0	0	0	0	9,0	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, similar offences and criminal	
XI. Ποικίλα αδικήματα	10	7,0	7	3	0	0	0	0	0	0	0	4,3	XI. Miscellaneous offences	
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>143</b>	<b>100,0</b>	<b>76</b>	<b>49</b>	<b>17</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>6,7</b>	<b>TOTAL</b>	



**ΠΙΝΑΚΑΣ 56. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΣΕ ΠΡΟΣΤΙΜΟ, ΠΟΣΟ ΠΡΟΣΤΙΜΟΥ ΚΑΙ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ, 2010**  
**TABLE 56. ADULTS FINED AND AMOUNT OF FINE IMPOSED BY OFFENCE GROUP, 2010**

Ομάδα αδικήματος	Καταδικασθέντες σε πρόστιμο						Φυλάκιση με αναστολή και πρόστιμο						Φυλάκιση με πρόστιμο		Offence group
	Σε πρόστιμο μόνο		Πρόστιμο και δέσμευση με εγγύηση		Φυλάκιση με αναστολή και πρόστιμο		Suspended term of imprisonment and fine		Imprisonment and fine						
	Πρόσωπα	Ποσό (€)	Πρόσωπα	Ποσό (€)	Πρόσωπα	Ποσό (€)	Πρόσωπα	Ποσό (€)	Πρόσωπα	Ποσό (€)	Πρόσωπα	Ποσό (€)	Πρόσωπα	Ποσό (€)	
<b>Καταδικασθέντες σε πρόστιμο</b> <b>Total persons fined</b>															
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	71	60	32.670	8	8.450	3	3.150	0	0	0	0	0	0	0	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	6	4	8.000	0	0	2	5.000	0	0	0	0	0	0	0	II. Against lawful authority
III. Παραβλάπτοντα το κοινό γενικά	67	51	52.500	10	6.850	6	3.500	0	0	0	0	0	0	0	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	1	1	1.000	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	IV. Sexual Offences
V. Κατά του προσώπου	31	29	37.420	1	1.000	1	1.000	0	0	0	0	0	0	0	V. Against person
VI. Κατά της περιουσίας	53	43	26.320	0	0	10	6.300	0	0	0	0	0	0	0	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	13	13	10.955	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ	15	13	15.950	0	0	2	400	0	0	0	0	0	0	0	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation etc
XI. Ποικίλα αδικήματα	11	8	6.000	1	2.400	1	580	1	640	1	640	1	640	1	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>268</b>	<b>222</b>	<b>190.815</b>	<b>20</b>	<b>18.700</b>	<b>25</b>	<b>19.930</b>	<b>1</b>	<b>640</b>	<b>1</b>	<b>640</b>	<b>1</b>	<b>640</b>	<b>1</b>	<b>TOTAL</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 57. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ, ΠΟΙΝΗ ΚΑΙ ΑΡΙΘΜΟ ΠΡΟΣΘΕΤΩΝ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΠΟΥ ΛΗΦΘΗΚΑΝ ΥΠΟΨΗ, 2010**

**TABLE 57. ADULTS CONVICTED BY OFFENCE GROUP, SENTENCE AND ADDITIONAL OFFENCES TAKEN INTO CONSIDERATION, 2010**

Ποινή και αδικήματα που λήφθηκαν υπόψη	Σύνολο Total	Ομάδα αδικήματος - Offence group										Sentence and offences taken into consideration
		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	XI		
Απαλλαγή χωρίς όρους 0	2	0	1	0	0	0	1	0	0	0	0	Absolute discharge 0
1+	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1+
Απαλλαγή με όρους 0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Conditional discharge 0
1+	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1+
Δέσμευση με εγγύηση 0	12	5	0	0	0	1	3	1	0	2	0	Binding over 0
1+	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1+
Πρόστιμο 0	220	60	4	49	1	29	43	13	13	8	0	Fine 0
1+	2	0	0	2	0	0	0	0	0	0	0	1+
Πρόστιμο και δέσμευση με εγγύηση 0	20	8	0	10	0	1	0	0	0	1	0	Fine and binding over 0
1+	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1+
Κηδεμονευτικό διάταγμα 0	29	4	0	0	0	1	21	1	1	1	0	Probation order 0
1+	6	0	0	0	0	0	6	0	0	0	0	1+
Φυλάκιση με αναστολή 0	105	3	2	16	0	10	49	1	16	8	0	Suspended term of imprisonment 0
1+	13	0	0	1	0	0	8	0	3	1	0	1+
Φυλάκιση με αναστολή και πρόστιμο 0	22	3	2	4	0	1	9	0	2	1	0	Suspended term of imprisonment and fine 0
1+	3	0	0	2	0	0	1	0	0	0	0	1+
Φυλάκιση 0	717	1	2	63	4	20	320	1	247	59	0	Imprisonment 0
1+	66	0	0	4	0	0	38	0	17	7	0	1+
Φυλάκιση και πρόστιμο 0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	Imprisonment and fine 0
1+	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1+
Ισόβια 0	1	0	0	0	0	1	0	0	0	0	0	Life sentence 0
1+	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1+
Κοινοτική εργασία 0	1	0	0	0	0	0	1	0	0	0	0	Community service 0
1+	1	0	0	0	0	0	1	0	0	0	0	1+
Κηδεμονευτικό διάταγμα και κοινοτική εργασία 0	24	1	0	2	0	2	13	5	1	0	0	Probation order and Community service 0
1+	4	0	0	0	0	0	4	0	0	0	0	1+
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>1.249</b>	<b>85</b>	<b>11</b>	<b>153</b>	<b>5</b>	<b>66</b>	<b>518</b>	<b>22</b>	<b>300</b>	<b>89</b>		<b>TOTAL</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 58. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΦΥΛΟ, ΗΛΙΚΙΑ ΚΑΙ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ ΠΟΥ ΛΗΦΘΗΚΑΝ ΥΠΟΨΗ, 2010**

**TABLE 58. ADULTS CONVICTED BY SEX AGE AND OFFENCES TAKEN INTO CONSIDERATION, 2010**

Φύλο/Ηλικία	Ενήλικες που καταδικάστηκαν Adults convicted	Αριθμός υποθέσεων που λήφθηκαν υπόψη Number of offences taken into consideration										Sex/Age
		0	1	2	3	4	5	6	7	8	9+	
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>1.249</b>	<b>1.154</b>	<b>11</b>	<b>13</b>	<b>14</b>	<b>1</b>	<b>9</b>	<b>11</b>	<b>8</b>	<b>8</b>	<b>20</b>	<b>TOTAL</b>
16 - 20	183	163	2	5	4	0	1	0	4	2	2	16 - 20
21 - 29	574	537	2	2	6	0	2	8	2	4	11	21 - 29
30 - 39	291	268	5	4	2	1	4	1	1	1	4	30 - 39
40 - 49	134	121	2	2	2	0	1	2	1	1	2	40 - 49
50+	67	65	0	0	0	0	1	0	0	0	1	50+
<b>ΑΝΤΡΕΣ</b>	<b>1.109</b>	<b>1.024</b>	<b>10</b>	<b>12</b>	<b>14</b>	<b>0</b>	<b>7</b>	<b>9</b>	<b>7</b>	<b>6</b>	<b>20</b>	<b>MALES</b>
16 - 20	172	155	2	4	4	0	1	0	4	0	2	16 - 20
21 - 29	509	472	2	2	6	0	2	8	2	4	11	21 - 29
30 - 39	260	241	4	4	2	0	3	0	1	1	4	30 - 39
40 - 49	115	104	2	2	2	0	1	1	0	1	2	40 - 49
50+	53	52	0	0	0	0	0	0	0	0	1	50+
<b>ΓΥΝΑΙΚΕΣ</b>	<b>140</b>	<b>130</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>FEMALES</b>
16 - 20	11	8	0	1	0	0	0	0	0	2	0	16 - 20
21 - 29	65	65	0	0	0	0	0	0	0	0	0	21 - 29
30 - 39	31	27	1	0	0	1	1	1	0	0	0	30 - 39
40 - 49	19	17	0	0	0	0	0	1	1	0	0	40 - 49
50+	14	13	0	0	0	0	1	0	0	0	0	50+

**ΠΙΝΑΚΑΣ 59. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΜΕ ΠΟΙΝΙΚΟ ΜΗΤΡΩΟ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ, ΠΑΡΟΥΣΑ ΗΛΙΚΙΑ ΚΑΙ ΗΛΙΚΙΑ ΔΙΑΠΡΑΞΗΣ ΠΡΩΤΟΥ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ, 2010**  
**TABLE 59. ADULTS CONVICTED WITH CRIMINAL RECORD BY CURRENT AGE AND AGE AT FIRST OFFENCE BY OFFENCE GROUP, 2010**

Παρούσα ηλικία/ Ηλικία πρώτου αδικήματος	Σύνολο Total	Ομάδα αδικήματος - Offence group									Current age/ Age at first offence
		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	XI	
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>154</b>	<b>5</b>	<b>2</b>	<b>26</b>	<b>1</b>	<b>3</b>	<b>97</b>	<b>2</b>	<b>18</b>	<b>0</b>	<b>TOTAL</b>
<b>16 - 20</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>16 - 20</b>
- 16	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	- 16
16 - 20	3	0	1	1	0	0	1	0	0	0	16 - 20
<b>21 - 24</b>	<b>44</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>38</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>21 - 24</b>
- 16	8	0	0	1	0	0	7	0	0	0	- 16
16 - 20	11	0	0	2	0	0	9	0	0	0	16 - 20
21 - 24	25	0	1	0	0	0	22	1	1	0	21 - 24
<b>25 - 29</b>	<b>42</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>29</b>	<b>0</b>	<b>5</b>	<b>0</b>	<b>25 - 29</b>
- 16	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	- 16
16 - 20	24	0	0	5	0	1	17	0	1	0	16 - 20
21 - 24	16	0	0	1	0	0	12	0	3	0	21 - 24
25 - 29	2	0	0	0	0	1	0	0	1	0	25 - 29
<b>30 - 39</b>	<b>38</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>10</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>17</b>	<b>1</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>30 - 39</b>
- 16	4	1	0	1	0	1	1	0	0	0	- 16
16 - 20	12	0	0	8	0	0	3	0	1	0	16 - 20
21 - 24	3	1	0	0	0	0	1	0	1	0	21 - 24
25 - 29	13	0	0	1	0	0	10	1	1	0	25 - 29
30 - 39	6	1	0	0	0	0	2	0	3	0	30 - 39
<b>40 - 49</b>	<b>13</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>5</b>	<b>0</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>40 - 49</b>
- 16	2	1	0	0	0	0	1	0	0	0	- 16
16 - 20	2	0	0	1	1	0	0	0	0	0	16 - 20
21 - 24	4	0	0	0	0	0	4	0	0	0	21 - 24
25 - 29	3	0	0	0	0	0	0	0	3	0	25 - 29
30 - 39	2	1	0	1	0	0	0	0	0	0	30 - 39
40 - 49	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	40 - 49
<b>50 και πάνω</b>	<b>14</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>7</b>	<b>0</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>50 and over</b>
- 16	2	0	0	2	0	0	0	0	0	0	- 16
16 - 20	2	0	0	2	0	0	0	0	0	0	16 - 20
21 - 24	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	21 - 24
25 - 29	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	25 - 29
30 - 39	5	0	0	0	0	0	5	0	0	0	30 - 39
40 - 49	4	0	0	0	0	0	2	0	2	0	40 - 49
50+	1	0	0	0	0	0	0	0	1	0	50+



**ΠΙΝΑΚΑΣ 61. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΜΕ ΠΟΙΝΙΚΟ ΜΗΤΡΩΟ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΙ ΠΡΟΗΓΟΥΜΕΝΕΣ ΚΑΤΑΔΙΚΕΣ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ, 2010**  
**TABLE 61. ADULTS CONVICTED WITH CRIMINAL RECORD AND PREVIOUS CONVICTIONS BY OFFENCE GROUP, 2010**

Ομάδα αδικήματος	Ενήλικες που κατα- δικάστη- καν Adults convicted	Ενήλικες με ποινι- κό μητρώο Adults with criminal record	Προηγούμενες καταδίκες Previous convictions							Offence group
			0	1	2	3	4-8	9+		
<b>ΠΡΟΗΓΟΥΜΕΝΕΣ ΚΑΤΑΔΙΚΕΣ ΣΑΝ ΑΝΗΛΙΚΟΣ PREVIOUS CONVICTIONS AS JUVENILE</b>										
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	85	5	3	2	0	0	0	0	0	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομί- μου εξουσίας	11	2	2	0	0	0	0	0	0	II. Against lawful authority
III. Παραβιάζοντα το κοινό εν γένει	153	26	22	1	0	3	0	0	0	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	5	1	1	0	0	0	0	0	0	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	66	3	2	0	0	0	1	0	0	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	518	97	89	8	0	0	0	0	0	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	22	2	2	0	0	0	0	0	0	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματο- κοπία, πλαστοπροσωπία κλπ	300	18	18	0	0	0	0	0	0	VIII. Forgery, counterfeiting, similar offences and
XI. Ποικίλα αδικήματα	89	0	0	0	0	0	0	0	0	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>1.249</b>	<b>154</b>	<b>139</b>	<b>11</b>	<b>0</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>TOTAL</b>
<b>ΠΡΟΗΓΟΥΜΕΝΕΣ ΚΑΤΑΔΙΚΕΣ ΣΑΝ ΕΝΗΛΙΚΑΣ PREVIOUS CONVICTIONS AS ADULT</b>										
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	85	5	0	1	1	0	1	2	1	1 Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομί- μου εξουσίας	11	2	0	0	0	0	1	1	1	II. Against lawful authority
III. Παραβιάζοντα το κοινόν εν γένει	153	26	0	4	4	2	5	11	11	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	5	1	0	0	0	1	0	0	0	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	66	3	0	0	1	1	0	1	1	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	518	97	0	1	30	14	26	26	26	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	22	2	0	0	1	1	0	0	0	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματο- κοπία, πλαστοπροσωπία κλπ	300	18	0	2	5	1	6	4	4	VIII. Forgery, counterfeiting, similar offences and
XI. Ποικίλα αδικήματα	89	0	0	0	0	0	0	0	0	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>1.249</b>	<b>154</b>	<b>0</b>	<b>8</b>	<b>42</b>	<b>20</b>	<b>39</b>	<b>45</b>	<b>45</b>	<b>TOTAL</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 62. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΜΕ ΠΟΙΝΙΚΟ ΜΗΤΡΩΟ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΠΡΟΗΓΟΥΜΕΝΕΣ ΠΟΙΝΕΣ ΦΥΛΑΚΙΣΗΣ, 2010**  
**TABLE 62. ADULTS WITH CRIMINAL RECORD CONVICTED BY OFFENCE GROUP AND PREVIOUS CUSTODIAL SENTENCES, 2010**

Ομάδα αδικήματος	Σύνολο Total	Προηγούμενες ποινές φυλάκισης				Offence group
		Previous custodial sentences				
		0	1	2	3+	
<b>ΑΠΟΛΥΤΟΙ ΑΡΙΘΜΟΙ</b> <b>ABSOLUTE NUMBERS</b>						
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	5	3	1	1	0	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	2	0	2	0	0	II. Against lawful authority
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	26	12	5	4	5	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	1	1	0	0	0	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	3	1	1	0	1	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	97	49	10	14	24	VI. Against property
VII. Κακόβουλος βλάβη εις περιουσία	2	2	0	0	0	VII. Malicious damages to Property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ	18	9	4	1	4	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation etc
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>154</b>	<b>77</b>	<b>23</b>	<b>20</b>	<b>34</b>	<b>TOTAL</b>
<b>ΠΟΣΟΣΤΑ</b> <b>PERCENTAGES</b>						
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	100,0	60,0	20,0	20,0	0,0	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	100,0	0,0	100,0	0,0	0,0	II. Against lawful authority
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	100,0	46,2	19,2	15,4	19,2	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	100,0	100,0	0,0	0,0	0,0	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	100,0	33,3	33,3	0,0	33,3	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	100,0	50,5	10,3	14,4	24,7	VI. Against property
VII. Κακόβουλος βλάβη εις περιουσία	100,0	100,0	0,0	0,0	0,0	VII. Malicious damages to Property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ	100,0	50,0	22,2	5,6	22,2	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation etc
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>100,0</b>	<b>50,0</b>	<b>14,9</b>	<b>13,0</b>	<b>22,1</b>	<b>TOTAL</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 63. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΜΕ ΠΟΙΝΙΚΟ ΜΗΤΡΩΟ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ, ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΣΧΕΣΗ ΠΑΡΟΝΤΟΣ ΜΕ ΠΡΟΗΓΟΥΜΕΝΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ, 2010**

**TABLE 63. ADULTS CONVICTED WITH CRIMINAL RECORD BY OFFENCE GROUP AND RELATION BETWEEN PRESENT AND PREVIOUS OFFENCES, 2010**

Ομάδα αδικήματος	Σύνολο Total	Παρόμοιο Similar	Διαφορετικό Different	Μερικά παρό- μοια και μερικά διαφορετικά Some similar and some different	Offence group
<b>ΑΠΟΛΥΤΟΙ ΑΡΙΘΜΟΙ ABSOLUTE NUMBERS</b>					
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	5	0	4	1	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομί- μου εξουσίας	2	1	1	0	II. Against lawful authority
III. Παραβιάζοντα το κοινόν εν γένει	26	0	19	7	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	1	0	1	0	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	3	0	3	0	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	97	34	16	47	VI. Against property
VII. Κακόβουλος βλάβη εις περιουσία	2	0	2	0	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματο- κοπία, πλαστοπροσωπία κλπ	18	5	4	9	VIII. Forgery, coining, counter- feiting, personation etc
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>154</b>	<b>40</b>	<b>50</b>	<b>64</b>	<b>TOTAL</b>
<b>ΠΟΣΟΣΤΑ PERCENTAGES</b>					
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	100,0	0,0	80,0	20,0	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομί- μου εξουσίας	100,0	50,0	50,0	0,0	II. Against lawful authority
III. Παραβιάζοντα το κοινόν εν γένει	100,0	0,0	73,1	26,9	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	100,0	0,0	100,0	0,0	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	100,0	0,0	100,0	0,0	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	100,0	35,1	16,5	48,5	VI. Against property
VII. Κακόβουλος βλάβη εις περιουσία	100,0	0,0	100,0	0,0	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματο- κοπία, πλαστοπροσωπία κλπ	100,0	27,8	22,2	50,0	VIII. Forgery, coining, counter- feiting, personation etc
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>100,0</b>	<b>26,0</b>	<b>32,5</b>	<b>41,6</b>	<b>TOTAL</b>



ΠΙΝΑΚΑΣ 64. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΜΕ ΠΟΙΝΙΚΟ ΜΗΤΡΩΟ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΔΑΚΗΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΧΡΟΝΙΚΟ ΔΙΑΣΤΗΜΑ ΑΠΟ ΤΗΝ ΑΠΟΦΥΛΑΚΙΣΗ  
 Η ΤΕΛΕΥΤΑΙΑ ΚΑΤΑΔΙΚΗ, 2010

TABLE 64. ADULTS CONVICTED WITH CRIMINAL RECORD BY OFFENCE GROUP AND TIME SINCE RELEASE FROM CUSTODY OR LAST CONVICTION, 2010

Ομάδα αδικήματος	Ενήλικες με ποινικό μηντρώο Adults with criminal record	Χρονικό διάστημα από την αποφυλάκιση ή τελευταία καταδίκη Time elapsed since release from custody or last conviction											Offence group			
		Μήνες - Months			Χρόνια - Years			Δε δηλ.- Not stat.								
		-6	6-12	1-2	2-3	3-4	4+	Φυλ. Cust.	Κατ. Conv.	Φυλ. Cust.	Κατ. Conv.	Φυλ. Cust.		Κατ. Conv.		
		Φυλ. Cust.	Κατ. Conv.	Φυλ. Cust.	Κατ. Conv.	Φυλ. Cust.	Κατ. Conv.	Φυλ. Cust.	Κατ. Conv.	Φυλ. Cust.	Κατ. Conv.	Φυλ. Cust.		Κατ. Conv.		
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	5	0	1	0	0	1	0	0	0	2	0	0	0	1	I. Against public order	
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	2	0	II. Against lawful authority	
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	26	0	0	3	0	0	1	0	1	2	1	9	3	5	III. Injurious to the public in general	
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	IV. Sexual offences	
V. Κατά του προσώπου	3	0	0	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	1	V. Against the person	
VI. Κατά της περιουσίας	97	10	21	0	1	4	0	1	1	0	1	9	26	22	VI. Against property	
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	2	VII. Malicious damages to property	
VIII. Πλαστογραφία, νομισματο- κοπία, πλαστοπροσωπία κλπ	18	0	3	0	0	0	0	2	3	0	0	0	1	7	2	VIII. Forgery, counterfeiting, criminal impersonation
XI. Ποικίλα αδικήματα	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>154</b>	<b>10</b>	<b>25</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>4</b>	<b>3</b>	<b>5</b>	<b>4</b>	<b>1</b>	<b>5</b>	<b>2</b>	<b>19</b>	<b>38</b>	<b>34</b>	<b>TOTAL</b>

Σημ: Το χρονικό διάστημα από την αποφυλάκιση ή την τελευταία καταδίκη μέχρι τη διάπραξη του παρόντος αδικήματος ταξινομείται σαν μη δηλωθέν, (είναι κατ' ακρίβεια αρνητικό), όταν ο παραβάτης καταδικαστεί πρώτα για αδίκημα που διέπραξε μετά το παρόν αδίκημα.

Note: The time elapsed since release from custody or last conviction till the commission of the present offence is classified as not stated, (being in fact negative), when the offender is first convicted for an offence he has committed after the present offence.

ΠΙΝΑΚΑΣ 65. ΕΝΗΛΙΚΕΣ ΜΕ ΠΟΙΝΙΚΟ ΜΗΤΡΩΟ ΠΟΥ ΚΑΤΑΛΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΦΥΛΟ, ΗΛΙΚΙΑ ΚΑΙ ΧΡΟΝΙΚΟ ΔΙΑΣΤΗΜΑ ΑΠΟ ΤΗΝ ΑΠΟΦΥΛΑΚΣΗ  
 'Η ΤΕΛΕΥΤΑΙΑ ΚΑΤΑΛΙΚΗ, 2010

TABLE 65. ADULTS CONVICTED WITH CRIMINAL RECORD BY SEX, AGE AND TIME SINCE RELEASE FROM CUSTODY OR LAST CONVICTION, 2010

Ηλικία/Φύλο	Ενήλικες με ποινικό μητρώο Adults with criminal record	Χρονικό διάστημα από την αποφυλάκιση ή τελευταία καταδίκη Time elapsed since release from custody or last conviction												Age/Sex		
		Μήνες - Months						Χρόνια - Years								
		-6		6-12		1-2		2-3		3-4		4+			Δε δηλ.- Not stat.	
		Φυλ. Cust.	Κατ. Conv.	Φυλ. Cust.	Κατ. Conv.	Φυλ. Cust.	Κατ. Conv.	Φυλ. Cust.	Κατ. Conv.	Φυλ. Cust.	Κατ. Conv.	Φυλ. Cust.	Κατ. Conv.			
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>154</b>	<b>10</b>	<b>25</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>4</b>	<b>3</b>	<b>5</b>	<b>4</b>	<b>1</b>	<b>5</b>	<b>2</b>	<b>19</b>	<b>38</b>	<b>34</b>	<b>TOTAL</b>
16 - 20	3	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	1	16 - 20
21 - 29	86	2	23	0	1	3	0	2	1	0	0	0	5	29	20	21 - 29
30 - 39	38	8	0	1	0	1	2	0	0	0	3	2	5	7	9	30 - 39
40 - 49	13	0	1	0	0	0	0	0	3	0	2	0	5	1	1	40 - 49
50+	14	0	1	2	0	0	1	3	0	1	0	0	3	0	3	50+
<b>ΑΝΤΡΕΣ</b>	<b>147</b>	<b>10</b>	<b>24</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>4</b>	<b>3</b>	<b>5</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>5</b>	<b>2</b>	<b>17</b>	<b>38</b>	<b>33</b>	<b>MALES</b>
16 - 20	3	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	1	16 - 20
21 - 29	86	2	23	0	1	3	0	2	1	0	0	0	5	29	20	21 - 29
30 - 39	37	8	0	1	0	1	2	0	0	0	3	2	4	7	9	30 - 39
40 - 49	10	0	1	0	0	0	0	0	0	0	2	0	5	1	1	40 - 49
50+	11	0	0	2	0	0	1	3	0	1	0	0	2	0	2	50+
<b>ΓΥΝΑΙΚΕΣ</b>	<b>7</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>FEMALES</b>
16 - 20	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	16 - 20
21 - 29	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	21 - 29
30 - 39	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	30 - 39
40 - 49	3	0	0	0	0	0	0	0	3	0	0	0	0	0	0	40 - 49
50+	3	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	1	50+

Σημ: Το χρονικό διάστημα από την αποφυλάκιση ή την τελευταία καταδίκη μέχρι τη διάπραξη του παρόντος αδικήματος ταξινομείται σαν μη δηλωθέν, (είναι κατ' ακρίβεια αρνητικό), όταν ο παραβάτης καταδικασθεί πρώτα για αδικήματα που διέπραξε μετά το παρόν αδικήματα.

Note: The time elapsed since release from custody or last conviction till the commission of the present offence is classified as not stated, (being in fact negative), when the offender is first convicted for an offence he has committed after the present offence.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 66. ΠΑΡΑΒΑΤΕΣ ΚΑΤΑ ΗΛΙΚΙΑ, ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΟΠΛΟ ΠΟΥ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΘΗΚΕ, 2010**  
**TABLE 66. OFFENDERS BY AGE, SEX AND WEAPON USED, 2010**

Όπλο που χρησιμοποιήθηκε	Σύνολο Total		Ηλικία και φύλο παραβάτη - Age and sex of offender										Weapon used
			16-20		21-29		30-39		40-49		50+		
	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	
<b>ΣΕΞΟΥΑΛΙΚΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ - SEXUAL OFFENCES</b>													
Πυροβόλα	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Firearms
Αμβλύ όργανο	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Blunt instrument
Οξύ όργανο	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Sharp instrument
Επιβλαβής ουσία	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Noxious substance
Σωματική βία	6	0	0	0	3	0	2	0	1	0	0	0	Physical force
Απειλές	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Verbal threats
Άλλο	25	1	5	0	7	0	5	0	4	0	4	1	Other
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>31</b>	<b>1</b>	<b>5</b>	<b>0</b>	<b>10</b>	<b>0</b>	<b>7</b>	<b>0</b>	<b>5</b>	<b>0</b>	<b>4</b>	<b>1</b>	<b>TOTAL</b>
<b>ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ ΚΑΤΑ ΤΟΥ ΠΡΟΣΩΠΟΥ - OFFENCES AGAINST THE PERSON</b>													
Πυροβόλα	5	0	0	0	1	0	2	0	1	0	1	0	Firearms
Αμβλύ όργανο	3	1	0	0	1	0	1	0	0	0	1	1	Blunt instrument
Οξύ όργανο	12	0	0	0	5	0	4	0	2	0	1	0	Sharp instrument
Επιβλαβής ουσία	2	1	0	0	0	0	2	0	0	0	0	1	Noxious substance
Σωματική βία	103	8	13	3	43	2	25	2	14	0	8	1	Physical force
Απειλές	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Verbal threats
Άλλο	7	0	2	0	3	0	1	0	0	0	1	0	Other
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>132</b>	<b>10</b>	<b>15</b>	<b>3</b>	<b>53</b>	<b>2</b>	<b>35</b>	<b>2</b>	<b>17</b>	<b>0</b>	<b>12</b>	<b>3</b>	<b>TOTAL</b>

Σημ: Άτομα που ενέχονται σε υποθέσεις που είχαν θύματα και δικάστηκαν το 2010. Το αδίκημα μπορεί να είχε διαπραχθεί πριν το 2010.

Note: Offenders of cases involving victims tried in 2010. The offences may have been committed before 2010.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 67. ΑΡΙΘΜΟΣ, ΥΠΗΚΟΟΤΗΤΑ, ΗΛΙΚΙΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ ΕΝΗΛΙΚΩΝ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΓΙΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ ΣΕ ΣΧΕΣΗ ΜΕ ΝΑΡΚΩΤΙΚΑ, ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ ΝΑΡΚΩΤΙΚΟΥ, 2010**  
**TABLE 67. NUMBER, CITIZENSHIP, AGE AND SEX OF ADULTS CONVICTED FOR OFFENCES INVOLVING DRUGS BY TYPE OF DRUG, 2010**

Είδος ναρκωτικού/ Υπηκοότητα	Σύνολο Total			Ηλικία και φύλο παραβάτη - Age and sex of offender										Type of drug/ Citizenship
				16-20		21-29		30-39		40-49		50+		
	Σ/Τ	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	
<b>ΣΥΝΟΛΟ ΠΑΡΑΒΑΤΩΝ</b>	<b>143</b>	<b>133</b>	<b>10</b>	<b>16</b>	<b>2</b>	<b>68</b>	<b>2</b>	<b>32</b>	<b>3</b>	<b>11</b>	<b>1</b>	<b>6</b>	<b>2</b>	<b>ALL OFFENDERS</b>
Όπιο	2	2	0	0	0	2	0	0	0	0	0	0	0	Opium
Μορφίνη	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Morphine
Ηρωίνη	4	4	0	1	0	1	0	1	0	0	0	1	0	Heroin
Κοκαΐνη	8	8	0	0	0	6	0	2	0	0	0	0	0	Cocain
Ρητίνη κάνναβης	19	19	0	3	0	11	0	4	0	1	0	0	0	Cannabis resin
Λάδι κάνναβης	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Cannabis oil
Φύλλα και ανθισμένες κορυφές κάνναβης	66	60	6	10	2	37	2	9	1	3	1	1	0	Cannabis flowering tops or leaves
Διεγερτικά /Αμφεταμίνες	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Stimulants/Amphetamins
Έκσταση MDMA	1	1	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0	MDMA
Φυτά κάνναβης	3	3	0	1	0	0	0	1	0	1	0	0	0	Cannabis plants
Πολλαπλά	29	27	2	1	0	9	0	10	1	4	0	3	1	Multiple
Άλλο	4	3	1	0	0	0	0	3	0	0	0	0	1	Other
Απλοί χρήστες <sup>1</sup>	7	6	1	0	0	1	0	2	1	2	0	1	0	Users only <sup>1</sup>
<b>ΚΥΠΡΙΟΙ</b>	<b>75</b>	<b>73</b>	<b>2</b>	<b>12</b>	<b>0</b>	<b>36</b>	<b>1</b>	<b>14</b>	<b>1</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>5</b>	<b>0</b>	<b>CYPRIOI</b>
Όπιο	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Opium
Μορφίνη	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Morphine
Ηρωίνη	2	2	0	1	0	0	0	0	0	0	0	1	0	Heroin
Κοκαΐνη	6	6	0	0	0	5	0	1	0	0	0	0	0	Cocain
Ρητίνη κάνναβης	16	16	0	3	0	8	0	4	0	1	0	0	0	Cannabis resin
Λάδι κάνναβης	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Cannabis oil
Φύλλα και ανθισμένες κορυφές κάνναβης	35	34	1	7	0	19	1	5	0	2	0	1	0	Cannabis flowering tops or leaves
Διεγερτικά /Αμφεταμίνες	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Stimulants/Amphetamins
Έκσταση MDMA	1	1	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0	MDMA
Φυτά κάνναβης	2	2	0	1	0	0	0	0	0	1	0	0	0	Cannabis plants
Πολλαπλά	8	8	0	0	0	2	0	3	0	1	0	2	0	Multiple
Άλλο	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Other
Απλοί χρήστες <sup>1</sup>	5	4	1	0	0	1	0	1	1	1	0	1	0	Users only <sup>1</sup>
<b>ΞΕΝΟΙ</b>	<b>68</b>	<b>60</b>	<b>8</b>	<b>4</b>	<b>2</b>	<b>32</b>	<b>1</b>	<b>18</b>	<b>2</b>	<b>5</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	<b>FOREIGNERS</b>
Όπιο	2	2	0	0	0	2	0	0	0	0	0	0	0	Opium
Μορφίνη	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Morphine
Ηρωίνη	2	2	0	0	0	1	0	1	0	0	0	0	0	Heroin
Κοκαΐνη	2	2	0	0	0	1	0	1	0	0	0	0	0	Cocain
Ρητίνη κάνναβης	3	3	0	0	0	3	0	0	0	0	0	0	0	Cannabis resin
Λάδι κάνναβης	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Cannabis oil
Φύλλα και ανθισμένες κορυφές κάνναβης	31	26	5	3	2	18	1	4	1	1	1	0	0	Cannabis flowering tops or leaves
Διεγερτικά /Αμφεταμίνες	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Stimulants/Amphetamins
Έκσταση MDMA	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	MDMA
Φυτά κάνναβης	1	1	0	0	0	0	0	1	0	0	0	0	0	Cannabis plants
Πολλαπλά	21	19	2	1	0	7	0	7	1	3	0	1	1	Multiple
Άλλο	4	3	1	0	0	0	0	3	0	0	0	0	1	Other
Απλοί χρήστες <sup>1</sup>	2	2	0	0	0	0	0	1	0	1	0	0	0	Users only <sup>1</sup>

Σημ: 1. Στην κατηγορία αυτή περιλαμβάνονται άτομα που παραδέχτηκαν χρήση ναρκωτικών χωρίς όμως να κατέχουν οποιαδήποτε ποσότητα ναρκωτικής ουσίας.

Note: 1. Persons included in this category admitted use of drugs without possessing however any quantity of drugs.

**ΜΕΡΟΣ ΙΙΙ. ΕΓΚΛΗΜΑΤΙΚΟΤΗΤΑ ΑΝΗΛΙΚΩΝ**  
**PART ΙΙΙ. JUVENILE DELINQUENCY**

**Σημ.: Τα στοιχεία αναφέρονται στο χρόνο κατά τον οποίο ολοκληρώθηκε η ποινική διαδικασία. Δεν περιλαμβάνουν τις υποθέσεις που εκκρεμούσαν κατά το τέλος του τρέχοντος έτους.**

**Note: The data refer to the year during which the criminal proceedings were completed. They do not include the cases which were pending at the end of the current year.**



**ΠΙΝΑΚΑΣ 68. ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΕΝΕΧΟΝΤΑΙ ΣΤΗ ΔΙΑΠΡΑΞΗ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ, 1976-2010**  
**TABLE 68. JUVENILES INVOLVED IN THE COMMISSION OF OFFENCES BY OFFENCE GROUP, 1976-2010**

Ομάδα αδικήματος	1976		1980		1985		1990		1995		2000		2005		2009		2010		Offence group
	Ap. No.	%	Ap. No.	%	Ap. No.	%	Ap. No.	%	Ap. No.	%	Ap. No.	%	Ap. No.	%	Ap. No.	%	Ap. No.	%	
	<b>ΣΟΒΑΡΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ</b>	<b>108</b>	<b>40,0</b>	<b>138</b>	<b>49,5</b>	<b>231</b>	<b>72,2</b>	<b>171</b>	<b>77,7</b>	<b>217</b>	<b>71,6</b>	<b>177</b>	<b>78,3</b>	<b>136</b>	<b>52,9</b>	<b>49</b>	<b>17,4</b>	<b>33</b>	
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	9	3,3	5	1,8	10	3,1	6	2,7	14	4,6	7	3,1	6	2,3	4	1,4	2	0,4	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	II. Against lawful authority
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	0	0,0	0	0,0	1	0,3	0	0,0	0	0,0	1	0,4	6	2,3	2	0,7	0	0,0	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	4	1,5	6	2,2	7	2,2	2	0,9	0	0,0	0	0,0	5	1,9	2	0,7	0	0,0	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	1	0,4	5	1,8	4	1,3	0	0,0	7	2,3	3	1,3	10	3,9	0	0,0	0	0,0	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	88	32,6	100	35,8	175	54,7	150	68,2	163	53,8	146	64,6	83	32,3	23	8,2	26	5,5	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	5	1,9	22	7,9	33	10,3	9	4,1	33	10,9	11	4,9	17	6,6	12	4,3	3	0,6	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομιματο-κοπία, πλαστοπροσωπία κ/λπ.	1	0,4	0	0,0	0	0,0	3	1,4	0	0,0	9	4,0	2	0,8	0	0,0	0	0,0	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation etc
XI. Ποικίλα αδικήματα	0	0,0	0	0,0	1	0,3	1	0,5	0	0,0	0	0,0	7	2,7	6	2,1	2	0,4	XI. Miscellaneous offences
<b>ΜΙΚΡΟΑΔΙΚΗΜΑΤΑ</b>	<b>162</b>	<b>60,0</b>	<b>141</b>	<b>50,5</b>	<b>89</b>	<b>27,8</b>	<b>49</b>	<b>22,3</b>	<b>86</b>	<b>28,4</b>	<b>49</b>	<b>21,7</b>	<b>121</b>	<b>47,1</b>	<b>232</b>	<b>82,6</b>	<b>441</b>	<b>93,0</b>	<b>MINOR OFFENCES</b>
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	13	4,8	4	1,4	11	3,4	7	3,2	13	4,3	10	4,4	20	7,8	21	7,5	39	8,2	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	0	0,0	5	1,8	0	0,0	0	0,0	0	0,0	1	0,4	1	0,4	2	0,7	4	0,8	II. Against lawful authority
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	11	4,1	4	1,4	6	1,9	1	0,5	1	0,3	1	0,4	0	0,0	10	3,6	0	0,0	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	1	0,4	3	1,1	1	0,3	1	0,5	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	2	0,4	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	10	3,7	14	5,0	10	3,1	7	3,2	10	3,3	22	9,7	19	7,4	32	11,4	55	11,6	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	52	19,3	26	9,3	42	13,1	18	8,2	33	10,9	15	6,6	69	26,8	119	42,3	176	37,1	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	5	1,9	2	0,7	14	4,4	7	3,2	23	7,6	0	0,0	11	4,3	42	14,9	159	33,5	VII. Malicious damages to property
IX. Τροχάια αδικήματα	61	22,6	79	28,3	...	...	...	...	...	...	0	0,0	0	0,0	0	0,0	1	0,2	IX. Motoring offences
X. Παραβάσεις κανονιστικών διατάξεων	9	3,3	3	1,1	4	1,3	5	2,3	3	1,0	0	0,0	0	0,0	3	1,1	1	0,2	X. Regulatory offences
XI. Ποικίλα αδικήματα	0	0,0	1	0,4	1	0,3	3	1,4	3	1,0	0	0,0	1	0,4	3	1,1	4	0,8	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>270</b>	<b>100,0</b>	<b>279</b>	<b>100,0</b>	<b>320</b>	<b>100,0</b>	<b>220</b>	<b>100,0</b>	<b>303</b>	<b>100,0</b>	<b>226</b>	<b>100,0</b>	<b>257</b>	<b>###</b>	<b>281</b>	<b>100,0</b>	<b>474</b>	<b>100,0</b>	<b>TOTAL</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 69. ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΚΑΤΑΛΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ, 1976-2010**  
**TABLE 69. JUVENILES CONVICTED BY OFFENCE GROUP, 1976-2010**

Ομάδα αδικήματος	1976		1980		1985		1990		1995		2000		2005		2009		2010		Offence group
	Αρ. Νο.	%	Αρ. Νο.	%	Αρ. Νο.	%	Αρ. Νο.	%	Αρ. Νο.	%	Αρ. Νο.	%	Αρ. Νο.	%	Αρ. Νο.	%	Αρ. Νο.	%	
<b>ΣΟΒΑΡΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ</b>	<b>67</b>	<b>52,3</b>	<b>50</b>	<b>49,0</b>	<b>39</b>	<b>68,4</b>	<b>33</b>	<b>89,2</b>	<b>6</b>	<b>46,2</b>	<b>34</b>	<b>52,3</b>	<b>98</b>	<b>49,5</b>	<b>37</b>	<b>37,8</b>	<b>30</b>	<b>11,4</b>	<b>SERIOUS OFFENCES</b>
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	2	1,6	1	1,0	2	3,5	0	0,0	1	7,7	1	1,5	5	2,5	4	4,1	2	0,8	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	II. Against lawful authority
III. Παραβιάσσονται το κοινόν εν γένει	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	1	1,5	6	3,0	0	0,0	0	0,0	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	0	0,0	0	0,0	2	3,5	1	2,7	0	0,0	0	0,0	5	2,5	0	0,0	0	0,0	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	0	0,0	1	1,0	1	1,8	0	0,0	0	0,0	0	0,0	10	5,1	0	0,0	0	0,0	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	60	46,9	45	44,1	31	54,4	31	83,8	5	38,5	32	49,2	51	25,8	18	18,4	24	9,1	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	5	3,9	3	2,9	2	3,5	0	0,0	0	0,0	0	0,0	12	6,1	10	10,2	2	0,8	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομιματο-κοπία, πλαστοπροσωπία κλπ.	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	2	1,0	0	0,0	0	0,0	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation etc
XI. Ποικίλα αδικήματα	0	0,0	0	0,0	1	1,8	1	2,7	0	0,0	0	0,0	7	3,5	5	5,1	2	0,8	XI. Miscellaneous offences
<b>ΜΙΚΡΟΑΔΙΚΗΜΑΤΑ</b>	<b>61</b>	<b>47,7</b>	<b>52</b>	<b>51,0</b>	<b>18</b>	<b>31,6</b>	<b>4</b>	<b>10,8</b>	<b>7</b>	<b>53,8</b>	<b>31</b>	<b>47,7</b>	<b>100</b>	<b>50,5</b>	<b>61</b>	<b>62,2</b>	<b>233</b>	<b>88,6</b>	<b>MINOR OFFENCES</b>
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	4	3,1	0	0,0	5	8,8	1	2,7	3	23,1	7	10,8	19	9,6	5	5,1	12	4,6	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	0	0,0	2	2,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	1	1,5	1	0,5	1	1,0	2	0,8	II. Against lawful authority
III. Παραβιάσσονται το κοινόν εν γένει	2	1,6	3	2,9	1	1,8	0	0,0	1	7,7	1	1,5	0	0,0	2	2,0	0	0,0	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	1	0,8	1	1,0	0	0,0	1	2,7	2	15,4	19	29,2	15	7,6	8	8,2	19	7,2	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	31	24,2	8	7,8	10	17,5	0	0,0	1	7,7	3	4,6	55	27,8	40	40,8	73	27,8	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	2	1,6	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	10	5,1	5	5,1	127	48,3	VII. Malicious damages to property
IX. Τροχαία αδικήματα	20	15,6	38	37,3	...	...	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	IX. Motoring offences
X. Παραβάσεις κανονιστικών διατάξεων	1	0,8	0	0,0	2	3,5	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	X. Regulatory offences
XI. Ποικίλα αδικήματα	0	0,0	0	0,0	0	0,0	2	5,4	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>128</b>	<b>100,0</b>	<b>102</b>	<b>100,0</b>	<b>57</b>	<b>100,0</b>	<b>37</b>	<b>100,0</b>	<b>13</b>	<b>100,0</b>	<b>65</b>	<b>100,0</b>	<b>198</b>	<b>###</b>	<b>98</b>	<b>100,0</b>	<b>263</b>	<b>100,0</b>	<b>TOTAL</b>
<b>% καταδικασθέντων στο σύνολο</b>	<b>47,4</b>	<b>36,6</b>	<b>17,8</b>	<b>16,8</b>	<b>4,3</b>	<b>28,8</b>	<b>77,0</b>	<b>34,9</b>	<b>55,5</b>										<b>% convicted to total involved</b>



**ΠΙΝΑΚΑΣ 70. ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΕΝΕΧΟΝΤΑΙ ΣΤΗ ΔΙΑΠΡΑΞΗ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΚΑΙ ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΗΛΙΚΙΑ, 1980-2010**

**TABLE 70. JUVENILES INVOLVED IN THE COMMISSION OF OFFENCES AND CONVICTED BY SEX AND AGE, 1980-2010**

Φύλο/ Ηλικία	Ενέχονται σε αδίκημα Involved in the commission of offences								Καταδικάστηκαν Convicted								Sex/Age
	1980	1985	1990	1995	2000	2005	2009	2010	1980	1985	1990	1995	2000	2005	2009	2010	
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>279</b>	<b>320</b>	<b>220</b>	<b>303</b>	<b>226</b>	<b>257</b>	<b>281</b>	<b>474</b>	<b>102</b>	<b>57</b>	<b>37</b>	<b>13</b>	<b>65</b>	<b>198</b>	<b>98</b>	<b>263</b>	<b>TOTAL</b>
10 - 11	11	16	17	24	11	2	9	3	0	0	1	0	0	1	0	1	10 - 11
12 - 13	55	65	65	53	40	27	27	78	5	4	7	0	2	21	3	58	12 - 13
14 - 15	213	239	138	226	175	228	245	393	97	53	29	13	63	176	95	204	14 - 15
<b>ΑΓΟΡΙΑ</b>	<b>262</b>	<b>304</b>	<b>201</b>	<b>289</b>	<b>221</b>	<b>238</b>	<b>256</b>	<b>443</b>	<b>101</b>	<b>56</b>	<b>36</b>	<b>13</b>	<b>63</b>	<b>183</b>	<b>94</b>	<b>258</b>	<b>MALES</b>
10 - 11	11	16	15	24	11	2	7	3	0	0	1	0	0	1	0	1	10 - 11
12 - 13	51	65	54	48	40	25	23	76	5	4	7	0	2	19	3	58	12 - 13
14 - 15	200	223	132	217	170	211	226	364	96	52	28	13	61	163	91	199	14 - 15
<b>ΚΟΡΙΤΣΙΑ</b>	<b>17</b>	<b>16</b>	<b>19</b>	<b>14</b>	<b>5</b>	<b>19</b>	<b>25</b>	<b>31</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>15</b>	<b>4</b>	<b>5</b>	<b>FEMALES</b>
10 - 11	0	0	2	0	0	0	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	10 - 11
12 - 13	4	0	11	5	0	2	4	2	0	0	0	0	0	2	0	0	12 - 13
14 - 15	13	16	6	9	5	17	19	29	1	1	1	0	2	13	4	5	14 - 15

Σημ : Από το 1999 και μετά το όριο ηλικίας για ανήλικους παραβάτες είναι 10-15 χρόνια αντί 7-15.

Note: As of 1999, the limit for the age of juvenile offenders is 10-15 years instead of 7-15 years of age.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 71. ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΕΝΕΧΟΝΤΑΙ ΣΤΗ ΔΙΑΠΡΑΞΗ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΑΠΟΦΑΣΗ ΓΙΑ ΠΟΙΝΙΚΗ ΔΙΩΣΗ, 1985-2010**

**TABLE 71. JUVENILES INVOLVED IN THE COMMISSION OF OFFENCES BY DECISION AS TO PROSECUTION, 1985-2010**

Απόφαση για ποινική δίωξη	Προσάχθηκαν σε δίκη Prosecuted								Δεν προσάχθηκαν σε δίκη Not prosecuted								Decision as to prosecution
	1985	1990	1995	2000	2005	2009	2010	1985	1990	1995	2000	2005	2009	2010			
Επαρχ. Λειτουργός Ενημερίας	0	0	1	11	7	77	282	0	0	14	2	0	78	34	District Welfare Officer		
Επαρχ. Λειτουργός Ενημερίας και Αστυνομικός Διευθυντής	1	0	0	0	0	0	0	11	4	0	0	0	0	0	District Welfare Officer and Police Officer		
Γενικός Εισαγγελέας	65	46	29	80	250	56	42	243	170	259	133	0	70	116	Attorney General		
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>66</b>	<b>46</b>	<b>30</b>	<b>91</b>	<b>257</b>	<b>133</b>	<b>324</b>	<b>254</b>	<b>174</b>	<b>273</b>	<b>135</b>	<b>0</b>	<b>148</b>	<b>150</b>	<b>TOTAL</b>		

**ΠΙΝΑΚΑΣ 72. ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΕΝΕΧΟΝΤΑΙ ΣΤΗ ΔΙΑΠΡΑΞΗ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΚΑΙ ΑΡΙΘΜΟΣ ΆΛΛΩΝ ΠΑΙΔΙΩΝ ΣΤΗΝ ΟΙΚΟΓΕΝΕΙΑ, 1980-2010**  
**TABLE 72. JUVENILES INVOLVED IN THE COMMISSION OF OFFENCES AND NUMBER OF OTHER CHILDREN IN THE FAMILY, 1980-2010**

Αριθμός άλλων παιδιών στην οικογένεια	1980		1985		1990		1995		2000		2005		2009		2010		Other children in the family
	Αρ. Νο.	%	Αρ. Νο.	%	Αρ. Νο.	%	Αρ. Νο.	%	Αρ. Νο.	%	Αρ. Νο.	%	Αρ. Νο.	%	Αρ. Νο.	%	
Κανένα	96	34,4	59	18,4	27	12,3	33	10,9	12	5,3	18	7,0	7	2,5	8	1,7	None
Ένα	23	8,2	43	13,4	33	15,0	40	13,2	9	4,0	5	1,9	18	6,4	100	21,1	One
Δύο ή τρία	77	27,6	135	42,2	108	49,1	141	46,5	65	28,8	39	15,2	33	11,7	77	16,2	Two or three
Τέσσερα και πάνω	79	28,3	73	22,8	39	17,7	45	14,9	14	6,2	13	5,1	12	4,3	13	2,7	Four or more
Δε δηλώθηκε	4	1,4	10	3,1	13	5,9	44	14,5	126	55,8	182	70,8	211	75,1	276	58,2	Not stated
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>279</b>	<b>100,0</b>	<b>320</b>	<b>100,0</b>	<b>220</b>	<b>100,0</b>	<b>303</b>	<b>100,0</b>	<b>226</b>	<b>100,0</b>	<b>257</b>	<b>100,0</b>	<b>281</b>	<b>100,0</b>	<b>474</b>	<b>100,0</b>	<b>TOTAL</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 73. ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΕΝΕΧΟΝΤΑΙ ΣΤΗ ΔΙΑΠΡΑΞΗ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΤΡΟΠΟ ΔΙΑΒΙΩΣΗΣ, 1980-2010**  
**TABLE 73. JUVENILES INVOLVED IN THE COMMISSION OF OFFENCES BY LIVING ARRANGEMENTS, 1980-2010**

Τρόπος διαβίωσης	1980		1985		1990		1995		2000		2005		2009		2010		Living arrangements
	Αρ. Νο.	%	Αρ. Νο.	%	Αρ. Νο.	%	Αρ. Νο.	%	Αρ. Νο.	%	Αρ. Νο.	%	Αρ. Νο.	%	Αρ. Νο.	%	
Πατέρα και μητέρα	212	76,0	246	76,9	169	76,8	244	80,5	179	79,2	210	81,7	158	56,2	216	45,6	Father and mother
Μητέρα μόνο	15	5,4	35	10,9	37	16,8	35	11,6	19	8,4	27	10,5	31	11,0	93	19,6	Mother only
Πατέρα μόνο	3	1,1	15	4,7	3	1,4	11	3,6	14	6,2	5	1,9	1	0,4	1	0,2	Father only
Θετοί γονείς	0	0,0	1	0,3	0	0,0	2	0,7	1	0,4	0	0,0	0	0,0	1	0,2	Foster parents
Παππού και γιαγιά	0	0,0	0	0,0	3	1,4	1	0,3	1	0,4	1	0,4	0	0,0	4	0,8	Grand parents
Άλλος συγγενής	0	0,0	0	0,0	0	0,0	6	2,0	1	0,4	1	0,4	0	0,0	1	0,2	Other relatives
Σχολή Λάμπουσας	31	11,1	12	3,8	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	0	0,0	Lambousa School
Οικοτροφείο	12	4,3	4	1,3	4	1,8	0	0,0	0	0,0	1	0,4	1	0,4	1	0,2	Hostel
Άλλού	6	2,2	7	2,2	2	0,9	4	1,3	1	0,4	0	0,0	2	0,7	1	0,2	Other
Δε δηλώθηκε	0	0,0	0	0,0	2	0,9	0	0,0	10	4,4	12	4,7	88	31,3	156	32,9	Not stated
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>279</b>	<b>100,0</b>	<b>320</b>	<b>100,0</b>	<b>220</b>	<b>100,0</b>	<b>303</b>	<b>100,0</b>	<b>226</b>	<b>100,0</b>	<b>257</b>	<b>100,0</b>	<b>281</b>	<b>100,0</b>	<b>474</b>	<b>100,0</b>	<b>TOTAL</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 74. ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΕΝΕΧΟΝΤΑΙ ΣΤΗ ΔΙΑΠΡΑΞΗ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΗΛΙΚΙΑ, ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ, 2010**  
**TABLE 74. JUVENILES INVOLVED IN THE COMMISSION OF OFFENCES BY AGE, SEX AND OFFENCE GROUP, 2010**

Ομάδα αδικήματος	Σύνολο Total		Ηλικία σε χρόνια - Age in years															Offence group								
			9			10			11			12			13				14			15				
			Σ/T	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F		A/M	Γ/F	A/M	Γ/F				
<b>ΣΟΒΑΡΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ</b>	<b>33</b>	<b>31</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>11</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>20</b>	<b>2</b>	<b>SERIOUS OFFENCES</b>			
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	2	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	2	0	I. Against public order		
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	II. Against Lawful authority	
III. Παραβιάσσονται το κοινόν εν γένει	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	III. Injurious to the Public in general	
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	IV. Sexual offences	
V. Κατά του προσώπου	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	V. Against the person	
VI. Κατά της περιουσίας	26	25	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	10	0	15	1	15	1	1	VI. Against property	
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	3	3	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	2	0	2	0	0	VII. Malicious damages to property	
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ.	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation etc	
XI. Ποικίλα αδικήματα	2	1	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	1	1	1	XI. Miscellaneous Offences	
<b>ΜΙΚΡΟΑΔΙΚΗΜΑΤΑ</b>	<b>441</b>	<b>412</b>	<b>29</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>30</b>	<b>1</b>	<b>46</b>	<b>1</b>	<b>78</b>	<b>7</b>	<b>255</b>	<b>20</b>	<b>20</b>	<b>78</b>	<b>7</b>	<b>255</b>	<b>20</b>	<b>20</b>	<b>20</b>	<b>20</b>	<b>MINOR OFFENCES</b>	
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	39	38	1	0	0	0	1	0	0	0	0	0	9	0	28	1	28	9	0	28	1	28	1	1	I. Against public order	
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	4	3	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	2	1	2	1	0	2	1	2	1	1	II. Against Lawful authority	
III. Παραβιάσσονται το κοινόν εν γένει	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	III. Injurious to the Public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	2	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	2	0	2	0	0	2	0	2	0	0	IV. Sexual offences	
V. Κατά του προσώπου	55	46	9	0	0	0	0	3	0	3	0	9	5	31	4	31	4	9	5	31	4	31	4	4	V. Against the person	
VI. Κατά της περιουσίας	176	158	18	0	0	0	0	4	1	15	1	44	2	95	14	95	14	44	2	95	14	95	14	14	VI. Against property	
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	159	159	0	0	0	2	0	0	23	0	28	0	15	0	91	0	91	15	0	91	0	91	0	0	VII. Malicious damages to property	
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ.	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation etc	
IX. Τροχία αδικήματα	1	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	1	0	0	1	0	1	0	0	IX. Moting offences	
X. Παραβάσεις κανονιστικών διατάξεων διατάξεων	1	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	1	0	0	1	0	1	0	0	X. Regulatory offences	
XI. Ποικίλα αδικήματα	4	4	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	4	0	4	0	0	0	4	0	4	0	0	XI. Miscellaneous offences	
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>474</b>	<b>443</b>	<b>31</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>30</b>	<b>1</b>	<b>46</b>	<b>1</b>	<b>89</b>	<b>7</b>	<b>275</b>	<b>22</b>	<b>275</b>	<b>89</b>	<b>7</b>	<b>275</b>	<b>22</b>	<b>22</b>	<b>22</b>	<b>22</b>	<b>TOTAL</b>	

**ΠΙΝΑΚΑΣ 75. ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΕΝΕΧΟΝΤΑΙ ΣΤΗ ΔΙΑΠΡΑΞΗ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΗΛΙΚΙΑ, ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΤΟΠΟ ΔΙΑΜΟΝΗΣ, 2010**

**TABLE 75. JUVENILES INVOLVED IN THE COMMISSION OF OFFENCES BY AGE, SEX AND PLACE OF RESIDENCE, 2010**

Επαρχία	Σύνολο Total			Ηλικία / Φύλο - Age/sex						%	District
				10-11		12-13		14-15			
	Σ/Τ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ		
<b>Αστικές περιοχές</b>	<b>302</b>	<b>275</b>	<b>27</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>66</b>	<b>1</b>	<b>206</b>	<b>26</b>	<b>63,7</b>	<b>Urban areas</b>
Λευκωσία	27	26	1	0	0	2	0	24	1	5,7	Lefkosia
Λάρνακα	24	20	4	0	0	6	0	14	4	5,1	Larnaka
Λεμεσός	184	178	6	3	0	50	1	125	5	38,8	Lemesos
Πάφος	67	51	16	0	0	8	0	43	16	14,1	Pafos
<b>Ευρύτερες αστικές περιοχές</b>	<b>84</b>	<b>82</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>5</b>	<b>1</b>	<b>77</b>	<b>1</b>	<b>17,7</b>	<b>Greater urban areas</b>
Λευκωσία	44	43	1	0	0	2	0	41	1	9,3	Lefkosia
Λάρνακα	18	18	0	0	0	3	0	15	0	3,8	Larnaka
Λεμεσός	17	17	0	0	0	0	0	17	0	3,6	Lemesos
Πάφος	5	4	1	0	0	0	1	4	0	1,1	Pafos
<b>Αγροτικές περιοχές</b>	<b>88</b>	<b>86</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>5</b>	<b>0</b>	<b>81</b>	<b>2</b>	<b>18,6</b>	<b>Rural areas</b>
Λευκωσία	20	20	0	0	0	0	0	20	0	4,2	Lefkosia
Αμμόχωστος	23	23	0	0	0	2	0	21	0	4,9	Ammochostos
Λάρνακα	22	21	1	0	0	2	0	19	1	4,6	Larnaka
Λεμεσός	19	19	0	0	0	1	0	18	0	4,0	Lemesos
Πάφος	4	3	1	0	0	0	0	3	1	0,8	Pafos
<b>Εξωτερικό</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0,0</b>	<b>Abroad</b>
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>474</b>	<b>443</b>	<b>31</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>76</b>	<b>2</b>	<b>364</b>	<b>29</b>	<b>100,0</b>	<b>TOTAL</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 76. ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΕΝΕΧΟΝΤΑΙ ΣΤΗ ΔΙΑΠΡΑΞΗ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ, ΕΠΙΠΕΔΟ ΜΟΡΦΩΣΗΣ Ή ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΗΣ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2010**  
**TABLE 76. JUVENILES INVOLVED IN THE COMMISSION OF OFFENCES BY OFFENCE GROUP, EDUCATIONAL LEVEL, OR TRAINING AND SEX, 2010**

Ομάδα αδικήματος	Μόρφωση ή εκπαίδευση - Education or training														Offence group
	Σύνολο Total		Δημοτικό		Γυμνάσιο		Σύστημα μαθητείας		Δεν πήγαν σχολείο		Δε δηλώθηκε		A/M	Γ/F	
			A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F			
	Σ/Τ	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	Γ/F	
<b>ΣΟΒΑΡΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ</b>	<b>33</b>	<b>31</b>	<b>2</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>26</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	<b>SERIOUS OFFENCES</b>
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	2	2	0	0	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	I. Against public order
III. Παραβιάζονται το κοινόν εν γένει	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	III. Injurious to the public in general
VI. Κατά της περιουσίας	26	25	1	2	0	22	1	0	0	0	0	1	0	0	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	3	3	0	1	0	2	0	0	0	0	0	0	0	0	VII. Malicious damages to property
XI. Ποικίλα αδικήματα	2	1	1	0	0	0	0	0	0	0	0	1	1	1	XI. Miscellaneous Offences
<b>ΜΙΚΡΟΑΔΙΚΗΜΑΤΑ</b>	<b>441</b>	<b>412</b>	<b>29</b>	<b>17</b>	<b>0</b>	<b>283</b>	<b>12</b>	<b>9</b>	<b>0</b>	<b>21</b>	<b>0</b>	<b>82</b>	<b>17</b>	<b>MINOR OFFENCES</b>	
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	39	38	1	1	0	30	1	0	0	1	0	6	0	0	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	4	3	1	0	0	2	0	0	0	1	0	0	1	1	II. Against lawful authority
III. Παραβιάζονται το κοινόν εν γένει	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	2	2	0	0	1	0	1	0	0	0	0	0	0	0	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	55	46	9	0	0	34	8	1	0	3	0	8	1	1	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	176	158	18	2	0	84	3	6	0	13	0	53	15	15	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	159	159	0	14	0	128	0	1	0	3	0	13	0	0	VII. Malicious damages to property
IX. Τροχία αδικήματα	1	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	IX. Moting offences
X. Αδικήματα κατά παράβαση διαφόρων άλλων νόμων	1	1	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	X. Offences against various other laws
XI. Ποικίλα αδικήματα	4	4	0	0	0	3	0	0	0	0	0	1	0	0	XI. Miscellaneous Offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>474</b>	<b>443</b>	<b>31</b>	<b>20</b>	<b>0</b>	<b>309</b>	<b>13</b>	<b>9</b>	<b>0</b>	<b>21</b>	<b>0</b>	<b>84</b>	<b>18</b>	<b>18</b>	<b>TOTAL</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 77. ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΕΝΕΧΟΝΤΑΙ ΣΤΗ ΔΙΑΠΡΑΞΗ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΗΛΙΚΙΑ, ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΤΡΟΠΟ ΔΙΑΒΙΩΣΗΣ, 2010**  
**TABLE 77. JUVENILES INVOLVED IN THE COMMISSION OF OFFENCES BY AGE, SEX AND LIVING ARRANGEMENTS, 2010**

Τρόπος διαβίωσης	Ανήλικοι που ενέχονται Juveniles involved		Ηλικία και φύλο - Age and sex						Living arrangements		
			10-11			12-13				14-15	
			Σ/Τ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ		Γ/Φ	
Πατέρα και μητέρα	216	209	7	3	0	44	0	162	7	Father and mother	
Μητέρα μόνο	93	90	3	0	0	16	0	74	3	Mother only	
Πατέρα μόνο	1	1	0	0	0	0	0	1	0	Father only	
Θετοί γονείς	1	1	0	0	0	0	0	1	0	Foster parents	
Παππού και γιαγιά	4	4	0	0	0	1	0	3	0	Grant parents	
Άλλος συγγενής	1	1	0	0	0	0	0	1	0	Other relatives	
Οικοτροφείο	1	1	0	0	0	0	0	1	0	Hostel	
Άλλού	1	0	1	0	0	0	0	0	1	Elsewhere	
Δε δηλώθηκε	156	136	20	0	0	15	2	121	18	Not stated	
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>474</b>	<b>443</b>	<b>31</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>76</b>	<b>2</b>	<b>364</b>	<b>29</b>	<b>TOTAL</b>	

**ΠΙΝΑΚΑΣ 78. ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΕΝΕΧΟΝΤΑΙ ΣΤΗ ΔΙΑΠΡΑΞΗ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΗΛΙΚΙΑ, ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΑΡΙΘΜΟ ΑΛΛΩΝ ΠΑΙΔΙΩΝ ΣΤΗΝ ΟΙΚΟΓΕΝΕΙΑ, 2010**  
**TABLE 78. JUVENILES INVOLVED IN THE COMMISSION OF OFFENCES BY AGE, SEX AND NUMBER OF OTHER CHILDREN IN THE FAMILY, 2010**

Αριθμός άλλων παιδιών στην οικογένεια	Ανήλικοι που ενέχονται Juveniles involved		Ηλικία και φύλο - Age and sex						Number of other children in the family		
			10-11			12-13				14-15	
			Σ/Τ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ		Γ/Φ	
Κανένα	8	6	2	0	0	1	0	5	2	None	
Ένα	100	99	1	0	0	23	0	76	1	One	
Δύο ή τρία	77	75	2	0	0	25	0	50	2	Two or three	
Τέσσερα και πάνω	13	13	0	0	0	2	0	11	0	Four or more	
Δε δηλώθηκε	276	250	26	3	0	25	2	222	24	Not stated	
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>474</b>	<b>443</b>	<b>31</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>76</b>	<b>2</b>	<b>364</b>	<b>29</b>	<b>TOTAL</b>	

ΠΙΝΑΚΑΣ 79. ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΕΝΕΧΟΝΤΑΙ ΣΤΗ ΔΙΑΠΡΑΞΗ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΑΡΙΘΜΟ ΣΥΝΕΝΟΧΩΝ, 2010  
TABLE 79. JUVENILES INVOLVED IN THE COMMISSION OF OFFENCES, BY OFFENCE GROUP AND NUMBER OF ACCOMPLICES, 2010

Ομάδα αδικήματος	Συνένοχοι - Accomplices						Offence group
	Κανένας	Ένας ανήλικος	Δύο ανήλικοι	Συνήλικτοι ανήλικων	Ανήλικος/οι & ενήλικας/ες	Άγνωστος	
Σύνολο Total	None	One juvenile	Two juveniles	Gang of juveniles	Juvenile(s) & adult(s)	Unknown	
<b>ΣΟΒΑΡΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ</b>	<b>33</b>	<b>2</b>	<b>9</b>	<b>0</b>	<b>17</b>	<b>2</b>	<b>SERIOUS OFFENCES</b>
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	2	0	0	0	0	0	I. Against public order
III. Παραβιάσσονται το κοινόν εν γένει	0	0	0	0	0	0	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	0	0	0	0	0	0	IV. Sexual offences
VI. Κατά της περιουσίας	26	2	9	0	13	2	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	3	0	0	0	2	0	VII. Malicious damages to property
XI. Ποικίλα αδικήματα	2	0	0	0	2	0	XI. Miscellaneous Offences
<b>ΜΙΚΡΟΑΔΙΚΗΜΑΤΑ</b>	<b>441</b>	<b>47</b>	<b>41</b>	<b>85</b>	<b>160</b>	<b>13</b>	<b>MINOR OFFENCES</b>
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	39	6	1	0	20	2	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	4	0	0	0	3	1	II. Against lawful authority
III. Παραβιάσσονται το κοινόν εν γένει	0	0	0	0	0	0	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	2	0	0	0	0	0	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	55	5	9	8	17	2	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	176	26	16	10	66	7	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	159	10	12	67	54	1	VII. Malicious damages to property
IX. Τροχαία αδικήματα	1	0	0	0	0	0	IX. Motoring offences
X. Αδικήματα κατά παράβαση διαφόρων άλλων νόμων	1	0	0	0	0	0	X. Offences against various other laws
XI. Ποικίλα αδικήματα	4	0	3	0	0	0	XI. Miscellaneous Offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>474</b>	<b>49</b>	<b>50</b>	<b>85</b>	<b>177</b>	<b>15</b>	<b>TOTAL</b>
<b>ΠΟΣΟΣΤΑ</b>	<b>100,0</b>	<b>10,3</b>	<b>10,5</b>	<b>17,9</b>	<b>37,3</b>	<b>3,2</b>	<b>PERCENTAGES</b>

ΠΙΝΑΚΑΣ 80. ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΕΝΕΧΟΝΤΑΙ ΣΤΗ ΔΙΑΠΡΑΞΗ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΔΙΚΗΜΑΤΟΣ, ΥΠΗΚΟΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2010  
 TABLE 80. JUVENILES INVOLVED IN THE COMMISSION OF OFFENCES, BY OFFENCE GROUP, CITIZENSHIP AND SEX, 2010

Ομάδα αδικήματος	Ανήλικοι που ενέχονται Juveniles involved						Υπηκοότητα - Citizenship						Offence group
	Κύριοι - Cypriots			Ξένοι - Foreigners			Κύριοι - Cypriots			Ξένοι - Foreigners			
	Σ/Τ	Α/Μ	Γ/Φ	Σ/Τ	Α/Μ	Γ/Φ	Σ/Τ	Α/Μ	Γ/Φ	Σ/Τ	Α/Μ	Γ/Φ	
<b>ΣΟΒΑΡΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ</b>	<b>33</b>	<b>31</b>	<b>2</b>	<b>15</b>	<b>14</b>	<b>1</b>	<b>18</b>	<b>17</b>	<b>1</b>	<b>18</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>SERIOUS OFFENCES</b>
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	2	2	0	2	2	0	0	0	0	0	0	0	I. Against public order
III. Παραβιάζοντας το κοινόν εν γένει	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	IV. Sexual offences
VI. Κατά της περιουσίας	26	25	1	8	8	0	18	17	1	18	1	1	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	3	3	0	3	3	0	0	0	0	0	0	0	VII. Malicious damages to property
XI. Ποικίλα αδικήματα	2	1	1	2	1	1	0	0	0	0	0	0	XI. Miscellaneous Offences
<b>ΜΙΚΡΟΑΔΙΚΗΜΑΤΑ</b>	<b>441</b>	<b>412</b>	<b>29</b>	<b>294</b>	<b>280</b>	<b>14</b>	<b>147</b>	<b>132</b>	<b>15</b>	<b>147</b>	<b>132</b>	<b>15</b>	<b>MINOR OFFENCES</b>
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	39	38	1	37	36	1	2	2	0	2	2	0	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	4	3	1	4	3	1	0	0	0	0	0	0	II. Against lawful authority
III. Παραβιάζοντας το κοινόν εν γένει	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	2	2	0	2	2	0	0	0	0	0	0	0	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	55	46	9	50	42	8	5	4	1	5	4	1	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	176	158	18	124	120	4	52	38	14	52	38	14	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	159	159	0	73	73	0	86	86	0	86	86	0	VII. Malicious damages to property
IX. Τροχάια αδικήματα	1	1	0	0	0	0	1	1	0	1	1	0	IX. Moting offences
X. Αδικήματα κατά παράβαση διαφόρων άλλων νόμων	1	1	0	1	1	0	0	0	0	0	0	0	X. Offences against various other laws
XI. Ποικίλα αδικήματα	4	4	0	3	3	0	1	1	0	1	1	0	XI. Miscellaneous Offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>474</b>	<b>443</b>	<b>31</b>	<b>309</b>	<b>294</b>	<b>15</b>	<b>165</b>	<b>149</b>	<b>16</b>	<b>165</b>	<b>149</b>	<b>16</b>	<b>TOTAL</b>
<b>ΠΟΣΟΣΤΑ</b>	<b>100,0</b>	<b>93,5</b>	<b>6,5</b>	<b>65,2</b>	<b>62,0</b>	<b>3,2</b>	<b>34,8</b>	<b>31,4</b>	<b>3,4</b>	<b>34,8</b>	<b>31,4</b>	<b>3,4</b>	<b>PERCENTAGES</b>



ΠΙΝΑΚΑΣ 81. ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΕΝΕΧΟΝΤΑΙ ΣΤΗ ΔΙΑΠΡΑΞΗ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΤΗΣ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ ΚΑΤΑ ΧΡΟΝΟ ΚΑΙ ΤΟΠΟ, 2010  
 TABLE 81. JUVENILES INVOLVED IN THE COMMISSION OF OFFENCES AGAINST PROPERTY BY TIME AND PLACE, 2010

Χρόνος διάπραξης του αδικήματος	Ανήλικοι που ενέχονται Juvenciles involved										Time when the offence was committed
	Κατοικίες Residential	Τόποι ψυχαγωγίας Recreation places	Σχολεία Schools	Μηχανοκίνητα Motor vehicles	Γραφεία, καταστήματα, εργοστάσια Offices, shops, factories	Δρόμοι, ανοικτοί χώροι Streets, open spaces	Άλλού Other	Άγνωστος	Άγνωστος	Άγνωστος	
<b>Καθημερινή</b>	<b>123</b>	<b>1</b>	<b>10</b>	<b>12</b>	<b>9</b>	<b>48</b>	<b>5</b>	<b>7</b>			<b>Weekday</b>
Μέρα	14	1	4	2	6	10	1	0			Day
Νύκτα	10	0	3	10	3	11	4	1			Night
Άγνωστο	7	0	3	0	0	27	0	6			Unknown
<b>Σαββατοκυριακό</b>	<b>21</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>3</b>	<b>12</b>	<b>0</b>	<b>0</b>			<b>Weekend</b>
Μέρα	6	1	0	0	1	2	0	0			Day
Νύκτα	9	0	0	0	0	7	0	0			Night
Άγνωστο	6	1	0	0	2	3	0	0			Unknown
<b>Δημόσια Αγία</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>			<b>Public Holiday</b>
Άγνωστο	56	11	7	0	8	23	3	4			Unknown
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>202</b>	<b>3</b>	<b>17</b>	<b>12</b>	<b>22</b>	<b>83</b>	<b>8</b>	<b>11</b>			<b>TOTAL</b>
<b>ΠΟΣΟΣΤΑ</b>	<b>100,0</b>	<b>1,5</b>	<b>8,4</b>	<b>5,9</b>	<b>10,9</b>	<b>41,1</b>	<b>4,0</b>	<b>5,4</b>			<b>PERCENTAGES</b>

ΠΙΝΑΚΑΣ 82. ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΕΝΕΧΟΝΤΑΙ ΣΤΗ ΔΙΑΠΡΑΞΗ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΤΗΝ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ, ΑΞΙΑ ΚΛΟΠΗΜΑΙΩΝ ΚΑΙ ΑΡΙΘΜΟ ΣΥΝΕΝΟΧΩΝ, 2010  
 TABLE 82. JUVENILES INVOLVED IN THE COMMISSION OF OFFENCES AGAINST PROPERTY BY TYPE, VALUE OF PROPERTY STOLEN AND NUMBER OF ACCOMPLICES, 2010

Αξία κλοπιμαίων (€)/ Συνένοχοι	Είδος κλοπιμαίων										Value of property stolen (€)/ Accomplices	
	Ανήλικοι που ενέχονται Juveniles involved	Jewellery	Μετρητά Cash	Κοσμήματα	Αυτοκίνητα Cars	Μοτοσικλέτες Motor-cycles	Ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές Electric and electronic appliances	Ρουχισμός Clothing	Εξαρτήματα κινήτων οχημάτων Motor vehicles' spare parts	Κινητά τηλέφωνα Mobile Phones		Άλλο Other
Κάτω από 200	19	0	1	0	0	3	1	5	0	1	8	Under 200
201 - 1000	69	0	4	3	39	1	1	0	2	1	19	201 - 1000
1001 - 2000	7	0	1	0	0	0	0	1	0	0	5	1001 - 2000
2001 - 10000	7	2	3	1	0	0	0	0	0	0	1	2001 - 10000
10001 και πάνω	1	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0	10001 and over
Άγνωστη	49	0	2	1	13	0	0	3	0	0	30	Unknown
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>152</b>	<b>2</b>	<b>11</b>	<b>6</b>	<b>55</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>9</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>63</b>	<b>TOTAL</b>
					<b>ΑΞΙΑ (€) - VALUE (€)</b>							
					<b>ΣΥΝΕΝΟΧΟΙ - ACCOMPLICES</b>							
Κανένας	32	0	1	1	23	1	1	1	0	0	5	None
Ένας ανήλικος	18	0	2	2	8	0	0	4	0	0	2	One juvenile
Δύο ανήλικοι	22	0	3	0	9	0	0	1	0	0	9	Two juveniles
Σερίρα ανήλικων	8	0	0	0	4	0	0	0	0	0	4	Gang of juveniles
Ανήλικος/οι και ενήλικας/ές	64	1	5	3	7	1	3	3	2	2	40	Juvenile(s) and adult(s)
Άγνωστο	8	1	0	0	4	0	0	0	0	0	3	Unknown
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>152</b>	<b>2</b>	<b>11</b>	<b>6</b>	<b>55</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>9</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>63</b>	<b>TOTAL</b>
<b>ΠΟΣΟΣΤΑ</b>	<b>100,0</b>	<b>1,3</b>	<b>7,2</b>	<b>3,9</b>	<b>36,2</b>	<b>1,3</b>	<b>1,3</b>	<b>5,9</b>	<b>1,3</b>	<b>1,3</b>	<b>41,4</b>	<b>PERCENTAGES</b>

Σημ.: Ο πίνακας αφορά μόνο στις υποθέσεις στις οποίες υπάρχουν κλοπιμαία. Δεν είναι απαραίτητο να υπάρχουν κλοπιμαία σε όλες τις περιπτώσεις που αφορούν αδικήματα κατά της περιουσίας.  
 Note: This table refers to the cases in which there were goods stolen. Property stolen does not apply to all the cases involving offences against property.

ΠΙΝΑΚΑΣ 83. ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΕΝΕΧΟΝΤΑΙ ΣΤΗ ΔΙΑΠΡΑΞΗ ΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΤΟΥ ΠΡΟΣΩΠΟΥ ΚΑΙ ΣΕΞΟΥΑΛΙΚΩΝ ΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΕΙΔΟΣ ΟΠΛΟΥ, 2010  
 TABLE 83. JUVENILES INVOLVED IN THE COMMISSION OF OFFENCES AGAINST THE PERSON AND SEXUAL OFFENCES BY TYPE OF WEAPON, 2010

Αδίκημα	Είδος όπλου - Type of weapon										Offence
	Ανήλικοι που ενέχονται Juveniles involved	Εκρηκτικές ύλες Explosives	Πυροβόλα όπλα Firearms	Αμβλύ όργανο Blunt instrument	Οξύ όργανο Sharp instrument	Επιβλαβή ουσία Noxious substance	Σωματική βία Physical force	Γραπτά απειλές Verbal threat	Άλλο	Άλλο	
<b>ΜΙΚΡΟΔΙΚΗΜΑΤΑ</b>	<b>57</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>48</b>	<b>1</b>	<b>8</b>	<b>8</b>	<b>MINOR OFFENCES</b>
<i>IV. Σεξουαλικά αδικήματα</i>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<i>IV. Sexual offences</i>
Απαγωγή κοριτσιού ηλικίας κάτω των 16 χρόνων	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	Abduction of girls under 16 years
Άσεμνη επίθεση εναντίον γυναίκας	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	Indecent assault on females
<i>V. Αδικήματα κατά του προσώπου</i>	<b>55</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>46</b>	<b>1</b>	<b>8</b>	<b>8</b>	<i>V. Offences against the person</i>
Απερίσκεπτες και αμελείς πράξεις	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>5</b>	<b>5</b>	Reckless and negligent acts
Κοινή επίθεση	<b>14</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>14</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	Common assault
Επιθέσεις που προκαλούν πραγματική σωματική βλάβη	<b>35</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>31</b>	<b>1</b>	<b>3</b>	<b>3</b>	Assaults causing actual bodily harm
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>57</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>48</b>	<b>1</b>	<b>8</b>	<b>8</b>	<b>TOTAL</b>

ΠΙΝΑΚΑΣ 84. ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΕΝΕΧΟΝΤΑΙ ΣΤΗ ΔΙΑΠΡΑΞΗ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΤΟΥ ΠΡΟΣΩΠΟΥ ΚΑΙ ΣΕΞΟΥΑΛΙΚΩΝ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΗΛΙΚΙΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ ΘΥΜΑΤΟΣ, 2010

TABLE 84. JUVENILES INVOLVED IN THE COMMISSION OF OFFENCES AGAINST THE PERSON AND SEXUAL OFFENCES BY AGE AND SEX OF VICTIM, 2010

Αδίκημα	Ανήλικοι που ενέχονται Juveniles involved		Ηλικία/φύλο θύματος -Age/sex of victim								Offence
	0-9		10-14		15-19		20+				
	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ			
<b>ΜΙΚΡΟΑΔΙΚΗΜΑΤΑ</b>	<b>57</b>	<b>48</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>13</b>	<b>6</b>	<b>7</b>	<b>4</b>	<b>6</b>	<b>5</b>	<b>MINOR OFFENCES</b>
<i>IV. Σεξουαλικά αδικήματα</i>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<i>IV. Sexual offences</i>
Απαγωγή κοριτσιού ηλικίας κάτω των 16 χρόνων	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	Abduction of girls under 16 years
Άσεμνη επίθεση εναντίον γυναίκας	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	Indecent assault on females
<i>V. Αδικήματα κατά του προσώπου</i>	<b>55</b>	<b>46</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>13</b>	<b>4</b>	<b>7</b>	<b>4</b>	<b>6</b>	<b>5</b>	<i>V. Offences against the person</i>
Απερίσκεπτες και αμελείς πράξεις	<b>6</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	Reckless and negligent acts
Κοινή επίθεση	<b>14</b>	<b>12</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>3</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	<b>2</b>	Common assault
Επιθέσεις που προκαλούν πραγματική σωματική βλάβη	<b>35</b>	<b>28</b>	<b>7</b>	<b>1</b>	<b>10</b>	<b>3</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>5</b>	<b>3</b>	Assaults causing actual bodily harm
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>57</b>	<b>48</b>	<b>9</b>	<b>1</b>	<b>13</b>	<b>6</b>	<b>7</b>	<b>4</b>	<b>6</b>	<b>5</b>	<b>TOTAL</b>

ΠΙΝΑΚΑΣ 85. ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΕΝΕΧΟΝΤΑΙ ΣΤΗ ΔΙΑΠΡΑΞΗ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΔΔΙΚΗΜΑ, ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΑΠΟΦΑΣΗ ΠΡΟΣΑΓΩΓΗΣ ΣΕ ΔΙΚΗ, 2010  
 TABLE 85. JUVENILES INVOLVED IN THE COMMISSION OF OFFENCES BY OFFENCE, SEX AND DECISION AS TO PROSECUTION, 2010

Αδίκημα	Προσάχθηκαν σε δίκη - Prosecuted						Δεν προσάχθηκαν σε δίκη - Not prosecuted						Offence	
	ΣΥΝΟΛΟ			ΣΥΝΟΛΟ			ΣΥΝΟΛΟ			ΣΥΝΟΛΟ				
	Σ/Τ	A/M	Γ/Φ	Σ/Τ	A/M	Γ/Φ	Σ/Τ	A/M	Γ/Φ	Σ/Τ	A/M	Γ/Φ		
<b>Ι. ΣΟΒΑΡΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ</b>														
<i>Κατά της δημοσίας τάξεως</i>	33	31	2	17	16	0	0	0	0	0	0	0	0	<b>SERIOUS OFFENCES</b>
Νόμος για εκρηκτικές ύλες	2	2	0	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	<i>Against public order</i>
<i>Κατά της περιουσίας</i>	26	25	1	12	14	0	0	0	0	0	0	0	0	Explosive substances law
Κλοπή (πάνω των €1000)	1	0	1	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	<i>Against property</i>
Διαρρήξεις και συναφή εγκλήματα	25	25	0	12	13	0	0	0	0	0	0	0	0	Thefts (over €1000)
<b>VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία</b>	3	3	0	1	2	0	0	0	0	0	0	0	0	Burglary, housebreaking and similar offences
Εμπρησμός / απόπειρα εμπρησμού	2	2	0	1	1	0	0	0	0	0	0	0	0	<i>Malicious damages to property</i>
Κακόβουλη ζημιά (πάνω από €1000)	1	1	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	Arson etc., attempt to commit arson
<b>XI. Ποικίλα αδικήματα</b>	2	1	1	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Malicious damages (over €1000)
Συννομισίες	2	1	1	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	<i>Miscellaneous offences</i>
<b>ΜΙΚΡΟΑΔΙΚΗΜΑΤΑ</b>	291	274	17	265	26	150	138	12	34	116	0	0	0	Conspiracies
<i>Κατά της δημοσίας τάξεως</i>	16	16	0	15	1	23	22	1	2	21	0	0	0	<b>MINOR OFFENCES</b>
Οπλοφορία προς διέγερση τρόμου	0	0	0	0	0	1	1	0	0	0	0	0	0	<i>Against public order</i>
Αμφίτομο, μαχαίρια, μαχαίρια κλπ.	0	0	0	0	0	2	2	0	0	0	0	0	0	Carrying arms to terrorise
Συμπλοκή	4	4	0	4	0	9	9	0	0	0	0	0	0	Knives and daggers
Ανησυχία	1	1	0	1	0	5	4	1	0	0	0	0	0	Affray
Δημόσια εξόβριση	2	2	0	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Disturbance
Νόμος για πυροβόλα όπλα	4	4	0	3	1	1	1	0	0	0	0	0	0	Public insult
Νόμος για εκρηκτικές ύλες	0	0	0	0	0	5	5	0	2	3	0	0	0	Firearms law
Νόμος για τη βία στους αθλητικούς χώρους	5	5	0	5	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Explosive substances law
														Violence on sports grounds law

(συνεχ. - cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 85 (συνεχ.). ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΕΝΕΧΟΝΤΑΙ ΣΤΗ ΔΙΑΠΡΑΞΗ ΔΙΚΗΜΑΤΩΝ ΚΑΤΑ ΔΔΙΚΗΜΑ, ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΑΠΟΦΑΣΗ ΠΡΟΣΑΓΩΓΗΣ ΣΕ ΔΙΚΗ, 2010  
TABLE 85 (cont'd). JUVENILES INVOLVED IN THE COMMISSION OF OFFENCES BY OFFENCE, SEX AND DECISION AS TO PROSECUTION, 2010

Αδίκημα	Προσάχθηκαν σε δίκη - Prosecuted						Δεν προσάχθηκαν σε δίκη - Not prosecuted						Offence
	ΣΥΝΟΛΟ			ΣΥΝΟΛΟ			ΣΥΝΟΛΟ			ΣΥΝΟΛΟ			
	Σ/Τ	Α/Μ	Γ/Φ	Σ/Τ	Α/Μ	Γ/Φ	Σ/Τ	Α/Μ	Γ/Φ	Σ/Τ	Α/Μ	Γ/Φ	
<b>II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας</b> Ψευδείς πληροφορίες σε αστυνομικό	3	2	1	1	2	1	1	1	0	0	0	1	<b>II. Against lawful authority</b> Giving false information to a Police Officer
<b>IV. Σέξουαλικά αδικήματα</b> Απαγωγή κοριτσιού ηλικίας κάτω των 16 χρόνων	0	0	0	0	0	0	1	1	0	0	0	0	<b>IV. Sexual offences</b> Abduction of girls under 16 years
Άσμενη επίθεση εναντίον γυναίκας	0	0	0	0	0	0	1	1	0	1	0	0	Indecent assault on females
<b>V. Κατά του προσώπου</b> Απερίσκεπτες και αμελείς πράξεις	27	25	2	24	3	28	21	7	8	20	0	0	<b>V. Against the person</b> Reckless and negligent acts
Κοινή επίθεση	6	6	0	5	1	0	0	0	0	0	0	0	Common assault
Επιθέσεις που προκαλούν πραγματική σωματική βλάβη	6	5	1	5	1	8	7	1	6	2	0	2	Assaults causing actual bodily harm
<b>VI. Κατά της περιουσίας</b> Κλοπή περιουσίας (αξίας μέχρι €1000)	15	14	1	14	1	20	14	6	2	18	0	0	<b>VI. Against property</b> Stealing property ( up to €1000)
Κλεπταποδοχή και παράνομη κατοχή περιουσίας (μέχρι €1000)	115	101	14	98	17	61	57	4	16	45	28	28	Receiving stolen goods and unlawful possession of property ( up to €1000)
Εγκληματική επέμβαση - παράνομη είσοδος	12	12	0	11	1	10	10	0	2	8	0	8	Criminal trespassing
<b>VII. Κακόβουλη ζημία σε περιουσία</b> Κακόβουλη ζημία (αξίας μέχρι €1000)	8	8	0	3	5	13	13	0	4	9	0	9	<b>VII. Malicious damages to property</b> Malicious damage (under €1000)
<b>IX. Τροχαία αδικήματα</b> Παράβασες του περι Μηχανοκινήτων Οχημάτων Νόμου και διατάξεων (ασφάλεια έναντι τρίτου)	129	129	0	126	3	30	30	0	6	24	0	24	<b>IX. Motoring offences</b> Offences against the Motor Vehicles Law (Third Party Insurance)
σχέτικά με τις άδειες οδήγησης	1	1	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	<b>X. Offences against various other laws/regulatory offences</b> Game and Wild Birds (Protection) law
<b>X. Αδικήματα κατά παράβαση διαφόρων άλλων νόμων</b> Νόμος για άγρια πτηνά	0	0	0	0	0	1	1	0	0	1	0	1	<b>XI. Miscellaneous offences</b> Various minor offences of the criminal code
<b>XI. Ποινικά αδικήματα</b> Διάφορα ποινικά αδικήματα	0	0	0	0	0	4	4	0	0	4	0	4	Various other misdemeanours
Διάφορα άλλα αδικήματα	0	0	0	0	0	1	1	0	0	1	0	1	
Διάφορα άλλα αδικήματα	0	0	0	0	0	3	3	0	0	3	0	3	
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	324	305	19	282	42	150	138	12	34	116	116	116	<b>TOTAL</b>

ΠΙΝΑΚΑΣ 86. ΠΡΟΣΑΓΩΓΗ Η ΜΗ ΠΡΟΣΑΓΩΓΗ ΑΝΗΛΙΚΩΝ ΚΑΤΑ ΗΛΙΚΙΑ, ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΑΔΙΚΗΜΑ, 2010  
 TABLE 86. PROSECUTED OR NOT PROSECUTED JUVENILES BY AGE, SEX AND OFFENCE, 2010

Αδίκημα	Προσάχθησαν σε δίκη - Prosecuted						Δεν προσάχθησαν σε δίκη - Not prosecuted							
	10-11		12-13		14-15		10-11		12-13		14-15			
	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F		
<b>ΣΟΒΑΡΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ</b>	<b>Σύνολο Total</b>													
<i>I. Κατά της δημοσίας τάξεως</i>	33	0	0	0	0	31	2	0	0	0	0	0	0	0
Νόμος για εκρηκτικές ύλες	2	0	0	0	0	2	0	0	0	0	0	0	0	0
<i>VI. Κατά της περιουσίας</i>	26	0	0	0	0	25	1	0	0	0	0	0	0	0
Κλοπή (πάνω των €1000)	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Διαρρήξεις και συναφή εγκλήματα	25	0	0	0	0	25	0	0	0	0	0	0	0	0
<i>VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία</i>	3	0	0	0	0	3	0	0	0	0	0	0	0	0
Εμπρησμός / απόπειρα εμπρησμού	2	0	0	0	0	2	0	0	0	0	0	0	0	0
Κακόβουλη ζημιά (πάνω από €1000)	1	0	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0
<i>XI. Ποικίλα αδικήματα</i>	2	0	0	0	0	1	1	0	0	0	0	0	0	0
Συννομισίες	2	0	0	0	0	1	1	0	0	0	0	0	0	0
<b>ΜΙΚΡΟΑΔΙΚΗΜΑΤΑ</b>	291	1	0	62	1	211	16	150	2	0	14	1	122	11
<i>I. Κατά της δημοσίας τάξεως</i>	16	1	0	0	0	15	0	23	0	0	0	0	22	1
Οπλοφορία προς διέγερση τρόμου	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	0	0	1	0
Αμφίστομα μαχαίρια, μαχαίρια κλπ.	0	0	0	0	0	0	0	2	0	0	0	0	2	0
Συμπλοκή	4	0	0	0	0	4	0	9	0	0	0	0	9	0
Ανησυχία	1	0	0	0	0	1	0	5	0	0	0	0	4	1
Δημόσια εξύβριση	2	1	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0
Νόμος για πορνοβόλα όπλα	4	0	0	0	0	4	0	1	0	0	0	0	1	0
Νόμος για εκρηκτικές ύλες	0	0	0	0	0	0	0	5	0	0	0	0	5	0
Νόμος για τη βία στους αθλητικούς χώρους	5	0	0	0	0	5	0	0	0	0	0	0	0	0

(συνεχ. - cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 86 (συνέχ.). ΠΡΟΣΑΓΩΓΗ Η ΜΗ ΠΡΟΣΑΓΩΓΗ ΑΝΗΛΙΚΩΝ ΚΑΤΑ ΗΛΙΚΙΑ, ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΔΙΚΗΜΑ, 2010  
TABLE 86 (cont'd). PROSECUTED OR NOT PROSECUTED JUVENILES BY AGE, SEX AND OFFENCE, 2010

Αδικήματα	Προσάχθησαν σε δίκη - Prosecuted						Δεν προσάχθησαν σε δίκη - Not prosecuted						Offence							
	10-11			12-13			14-15			10-11				12-13			14-15			
	A/M	G/F	Total	A/M	G/F	Total	A/M	G/F	Total	A/M	G/F	Total		A/M	G/F	Total				
<b>II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας</b>	3	0	0	0	0	2	1	1	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	<b>II. Against lawful authority</b> Giving false information to Police Officer <b>Sexual offences</b>
Ψευδείς πληροφορίες σε αστυνομικό	3	0	0	0	0	2	1	1	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	Abduction of girls under 16 years
<b>IV. Σεξουαλικά αδικήματα</b>	0	0	0	0	0	0	0	2	0	0	0	0	0	0	0	0	2	0	0	Indecent assault on females <b>Against the person</b>
Απαγωγή κοριτσιού ηλικίας κάτω των 16 χρόνων	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	Reckless and negligent acts
Άσχημη επίθεση εναντίον γυναικάς	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Common assault
<b>V. Κατά του προσώπου</b>	27	0	0	1	0	24	2	28	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Assaults causing actual bodily harm
Απερίσκεπτες και αμελείς πράξεις	6	0	0	0	0	6	0	6	0	0	0	0	0	0	0	0	6	1	1	<b>VI. Against property</b> Stealing property ( up to €1000) Receiving stolen good and unlawful possession of property ( up to €1000)
Κοινή επίθεση	6	0	0	1	0	4	1	8	0	0	0	0	0	0	0	0	6	1	1	Criminal trespassing
Επιθέσεις που προκαλούν πραγματική σωματική βλάβη	15	0	0	0	0	14	1	20	0	0	0	0	0	0	0	0	10	6	6	<b>VII. Malicious damages to property</b> Malicious damage (under €1000)
<b>VI. Κατά της περιουσίας</b>	115	0	0	13	1	88	13	61	0	0	0	6	1	51	3	3	3	3	3	<b>IX. Motoring offences</b> Offences against the Motor Vehicles Law (Third Party Insurance) <b>Offences against various other laws/regulatory offences</b>
Κλοπή περιουσίας (αξίας μέχρι €1000)	95	0	0	12	1	69	13	38	0	0	0	6	1	28	3	3	3	3	3	Game and Wild Birds (Protection) law
Κλεπταποδοχή και παράνομη κατοχή περιουσίας (μέχρι €1000)	12	0	0	0	0	12	0	10	0	0	0	0	0	0	0	0	10	0	0	<b>XI. Miscellaneous offences</b> Various minor offences of the criminal code Various other misdemeanours
Εγκληματική επέμβαση - παράνομη είσοδος	8	0	0	1	0	7	0	13	0	0	0	0	0	0	0	0	13	0	0	<b>TOTAL</b>
<b>VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία</b>	129	0	0	48	0	81	0	30	2	0	3	0	3	0	25	0	25	0	0	
Κακόβουλη ζημιά (αξίας μέχρι €1000)	129	0	0	48	0	81	0	30	2	0	3	0	3	0	25	0	25	0	0	
<b>IX. Τροχαία αδικήματα</b>	1	0	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Παράβασεις του περί Μηχανοκινήτων Οχημάτων Νόμου & διατάξεων (ασφάλεια έναντι τρίτου) σχετικά με άδειες οδήγησης	1	0	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
<b>X. Αδικήματα κατά παράβαση διαφόρων άλλων νόμων</b>	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Νόμος για άγρια πτηνά	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	1	0	1	0	0	
<b>XI. Ποικίλα αδικήματα</b>	0	0	0	0	0	0	0	4	0	0	0	0	0	0	4	0	4	0	0	
Διάφορα ποινικά αδικήματα	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	1	0	1	0	0	
Διάφορα άλλα αδικήματα	0	0	0	0	0	0	0	3	0	0	0	0	0	0	3	0	3	0	0	
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	324	1	0	62	1	242	18	150	2	0	14	1	122	11	11	11	11	11	11	



ΠΙΝΑΚΑΣ 87. ΜΕΤΑΧΕΙΡΙΣΗ ΑΝΗΛΙΚΩΝ ΠΟΥ ΔΕΝ ΠΡΟΣΛΑΘΗΚΑΝ ΣΕ ΔΙΚΗ ΚΑΤΑ ΔΙΚΗΜΑ, 2010  
TABLE 87. JUVENILES NOT PROCEEDED AGAINST BY METHOD OF DISPOSAL AND OFFENCE, 2010

Αδίκημα	2010				Offence
	Σύνολο Total	Στη φροντίδα του Διευθυντή Κοινωνικής Ευμερείας In care of the Director of Welfare Services	Προληπτική επιβλεψη Preventive supervision	Νουθεσία Admonition	
<b>ΜΙΚΡΟΑΔΙΚΗΜΑΤΑ</b>	<b>150</b>	<b>3</b>	<b>5</b>	<b>142</b>	<b>MINOR OFFENCES</b>
<b>I. Κατά της δημοσίας τάξεως</b>	<b>23</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>22</b>	<b>I. Against public order</b>
Οπλοφορία προς διέγερση τρόμου	1	0	0	1	Carrying arms to terrorise
Αμφίστομα μαχαίρια, μαχαίρια κλπ.	2	0	0	2	Knives and daggers
Συμπλοκή	9	0	0	9	Affray
Ανησυχία	5	0	0	5	Disturbance
Νόμος για πυροβόλα όπλα	1	0	0	1	Firearms law
Νόμος για εκρηκτικές ύλες	5	0	1	4	Explosive substances law
<b>II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>II. Against lawful authority</b>
Ψευδείς πληροφορίες σε αστυνομικό	1	0	0	1	Giving false information to Police Officer
<b>IV. Σεξουαλικά αδικήματα</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>IV. Sexual offences</b>
Απαγωγή κοριτσιού ηλικίας κάτω των 16 χρόνων	1	0	0	1	Abduction of girls under 16 years
Άσεμνη επίθεση εναντίον γυναικίας	1	0	0	1	Indecent assault on females
<b>V. Κατά του προσώπου</b>	<b>28</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>25</b>	<b>V. Against the person</b>
Κοινή επίθεση	8	0	0	8	Common assault
Επιθέσεις που προκαλούν πραγματική σωματική βλάβη	20	3	0	17	Assaults causing actual bodily harm
<b>VI. Κατά της περιουσίας</b>	<b>61</b>	<b>0</b>	<b>3</b>	<b>58</b>	<b>VI. Against property</b>
Κλοπή περιουσίας (αξίας μέχρι €1000)	38	0	3	35	Stealing property ( up to €1000)
Κλεπταποδοχή και παράνομη κατοχή περιουσίας (μέχρι €1000)	10	0	0	10	Receiving stolen good and unlawful possession of property ( up to €1000)
Εγκληματική επέμβαση - παράνομη είσοδος	13	0	0	13	Criminal trespassing
<b>VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία</b>	<b>30</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>29</b>	<b>VII. Malicious damages to property</b>
Κακόβουλη βλάβη (αξίας μέχρι €1000)	30	0	1	29	Malicious damage (under €1000)
<b>X. Αδικήματα κατά παράβαση διαφόρων άλλων νόμων</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>X. Offences against various other laws/regulatory offences</b>
Νόμος για άγρια πτηνά	1	0	0	1	Game and Wild Birds (Protection) law
<b>XI. Ποικίλα αδικήματα</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>4</b>	<b>XI. Miscellaneous offences</b>
Διάφορα ποινικά αδικήματα	1	0	0	1	Various minor offences of the criminal code
Διάφορα άλλα αδικήματα	3	0	0	3	Various other misdemeanours
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>150</b>	<b>3</b>	<b>5</b>	<b>142</b>	<b>TOTAL</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 88. ΜΕΤΑΧΕΙΡΙΣΗ ΑΝΗΛΙΚΩΝ ΠΟΥ ΔΕΝ ΠΡΟΣΑΧΘΗΚΑΝ ΣΕ ΔΙΚΗ ΚΑΤΑ ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΗΛΙΚΙΑ, 2010**  
**TABLE 88. JUVENILES NOT PROCEEDED AGAINST BY METHOD OF DISPOSAL, SEX AND AGE, 2010**

Φύλο και Ηλικία	2010					Sex and age
	Σύνολο Total	Στη φροντίδα του Διευθυντή Κοινωνικής Ευημερίας In care of the Director of Welfare Services	Ενώπιον δικα- στηρίου ως παιδί που χρήζει φροντίδας και προστασίας Before the Court as a child in need of care and protection	Προληπτική επίβλεψη Preventive supervision	Νουθεσία Admonition	
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>150</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>5</b>	<b>142</b>	<b>TOTAL</b>
10	2	0	0	0	2	10
11	0	0	0	0	0	11
12	4	0	0	0	4	12
13	11	0	0	0	11	13
14	46	3	0	1	42	14
15	87	0	0	4	83	15
<b>ΑΓΟΡΙΑ</b>	<b>138</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>5</b>	<b>133</b>	<b>MALES</b>
10	2	0	0	0	2	10
11	0	0	0	0	0	11
12	3	0	0	0	3	12
13	11	0	0	0	11	13
14	39	0	0	1	38	14
15	83	0	0	4	79	15
<b>ΚΟΡΙΤΣΙΑ</b>	<b>12</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>9</b>	<b>FEMALES</b>
10	0	0	0	0	0	10
11	0	0	0	0	0	11
12	1	0	0	0	1	12
13	0	0	0	0	0	13
14	7	3	0	0	4	14
15	4	0	0	0	4	15
<b>ΣΥΝΟΛΟ ΠΟΣΟΣΤΑ</b>	<b>150 100,0</b>	<b>3 2,0</b>	<b>0 0,0</b>	<b>5 3,3</b>	<b>142 94,7</b>	<b>TOTAL PERCENTAGES</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 89. ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΠΡΟΣΑΧΘΗΚΑΝ ΣΕ ΔΙΚΗ ΚΑΤΑ ΦΥΛΟ, ΗΛΙΚΙΑ ΚΑΙ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑΣ, 2010**  
**TABLE 89. JUVENILES PROCEEDED AGAINST BY SEX, AGE AND RESULT OF PROCEEDINGS, 2010**

Φύλο και Ηλικία	Ανήλικοι που προσάχθηκαν σε δίκη Juveniles proceeded against	Απόσυρση κατηγορίας Charge withdrawn	Απόρριψη υπόθεσης Case dismissed	Αναστολή δίωξης Nolle Prosequi	Δικάστηκαν από Δικαστήριο Ανηλίκων Tried by Juvenile Court		Δικάστηκαν από Επαρχιακό Δικαστήριο Tried by District Court		Δικάστηκαν από Κακοугоτο-δικείο Tried by Assize Court	Sex and Age
					Αθωώθηκαν Acquitted	Καταδικάστηκαν Convicted	Αθωώθηκαν Acquitted	Καταδικάστηκαν Convicted		
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>324</b>	<b>9</b>	<b>10</b>	<b>38</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>4</b>	<b>262</b>	<b>0</b>	<b>TOTAL</b>
10-11	1	0	0	0	0	0	0	1	0	10-11
12-13	63	1	4	0	0	0	0	58	0	12-13
14-15	260	8	6	38	0	1	4	203	0	14-15
<b>ΑΓΟΡΙΑ</b>	<b>305</b>	<b>7</b>	<b>10</b>	<b>26</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>4</b>	<b>257</b>	<b>0</b>	<b>MALES</b>
10-11	1	0	0	0	0	0	0	1	0	10-11
12-13	62	0	4	0	0	0	0	58	0	12-13
14-15	242	7	6	26	0	1	4	198	0	14-15
<b>ΚΟΡΙΤΣΙΑ</b>	<b>19</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>12</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>5</b>	<b>0</b>	<b>FEMALES</b>
10-11	0	0	0	0	0	0	0	0	0	10-11
12-13	1	1	0	0	0	0	0	0	0	12-13
14-15	18	1	0	12	0	0	0	5	0	14-15

**ΠΙΝΑΚΑΣ 90. ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΠΡΟΣΑΧΘΗΚΑΝ ΣΕ ΔΙΚΗ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΔΑΙΚΗΜΑΤΟΣ, ΑΠΟΛΟΓΙΑ ΚΑΤΗΓΟΡΟΥΜΕΝΟΥ ΚΑΙ ΑΘΩΩΣΗ Η ΚΑΤΑΔΙΚΗ ΤΟΥΣ, 2010**

**TABLE 90. JUVENILES PROCEEDED AGAINST BY OFFENCE GROUP, PLEA AND FINDING OF GUILT, 2010**

Ομάδα αδικήματος	Προσέχθησαν σε δίκη Proceeded against										Καταδικάστηκαν Convicted			Offence group
	Σύνολο Total	Σύνολο Total	Απόσυρση κατη- γορίας Charge withdrawn	Απόρριψη υπόθεσης Case dismissed	Αναστολή δίωξης Nolle Prosequi	Αθώ- θηκαν Acquitted	Σύνολο Total	Ομολογία ευχής Guilty		Μη ομολογία ευχής Not guilty	Ανικανότητα ομολογίας ευχής Unfit to plead guilty			
								Ομολογία ευχής Guilty	Μη ομολογία ευχής Not guilty					
<b>ΣΟΒΑΡΑ ΔΑΙΚΗΜΑΤΑ</b>	<b>33</b>	<b>3</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>30</b>	<b>30</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>SERIOUS OFFENCES</b>		
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	2	0	0	0	0	0	2	2	0	0	0	I. Against public order		
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	III. Injurious to the public in general		
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	IV. Sexual offences		
V. Κατά του προσώπου	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	V. Against the person		
VI. Κατά της περιουσίας	26	2	2	0	0	0	24	24	0	0	0	VI. Against property		
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	3	1	0	0	1	0	2	2	0	0	0	VII. Malicious damages to property		
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ.	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation, etc		
XI. Ποικίλα αδικήματα	2	0	0	0	0	0	2	2	0	0	0	XI. Miscellaneous offences		
<b>ΜΙΚΡΟΔΑΙΚΗΜΑΤΑ</b>	<b>16</b>	<b>4</b>	<b>7</b>	<b>10</b>	<b>37</b>	<b>4</b>	<b>233</b>	<b>232</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>MINOR OFFENCES</b>		
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	16	4	1	1	1	1	12	12	0	0	0	I. Against public order		
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	3	1	0	0	0	1	2	2	0	0	0	II. Against lawful authority		
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	III. Injurious to the public in general		
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	IV. Sexual offences		
V. Κατά του προσώπου	27	8	1	1	5	1	19	19	0	0	0	V. Against the person		
VI. Κατά της περιουσίας	115	42	5	7	29	1	73	72	1	0	0	VI. Against property		
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	129	2	0	0	2	0	127	127	0	0	0	VII. Malicious damages to property		
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ.	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation, etc		
IX. Τροχία αδικήματα	1	1	0	1	0	0	0	0	0	0	0	IX. Motoring offences		
X. Αδικήματα κατά παράβαση διαφόρων άλλων νόμων	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	X. Offences against various other laws/regulatory offences		
XI. Ποικίλα αδικήματα	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	XI. Miscellaneous offences		
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>324</b>	<b>61</b>	<b>9</b>	<b>10</b>	<b>38</b>	<b>4</b>	<b>263</b>	<b>262</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>TOTAL</b>		
<b>ΠΟΣΟΣΤΑ</b>	<b>100,0</b>	<b>18,8</b>	<b>2,8</b>	<b>3,1</b>	<b>11,7</b>	<b>1,2</b>	<b>81,2</b>	<b>80,9</b>	<b>0,3</b>	<b>0,0</b>	<b>0,0</b>	<b>PERCENTAGES</b>		

ΠΙΝΑΚΑΣ 91. ΧΡΟΝΙΚΟ ΔΙΑΣΤΗΜΑ ΜΕΤΑΞΥ ΔΙΑΠΡΑΞΗΣ ΤΟΥ ΔΑΙΚΗΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΟΛΟΚΛΗΡΩΣΗΣ ΤΗΣ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑΣ Ή ΔΙΑΘΕΣΗΣ ΤΗΣ ΥΠΟΘΕΣΗΣ, 2010  
TABLE 91. TIME BETWEEN COMMISSION OF THE OFFENCE AND COMPLETION OF PROCEEDING OR DISPOSAL OF CASE, 2010

Αδίκημα	Χρονικό διάστημα (μήνες) - Elapsed time (months)							Μέσος χρόνος (μήνες) Average time (months)	Offence	
	0-3	4	5	6	7-12	13-18	19-24			25+
<b>Σύνολο</b> Total										
<b>ΣΟΒΑΡΑ ΔΑΙΚΗΜΑΤΑ</b>	<b>33</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>3</b>	<b>17</b>	<b>12</b>	<b>26,5</b>	<b>SERIOUS OFFENCES</b>
<i>I. Κατά της δημοσίας τάξεως</i> Νόμος για εκρηκτικές ύλες	2	0	0	0	0	2	0	0	15,2	<i>I. Against public order</i> Explosive substances law
<i>VI. Κατά της περιουσίας</i> Κλοπή (πάνω των €1000) Διαρρήξεις και συναφή εγκλήματα	26	0	0	1	0	1	14	10	27,1	<i>VI. Against property</i> Thefts (over €1000) Burglary, housebreaking and similar offences
<i>VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία</i> Εμπρησμός / απόπειρα εμπρησμού Κακόβουλη ζημιά (πάνω από €1000)	3	0	0	0	0	0	1	10	28,1	<i>VII. Malicious damages to property</i> Arson etc., attempt to commit arson
<i>XI. Ποικίλα αδικήματα</i> Συνομοσίες	2	0	0	0	0	0	0	0	21,3	<i>XI. Miscellaneous offences</i> Conspiracies
<b>ΜΙΚΡΟΔΑΙΚΗΜΑΤΑ</b>	<b>441</b>	<b>18</b>	<b>11</b>	<b>9</b>	<b>101</b>	<b>54</b>	<b>40</b>	<b>190</b>	<b>18,9</b>	<b>MINOR OFFENCES</b>
<i>I. Κατά της δημοσίας τάξεως</i> Οπλοφορία προς διέγερση τρόμου Αμφιστομα μαχαίρια, μαχαίρια κλπ. Συμπλοκή Ανησυχία	39	3	4	0	1	9	7	10	16,9	<i>I. Against public order</i> Carrying arms to terrorise Knives and daggers Affray Disturbance
Δημόσια εξόβριση Νόμος για πυροβόλα όπλα Νόμος για εκρηκτικές ύλες Νόμος για τη βία στους αθλητικούς χώρους	1	0	0	0	0	0	0	0	6,1	Public insult Firearms law Explosive substances law Violence on sports grounds law
	2	0	0	0	2	0	0	0	9,2	
	13	2	0	0	0	2	8	1	19,2	
	6	1	3	0	2	0	0	0	5,4	
	2	0	0	0	0	1	1	0	18,8	
	5	0	1	0	0	1	0	3	35,7	
	5	0	0	0	4	0	1	0	11,8	
	5	0	0	0	1	3	0	1	15,8	

(συνεχ. - cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 91(συνεχ.). ΧΡΟΝΙΚΟ ΔΙΑΣΤΗΜΑ ΜΕΤΑΞΥ ΔΙΑΠΡΑΞΗΣ ΤΟΥ ΔΑΙΚΗΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΟΛΟΚΛΗΡΩΣΗΣ ΤΗΣ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑΣ Ή ΔΙΑΘΕΣΗΣ ΤΗΣ ΥΠΟΘΕΣΗΣ, 2010  
TABLE 91(cont'd). TIME BETWEEN COMMISSION OF THE OFFENCE AND COMPLETION OF PROCEEDING OR DISPOSAL OF CASE, 2010

Αδίκημα	Χρονικό διάστημα (μήνες) - Elapsed time (months)							Μέσος χρόνος (μήνες) Average time (months)	Offence	
	0-3	4	5	6	7-12	13-18	19-24			25+
<b>Σύνολο Total</b>	<b>4</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>11,1</b>	
<b>II. Κατά της ασκήσεως νόμιμου εξουσίας</b>	<b>4</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>11,1</b>	<b>II. Against lawful authority</b> Giving false information to a Police Officer
Ψευδείς πληροφορίες σε αστυνομικό	4	1	0	0	2	0	0	1	11,1	
<b>IV. Σεξουαλικά αδικήματα</b>	<b>2</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>5,1</b>	<b>IV. Sexual offences</b>
Απαγωγή κοριτσιού ηλικίας κάτω των 16 χρόνων	1	0	0	0	1	0	0	0	7,1	Abduction of girls under 16 years
Άσεμνη επίθεση εναντίον γυναίκας	1	1	0	0	0	0	0	0	3,0	Indecent assault on females
<b>V. Κατά τον προσώπου</b>	<b>55</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>21</b>	<b>14</b>	<b>7</b>	<b>7</b>	<b>16,0</b>	<b>V. Against the person</b>
Απερίσκεπτες και αμελείς πράξεις	6	0	0	0	1	4	0	1	23,0	Reckless and negligent acts
Κοινή επίθεση	14	0	0	0	2	8	0	3	14,6	Common assault
Επιθέσεις που προκαλούν πραγματική σωματική βλάβη	35	4	0	0	12	10	4	5	15,4	Assaults causing actual bodily harm
<b>VI. Κατά της περιουσίας</b>	<b>176</b>	<b>8</b>	<b>4</b>	<b>8</b>	<b>41</b>	<b>29</b>	<b>19</b>	<b>61</b>	<b>18,1</b>	<b>VI. Against property</b>
Κλοπή περιουσίας (αξίας μέχρι €1000)	133	6	1	8	27	22	13	51	18,4	Stealing property ( up to €1000)
Κλεπταποδοχή και παράνομη κατοχή περιουσίας (μέχρι €1000)	22	1	1	0	1	7	4	7	20,5	Receiving stolen good and unlawful possession of property ( up to €1000)
Εγκληματική επέμβαση - παράνομη είσοδος	21	1	2	0	13	0	2	3	14,0	Criminal trespassing
<b>VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία</b>	<b>159</b>	<b>0</b>	<b>3</b>	<b>1</b>	<b>9</b>	<b>4</b>	<b>1</b>	<b>115</b>	<b>21,5</b>	<b>VII. Malicious damages to property</b>
Κακόβουλη ζημιά (αξίας μέχρι €1000)	159	0	3	1	9	4	1	115	21,5	Malicious damage (under €1000)
<b>IX. Τροχαία αδικήματα</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>29,4</b>	<b>IX. Motoring offences</b>
Παραβάσεις του περί Μηχανοκινήτων Οχημάτων Νόμου και διατάξεων (ασφάλεια έναντι τρίτου) σχετικά με άδειες οδήγησης	1	0	0	0	0	0	0	1	29,4	Offences against the Motor Vehicles Law (Third Party Insurance)
<b>X. Αδικήματα κατά παράβαση διαφόρων άλλων νόμων</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1,0</b>	<b>X. Offences against various other laws/regulatory offences</b>
Νόμος για άγρια πτηνά	1	1	0	0	0	0	0	0	1,0	Game and Wild Birds (Protection) law
<b>XI. Ποινικά αδικήματα</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>20,0</b>	<b>XI. Miscellaneous offences</b>
Διάφορα ποινικά αδικήματα	1	0	0	0	1	0	0	0	7,1	Various minor offences of the criminal code
Διάφορα άλλα αδικήματα	3	0	0	0	0	0	3	0	24,3	Various other misdemeanours
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>474</b>	<b>18</b>	<b>11</b>	<b>9</b>	<b>101</b>	<b>57</b>	<b>57</b>	<b>202</b>	<b>19,4</b>	<b>TOTAL</b>

ΠΙΝΑΚΑΣ 92. ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΔΑΙΚΗΜΑ ΚΑΙ ΕΠΙΒΛΗΘΕΙΣ ΠΟΙΝΗ, 2010  
TABLE 92. JUVENILES CONVICTED BY OFFENCE AND SENTENCE IMPOSED, 2010

Αδίκημα	Ανήλικοι που καταδικάστηκαν κατά δαίκημα και επιβλήθησαν ποινή, 2010								Φυλάκιση με αναστολή
	Κοινωνική εργασία	Απαλλαγή χωρίς όρους	Απαλλαγή με όρους	Κηδεμο-νευτικό διάταγμα	Πρόστιμο	Δέσμευση με εργασία	Φυλάκιση	Φυλάκιση με αναστολή	
	Community service	Absolute discharge	Conditional discharge	Probation order	Fine	Binding over	Imprisonment	Suspended sentence of imprisonment	Offence
<b>ΣΟΒΑΡΑ ΔΑΙΚΗΜΑΤΑ</b>	<b>30</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>25</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>SERIOUS OFFENCES</b>
<i>I. Κατά της δημοσίας τάξεως</i> Νόμος για εκρηκτικές ύλες	2	0	0	0	1	1	0	0	<i>I. Against public order</i> Explosive substances law
<i>VI. Κατά της περιουσίας</i> Κλοπή (πάνω των €1000) Διαρρήξεις και συναφή εγκλήματα	24	1	0	0	22	1	0	0	<i>VI. Against property</i> Thefts (over €1000) Burglary, housebreaking and similar offences
<i>VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία</i> Εμπρησμός / απόπειρα εμπρησμού Κακόβουλη ζημιά (πάνω από €1000)	2	0	0	0	1	1	0	0	<i>VII. Malicious damages to property</i> Arson etc., attempt to commit arson Malicious damages (over €1000)
<i>XI. Ποικίλα αδικήματα</i> Συνωμοσίες	2	0	1	0	1	0	0	0	<i>XI. Miscellaneous offences</i> Conspiracies
<b>ΜΙΚΡΟΔΑΙΚΗΜΑΤΑ</b>	<b>233</b>	<b>28</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	<b>169</b>	<b>17</b>	<b>2</b>	<b>13</b>	<b>MINOR OFFENCES</b>
<i>I. Κατά της δημοσίας τάξεως</i> Συμπλοκή Ανισychία Δημόσια εξέγερση Νόμος για πυροβόλα όπλα Νόμος για τη βία στους αθλητικούς χώρους	12	1	1	0	2	7	1	0	<i>I. Against public order</i> Affray Disturbance Public insult Firearms law Violence on sports grounds law

(συνεχ. - cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 92 (συνέχ.). ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΔΙΚΗΜΑ ΚΑΙ ΕΠΙΒΛΗΘΗΣΑ ΠΟΙΝΗ, 2010  
TABLE 92(cont'd). JUVENILES CONVICTED BY OFFENCE AND SENTENCE IMPOSED, 2010

Αδίκημα	Ανήλικοι που καταδικάστηκαν							Φυλάκιση με αναστολή	Offence
	Κοινοτική εργασία	Απαλλοτρίωσις χωρίς όρους	Απαλλοτρίωσις με όρους	Κηδεμονία με νευρικό διάταγμα	Πρόστιμο με εγγύηση	Φυλάκιση	Φυλάκιση με αναστολή		
	Juveniles convicted	Community service	Absolute discharge	Conditional discharge	Probation order	Fine	Binding over	Imprisonment	Suspended sentence of imprisonment
<b>II. Κατά της ασκήσεως νόμιμου εξουσίας</b>	2	1	0	0	1	0	0	0	0
Ψευδείς πληροφορίες σε αστυνομικό									
<b>V. Κατά του προσώπου</b>	19	1	1	0	13	2	0	0	2
Απερίσκεπτες και αμελείς πράξεις	5	0	0	0	5	0	0	0	0
Κοινή επίθεση	3	0	0	0	3	0	0	0	0
Επιθέσεις που προκαλούν πραγματική σωματική βλάβη	11	1	1	0	5	2	0	0	2
<b>VI. Κατά της περιουσίας</b>	73	20	1	0	39	5	1	0	7
Κλοπή περιουσίας (αξίας μέχρι €1000)	57	14	0	0	32	5	1	0	5
Κλεπταποδοχή και παράνομη κατοχή περιουσίας (μέχρι €1000)	9	1	1	0	6	0	0	0	1
Εγκληματική επέμβαση - παράνομη είσοδος	7	5	0	0	1	0	0	0	1
<b>VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία</b>	127	5	1	0	114	3	0	0	4
Κακόβουλη ζημιά (αξίας μέχρι €1000)	127	5	1	0	114	3	0	0	4
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	263	29	5	0	194	20	2	0	13



**ΠΙΝΑΚΑΣ 93. ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΗΛΙΚΙΑ, ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΕΠΙΒΛΗΘΕΙΣΑ ΠΟΙΝΗ, 2010**

**TABLE 93. JUVENILES CONVICTED BY AGE, SEX AND SENTENCE IMPOSED, 2010**

Ποινή	Ανήλικοι που καταδικάστηκαν Juveniles convicted			Ηλικία/Φύλο - Age/Sex						%	Sentence
				10-11		12-13		14-15			
	Σ/Τ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ		
Κοινοτική εργασία	29	29	0	0	0	0	0	29	0	11,0	Community Service
Απαλλαγή χωρίς όρους	5	5	0	1	0	0	0	4	0	1,9	Absolute discharge
Απαλλαγή με όρους	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0,0	Conditional discharge
Κηδεμονευτικό διάταγμα	194	190	4	0	0	52	0	138	4	73,8	Probation order
Πρόστιμο και δέσμευση με εγγύηση	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0,0	Fine and binding over
Πρόστιμο	20	19	1	0	0	0	0	19	1	7,6	Fine
Δέσμευση με εγγύηση	2	2	0	0	0	0	0	2	0	0,8	Binding over
Φυλάκιση	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0,0	Imprisonment
Φυλάκιση με αναστολή	13	13	0	0	0	6	0	7	0	4,9	Suspended sentence of imprisonment
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>263</b>	<b>258</b>	<b>5</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>58</b>	<b>0</b>	<b>199</b>	<b>5</b>	<b>100,0</b>	<b>TOTAL</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 94. ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΥΠΟΘΕΣΕΙΣ ΠΟΥ ΛΗΦΘΗΚΑΝ ΥΠΟΨΗ, 2010**

**TABLE 94. JUVENILES CONVICTED BY OFFENCE GROUP AND OFFENCES TAKEN INTO CONSIDERATION, 2010**

Ομάδα αδικήματος	Ανήλικοι που καταδικάστηκαν Juveniles Convicted	Αριθμός υποθέσεων που λήφθηκαν υπόψη Number of offences taken into consideration				Offence group
		0	1-3	4-6	7+	
<b>ΣΟΒΑΡΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ</b>	<b>30</b>	<b>22</b>	<b>8</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>SERIOUS OFFENCES</b>
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	2	2	0	0	0	I. Against public order
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	0	0	0	0	0	III. Injurious to the public in general
V. Κατά του προσώπου	0	0	0	0	0	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	24	18	6	0	0	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	2	2	0	0	0	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ.	0	0	0	0	0	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation etc
XI. Ποικίλα αδικήματα	2	0	2	0	0	XI. Miscellaneous offences
<b>ΜΙΚΡΟΑΔΙΚΗΜΑΤΑ</b>	<b>233</b>	<b>223</b>	<b>6</b>	<b>0</b>	<b>4</b>	<b>MINOR OFFENCES</b>
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	12	12	0	0	0	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	2	2	0	0	0	II. Against lawful authority
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	0	0	0	0	0	III. Injurious to the public in general
V. Κατά του προσώπου	19	19	0	0	0	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	73	66	4	0	3	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	127	124	2	0	1	VII. Malicious damages to property
XI. Ποικίλα αδικήματα	0	0	0	0	0	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>263</b>	<b>245</b>	<b>14</b>	<b>0</b>	<b>4</b>	<b>TOTAL</b>
<b>ΠΟΣΟΣΤΑ</b>	<b>100,0</b>	<b>93,2</b>	<b>5,3</b>	<b>0,0</b>	<b>1,5</b>	<b>PERCENTAGES</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 95. ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΠΡΟΗΓΟΥΜΕΝΕΣ ΚΑΤΑΔΙΚΕΣ, 2010**

**TABLE 95. JUVENILES CONVICTED BY OFFENCE GROUP AND PREVIOUS CONVICTIONS, 2010**

Ομάδα αδικήματος	Ανήλικοι που κατα- δικάστηκαν Juveniles convicted	Προηγούμενες καταδίκες Previous convictions						Offence group
		0	1	2	3	4	5+	
<b>ΣΟΒΑΡΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ</b>	<b>30</b>	<b>24,0</b>	<b>0,0</b>	<b>0,0</b>	<b>0,0</b>	<b>0,0</b>	<b>6,0</b>	<b>SERIOUS OFFENCES</b>
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	2	2,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	I. Against public order
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	III. Injurious to the public in general
V. Κατά του προσώπου	0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	24	18,0	0,0	0,0	0,0	0,0	6,0	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	2	2,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ.	0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	VIII. Forgery, coining, counterfeiting and criminal impersonation
XI. Διάφορα αδικήματα	2	2,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	XI. Miscellaneous offences
<b>ΜΙΚΡΟΑΔΙΚΗΜΑΤΑ</b>	<b>233</b>	<b>233,0</b>	<b>0,0</b>	<b>0,0</b>	<b>0,0</b>	<b>0,0</b>	<b>0,0</b>	<b>MINOR OFFENCES</b>
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	12	12,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	2	2,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	II. Against lawful authority
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	III. Injurious to the public in general
V. Κατά του προσώπου	19	19,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	73	73,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	127	127,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	VII. Malicious damages to property
X. Κατά παράβαση διαφόρων άλλων νόμων	0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	X. Offences against various other laws/regulatory offences
XI. Διάφορα αδικήματα	0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>263</b>	<b>257</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>6</b>	<b>TOTAL</b>
<b>ΠΟΣΟΣΤΑ</b>	<b>100,0</b>	<b>97,7</b>	<b>0,0</b>	<b>0,0</b>	<b>0,0</b>	<b>0,0</b>	<b>2,3</b>	<b>PERCENTAGES</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 96. ΑΝΗΛΙΚΟΙ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΠΡΟΗΓΟΥΜΕΝΕΣ ΠΟΙΝΕΣ ΦΥΛΑΚΙΣΗΣ, 2010**

**TABLE 96. JUVENILES CONVICTED BY OFFENCE GROUP AND PREVIOUS CUSTODIAL SENTENCES, 2010**

Ομάδα αδικήματος	Ανήλικοι που κατα- δικάστηκαν Juveniles Convicted	Προηγούμενες ποινές φυλάκισης Previous custodial sentences			Offence group
		0	1	2+	
<b>ΣΟΒΑΡΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ</b>	<b>30</b>	<b>30</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>SERIOUS OFFENCES</b>
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	2	2	0	0	I. Against public order
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	0	0	0	0	III. Injurious to the public in general
V. Κατά του προσώπου	0	0	0	0	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	24	24	0	0	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	2	2	0	0	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ.	0	0	0	0	VIII. Forgery, coining, counterfeiting and criminal impersonation
XI. Διάφορα αδικήματα	2	2	0	0	XI. Miscellaneous offences
<b>ΜΙΚΡΟΑΔΙΚΗΜΑΤΑ</b>	<b>233</b>	<b>233</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>MINOR OFFENCES</b>
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	12	12	0	0	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	2	2	0	0	II. Against lawful authority
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	0	0	0	0	III. Injurious to the public in general
V. Κατά του προσώπου	19	19	0	0	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	73	73	0	0	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	127	127	0	0	VII. Malicious damages to property
X. Κατά παράβαση διαφόρων άλλων νόμων	0	0	0	0	X. Offences against various other laws/regulatory offences
XI. Διάφορα αδικήματα	0	0	0	0	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>263</b>	<b>263</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>TOTAL</b>
<b>ΠΟΣΟΣΤΑ</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>0,0</b>	<b>0,0</b>	<b>PERCENTAGES</b>



**ΜΕΡΟΣ ΙV. ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΕΣ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΩΝ**  
**PART IV. JUDICIAL STATISTICS**









ΠΙΝΑΚΑΣ 99. ΠΡΟΣΩΠΑ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΑΔΙΚΗΜΑ ΣΤΑ ΕΠΑΡΧΙΑΚΑ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΑ, 1980-2010  
TABLE 99. PERSONS CONVICTED BY OFFENCE IN DISTRICT COURTS, 1980-2010

Αδίκημα	1980	1985	1990	1995	2000	2005	2009	2010	Offence
1. Φόνος εκ προμελέτης	0	0	0	0	1	0	0	0	1. Premeditated murder
2. Ανθρωποκτονία	0	0	0	0	2	0	0	0	2. Homicide
3. Απόπειρα φόνου	0	0	0	0	0	0	2	0	3. Attempt to murder
4. Παιδοκτονία	0	0	0	0	0	0	0	0	4. Infanticide
5. Παρακίνησης εις αυτοκτονία	0	0	0	0	0	0	0	0	5. Abetting suicide
6. Απόπειρα αυτοκτονίας	6	0	0	0	0	0	0	0	6. Attempting suicide
7. Πρόκλησις θανάτου λόγω ελλείψεως προφυλάξεως μη αναγομένης εις υπαίτιον αμέλειαν	16	19	15	31	29	23	26	28	7. Causing death by want of precaution not amounting to culpable negligence
8. Τραυματισμός και βαρεία σωματική βλάβη	30	51	119	33	51	102	52	51	8. Wounding and grievous bodily harm
9. Ποινικά αδικήματα θέτοντα σε κίνδυνον την ζωήν/υγείαν	14	15	0	11	10	16	4	11	9. Offences endangering life or health
10. Διγαμία*	1	0	0	0	1	2	5	4	10. Bigamy*
11. Σκληρότης προς ανηλίκους	5	0	0	0	0	67	3	0	11. Cruelty to children
12. Επιθέσεις	440	493	357	449	484	562	471	503	12. Assaults
13. Άλλη εγκληματική αμέλεια	0	19	1	2	18	13	11	14	13. Other criminal recklessness and negligence
14. Βιασμός	0	0	0	0	4	0	2	1	14. Rape
15. Απόπειρα βιασμού	0	0	0	0	1	0	0	1	15. Attempt to rape
16. Αρπαγή προσώπου και απαγωγή	0	2	0	1	0	0	4	0	16. Kidnapping and abduction
17. Απαγωγή θήλεως	0	5	5	0	0	6	1	0	17. Abduction of female
18. Απαγωγή θήλεως κάτω των 16 ετών	2	1	0	1	0	2	1	2	18. Abduction of girls under 16 years
19. Μαστροπεία, άγρα πελατών και αποζείν εκ των κερδών πορνείας	2	2	0	1	6	14	12	7	19. Procurement, soliciting and living on the earnings of prostitution
20. Άσεμνος επίθεσις κατ' άρρενος	0	2	3	1	1	0	0	1	20. Indecent assault on male
21. Αιμομιξία	0	0	0	0	0	0	0	0	21. Incest
22. Άσεμνος επίθεσις κατά θήλεως	5	11	0	7	4	11	9	3	22. Indecent assault on female
23. Παράνομος συνουσία μετά θήλεως ηλικίας κάτω των 13 ετών	2	0	0	0	0	1	1	0	23. Defilement of girls under 13 years
24. Άμβλωσις και απόκρυψις τοκετού	0	0	0	0	0	0	0	0	24. Abortion and concealment of birth
25. Παρά φύσιν ασέλγεια	7	5	0	1	0	2	2	0	25. Unnatural offences
26. Άλλα αδικήματα κατά του προσώπου	19	16	10	12	70	70	94	91	26. Other offences against the person
27. Διάρρηξις εν καιρώ νυκτός	3	12	16	22	51	114	39	71	27. Burglary
28. Διάρρηξις και παρόμοια ποινικά αδικήματα	77	140	154	158	112	135	101	113	28. Housebreaking and similar offences
29. Κατοχή διαρρηκτικών οργάνων	0	0	0	1	0	4	1	7	29. Possession of housebreaking instruments

(συνέχ.-cont'd)

ΠΙΝΑΚΑΣ 99 (συνέχ.) ΠΡΟΣΩΠΑ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΑΔΙΚΗΜΑ ΣΤΑ ΕΠΑΡΧΙΑΚΑ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΑ, 1980-2010  
TABLE 99 (cont'd) PERSONS CONVICTED BY OFFENCE IN DISTRICT COURTS, 1980-2010

Αδίκημα	1980	1985	1990	1995	2000	2005	2009	2010	Offence
30. Ληστεία	0	5	0	6	2	11	8	18	30. Robbery
31. Εκβίασις και απαίτησις περιουσίας δι' εγγράφων απειλών	0	0	3	0	3	1	1	0	31. Extortion and demanding property by written threats
32. Κλοπή	248	450	323	281	390	495	289	376	32. Larceny
33. Κλοπή εκ του προσώπου ή εντός κατοικίας	32	30	15	13	22	27	13	18	33. Stealing from a person or in a dwelling
34. Κλοπή υπό δημοσίων λειτουργών	1	1	2	9	0	1	0	0	34. Stealing by persons in public service
35. Κλοπή υπο γραμματέων και υπηρετών	8	21	5	7	13	10	12	21	35. Stealing by clerks and servants
36. Κλοπή υπό διευθυντών ή αξιωματούχων εταιρειών	0	1	0	0	0	2	1	0	36. Stealing by directors and officers of companies
37. Κλοπή υλικού διαβιβαζομένου ταχυδρομικός	0	2	0	0	0	2	4	4	37. Stealing postal matter
38. Κλοπή ζώων, προϊόντων κλπ	4	27	5	3	2	6	1	5	38. Stealing cattle, crops etc
39. Ψευδείς λογαριασμοί	0	5	2	4	0	1	7	0	39. Falsification of accounts
40. Ψευδείς παραστάσεις, δόλος και παρόμοια αδικήματα	41	137	246	522	1.508	455	1.948	3.919	40. False pretences, fraud and similar offences
41. Κλεπταποδοχή	10	5	33	6	14	63	57	43	41. Receiving
42. Αδικήματα εν σχέσει με πτωχεύσεις	0	0	4	15	19	11	5	3	42. Offences in bankruptcy
43. Εμπρησμός	5	10	0	2	1	15	7	11	43. Arson
44. Βλάβη εις ζώα	1	20	15	19	6	4	7	3	44. Injuring animals
45. Άλλαι κακόβουλοι βλάβαι εις περιουσία	44	67	88	134	95	161	76	77	45. Other malicious injuries to property
46. Παράνομος είσοδος ζώων εις ξένην περιουσία και πρόκλησις ζημίας	23	2	8	4	10	1	1	0	46. Trespass and damage by animals
47. Πλαστογραφία	17	36	33	37	55	162	106	69	47. Forgery
48. Θέτειν εις κυκλοφορίαν πλαστά έγγραφα	0	8	15	7	0	0	56	31	48. Uttering false documents
49. Παραχάραξις νομίσματος	0	0	0	0	0	0	3	4	49. Counterfeiting
50. Θέτειν εις κυκλοφορίαν παραχαραγμένα νομίσματα	0	1	0	0	0	0	0	9	50. Uttering counterfeit currency
51. Παραχαραγμένα επισήματα	0	0	0	0	0	0	0	0	51. Counterfeit stamps
52. Χρήσις ενόπλου βίας κατά της κυβερνήσεως	0	0	0	0	0	0	0	0	52. Use of armed force against the Government
53. Οχλαγωγία και συμπλοκή	105	162	146	126	89	109	107	112	53. Riot and affray
54. Συμμετοχή εις παράνομον σύνδεσμον	0	0	0	0	0	0	0	12	54. Unlawful association
55. Πυροβόλα και επιθετικά όπλα	52	121	93	65	97	259	198	181	55. Firearms and offensive weapons
56. Δημοσία εξύβρισις	163	155	164	106	145	185	196	154	56. Public insult
57. Αδικήματα εν σχέσει προς την χρήσιν/κατοχή ναρκωτικών	9	21	40	84	133	309	309	427	57. Drug offences

(συνέχ.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 99 (συνέχ.) ΠΡΟΣΩΠΑ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΑΔΙΚΗΜΑ ΣΤΑ ΕΠΑΡΧΙΑΚΑ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΑ, 1980-2010**  
**TABLE 99 (cont'd) PERSONS CONVICTED BY OFFENCE IN DISTRICT COURTS, 1980-2010**

Αδίκημα	1980	1985	1990	1995	2000	2005	2009	2010	Offence
58. Συνομοσία	0	4	2	20	20	213	387	363	58. Conspiracy
59. Ψευδορκία και άλλα ποινικά αδικήματα περί την απονομήν της Δικαιοσύνης	7	2	4	71	16	24	25	34	59. Perjury and other offences against the administration of justice
60. Δεκασμός και κατάχρησις εξουσίας	0	2	0	0	0	3	0	5	60. Corruption and abuse of office
61. Είσοδος εις αλλοτριαν περιουσίαν επί σκοπώ ποινικού αδικήματος	63	52	47	42	58	86	58	48	61. Criminal trespassing
62. Κακομεταχειρίσις ζώων	0	1	2	0	13	18	10	1	62. Cruelty to animals
63. Στοιχήματα και κυβεία	1.199	1.136	1.563	1.012	760	445	247	311	63. Betting and gaming
64. Ποινικά αδικήματα κατά παράβασις της περί Προσόδων Νομοθεσίας	413	855	1.303	1.601	1.309	897	596	976	64. Offences against revenue laws
65. Ποινικά αδικήματα κατά παράβασις της περί Δήμων Νομοθεσίας	3.515	7.514	8.434	8.910	13.066	5.845	4.842	4.730	65. Offences against municipal legislation (incl. bye-laws)
66. Ποινικά αδικήματα κατά παράβασις της περί Ρυθμίσεως Οδών και Οικοδομών Νομοθεσίας και Κανονισμών	703	1.055	1.047	810	627	410	316	362	66. Offences under the streets and buildings regulation law
67. Νοθεία Τροφίμων και Φαρμάκων	51	486	118	129	72	130	68	42	67. Adulteration of food, drugs, etc.
68. Ποινικά αδικήματα δυνάμει της περί Δασών Νομοθεσίας	26	31	0	6	10	2	10	5	68. Offences against forest laws
69. Η περί Κοινωνικών Ασφαλίσεων Νομοθεσία	1.839	8.973	6.971	3.702	9.670	7.561	6.819	9.143	69. Social Insurance Law
70. Η περί Εργοστασίων Νομοθεσία	10	23	49	111	27	7	29	9	70. Factories Law
71. Η περί Απασχολήσεως Νομοθεσία	6	11	0	15	19	440	940	1.098	71. Employment Law
72. Λοιπή Εργατική Νομοθεσία	1	7	1	50	75	6	46	511	72. Other labour laws
73. Απρόσκετος ή επικίνδυνος οδήγησις	1.441	2.850	1.399	1.674	286	863	900	1.178	73. Reckless or dangerous driving
74. Αμελής οδήγησις	1.182	984	3.087	3.600	1.953	2.033	1.106	1.434	74. Negligent driving
75. Οδήγησις υπό την επίρριαν οιοπνευματωδών ποτών και ναρκωτικών	13	10	13	25	336	871	5.654	7.605	75. Driving under the influence alcohol or drugs
76. Ποινικά αδικήματα κατά του περί Μηχανοκινήτων Οχημάτων Νόμου (Ασφάλεια υπέρ Τρίτου)	550	1.814	1.183	843	1.912	2.219	1.545	1.883	76. Offences under the Motor Vehicles Law (Third party insurance)
77. Άλλα τροχαία αδικήματα	28.714	42.328	69.428	71.113	27.487	28.777	27.300	32.378	77. Other motoring offences
78. Αλητεία ή επαίτεια	40	10	3	1	4	5	19	18	78. Vagrancy
79. Άλλα αδικήματα μη περιλαμβανόμενα ανωτέρω	4.418	7.015	8.799	8.046	8.153	5.475	7.191	7.070	79. Offences not included in any of the above categories
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>45.583</b>	<b>77.243</b>	<b>105.373</b>	<b>103.962</b>	<b>69.322</b>	<b>59.764</b>	<b>62.361</b>	<b>75.609</b>	<b>TOTAL</b>

\* Τα στοιχεία για τα έτη 2006-2009 περιλαμβάνουν και πρόσωπα που καταδικάστηκαν για αδικήματα εικονικών γάμων καθώς έχουν εκ παραδρομής καταχωρηθεί στο αδίκημα της διαγαμίας.

\* Data for the years 2006-2009 include persons convicted for the offence of fraudulent pretence of marriage, as these have by error been classified in the category of bigamy.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 100. ΠΡΟΣΩΠΑ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΑΔΙΚΗΜΑ ΣΤΑ ΚΑΚΟΥΡΓΙΟΔΙΚΕΙΑ, 1980-2010**  
**TABLE 100. PERSONS CONVICTED BY OFFENCE IN ASSIZE COURTS, 1980-2010**

Αδίκημα	1980	1985	1990	1995	2000	2005	2009	2010	Offence
1. Φόνος εκ προμελέτης	1	5	1	0	2	2	2	2	1. Premeditated murder
2. Ανθρωποκτονία	2	2	4	0	1	2	3	11	2. Homicide
3. Απόπειρα φόνου	0	1	1	0	1	2	3	4	3. Attempt to murder
4. Παιδοκτονία	0	0	0	0	0	0	0	0	4. Infanticide
5. Παρακίνησης εις αυτοκτονία	0	0	0	0	0	0	0	0	5. Abetting suicide
6. Απόπειρα αυτοκτονίας	0	0	0	0	0	0	0	0	6. Attempting suicide
7. Τραυματισμός και βαρεία σωματική βλάβη	0	1	2	0	5	4	5	0	7. Wounding and grievous bodily harm
8. Ποινικά αδικήματα θέτοντα εις κίνδυνον την ζωήν/υγείαν	0	0	0	0	1	1	1	0	8. Offences endangering life of health
9. Σκληρότης προς ανηλίκους	0	0	0	0	0	0	0	0	9. Cruelty to children
10. Άλλη εγκληματική αμέλεια	5	0	1	0	4	0	0	0	10. Other criminal recklessness and negligence
11. Βιασμός	0	0	0	0	1	14	7	14	11. Rape
12. Απόπειρα βιασμού	0	0	0	0	0	1	0	0	12. Attempt to rape
13. Αρπαγή προσώπου και απαγωγή	0	0	0	0	0	3	1	0	13. Kidnaping and abduction
14. Απαγωγή θήλεως	0	0	2	0	0	1	0	0	14. Abduction of female
15. Παράνομος συνουσία μετά θήλεως ηλικίας κάτω των 13 ετών	0	0	0	0	1	0	1	0	15. Defilement of girls under 13 years
16. Άμβλωσις	0	0	0	0	0	0	0	0	16. Abortion
17. Παρά φύσιν ασέλγεια	2	0	0	0	4	3	0	0	17. Unnatural offences
18. Αιμομιξία	0	0	0	2	0	1	0	0	18. Incest
19. Άλλα αδικήματα κατά του προσώπου	0	0	0	0	0	7	1	12	19. Other offences against the person
20. Διάρρηξις εν καιρώ νυκτός	14	3	7	9	1	5	1	2	20. Burglary
21. Διάρρηξις και παρόμοια ποινικά αδικήματα	3	8	3	0	9	1	0	0	21. Housebreaking and similar offences
22. Κατοχή διαρρηκτικών οργάνων	0	0	0	0	1	0	0	0	22. Possession of housebreaking instruments
23. Ληστεία	1	0	2	5	22	17	12	2	23. Robbery
24. Εκβίασις και απαιτήσεις περιουσίας δι' εγγράφων απειλών	0	0	1	0	0	0	0	0	24. Extortion and demanding property by written threats
25. Κλοπή	42	1	0	0	3	1	1	0	25. Larceny
26. Κλοπή εκ του προσώπου ή εντός κατοικίας	0	0	0	0	0	0	0	0	26. Stealing from the person or in a dwelling
27. Κλοπή υπό δημοσίων λειτουργών	0	0	0	0	0	0	0	0	27. Stealing by persons in public service
28. Κλοπή υπο γραμματέων/υπηρετών	0	0	3	0	2	3	1	0	28. Stealing by clerks and servants
29. Κλοπή υπό διευθυντών ή αξιωματούχων εταιρειών	0	0	0	0	0	0	0	0	29. Stealing by directors or officers of companies
30. Κλοπή υλικού διαβιβαζομένου ταχυδρομικώς	0	0	0	0	0	1	0	0	30. Stealing postal matter
31. Κλοπή ζώων, προϊόντων κλπ	0	0	0	0	0	0	0	0	31. Stealing cattle, crops etc
32. Ψευδείς λογαριασμοί	0	0	0	0	0	0	1	0	32. Falsification of accounts

(συνέχ.-cont'd)

**ΠΙΝΑΚΑΣ 100 (συνέχ.) ΠΡΟΣΩΠΑ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΑΔΙΚΗΜΑ ΣΤΑ ΚΑΚΟΥΡΓΙΟΔΙΚΕΙΑ, 1980-2010**

**TABLE 100 (cont'd) PERSONS CONVICTED BY OFFENCE IN ASSIZE COURTS, 1980-2010**

Αδίκημα	1980	1985	1990	1995	2000	2005	2009	2010	Offence
33. Ψευδείς παραστάσεις, δόλος κλπ	1	0	0	0	2	6	7	0	33. False pretences, fraud etc
34. Κλεπταποδοχή	0	0	0	0	1	0	0	0	34. Receiving
35. Αδικήματα εν σχέσει με πτωχεύσεις	0	0	0	0	0	0	1	0	35. Offences in bankruptcy
36. Εμπρησμός	2	4	0	0	1	1	1	0	36. Arson
37. Βλάβη εις ζώα	0	0	0	0	0	0	0	0	37. Injuring animals
38. Πλαστογραφία	0	6	4	3	4	2	0	6	38. Forgery
39. Θέτειν εις κυκλοφορίαν πλαστά έγγραφα	0	2	0	0	0	0	0	0	39. Uttering false documents
40. Παραχαράξεις νομίσματος	0	0	0	0	0	0	0	0	40. Counterfeiting
41. Θέτειν εις κυκλοφορίαν παρακεχα- ραγμένα νομίσματα	0	0	0	0	0	0	0	0	41. Uttering counterfeit currency
42. Παραχαραγμένα επισήματα	0	0	0	0	0	0	0	0	42. Counterfeit stamps
43. Χρήσις ενόπλου βίας κατά της Κυβερνήσεως	0	0	0	0	0	0	0	0	43. Use of armed force against the Government
44. Συμμετοχή εις παράνομον Σύνδε- δεσμον	0	0	0	0	0	0	0	0	44. Unlawful association
45. Αδικήματα εν σχέσει προς την χρή- σιν και κατοχήν ναρκωτικών	9	22	29	3	25	35	50	30	45. Drug offences
46. Ψευδορκία	0	0	0	0	0	0	0	0	46. Perjury
47. Πυροβόλα και επιθετικά όπλα	1	4	4	4	3	3	2	0	47. Firearms / offensive weapons
48. Άλλα αδικήματα μη περι- λαμβανόμενα ανωτέρω	0	0	0	0	0	9	4	1	48. Offences not included in any of the above categories
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>83</b>	<b>59</b>	<b>64</b>	<b>26</b>	<b>94</b>	<b>125</b>	<b>105</b>	<b>84</b>	<b>TOTAL</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 101. ΕΚΒΑΣΗ ΠΟΙΝΙΚΗΣ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑΣ ΕΠΑΡΧΙΑΚΩΝ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΩΝ ΚΑΙ ΚΑΚΟΥΡΓΙΟΔΙΚΕΙΩΝ, 1980-2010**  
**TABLE 101. RESULT OF PROCEEDINGS OF DISTRICT AND ASSIZE COURTS, 1980-2010**

Έκβαση ποινικής διαδικασίας	1980	1985	1990	1995	2000	2005	2009	2010	Result of proceedings	
Πρόσωπα προσαχθέντα σε δίκη, των οποίων οι υποθέσεις εκδικάστηκαν	56.895	99.460	123.349	126.125	103.974	95.724	102.179	117.854	Persons against whom criminal proceedings are completed Charge withdrawn Unfit to plead Acquitted Convicted	
Απόσυρση κατηγορίας	10.988	21.774	17.363	21.644	33.237	34.275	38.706	40.909		
Ανίκανοι να απαντήσουν στην κατηγορία	0	1	0	0	0	9	0	0		
Αθωωθέντες	241	383	549	493	1.321	1.551	1.007	1.252		
Καταδικασθέντες	45.666	77.302	105.437	103.988	69.416	59.889	62.466	75.693		
<b>ΣΥΝΟΛΟ - TOTAL</b>										
Πρόσωπα προσαχθέντα σε δίκη, των οποίων οι υποθέσεις εκδικάστηκαν	52.048	86.705	104.708	108.619	86.176	77.319	84.452	97.691		Persons against whom criminal proceedings are completed Charge withdrawn Unfit to plead Acquitted Convicted
Απόσυρση κατηγορίας	9.575	18.143	14.497	18.636	27.288	27.422	31.871	33.590		
Ανίκανοι να απαντήσουν στην κατηγορία	0	0	0	0	0	9	0	0		
Αθωωθέντες	216	335	482	424	1.046	1.406	819	995		
Καταδικασθέντες	42.257	68.227	89.729	89.559	57.842	48.482	51.762	63.106		
<b>ΑΝΤΡΕΣ - MALES</b>										
Πρόσωπα προσαχθέντα σε δίκη, των οποίων οι υποθέσεις εκδικάστηκαν	4.847	12.755	18.641	17.506	17.798	18.405	17.727	20.163	Persons against whom criminal proceedings are completed Charge withdrawn Unfit to plead Acquitted Convicted	
Απόσυρση κατηγορίας	1.413	3.631	2.866	3.008	5.949	6.853	6.835	7.319		
Ανίκανοι να απαντήσουν στην κατηγορία	0	1	0	0	0	0	0	0		
Αθωωθέντες	25	48	67	69	275	145	188	257		
Καταδικασθέντες	3.409	9.075	15.708	14.429	11.574	11.407	10.704	12.587		
<b>ΓΥΝΑΙΚΕΣ - FEMALES</b>										

**ΠΙΝΑΚΑΣ 102. ΕΚΒΑΣΗ ΠΟΙΝΙΚΗΣ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑΣ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ ΣΤΑ ΕΠΑΡΧΙΑΚΑ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΑ ΚΑΙ ΚΑΚΟΥΡΓΙΟΛΟΓΕΙΑ, 2010**  
**TABLE 102. RESULT OF PROCEEDINGS BY OFFENCE GROUP IN DISTRICT AND ASSIZE COURTS, 2010**

Ομάδα αδικήματος	Πρόσωπα <sup>1</sup> που προσάχθηκαν Persons <sup>1</sup> proceeded against	Απόσυρση κατηγορίας Charge withdrawn	Ανίκανοι να απαντήσουν στην κατηγορία Unfit to plead	Αθωώθηκαν Acquitted	Κατάδικα Convicted	Ομάδα αδικήματος Offence group
<b>ΑΝΤΡΕΣ</b>	<b>97.691</b>	<b>33.590</b>	<b>0</b>	<b>995</b>	<b>63.106</b>	<b>MALES</b>
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	606	173	0	15	418	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	80	42	0	3	35	II. Against lawful authority
III. Παραβιάσσονται το κοινόν εν γένει	724	251	0	14	459	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	57	31	0	4	22	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	1.498	767	0	79	652	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	9.269	4.873	0	480	3.916	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	142	52	0	6	84	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία κλπ.	210	88	0	9	113	VIII. Forgery, coining etc.
IX. Τροχία αδικήματα	48.937	11.974	0	101	36.862	IX. Motoring offences
X. Παραβάσεις διαφόρων κανονιστικών διατάξεων	23.848	10.121	0	111	13.616	X. Regulatory offences
XI. Ποικίλα αδικήματα	12.320	5.218	0	173	6.929	XI. Miscellaneous
<b>ΓΥΝΑΙΚΕΣ</b>	<b>20.163</b>	<b>7.319</b>	<b>0</b>	<b>257</b>	<b>12.587</b>	<b>FEMALES</b>
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	69	23	0	5	41	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	16	11	0	1	4	II. Against lawful authority
III. Παραβιάσσονται το κοινόν εν γένει	36	11	0	2	23	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	0	0	0	0	0	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	195	108	0	8	79	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	1.841	1.048	0	107	686	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	15	4	0	4	7	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία κλπ.	14	7	0	1	6	VIII. Forgery, coining etc.
IX. Τροχία αδικήματα	9.437	1.803	0	18	7.616	IX. Motoring offences
X. Παραβάσεις διαφόρων κανονιστικών διατάξεων	6.517	3.219	0	38	3.260	X. Regulatory offences
XI. Ποικίλα αδικήματα	2.023	1.085	0	73	865	XI. Miscellaneous

Σημ.: 1. Πρόσωπα που προσάχθηκαν σε δίκη των οποίων οι υποθέσεις εκδικάστηκαν  
 Note: 1. Persons proceeded against whom criminal proceedings are completed.

ΠΙΝΑΚΑΣ 103. ΕΚΒΑΣΗ ΠΟΙΝΙΚΗΣ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑΣ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ ΣΤΑ ΕΠΑΡΧΙΑΚΑ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΑ, 2010  
TABLE 103. RESULT OF PROCEEDINGS BY OFFENCE GROUP IN DISTRICT COURTS, 2010

Ομάδα αδικήματος	Συνοπτική διαδικασία - Summary Court						Παραπέμφθη- καν στο κακού- ργηδικείο	Offence group
	Πρόσωπα που προσέχθησαν σε δίκη	Δικάστηκαν με συνοπτική διαδικασία	Απόσυρση κατηγορίας	Ανίκαν να απαντήσουν στην	Αθωώθηκαν	Κατα- δικάστηκαν		
Persons proceeded against	Tried by Summary Court	Charge withdrawn	Unfit to plead	Acquitted	Convicted	Committed for trial by Assize Court		
<b>ΑΝΤΡΕΣ</b>	<b>97.581</b>	<b>97.556</b>	<b>33.546</b>	<b>0</b>	<b>982</b>	<b>63.028</b>	<b>25</b>	<b>MALES</b>
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	606	606	173	0	15	418	0	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	80	80	42	0	3	35	0	II. Against lawful authority
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	683	679	237	0	9	433	4	III. Injurious to the public in general
IV. Σέξουαλικά αδικήματα	42	37	25	0	4	8	5	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	1.459	1.455	753	0	77	625	4	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	9.264	9.263	4.871	0	480	3.912	1	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	142	142	52	0	6	84	0	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομιματοκοπία κλπ.	200	200	84	0	9	107	0	VIII. Forgery, coining etc.
IX. Τροχαία αδικήματα	48.937	48.937	11.974	0	101	36.862	0	IX. Motoring offences
X. Παραβάσεις διαφόρων κανονιστικών διατάξεων	23.848	23.848	10.121	0	111	13.616	0	X. Regulatory offences
XI. Ποικίλα αδικήματα	12.320	12.309	5.214	0	167	6.928	11	XI. Miscellaneous
<b>ΓΥΝΑΙΚΕΣ</b>	<b>20.152</b>	<b>20.152</b>	<b>7.315</b>	<b>0</b>	<b>256</b>	<b>12.581</b>	<b>0</b>	<b>FEMALES</b>
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	69	69	23	0	5	41	0	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	16	16	11	0	1	4	0	II. Against lawful authority
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	30	30	9	0	2	19	0	III. Injurious to the public in general
IV. Σέξουαλικά αδικήματα	0	0	0	0	0	0	0	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	193	193	108	0	8	77	0	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	1.841	1.841	1.048	0	107	686	0	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	15	15	4	0	4	7	0	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομιματοκοπία κλπ.	12	12	5	0	1	6	0	VIII. Forgery, coining etc.
IX. Τροχαία αδικήματα	9.437	9.437	1.803	0	18	7.616	0	IX. Motoring offences
X. Παραβάσεις διαφόρων κανονιστικών διατάξεων	6.517	6.517	3.219	0	38	3.260	0	X. Regulatory offences
XI. Ποικίλα αδικήματα	2.022	2.022	1.085	0	72	865	0	XI. Miscellaneous



ΠΙΝΑΚΑΣ 104. ΕΚΒΑΣΗ ΠΟΙΝΙΚΗΣ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑΣ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ ΣΤΑ ΚΑΚΟΥΡΓΙΟΔΙΚΕΙΑ, 2010  
TABLE 104. RESULT OF PROCEEDINGS BY OFFENCE GROUP IN ASSIZE COURTS, 2010

Ομάδα αδικήματος	Πρόσωπα που προσάχθησαν σε δίκη	Αναστολή δίωξης	Ανίκανοι να απαντήσουν στην κατηγορία	Αθωώθηκαν	Κατα- δικάστηκαν	Offence group
	Persons proceeded against	Nolle procequi	Unfit to plead	Acquitted	Convicted	
<b>ΑΝΤΡΕΣ</b>	<b>135</b>	<b>44</b>	<b>0</b>	<b>13</b>	<b>78</b>	<b>MALES</b>
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	0	0	0	0	0	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	0	0	0	0	0	II. Against lawful authority
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	45	14	0	5	26	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	20	6	0	0	14	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	43	14	0	2	27	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	6	2	0	0	4	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	0	0	0	0	0	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία κλπ.	10	4	0	0	6	VIII. Forgery, coining etc.
XI. Ποικίλα αδικήματα	11	4	0	6	1	XI. Miscellaneous
<b>ΓΥΝΑΙΚΕΣ</b>	<b>11</b>	<b>4</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>6</b>	<b>FEMALES</b>
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	0	0	0	0	0	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	0	0	0	0	0	II. Against lawful authority
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	6	2	0	0	4	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	0	0	0	0	0	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	2	0	0	0	2	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	0	0	0	0	0	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	0	0	0	0	0	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία κλπ.	2	2	0	0	0	VIII. Forgery, coining etc.
XI. Ποικίλα αδικήματα	1	0	0	1	0	XI. Miscellaneous

ΠΙΝΑΚΑΣ 105. ΠΡΟΣΩΠΑ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΦΥΛΟ, ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ ΚΑΙ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ, 2010  
 TABLE 105. PERSONS CONVICTED BY SEX, COURT AND OFFENCE GROUP, 2010

Ομάδα αδικήματος	Καταδικασθέντων - Convicted						Offence group
	Σύνολο Total		Επαρχιακό Δικαστήριο District Court		Κακουργιοδικείο Assize Court		
	Σ/Τ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	459	418	41	418	41	0	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	39	35	4	35	4	0	II. Against lawful authority
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	482	459	23	433	19	4	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	22	22	0	8	0	0	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	731	652	79	625	77	2	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	4.602	3.916	686	3.912	686	4	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	91	84	7	84	7	0	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία κλπ.	119	113	6	107	6	0	VIII. Forgery, coining etc.
IX. Τροχαία αδικήματα	44.478	36.862	7.616	36.862	7.616	0	IX. Motoring offences
X. Παραβάσεις διαφόρων κανονιστικών διατάξεων	16.876	13.616	3.260	13.616	3.260	0	X. Regulatory offences
XI. Ποικίλα αδικήματα	7.794	6.929	865	6.928	865	1	XI. Miscellaneous
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>75.693</b>	<b>63.106</b>	<b>12.587</b>	<b>63.028</b>	<b>12.581</b>	<b>78</b>	<b>TOTAL</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 106. ΠΡΟΣΩΠΑ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΦΥΛΟ, ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟ ΚΑΙ ΕΠΙΒΑΛΘΕΙΣΑ ΠΟΙΝΗ, 2010**  
**TABLE 106. PERSONS CONVICTED BY SEX, COURT AND SENTENCE IMPOSED, 2010**

Επιβληθείσα ποινή	Καταδικαστηκαν - Convicted						Sentence Imposed
	Σύνολο Total			Κακοηγοδικείο Assize Court			
	Σ/Τ	Α/Μ	Γ/Φ	Επαρχιακό Δικαστήριο District Court	Α/Μ	Γ/Φ	
Απαλλαγή χωρίς όρους	544	489	55	489	55	0	Absolute discharge
Απαλλαγή με όρους	45	39	6	34	6	5	Conditional discharge
Κηδεμονευτικό διάταγμα	741	719	22	719	22	0	Probation order
Πρόστιμο	71.390	59.206	12.184	59.205	12.183	1	Fine
Φυλάκιση με αναστολή	560	515	45	510	43	2	Suspended sentence of imprisonment
Άλλη ιδρυματική ποινή	0	0	0	0	0	0	Other custodial sentences
Φυλάκιση	1.066	1.011	55	945	53	66	Imprisonment
Ισόβια	2	1	1	0	0	1	Life sentence
Θανατική ποινή	0	0	0	0	0	0	Death sentence
Δέσμευση με εγγύηση ή άλλος τρόπος μεταχείρισης	1.345	1.126	219	1.126	219	0	Bound over or otherwise dealt with
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>75.693</b>	<b>63.106</b>	<b>12.587</b>	<b>63.028</b>	<b>12.581</b>	<b>78</b>	<b>TOTAL</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 107. ΠΡΟΣΩΠΑ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΔΑΙΚΗΜΑΤΟΣ ΚΑΙ ΕΠΙΒΛΗΘΕΙΣ ΠΟΙΝΗ ΣΤΑ ΕΠΑΡΧΙΑΚΑ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΑ ΚΑΙ ΚΑΚΟΥΡΓΙΟΔΙΚΕΙΑ, 2010**

**TABLE 107. PERSONS CONVICTED BY OFFENCE GROUP AND SENTENCE IMPOSED IN DISTRICT AND ASSIZE COURTS, 2010**

Ποινή	Σύνολο Total	Ομάδα αδικημάτων - Offence group										Sentence	
		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X		XI
<b>ΑΝΤΡΕΣ</b>	<b>63.106</b>	<b>418</b>	<b>35</b>	<b>459</b>	<b>22</b>	<b>652</b>	<b>3.916</b>	<b>84</b>	<b>113</b>	<b>36.862</b>	<b>13.616</b>	<b>6.929</b>	<b>MALES</b>
Απαλλαγή χωρίς όρους	489	16	3	18	1	47	96	8	6	22	102	170	Absolute discharge
Απαλλαγή με όρους	39	0	0	1	4	24	1	2	0	0	0	7	Conditional discharge
Κηδεμονευτικό διάταγμα	719	29	0	70	1	30	93	12	11	365	0	108	Probation order
Πρόστιμο	59.206	335	21	235	3	422	3.397	47	12	35.689	13.025	6.020	Fine
Φυλάκιση με αναστολή	515	7	3	51	0	35	76	4	22	44	186	87	Suspended sentence of imprisonment
Άλλη ιδρυματική ποινή	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Other custodial sentences
Φυλάκιση	1.011	7	7	71	13	65	239	4	62	23	186	334	Imprisonment
Ισόβια	1	0	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	Life sentence
Δέσμευση με εγγύηση ή άλλος τρόπος μεταχείρισης	1.126	24	1	13	0	28	14	7	0	719	117	203	Bound over or otherwise dealt with
<b>ΓΥΝΑΙΚΕΣ</b>	<b>12.587</b>	<b>41</b>	<b>4</b>	<b>23</b>	<b>0</b>	<b>79</b>	<b>686</b>	<b>7</b>	<b>6</b>	<b>7.616</b>	<b>3.260</b>	<b>865</b>	<b>FEMALES</b>
Απαλλαγή χωρίς όρους	55	2	0	1	0	8	17	0	0	5	22	0	Absolute discharge
Απαλλαγή με όρους	6	0	0	0	0	2	0	0	0	0	0	4	Conditional discharge
Κηδεμονευτικό διάταγμα	22	0	0	2	0	2	4	0	0	11	0	3	Probation order
Πρόστιμο	12.184	36	1	8	0	46	631	4	1	7.446	3.210	801	Fine
Φυλάκιση με αναστολή	45	0	2	5	0	10	12	2	1	0	5	8	Suspended sentence of imprisonment
Άλλη ιδρυματική ποινή	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Other custodial sentences
Φυλάκιση	55	0	1	3	0	1	14	0	4	0	7	25	Imprisonment
Ισόβια	1	0	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	Life sentence
Δέσμευση με εγγύηση ή άλλος τρόπος μεταχείρισης	219	3	0	4	0	9	8	1	0	154	16	24	Bound over or otherwise dealt with

**ΜΕΡΟΣ V. ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΕΣ ΦΥΛΑΚΩΝ**  
**PART V. PRISON STATISTICS**



**ΠΙΝΑΚΑΣ 108. ΕΙΣΔΟΧΕΣ ΚΑΙ ΑΠΟΛΥΣΕΙΣ ΚΑΤΑΛΙΚΩΝ ΚΑΤΑ ΜΗΝΑ, 1980-2010**  
**TABLE 108. ADMISSIONS AND RELEASES OF CONVICTED PRISONERS BY MONTH, 1980-2010**

Μήνας	1980		1985		1990		1995		2000		2005		2009		2010		Month
	Εισδ. Adm.	Απολ. Rel.	Εισδ. Adm.	Απολ. Rel.	Εισδ. Adm.	Απολ. Rel.	Εισδ. Adm.	Απολ. Rel.	Εισδ. Adm.	Απολ. Rel.	Εισδ. Adm.	Απολ. Rel.	Εισδ. Adm.	Απολ. Rel.	Εισδ. Adm.	Απολ. Rel.	
Ιανουάριος	19	11	35	31	75	17	27	14	91	88	93	36	86	62	90	61	January
Φεβρουάριος	21	17	39	39	30	48	76	50	117	113	91	66	141	99	109	81	February
Μάρτιος	17	22	43	34	48	40	67	72	113	83	124	102	110	131	157	139	March
Απρίλιος	14	16	29	39	52	56	59	57	56	108	91	112	124	165	78	105	April
Μάιος	22	18	61	41	54	37	80	53	83	67	85	76	121	92	115	105	May
Ιούνιος	21	22	42	50	53	41	64	86	102	95	105	146	157	193	137	91	June
Ιούλιος	25	25	41	35	27	45	48	67	110	101	98	87	152	110	107	138	July
Αύγουστος	14	23	37	51	12	33	39	54	94	83	79	78	103	159	73	117	August
Σεπτέμβριος	25	19	32	73	33	49	46	59	87	97	123	113	129	96	107	87	September
Οκτώβριος	41	24	50	36	70	35	66	72	87	106	121	104	97	144	108	99	October
Νοέμβριος	14	23	32	40	81	43	47	53	144	92	87	96	127	80	123	111	November
Δεκέμβριος	15	43	38	29	15	100	66	69	66	111	91	126	85	158	97	146	December
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>248</b>	<b>263</b>	<b>479</b>	<b>498</b>	<b>550</b>	<b>544</b>	<b>685</b>	<b>706</b>	<b>1.150</b>	<b>1.144</b>	<b>1.188</b>	<b>1.142</b>	<b>1.432</b>	<b>1.489</b>	<b>1.301</b>	<b>1.280</b>	<b>TOTAL</b>

Σημ.: Εισδ.= Εισδοχές  
 Note: Adm. = Admissions  
 Απολ.= Απολύσεις  
 Rel.= Releases

ΠΙΝΑΚΑΣ 109. ΕΙΣΛΟΧΕΣ ΚΑΤΑΔΙΚΩΝ ΚΑΤΑ ΦΥΛΟ ΚΑΙ ΜΗΝΑ, 1980-2010  
 TABLE 109. ADMISSIONS OF CONVICTED PRISONERS BY SEX AND MONTH, 1980-2010

Μήνας	1980		1985		1990		1995		2000		2005		2009		2010		Month
	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	A/M	Γ/F	
Ιανουάριος	19	0	35	0	75	0	25	2	84	7	87	6	81	5	87	3	January
Φεβρουάριος	19	2	39	0	29	1	72	4	109	8	82	9	122	19	103	6	February
Μάρτιος	17	0	43	0	46	2	65	2	104	9	114	10	100	10	144	13	March
Απρίλιος	14	0	28	1	52	0	58	1	54	2	82	9	116	8	66	12	April
Μάιος	22	0	59	2	53	1	76	4	79	4	79	6	112	9	104	11	May
Ιούνιος	20	1	42	0	52	1	62	2	96	6	92	13	136	21	122	15	June
Ιούλιος	25	0	40	1	27	0	46	2	106	4	95	3	140	12	97	10	July
Αύγουστος	11	3	37	0	12	0	38	1	86	8	75	4	94	9	63	10	August
Σεπτέμβριος	24	1	31	1	32	1	44	2	76	11	119	4	123	6	101	6	September
Οκτώβριος	41	0	48	2	64	6	62	4	75	12	116	5	91	6	92	16	October
Νοέμβριος	13	1	31	1	80	1	46	1	135	9	80	7	114	13	103	20	November
Δεκέμβριος	15	0	37	1	15	0	65	1	65	1	85	6	71	14	86	11	December
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>240</b>	<b>8</b>	<b>470</b>	<b>9</b>	<b>537</b>	<b>13</b>	<b>659</b>	<b>26</b>	<b>1.069</b>	<b>81</b>	<b>1.106</b>	<b>82</b>	<b>1.300</b>	<b>132</b>	<b>1.168</b>	<b>133</b>	<b>TOTAL</b>

Σημ.: Τα στοιχεία συμπεριλαμβάνουν καταδικασθέντες από στρατιωτικό δικαστήριο και καταδικασθέντες για χρέη.  
 Note: The figures include court-martial prisoners and debtors.



ΠΙΝΑΚΑΣ 110. ΕΙΣΛΟΧΕΣ ΚΑΤΑΔΙΚΩΝ ΚΑΤΑ ΕΠΙΒΛΗΘΕΙΣΑ ΠΟΙΝΗ, 1990-2010  
 TABLE 110. ADMISSIONS OF CONVICTED PRISONERS BY SENTENCE IMPOSED, 1990-2010

Ποινή	1990				2000				2005				2009				2010				Sentence
	Κατάδικοι για ποινικά αδικήματα		Κατάδικοι για ποινικά αδικήματα		Κατάδικοι για ποινικά αδικήματα		Κατάδικοι για ποινικά αδικήματα		Κατάδικοι για ποινικά αδικήματα		Κατάδικοι για ποινικά αδικήματα		Κατάδικοι για ποινικά αδικήματα		Κατάδικοι για ποινικά αδικήματα		Κατάδικοι για ποινικά αδικήματα				
	Σύνολο Total	Penal Offenders	Σύνολο Total	Penal Offenders	Σύνολο Total	Penal Offenders	Σύνολο Total	Penal Offenders	Σύνολο Total	Penal Offenders	Σύνολο Total	Penal Offenders	Σύνολο Total	Penal Offenders	Σύνολο Total	Penal Offenders	Σύνολο Total	Penal Offenders			
Περιοδική φυλάκιση	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..		
- 1 μήνα	56	33	47	29	94	76	106	105	111	107	107	111	107	102	99	0	0	0	0		
1 - 3 μήνες	177	104	278	188	317	229	264	253	435	431	435	435	431	340	339	102	102	99	99		
3 - 6 »	103	60	123	76	214	130	254	247	282	277	282	282	277	250	247	250	250	247	247		
6 - 12 »	101	48	112	34	170	81	177	131	240	191	240	240	191	230	194	230	230	194	194		
12 - 18 »	52	20	97	14	268	44	252	39	221	54	243	221	54	243	64	243	243	64	64		
1,5 - 2 χρόνια	22	22	8	8	13	12	25	25	23	23	25	23	23	25	25	25	25	25	25		
2 - 5 »	23	23	14	14	41	41	56	56	77	77	77	77	77	61	61	61	61	61	61		
5 - 10 »	11	11	3	3	22	22	40	40	28	28	28	28	28	35	35	35	35	35	35		
10 - 15 »	..	..	..	..	..	..	..	..	8	8	8	8	8	7	7	7	7	7	7		
15 χρόνια και πάνω <sup>3</sup>	4	4	3	3	11	11	12	12	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5	5		
Ισόβια	1	1	0	0	0	0	2	2	0	0	0	0	0	3	3	3	3	3	3		
Θανατική ποινή	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0		
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>550</b>	<b>326</b>	<b>685</b>	<b>369</b>	<b>1.150</b>	<b>646</b>	<b>1.188</b>	<b>910</b>	<b>1.432</b>	<b>1.203</b>	<b>1.432</b>	<b>1.432</b>	<b>1.203</b>	<b>1.301</b>	<b>1.079</b>	<b>1.301</b>	<b>1.301</b>	<b>1.079</b>	<b>1.079</b>		
	<b>ΠΟΣΟΣΤΑ - PERCENTAGES</b>																				
Περιοδική φυλάκιση	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..	..		
- 1 μήνα	10,2	10,1	6,9	7,9	8,2	11,8	8,9	11,5	7,8	8,9	7,8	7,8	8,9	7,8	9,2	0,0	0,0	0,0	0,0		
1 - 3 μήνες	32,2	31,9	40,6	50,9	27,6	35,5	22,2	27,8	30,4	35,8	30,4	30,4	35,8	26,1	31,4	26,1	26,1	31,4	31,4		
3 - 6 »	18,7	18,4	18,0	20,6	18,6	20,1	21,4	27,1	19,7	23,0	19,7	19,7	23,0	19,2	22,9	19,2	19,2	22,9	22,9		
6 - 12 »	18,4	14,7	16,4	9,2	14,8	12,5	14,9	14,4	16,8	15,9	17,7	16,8	15,9	17,7	18,0	17,7	17,7	18,0	18,0		
12 - 18 »	9,5	6,1	14,2	3,8	23,3	6,8	21,2	4,3	15,4	4,5	18,7	15,4	4,5	18,7	5,9	18,7	18,7	5,9	5,9		
1,5 - 2 χρόνια	4,0	6,7	1,2	2,2	1,1	1,9	2,1	2,8	1,6	1,9	2,8	1,6	1,9	1,9	2,3	1,9	1,9	2,3	2,3		
2 - 5 »	4,2	7,1	2,0	3,8	3,6	6,3	4,7	6,2	5,4	6,4	4,7	5,4	6,4	4,7	5,7	4,7	4,7	5,7	5,7		
5 - 10 »	2,0	3,4	0,4	0,8	1,9	3,4	3,4	4,4	2,0	2,3	2,7	2,0	2,3	2,7	3,2	2,7	2,7	3,2	3,2		
10 - 15 »	..	..	..	..	..	..	..	..	0,6	0,7	0,5	0,6	0,7	0,5	0,6	0,5	0,5	0,6	0,6		
15 χρόνια και πάνω <sup>3</sup>	0,7	1,2	0,4	0,8	0,9	1,7	1,0	1,3	0,3	0,4	0,4	0,3	0,4	0,4	0,5	0,4	0,4	0,5	0,5		
Ισόβια	0,2	0,3	0,0	0,0	0,0	0,0	0,2	0,2	0,0	0,0	0,2	0,0	0,0	0,2	0,3	0,2	0,2	0,3	0,3		
Θανατική ποινή	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0		
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>		
Μέση διάρκεια	9,1	11,4	6,8	6,2	9,8	10,1	11,6	11,1	10,6	10,1	11,5	10,6	10,1	11,5	11,0	11,5	11,5	11,0	11,0		
Διάμεση διάρκεια	4,2	4,3	3,4	2,7	5,3	3,4	5,6	4,2	4,8	3,6	5,5	4,8	3,6	5,5	4,2	5,5	5,5	4,2	4,2		

Σημ.: 1. Στον υπολογισμό της μέσης και διάμεσης διάρκειας της ποινής δεν λήφθηκαν υπόψη τα ισόβια και η θανατική ποινή.  
 2. Από το 1994 διαφοροποιούνται οι ομάδες για τη διάρκεια ποινής σε: 1,5 μέχρι 2 χρόνια και 2-5 χρόνια αντί 1,5 μέχρι 3 χρόνια και 3-5 χρόνια που ίσχυε μέχρι το 1993.  
 3. Μέχρι και το 2005, η κατηγορία αυτή αναφερόταν στις ποινές φυλάκισης των 10 χρόνων και πάνω. Από το 2006, αναφέρεται στις ποινές 15 χρόνων και πάνω.  
 Notes: 1. For the computation of the mean and median length of sentence imposed, life and death sentences have been exc  
 2. As of 1994 certain groups of length of sentence are modified: 1,5-2 years and 2-5 years instead of 1,5-3 years and 3-5 years as was the case up to 1993.  
 3. Up to the year 2005 inclusive, this category refers to sentences of imprisonment of 10 years and over. As of 2006, it refers to sentences of 15 years and over.



**ΠΙΝΑΚΑΣ 112. ΧΡΟΝΙΚΗ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΜΕΤΑΞΥ ΕΙΣΔΟΧΗΣ ΚΑΙ ΠΡΟΗΓΟΥΜΕΝΗΣ ΑΠΟΛΥΣΗΣ ΑΠΟ ΤΗ ΦΥΛΑΚΗ, 1980-2010**  
**TABLE 112. TIME BETWEEN ADMISSION AND LAST RELEASE FROM PRISON, 1980-2010**

Περίοδος	1980	1985	1990	1995	2000	2005	2007	2008	2009	2010	Period
Πρώτη ποινή φυλάκισης	191	341	427	496	803	949	1.095	1.122	1.320	1.199	First custodial sentence
- 6 μήνες	14	20	27	29	81	34	20	23	18	11	- 6 months
6 - 12 "	13	25	22	25	91	26	21	19	21	25	6 - 12 "
1 - 2 χρόνια	13	37	24	42	68	51	28	19	27	30	1 - 2 years
2 - 3 "	1	11	13	22	21	44	32	21	20	20	2 - 3 "
3 - 5 "	3	13	17	21	27	50	32	24	17	12	3 - 5 "
5 χρόνια και πάνω	13	32	20	50	59	34	53	27	9	4	5 years and over
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>248</b>	<b>479</b>	<b>550</b>	<b>685</b>	<b>1.150</b>	<b>1.188</b>	<b>1.281</b>	<b>1.255</b>	<b>1.432</b>	<b>1.301</b>	<b>TOTAL</b>
	<b>ΠΟΣΟΣΤΑ - PERCENTAGES</b>										
Πρώτη ποινή φυλάκισης	77,0	71,2	77,6	72,4	69,8	79,9	85,5	89,4	92,2	92,2	First custodial sentence
- 6 μήνες	5,6	4,2	4,9	4,2	7,1	2,8	1,6	1,8	1,3	0,8	- 6 months
6 - 12 "	5,2	5,2	4,0	3,6	7,9	2,2	1,6	1,5	1,5	1,9	6 - 12 "
1 - 2 χρόνια	5,2	7,7	4,4	6,1	5,9	4,3	2,2	1,5	1,9	2,3	1 - 2 years
2 - 3 "	0,4	2,3	2,4	3,2	1,8	3,7	2,5	1,7	1,4	1,5	2 - 3 "
3 - 5 "	1,2	2,7	3,1	3,1	2,4	4,2	2,5	1,9	1,2	0,9	3 - 5 "
5 χρόνια και πάνω	5,2	6,7	3,6	7,3	5,1	2,9	4,1	2,2	0,6	0,3	5 years and over
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>TOTAL</b>
	<b>ΠΕΡΙΟΔΟΣ (μήνες) - PERIOD (months)</b>										
Μέση περίοδος (εκτός της πρώτης ποινής φυλάκισης)	26,3	30,4	27,1	33,5	24,4	31,1	38,0	32,4	24,9	22,2	Mean period (excl. first custodial sentence)
Διάμεση περίοδος (εκτός της πρώτης ποινής φυλάκισης)	13,4	19,8	18,2	23,6	12,3	26,3	33,0	27,1	19,6	18,0	Median period (excl. first custodial sentence)

ΠΙΝΑΚΑΣ 113. ΑΠΟΛΥΣΕΙΣ ΚΑΤΑ ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΗ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΠΑΡΑΜΟΝΗΣ ΣΤΗ ΦΥΛΑΚΗ, 1985-2010  
TABLE 113. RELEASES BY ACTUAL LENGTH OF TIME SPENT IN PRISON, 1985-2010

Περίοδος	1985		1990		1995		2000		2005		2009		2010		Period
	Σύνολο για ποινικά αδικήματα	Penal Offenders	Σύνολο για ποινικά αδικήματα	Penal Offenders	Σύνολο για ποινικά αδικήματα	Penal Offenders	Σύνολο για ποινικά αδικήματα	Penal Offenders	Σύνολο για ποινικά αδικήματα	Penal Offenders	Σύνολο για ποινικά αδικήματα	Penal Offenders	Σύνολο για ποινικά αδικήματα	Penal Offenders	
- 1 μήνα	145	32	226	60	285	66	514	73	369	140	426	220	418	216	- 1 month
1 - 3 μήνες	171	103	154	108	230	191	484	390	365	321	567	558	447	434	1 - 3 months
3 - 6 "	64	46	77	60	83	65	77	76	204	193	250	242	182	173	3 - 6 "
6 - 12 "	53	40	39	32	55	40	27	27	106	103	124	121	106	103	6 - 12 "
12 - 18 "	42	36	19	18	14	14	14	14	33	30	50	50	40	39	12 - 18 "
1,5 - 2 χρόνια	19	19	16	16	2	2	9	9	25	25	21	21	35	35	1,5 - 2 years
2 - 5 »	3	3	9	9	35	35	18	18	33	32	45	45	43	43	2 - 5 "
5 - 10 »	1	1	4	4	2	2	1	1	7	7	4	4	6	6	5 - 10 "
10 - 15 »	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	2	2	3	3	10 - 15 "
15 χρόνια και πάνω	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	15 years & over
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>498</b>	<b>280</b>	<b>544</b>	<b>307</b>	<b>706</b>	<b>415</b>	<b>1.144</b>	<b>608</b>	<b>1.142</b>	<b>851</b>	<b>1.489</b>	<b>1.263</b>	<b>1.280</b>	<b>1.052</b>	<b>TOTAL</b>
- 1 μήνα	29,1	11,4	41,5	19,5	40,4	15,9	44,9	12,0	32,3	16,5	28,6	17,4	32,7	20,5	- 1 month
1 - 3 μήνες	34,3	36,8	28,3	35,2	32,6	46,0	42,3	64,1	31,9	37,7	38,1	44,2	34,9	41,3	1 - 3 months
3 - 6 "	12,9	16,4	14,2	19,5	11,8	15,7	6,7	12,5	17,9	22,7	16,8	19,2	14,2	16,4	3 - 6 "
6 - 12 "	10,6	14,3	7,2	10,4	7,8	9,6	2,4	4,4	9,3	12,1	8,3	9,6	8,3	9,8	6 - 12 "
12 - 18 "	8,4	12,9	3,5	5,9	2,0	3,4	1,2	2,3	2,9	3,5	3,4	4,0	3,1	3,7	12 - 18 "
1,5 - 2 χρόνια	3,8	6,8	2,9	5,2	0,3	0,5	0,8	1,5	2,2	2,9	1,4	1,7	2,7	3,3	1,5 - 2 years
2 - 5 »	0,6	1,1	1,7	2,9	5,0	8,4	1,6	3,0	2,9	3,8	3,0	3,6	3,4	4,1	2 - 5 "
5 - 10 »	0,2	0,4	0,7	1,3	0,3	0,5	0,1	0,2	0,6	0,8	0,3	0,3	0,5	0,6	5 - 10 "
10 - 15 »	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,1	0,2	0,0	0,0	0,1	0,2	0,2	0,3	10 - 15 "
15 χρόνια και πάνω	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,1	0,2	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	15 years & over
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,2</b>	<b>100,4</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>TOTAL</b>
Μέση διάρκεια Διάμεση διάρκεια	5,1 2,2	7,4 3,3	4,8 1,6	7,5 2,7	4,8 1,6	7,2 2,5	2,7 1,2	4,4 2,2	5,1 2,1	5,7 2,8	4,9 2,1	5,7 2,5	5,5 2,0	6,5 2,4	Mean length Median length

Σημ.: Από το 1994 διαφοροποιούνται οι ομάδες για τη διάρκεια παραμονής στη φυλακή σε: 1,5 μέχρι 2 χρόνια και 2,5 χρόνια αντί 1,5 μέχρι 3 χρόνια και 3-5 χρόνια που ίσχυε μέχρι το 1993.  
Note: As of 1994 certain groups of length of time spent in prison are modified: 1,5-2 years and 2-5 years instead of 1,5-3 years and 3-5 years as was the case up to 1993.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 114. ΑΠΟΛΥΣΕΙΣ ΚΡΑΤΟΥΜΕΝΩΝ ΚΑΤΑ ΤΡΟΠΟ ΑΠΟΛΥΣΗΣ, 1976-2010**

**TABLE 114. RELEASE OF PRISONERS BY FORM OF RELEASE, 1976-2010**

Τρόπος απόλυσης	1976	1980	1985	1990	1995	2000	2005	2008	2009	2010	Form of release
<b>ΑΠΟΛΥΤΟΙ ΑΡΙΘΜΟΙ - ABSOLUTE NUMBERS</b>											
Κανονική χάρη	126	127	253	204	257	87	557	399	435	440	Ordinary remission
Προοδευτική χάρη <sup>1</sup>	0	2	..	..	..	..	..	..	..	..	Progressive remission <sup>1</sup>
Ειδική χάρη/ Προεδρική	39	57	51	144	98	0	48	0	0	0	Special remission/ Presidential
Με όρους	10	8	2	1	0	0	0	0	0	1	On licence
Πληρωμή χρέους/ προστίμου	19	31	79	136	260	125	103	78	75	69	Payment of fine/ debt
Αφού συμπληρώθηκε η ποινή/ χωρίς χάρη	100	38	113	59	88	97	241	165	258	191	Completion of sentence without remission
Έφεση στο Ανώτατο	..	..	..	..	0	3	6	6	20	7	Appeal to the Supreme Court
Αναστολή ποινής	..	..	..	..	3	832	14	0	442	403	Suspension of sentence
Μείωση ποινής	0	0	0	0	0	0	83	466	87	13	Reduction of sentence
Αναστολή ενταλμάτων	..	..	..	..	..	..	87	85	151	148	Suspension of warrants
Απόσυρση εντάλματος διατροφής	..	..	..	..	..	..	1	0	0	0	Withdrawal of alimony warrant
Μεταφορά στο εξωτερικό	0	0	0	0	0	0	0	3	21	7	Transfer abroad
Απεβίωσε	0	0	0	0	0	0	2	1	0	1	Death
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>294</b>	<b>263</b>	<b>498</b>	<b>544</b>	<b>706</b>	<b>1.144</b>	<b>1.142</b>	<b>1.203</b>	<b>1.489</b>	<b>1.280</b>	<b>TOTAL</b>
<b>ΠΟΣΟΣΤΑ - PERCENTAGES</b>											
Κανονική χάρη	42,9	48,3	50,8	37,5	36,4	7,6	48,8	33,2	29,2	34,4	Ordinary remission
Προοδευτική χάρη <sup>1</sup>	0,0	0,8	..	..	..	..	..	..	..	..	Progressive remission <sup>1</sup>
Ειδική χάρη/ Προεδρική	13,3	21,7	10,2	26,5	13,9	0,0	4,2	0,0	0,0	0,0	Special remission/ Presidential
Με όρο	3,4	3,0	0,4	0,2	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,1	On licence
Πληρωμή χρέους/ προστίμου	6,5	11,8	15,9	25,0	36,8	10,9	9,0	6,5	5,0	5,4	Payment of fine/ debt
Αφού συμπληρώθηκε η ποινή	34,0	14,4	22,7	10,8	12,5	8,5	21,1	13,7	17,3	14,9	Completion of sentence without remission
Έφεση στο Ανώτατο	..	..	..	..	0,0	0,3	0,5	0,5	1,3	0,5	Appeal to the Supreme Court
Αναστολή ποινής	..	..	..	..	0,4	72,7	1,2	0,0	29,7	31,5	Suspension of sentence
Μείωση ποινής	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	7,3	38,7	5,8	1,0	Reduction of sentence
Αναστολή ενταλμάτων	..	..	..	..	..	..	7,6	7,1	10,1	11,6	Suspension of warrants
Απόσυρση εντάλματος διατροφής	..	..	..	..	..	..	0,1	0,0	0,0	0,0	Withdrawal of alimony warrant
Μεταφορά στο εξωτερικό	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,2	1,4	0,5	Transfer abroad
Απεβίωσε	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,2	0,1	0,0	0,1	Death
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>TOTAL</b>

Σημ.: <sup>1</sup> Η προοδευτική χάρη έχει καταργηθεί από το 1982.

Note: <sup>1</sup> Progressive remission has been abolished as from 1982.

ΠΙΝΑΚΑΣ 115. ΕΙΣΔΟΧΕΣ, ΠΡΟΗΓΟΥΜΕΝΕΣ ΚΑΤΑΔΙΚΕΣ ΚΑΙ ΠΟΙΝΕΣ ΦΥΛΑΚΙΣΗΣ ΚΑΤΑ ΟΜΑΔΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΟΣ, 2010  
TABLE 115. ADMISSIONS, PREVIOUS CONVICTIONS AND CUSTODIAL SENTENCES BY OFFENCE GROUP, 2010

Ομάδα αδικήματος	Σύνολο Total	Χωρίς προηγούμενη καταδίκη Without previous conviction	Αριθμός προηγούμενων ποινών φυλάκισης Number of previous custodial sentences				Offence group
			0	1	2	3+	
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	2	2	0	0	0	0	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	18	17	0	1	0	0	II. Against lawful authority
III. Παραβλάπτοντα το κοινόν εν γένει	60	52	0	7	1	0	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	17	15	0	2	0	0	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	47	44	0	3	0	0	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	280	256	0	14	7	3	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	3	3	0	0	0	0	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία, πλαστοπροσωπία κλπ.	19	18	0	0	1	0	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation etc.
IX. Τροχαία αδικήματα	10	9	0	0	1	0	IX. Motoring offences
X. Παραβάσεις διαφόρων κανονιστικών διατάξεων	0	0	0	0	0	0	X. Regulatory offences
XI. Ποικίλα αδικήματα	845	783	0	49	12	1	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>1.301</b>	<b>1.199</b>	<b>0</b>	<b>76</b>	<b>22</b>	<b>4</b>	<b>TOTAL</b>

ΠΙΝΑΚΑΣ 116. ΕΙΣΔΟΧΕΣ ΚΑΤΑΔΙΚΩΝ ΚΑΤΑ ΜΗΝΑ, ΗΛΙΚΙΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2010  
 TABLE 116. ADMISSIONS OF CONVICTED PRISONERS BY MONTH, AGE AND SEX, 2010

Μήνας	Ηλικία/Φύλο - Age/Sex																				Month
	Σύνολο Total		-16		16-18		19-20		21-24		25-29		30-39		40-49		50+				
	Σ/Τ	A/M	Γ/Φ	A/M	Γ/Φ	A/M	Γ/Φ	A/M	Γ/Φ	A/M	Γ/Φ	A/M	Γ/Φ	A/M	Γ/Φ	A/M	Γ/Φ	A/M	Γ/Φ		
Ιανουάριος	90	87	3	0	0	0	0	5	0	10	0	33	2	23	0	11	1	5	0	0	January
Φεβρουάριος	109	103	6	0	0	0	3	0	9	0	27	2	32	1	20	3	12	0	0	0	February
Μάρτιος	157	144	13	0	0	0	13	1	23	2	32	1	41	4	24	4	11	1	1	1	March
Απρίλιος	78	66	12	0	0	0	1	4	2	10	0	21	3	15	4	11	2	5	0	0	April
Μάιος	115	104	11	0	0	1	0	6	0	14	5	28	0	26	1	21	4	8	1	1	May
Ιούνιος	137	122	15	0	0	2	0	3	1	22	2	35	1	33	4	16	5	11	2	2	June
Ιούλιος	107	97	10	0	0	0	0	6	0	16	0	26	2	29	3	14	3	6	2	2	July
Αύγουστος	73	63	10	0	0	0	0	0	0	15	2	11	1	24	5	12	1	1	1	1	August
Σεπτέμβριος	107	101	6	0	0	0	0	0	0	13	0	22	3	35	1	17	1	14	1	1	September
Οκτώβριος	108	92	16	0	0	0	0	1	0	20	2	17	4	30	5	12	3	12	2	2	October
Νοέμβριος	123	103	20	0	0	0	0	1	0	10	2	33	4	28	6	19	5	12	3	3	November
Δεκέμβριος	97	86	11	0	0	0	0	2	0	10	0	29	3	29	6	12	2	3	0	0	December
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>1.301</b>	<b>1.168</b>	<b>133</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>4</b>	<b>1</b>	<b>44</b>	<b>4</b>	<b>172</b>	<b>15</b>	<b>314</b>	<b>26</b>	<b>345</b>	<b>40</b>	<b>189</b>	<b>34</b>	<b>100</b>	<b>13</b>	<b>0</b>	<b>TOTAL</b>

Σημ.: Τα στοιχεία συμπεριλαμβάνουν καταδικασθέντες από στρατιωτικό δικαστήριο και καταδικασθέντες για χρέη.  
 Note: The figures include court-martial prisoners and debtors.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 117. ΕΙΣΔΟΧΕΣ ΚΑΤΑΔΙΚΤΩΝ ΓΙΑ ΠΟΙΝΙΚΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ ΚΑΤΑ ΜΗΝΑ, ΗΛΙΚΙΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, 2010**  
**TABLE 117. ADMISSIONS OF PENAL OFFENDERS BY MONTH, AGE AND SEX, 2010**

Μήνας	Σύνολο Total		Ηλικία/Φύλο - Age/Sex												Month									
			-16		16-18		19-20		21-24		25-29		30-39			40-49		50+						
			Σ/Τ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ		Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ				
Ιανουάριος	61	59	2	0	0	0	0	4	0	0	8	0	0	29	1	15	0	3	1	0	0	0	January	
Φεβρουάριος	91	85	6	0	0	0	3	0	8	0	8	0	27	2	26	1	26	1	12	3	9	0	February	
Μάρτιος	132	122	10	0	0	0	12	1	22	2	31	1	34	3	34	3	34	3	15	3	8	0	March	
Απρίλιος	66	54	12	0	0	1	4	2	10	0	20	3	12	4	12	4	12	4	7	2	1	0	April	
Μάϊος	96	87	9	0	0	1	6	0	13	5	25	0	22	1	22	1	22	1	16	3	4	0	May	
Ιούνιος	126	112	14	0	0	2	5	1	22	2	35	1	27	4	27	4	27	4	13	4	8	2	June	
Ιούλιος	91	82	9	0	0	0	4	0	13	0	24	2	27	3	27	3	27	3	10	2	4	2	July	
Αύγουστος	60	51	9	0	0	0	0	0	15	2	9	1	19	4	19	4	19	4	7	1	1	1	August	
Σεπτέμβριος	80	75	5	0	0	0	0	0	11	0	20	2	28	1	28	1	28	1	11	1	5	1	September	
Οκτώβριος	87	75	12	0	0	0	1	0	18	2	15	4	26	3	26	3	26	3	7	2	8	1	October	
Νοέμβριος	100	81	19	0	0	0	0	0	8	2	30	4	18	6	18	6	18	6	15	5	10	2	November	
Δεκέμβριος	89	78	11	0	0	1	2	0	10	0	25	3	26	6	26	6	26	6	12	2	2	0	December	
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>1.079</b>	<b>961</b>	<b>118</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>4</b>	<b>1</b>	<b>41</b>	<b>4</b>	<b>158</b>	<b>15</b>	<b>290</b>	<b>24</b>	<b>280</b>	<b>36</b>	<b>128</b>	<b>29</b>	<b>60</b>	<b>9</b>	<b>60</b>	<b>29</b>	<b>60</b>	<b>9</b>	<b>TOTAL</b>

Σημ.: Τα στοιχεία συμπεριλαμβάνουν κατάδικασθέντες από στρατιωτικό δικαστήριο για ποινικά αδικήματα.  
 Note: The figures include court-martial prisoners convicted of criminal offences.



**ΠΙΝΑΚΑΣ 118. ΠΑΡΟΝ ΚΑΙ ΠΡΟΗΓΟΥΜΕΝΟ ΑΔΙΚΗΜΑ ΓΙΑ ΤΟ ΟΠΟΙΟ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ ΤΑ ΤΕΛΕΥΤΑΙΑ ΠΕΝΤΕ ΧΡΟΝΙΑ, 2010**  
**TABLE 118. PRESENT AND PREVIOUS OFFENCE FOR WHICH CONVICTED IN THE LAST FIVE YEARS, 2010**

Αδίκημα	Κατάδικοι με προηγούμενη ποινή φυλάκισης Prisoners with previous custodial sentence	Καταδίκη σε φυλάκιση τα τελευταία 5 χρόνια για: Sentences to imprisonment in last 5 years for:											Offence			
		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI				
I. Κατά της δημοσίας τάξεως	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	I. Against public order
II. Κατά της ασκήσεως νομίμου εξουσίας	1	0	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	II. Against lawful authority
III. Παραβιάσσονται το κοινόν εν γένει	5	0	0	3	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	2	III. Injurious to the public in general
IV. Σεξουαλικά αδικήματα	2	1	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	IV. Sexual offences
V. Κατά του προσώπου	3	0	0	0	0	1	1	0	0	0	0	0	0	0	1	V. Against the person
VI. Κατά της περιουσίας	23	0	0	2	0	0	19	0	0	0	0	0	0	2	2	VI. Against property
VII. Κακόβουλη ζημιά σε περιουσία	1	0	0	0	0	0	1	0	0	0	0	0	0	0	0	VII. Malicious damages to property
VIII. Πλαστογραφία, νομισματοκοπία πλαστοπροσωπία κλπ.	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	0	0	VIII. Forgery, coining, counterfeiting, criminal impersonation etc
IX. Τροχαία αδικήματα	1	0	0	0	0	0	0	0	0	1	0	0	0	0	0	IX. Motoring offences
X. Παραβάσεις διαφόρων κανονιστικών διατάξεων	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	X. Regulatory offences
XI. Ποικίλα αδικήματα	65	0	0	2	1	0	5	0	2	0	0	2	0	0	55	XI. Miscellaneous offences
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>102</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>7</b>	<b>2</b>	<b>2</b>	<b>26</b>	<b>1</b>	<b>3</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>60</b>	<b>TOTAL</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 119. ΑΠΟΛΥΣΕΙΣ ΚΡΑΤΟΥΜΕΝΩΝ ΚΑΤΑ ΜΗΝΑ ΚΑΙ ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΗ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΠΑΡΑΜΟΝΗΣ ΣΤΗ ΦΥΛΑΚΗ, 2010**

**TABLE 119. RELEASE OF PRISONERS BY MONTH AND ACTUAL LENGTH OF TIME SPENT IN PRISON, 2010**

Μήνας	Σύνολο Total	Περίοδος - period										Month
		Μήνες - Months					Χρόνια - Years					
		-1	1-3	3-6	6-12	12-18	1,5-2	2-5	5-10	10+		
Ιανουάριος	61	19	29	6	5	2	0	0	0	0	January	
Φεβρουάριος	81	43	20	8	6	1	1	2	0	0	February	
Μάρτιος	139	53	40	13	14	10	5	4	0	0	March	
Απρίλιος	105	23	42	19	10	3	5	3	0	0	April	
Μάιος	105	50	30	18	3	1	1	0	2	0	May	
Ιούνιος	91	30	33	13	5	6	4	0	0	0	June	
Ιούλιος	138	57	48	14	8	2	2	6	1	0	July	
Αύγουστος	117	27	44	15	13	1	5	11	1	0	August	
Σεπτέμβριος	87	35	21	12	6	6	4	3	0	0	September	
Οκτώβριος	99	26	31	20	11	0	5	5	1	0	October	
Νοέμβριος	111	33	37	15	12	4	1	7	1	1	November	
Δεκέμβριος	146	22	72	29	13	4	2	2	0	2	December	
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>1.280</b>	<b>418</b>	<b>447</b>	<b>182</b>	<b>106</b>	<b>40</b>	<b>35</b>	<b>43</b>	<b>6</b>	<b>3</b>	<b>TOTAL</b>	
<b>ΠΟΣΟΣΤΑ</b>	<b>100,0</b>	<b>32,7</b>	<b>34,9</b>	<b>14,2</b>	<b>8,3</b>	<b>3,1</b>	<b>2,7</b>	<b>3,4</b>	<b>0,5</b>	<b>0,2</b>	<b>PERCENTAGES</b>	

Σημ: Από το 1994 διαφοροποιούνται οι ομάδες για τη διάρκεια παραμονής στη φυλακή σε: 1,5 μέχρι 2 χρόνια και 2-5 χρόνια αντί 1,5 μέχρι 3 χρόνια και 3-5 χρόνια που ίσχυε μέχρι το 1993.

Note: As from 1994 certain groups of length of time spent in prison are modified: 1,5-2 years and 2-5 years instead of 1,5-3 years and 3-5 years as was the case up to 1993.

**ΠΙΝΑΚΑΣ 120. ΑΠΟΛΥΣΕΙΣ ΚΡΑΤΟΥΜΕΝΩΝ ΓΙΑ ΠΟΙΝΙΚΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ ΚΑΤΑ ΜΗΝΑ ΚΑΙ ΠΡΑΓΜΑΤΙΚΗ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΠΑΡΑΜΟΝΗΣ ΣΤΗ ΦΥΛΑΚΗ, 2010**

**TABLE 120. RELEASE OF PENAL OFFENDERS BY MONTH AND ACTUAL LENGTH OF TIME SPENT IN PRISON, 2010**

Μήνας	Σύνολο Total	Περίοδος - period										Month
		Μήνες - Months					Χρόνια - Years					
		-1	1-3	3-6	6-12	12-18	1,5-2	2-5	5-10	10+		
Ιανουάριος	41	1	27	6	5	2	0	0	0	0	January	
Φεβρουάριος	56	18	20	8	6	1	1	2	0	0	February	
Μάρτιος	117	32	39	13	14	10	5	4	0	0	March	
Απρίλιος	95	14	42	19	9	3	5	3	0	0	April	
Μάιος	91	37	29	18	3	1	1	0	2	0	May	
Ιούνιος	78	19	32	12	5	6	4	0	0	0	June	
Ιούλιος	118	41	46	12	8	2	2	6	1	0	July	
Αύγουστος	102	15	43	14	12	1	5	11	1	0	August	
Σεπτέμβριος	62	11	21	11	6	6	4	3	0	0	September	
Οκτώβριος	79	8	30	20	10	0	5	5	1	0	October	
Νοέμβριος	85	9	36	14	12	4	1	7	1	1	November	
Δεκέμβριος	128	11	69	26	13	3	2	2	0	2	December	
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>1.052</b>	<b>216</b>	<b>434</b>	<b>173</b>	<b>103</b>	<b>39</b>	<b>35</b>	<b>43</b>	<b>6</b>	<b>3</b>	<b>TOTAL</b>	
<b>ΠΟΣΟΣΤΑ</b>	<b>100,0</b>	<b>20,5</b>	<b>41,3</b>	<b>16,4</b>	<b>9,8</b>	<b>3,7</b>	<b>3,3</b>	<b>4,1</b>	<b>0,6</b>	<b>0,3</b>	<b>PERCENTAGES</b>	

Σημ: Από το 1994 διαφοροποιούνται οι ομάδες για τη διάρκεια παραμονής στη φυλακή σε: 1,5 μέχρι 2 χρόνια και 2-5 χρόνια αντί 1,5 μέχρι 3 χρόνια και 3-5 χρόνια που ίσχυε μέχρι το 1993.

Note: As of 1994 certain groups of length of time spent in prison are modified: 1,5-2 years and 2-5 years instead of 1,5-3 years and 3-5 years as was the case up to 1993.

ΠΙΝΑΚΑΣ 121. ΑΠΟΛΥΣΕΙΣ ΚΡΑΤΟΥΜΕΝΩΝ ΚΑΤΑ ΜΗΝΑ ΚΑΙ ΤΡΟΠΟ ΑΠΟΛΥΣΗΣ, 2010  
 TABLE 121. RELEASE OF PRISONERS BY MONTH AND FORM OF RELEASE, 2010

Μήνας	Απόλυση - Release													Μonth
	Κανονική χώρα	Ειδική Προεδρική	Με όρους	Πληρομύ χρέους ή προστίμου	Αφού συμπληρώθηκε η ποινή/χωρίς χώρα	Από Έφεση στο Ανώτατο	Αναστολή ποινής	Μείωση ποινής	Αναστολή ενταλμάτων	Απόσυρση εντάλματος διατροφής εξωτερικό	Μεταφορά στο εξωτερικό	Απεβίωσε	Death	
Σύνολο Total	Ordinary remission	Special remission/ Presidential	On license	Payment of debt or fine	Completion of sentence without remission	By Appeal to the Supreme Court	Suspension of sentence	Reduction of sentence	Suspension of warrants	Withdrawal of alimony warrant	Transfer abroad	Death	Death	
Ιανουάριος	31	0	0	5	1	3	6	0	15	0	0	0	0	
Φεβρουάριος	30	0	0	11	17	0	6	0	14	0	2	1	1	
Μάρτιος	52	0	0	6	28	1	36	0	16	0	0	0	0	
Απρίλιος	33	0	0	3	12	0	50	0	7	0	0	0	0	
Μάιος	36	0	0	2	36	1	18	0	12	0	0	0	0	
Ιούνιος	33	0	0	5	21	1	20	0	8	0	3	0	0	
Ιούλιος	42	0	0	9	35	0	41	11	0	0	0	0	0	
Αύγουστος	37	0	0	4	11	1	52	0	11	0	1	0	0	
Σεπτέμβριος	35	0	0	5	9	0	17	0	20	0	1	0	0	
Οκτώβριος	37	0	0	5	5	0	37	0	15	0	0	0	0	
Νοέμβριος	32	0	0	10	8	0	44	1	16	0	0	0	0	
Δεκέμβριος	42	0	1	4	8	0	76	1	14	0	0	0	0	
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	<b>440</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>69</b>	<b>191</b>	<b>7</b>	<b>403</b>	<b>13</b>	<b>148</b>	<b>0</b>	<b>7</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	

ΠΙΝΑΚΑΣ 122. ΥΠΟΔΙΚΟΙ, 1980-2010  
TABLE 122. PRISONERS AWAITING TRIAL, 1980-2010

	1980	1985	1990	1995	2000	2005	2007	2008	2009	2010	Outcome of proceedings
Έκβαση ποινικής διαδικασίας											
	<i>ΑΠΟΛΥΤΟΙ ΑΡΙΘΜΟΙ - ABSOLUTE NUMBERS</i>										
Εισογές υποδικών	202	148	182	195	503	1.026	1.107	1.117	1.372	1.469	Admissions of prisoners awaiting trial
Δικάστηκαν	187	146	184	212	494	1.026	1.447	1.069	1.386	1.434	Tried
Καταδικάστηκαν σε φυλάκιση	46	68	97	98	237	496	828	608	763	759	Returned to custody on conviction
Αθωώθηκαν ή καταδικάστηκαν σε άλλες ποινές	141	78	87	114	257	530	619	461	623	675	Acquitted or given non custodial sentences
<b>Από όσους δικάστηκαν (%)</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>100,0</b>	<b>Of those tried (%)</b>
Καταδικάστηκαν σε φυλάκιση	24,6	46,6	52,7	46,2	48,0	48,3	57,2	56,9	55,1	52,9	Returned to custody on conviction
Αθωώθηκαν ή καταδικάστηκαν σε άλλες ποινές	75,4	53,4	47,3	53,8	52,0	51,7	42,8	43,1	44,9	47,1	Acquitted or given non custodial sentences

ΠΙΝΑΚΑΣ 123. ΥΠΟΔΙΚΟΙ ΚΑΤΑ ΜΗΝΑ, 2010  
TABLE 123. PRISONERS AWAITING TRIAL BY MONTH, 2010

Μήνας	Υπόδικοι - Prisoners awaiting trial					Μήνας
	Από προηγούμενο μήνα	Εισδοχές	Καταδικάστηκαν σε φυλάκιση	Αθωώθηκαν ή καταδικάστηκαν σε άλλες ποινές	Υπόδικοι στο τέλος του μήνα	
	From previous month	Admissions	Returned to custody on conviction	Acquitted or convicted to noncustodial sentence	Prisoners awaiting trial at the end of the month	
Ιανουάριος	104	96	27	33	140	January
Φεβρουάριος	140	108	70	45	133	February
Μάρτιος	133	114	90	64	93	March
Απρίλιος	93	121	40	43	131	April
Μάιος	131	156	70	61	156	May
Ιούνιος	156	157	88	71	154	June
Ιούλιος	154	127	69	72	140	July
Αύγουστος	140	93	42	53	138	August
Σεπτέμβριος	138	159	55	55	187	September
Οκτώβριος	187	105	72	61	159	October
Νοέμβριος	159	131	74	58	158	November
Δεκέμβριος	158	102	62	59	139	December
<b>ΣΥΝΟΛΟ</b>	..	<b>1.469</b>	<b>759</b>	<b>675</b>	..	<b>TOTAL</b>

**ΠΙΝΑΚΑΣ 124. ΠΛΗΘΥΣΜΟΣ ΤΩΝ ΦΥΛΛΑΚΩΝ ΚΑΤΑ ΥΠΟΣΤΑΣΗ, ΥΠΗΚΟΟΤΗΤΑ, ΗΛΙΚΙΑ ΚΑΙ ΦΥΛΟ, ΤΗΝ 1<sup>η</sup> ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ, 1992-2010**  
**TABLE 124. PRISON POPULATION BY STATUS, CITIZENSHIP, AGE GROUP AND SEX, AS AT 1<sup>st</sup> SEPTEMBER, 1992-2010**

Έτος Year	Κατάδικτοι - Convicted Prisoners												Υπόδικτοι - Prisoners awaiting trial					
	Κύπριοι - Cypriots						Αλλοδαποί - Foreigners						Κύπριοι - Cypriots			Αλλοδαποί - Foreigners		
	Κάτω των 21 ετών Under 21 years		21 ετών και άνω Over 21 years		Κάτω των 21 ετών Under 21		21 ετών και άνω Over 21 years		Κάτω των 21 ετών Under 21 years		21 ετών και άνω Over 21 years		Κάτω των 21 ετών Under 21 years		21 ετών και άνω Over 21 years			
	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ		
Σ/Τ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ	Α/Μ	Γ/Φ		
1992	221	213	8	14	0	97	2	0	0	74	6	0	0	12	0	0	16	0
1993	194	188	6	6	0	102	4	0	0	74	2	0	0	6	0	0	0	0
1994	184	181	3	13	0	85	2	2	0	55	0	1	0	5	0	0	20	1
1995	202	195	7	18	0	84	4	1	0	61	2	3	0	11	0	0	17	1
1996	235	220	15	21	0	80	3	3	2	103	6	0	0	7	1	0	6	2
1997	263	255	8	18	0	129	1	4	0	65	4	1	0	21	0	1	16	3
1998	226	223	3	14	0	133	2	5	0	39	1	2	0	14	0	0	16	0
1999	247	235	12	9	0	141	5	3	1	41	3	3	0	19	2	1	18	1
2000	312	298	14	18	8	150	3	6	0	87	1	2	0	10	1	3	22	1
2001	369	349	20	14	0	169	7	15	0	102	12	1	0	24	0	0	24	1
2002	345	325	20	17	0	158	7	7	0	113	11	0	0	14	1	0	16	1
2003	355	334	21	14	0	148	6	4	0	125	11	3	0	23	0	3	14	4
2004	546	527	19	20	0	205	6	9	2	194	7	3	1	46	1	7	43	1
2005	536	518	18	18	1	221	7	14	1	165	8	0	0	40	0	4	56	1
2006	599	578	21	24	0	249	3	14	2	196	7	3	1	27	1	0	65	7
2007	646	614	32	12	0	262	8	14	1	243	18	2	0	25	2	10	46	3
2008	646	607	39	11	0	195	5	15	1	264	21	0	1	48	1	5	69	9
2009	670	631	39	5	0	191	8	18	0	270	18	2	0	46	3	5	94	10
2010	637	599	38	7	0	207	9	10	3	249	14	0	0	35	4	1	90	8

**ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ**  
**Ταξινόμηση των αδικημάτων**  
**Ερωτηματολόγια που χρησιμοποιήθηκαν**

**APPENDIX**  
**Classification of offences**  
**Questionnaires used**





**ΕΓΚΛΗΜΑΤΟΛΟΓΙΚΕΣ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΕΣ**  
**ΤΑΞΙΝΟΜΗΣΗ ΤΩΝ ΑΔΙΚΗΜΑΤΩΝ**

**I. ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ ΚΑΤΑ ΤΗΣ ΔΗΜΟΣΙΑΣ**  
**ΤΑΞΕΩΣ**

**Σοβαρά αδικήματα**

Εσχάτη προδοσία  
Εξύβριση κλπ. του Αρχηγού της Πολιτείας  
Στασιαστική συνωμοσία, στασιαστικά  
δημοσιεύματα, κατασκοπεία κλπ.  
Συμμετοχή σε παράνομο Σύνδεσμο  
Δυσφήμιση ξένων ηγεμόνων  
Πειρατεία  
Οχλαγωγία και παράνομη συνάθροιση  
Κατοχή πυροβόλων όπλων με σκοπό  
την πρόκληση βλάβης  
Παρακώλυση εκλογής με βία ή με απειλές  
Νόμος για εκρηκτικές ύλες  
Νόμος για πυροβόλα όπλα και μη πυροβόλα όπλα  
(τα αδικήματα που τιμωρούνται με ποινή  
φυλάκισης πάνω από πέντε χρόνια)  
Νόμος για αεροπειρατεία

**Μικροαδικήματα**

Οπλοφορία προς διέγερση τρόμου  
Αμφίστομα μαχαίρια, μαχαίρια κλπ.  
Βίαη είσοδος/κατακράτηση  
Συμπλοκή  
Πρόκληση σε μονομαχία  
Απειλή βιαιοπραγίας  
Συνάθροιση για σκοπούς λαθρεμπορίου  
Μέθη  
Ανησυχία  
Καταστροφή επισήμων κοινοποιήσεων  
Μουσουλμανικές γιορτές  
Δημόσια εξύβριση  
Νόμος για συγκεντρώσεις και παρελάσεις  
Νόμος για πυροβόλα όπλα  
Θραύση επιτραπέζιων σκευών σε δημόσια κέντρα  
Νόμος για εκρηκτικές ύλες  
Νόμος για τη βία στους αθλητικούς χώρους

**CRIMINAL STATISTICS**  
**CLASSIFICATION OF OFFENCES**

**I. OFFENCES AGAINST PUBLIC ORDER**

**Serious offences**

Treason  
Insulting the President of the Republic  
Seditious intention, seditious conspiracy, unlawful  
oaths, unlawful drilling and publication of false news  
Unlawful association  
Defamation of foreign princes  
Piracy  
Riot and unlawful assembly  
Possessing firearms with intent to injure  
  
Prevention of election by force or threats  
Explosive substances law  
Firearms law  
(offences which are punished with imprisonment  
for over five years)  
Hijacking

**Minor offences**

Carrying arms to terrorise  
Knives and daggers  
Forcible entry and detainment  
Affray  
Challenge to fight a duel  
Threatening violence  
Assembling for the purposes of smuggling  
Drunkenness  
Disturbance  
Destruction of notices  
Moslem feasts  
Public insult  
Assemblies and processions law  
Firearms law  
Breaking of tableware in public places of entertainment  
Explosive substances law  
Violence on sports grounds law

## II. ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ ΚΑΤΑ ΤΗΣ ΑΣΚΗΣΕΩΣ ΝΟΜΙΜΟΥ ΕΞΟΥΣΙΑΣ

### Σοβαρά αδικήματα

Δεκασμός δημόσιου λειτουργού και κατάχρηση εξουσίας  
Ψευδορκία και πρόκληση σε ψευδορκία  
Κατάρτιση πλαστών αποδεικτικών στοιχείων (πλαστή μαρτυρία)  
Υποκίνηση μαρτύρων να δώσουν ψευδή ή να αποκρύψουν αληθή μαρτυρία  
Εξαπάτηση μάρτυρα  
Καταστροφή αποδεικτικού στοιχείου (μαρτυρίας)  
Συνομοσία για ανατροπή της πορείας της δικαιοσύνης και επηρεασμός μαρτύρων  
Παρακώλυση δικαστικών κλπ. και παρέμβαση σε δικαστική διαδικασία  
Αποδοχή αμοιβής κατά τρόπο που δηλώνει δεκασμό  
Ελευθέρωση ή υποβοήθηση απόδρασης κρατουμένων κλπ.  
Αντιποίηση εξουσίας, πλαστοπροσωπία δημοσίου λειτουργού κλπ.  
Δόλος και κατάχρηση εμπιστοσύνης από δημόσιο λειτουργό  
Παραβίαση υπηρεσιακού απόρρητου  
Απειθεία κατά νομίμων διαταγών  
Συνέργεια μετά τη διάπραξη

### Μικροαδικήματα

Αντιφατικές μαρτυρικές καταθέσεις, κλπ.  
Ψευδείς πληροφορίες σε αστυνομικό  
Δημόσια βλάβη  
Ψευδής όρκος/δήλωση  
Συμβιβασμός κακουργημάτων  
Συμβιβασμός ποινικών αγωγών  
Διαφημίσεις κλοπιμαίων  
Απόδραση κρατουμένου  
Παρακώλυση δικαστικών λειτουργιών  
Παραμέληση υπηρεσιακού καθήκοντος  
Απειθεία σε διατάξεις νόμων που επιβάλλουν καθήκον  
Απειθεία κατά νομίμων διαταγών  
Περιφρόνηση του Δικαστηρίου  
Παραβίαση κατασχέσεως

## II. OFFENCES AGAINST ADMINISTRATION OF LAWFUL AUTHORITY

### Serious offences

Corruption and extortion by public officers  
Perjury and subornation of perjury  
Fabricating evidence  
Inducing witnesses to give false or to withhold true testimony  
Deceiving witnesses  
Destroying evidence  
Conspiracy to defeat justice and interference with witnesses  
Deterrence of judges etc. and interference with judicial proceedings  
Corruptly taking a reward  
Assisting in the rescues and escapes from lawful custody  
False assumption of authority, impersonating public officers etc.  
Frauds and breaches of trust by public officers  
Disclosure of official secrets  
Disobedience of lawful orders  
Accessories after the fact

### Minor offences

Contradictory statements by witnesses  
Giving false information to Police Officers  
Effecting public mischief  
False swearing  
Compounding felonies  
Compounding penal actions  
Advertisements for stolen property  
Escape from lawful custody  
Obstructing Court Officers  
Neglect of official duty  
Disobedience to statutory duty  
Disobedience of lawful orders  
Contempt to Court  
Removal, etc of property under lawful seizure

### III. ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ ΠΟΥ ΠΑΡΑΒΛΑΠΟΥΝ ΤΟ ΚΟΙΝΟ ΓΕΝΙΚΑ

#### Σοβαρά αδικήματα

Καταστολή οίκων ανοχής, κλπ.  
Μαστροπεία, σεξουαλική εκμετάλλευση ενήλικα  
Ανοχή σε παιδί ή νεαρό πρόσωπο  
να συχνάζει σε οίκους ανοχής  
Προαγωγή διαφθοράς γυναίκας με απειλές,  
δόλο ή χορήγηση φαρμάκων  
Οικοδεσπότης κλπ. που επιτρέπει διαφθορά  
κοριτσιού κάτω των 13 χρόνων στο υποστατικό του  
Οικοδεσπότης κλπ. που επιτρέπει διαφθορά  
κοριτσιού κάτω των 16 χρόνων στο υποστατικό του  
Παράνομη κατακράτηση γυναίκας  
Συνωμοσία για διαφθορά γυναίκας  
Απόπειρα άμβλωσης  
Προμήθεια φαρμάκων ή οργάνων για άμβλωση  
Δόλια υπόκριση γάμου  
Διγαμία  
Δόλια τελετή γάμου  
  
Νόμος για Ναρκωτικά φάρμακα και  
ψυχοτρόπες ουσίες  
Απόκρυψη τοκετού  
Καταστροφή Μνημείου ή Δημόσιου Κτιρίου  
Συνωμοσία για παράνομη λειτουργία οίκου ανοχής

#### Μικροαδικήματα

Εκμετάλλευση πορνών και επίμονη άγρα  
πελατών για ανήθικους σκοπούς  
Γυναίκα που βοηθά κλπ. την πορνεία άλλης  
γυναίκας για κέρδος  
Άσεμνη πράξη  
Ανήθικες προβολές  
Αδικήματα κατά της θρησκείας  
Κοινή οχληρία, οκνηρά και άτακτα πρόσωπα κλπ.  
Λίβελλος και δυσφήμιση  
Προσβολή μνήμης νεκρού  
Νόμος για κινηματογραφικές ταινίες  
Νόμος για φαρμακευτική και δηλητήρια  
Νόμος για γεωργικά φάρμακα  
Νόμος για φάρμακα (έλεγχος ποιότητας,  
προμήθειας και τιμών)  
Νόμος για τη διασφάλιση και προστασία  
της κοινής ησυχίας

### III. OFFENCES INJURIOUS TO THE PUBLIC IN GENERAL

#### Serious offences

Suppression of brothels, etc.  
Procuring  
Allowing a child or young person  
to frequent a brothel  
Procuring defilement of woman by threats or fraud  
or administering drugs  
Householder, etc. permitting defilement  
of girl under 13 years of age on his premises  
Householder, etc. permitting defilement  
of girl under 16 years of age on his premises  
Detention with intent or in brothel  
Conspiracy to defile  
Attempt to induce abortion  
Supplying drugs or instruments to produce abortion  
Fraudulent pretence of marriage  
Bigamy  
Marriage ceremony, deceitfully carried out,  
without lawful marriage  
Narcotic drugs law  
  
Concealing the birth of child  
Destruction of monument or public building  
Conspiracy for the illegal operation of brothel

#### Minor offences

Persons living from earnings of prostitution  
or persistently soliciting  
Woman aiding etc., for gain, the prostitution  
of another woman  
Indecency  
Obscene publications and exhibitions  
Offences relating to religion  
Nuisances  
Defamation  
Presumption as to good faith  
Cinematography law  
Pharmacy and poisons law  
Test control products law  
Drugs Law (quality control, supply and prices)  
  
Noise abatement law

**IV. ΣΕΞΟΥΑΛΙΚΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ**

**Σοβαρά αδικήματα**

Βιασμός  
Απόπειρα βιασμού  
Αιμομιξία  
Απαγωγή  
Εξαναγκασμός σε γάμο  
Διαφθορά κοριτσιού ηλικίας κάτω των 13 χρόνων  
Διαφθορά κοριτσιού ηλικίας 13-17 χρόνων  
Διαφθορά γυναίκας με νοητική στέρηση  
Παρά φύση ασέλγεια  
Κτηνοβασία  
Βιασμός (βία στην οικογένεια)  
Απόπειρα Βιασμού (βία στην οικογένεια)  
Αιμομιξία (βία στην οικογένεια)  
Σεξουαλική εκμετάλλευση ανηλίκου  
Διαφθορά κοριτσιού ηλικίας κάτω των 13 χρόνων  
(βία στην οικογένεια)  
Διαφθορά κοριτσιού ηλικίας 13-17 χρόνων  
(βία στην οικογένεια)  
Διαφθορά γυναίκας με διανοητική καθυστέρηση  
(βία στην οικογένεια)  
Παρά φύση ασέλγεια (βία στην οικογένεια)

**Μικροαδικήματα**

Απαγωγή κοριτσιού ηλικίας κάτω των 16 χρόνων  
Άσεμνη επίθεση εναντίον γυναίκας  
Άσεμνη επίθεση εναντίον άντρα  
Άσεμνη επίθεση εναντίον γυναίκας  
(βία στην οικογένεια)  
Άσεμνη επίθεση εναντίον άντρα  
(βία στην οικογένεια)

**V. ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ ΚΑΤΑ ΤΟΥ ΠΡΟΣΩΠΟΥ**

**Σοβαρά αδικήματα**

Έκθεση ή εγκατάλειψη παιδιού κάτω των δύο χρόνων  
Κλοπή παιδιού ηλικίας κάτω των 14 χρόνων  
Φόνος εκ προμελέτης, ανθρωποκτονία  
και παιδοκτονία  
Πρόκληση θανάτου λόγω ελλείψεως προφυλάξεως  
ή απροσεξίας (εξαιρείται η πρόκληση θανάτου  
σε τροχάιο δυστύχημα)

**IV. SEXUAL OFFENCES**

**Serious offences**

Rape  
Attempt to commit rape  
Incest  
Abduction  
Coercion to marriage  
Defilement of girls under 13 years of age  
Defilement of girls between 13 and 17 years of age  
Defilement of a mentally deficient woman  
Unnatural offences  
Bestiality  
Rape (violence within the family)  
Attempt to commit rape (violence within the family)  
Incest (violence within the family)  
Sexual exploitation of juvenile  
Defilement of girls under 13 years of age  
(violence within the family)  
Defilement of girls between 13-17 years of age  
(violence within the family)  
Defilement of a mentally deficient woman  
(violence within the family)  
Unnatural offences (violence within the family)

**Minor offences**

Abduction of girls under 16 years  
Indecent assault on females  
Indecent assault on males  
Indecent assault on females  
(violence within the family)  
Indecent assault on males  
(violence within the family)

**V. OFFENCES AGAINST THE PERSON**

**Serious offences**

Exposure or abandonment of child under 2 years of age  
Stealing of child under 14 years of age  
Premeditated murder, homicide, killing  
on provocation and infanticide  
Causing death by want of precaution or  
by carelessness (excluding causing death  
in a traffic accident)

Απόπειρα φόνου	Attempt to kill
Γραπτές απειλές θανατώσεως (φόνου)	Written threats to murder
Συνωμοσία θανατώσεως (φόνου)	Conspiracy to commit murder
Παρακίνηση σε αυτοκτονία	Abetting suicide
Περιοχή σε κατάσταση ανικανότητας για αντίσταση με σκοπό τη διάπραξη κακούργηματος ή πλημμελήματος	Disabling and stupefying in order to commit felony or misdemeanour
Πρόκληση οδυνηρής βλάβης κλπ.	Causing grievous bodily harm etc.
Τραυματισμός και ανάλογες πράξεις	Wounding and similar acts
Επίδειξη απατηλού φωτός, σημείου, ή σημαντήρα	Exhibition of false light, mark or buoy
Αρπαγή/Απαγωγή	Kidnapping/abduction
Απόπειρα πρόκλησης οδυνηρής βλάβης κλπ.	Attempt to cause grievous bodily harm
Απόπειρα τραυματισμού και ανάλογες πράξεις	Attempt to wound and similar acts
Πρόκληση οδυνηρής βλάβης κλπ. (βία στην οικογένεια)	Causing grievous bodily harm etc (violence within the family)
Τραυματισμός και ανάλογες πράξεις (βία στην οικογένεια)	Wounding and similar acts (violence within the family)

#### **Μικροαδικήματα**

Παραμέληση υποχρεώσεως διατροφής γονέων	Neglect of filial duty
Παραμέληση της υποχρεώσεως διατροφής υπηρετών ή μαθητευομένων	Master not providing for servants or apprentices
Απερίσκεπτες και αμελείς πράξεις	Reckless and negligent acts
Παράλειψη προμήθειας των αναγκαίων αγαθών για τη ζωή	Failure to supply necessities
Μεταφορά προσώπου με αμοιβή μέσα σε ανασφαλές ή σε βαρυφορτωμένο πλεούμενο σκάφος	Conveying persons by water for hire in unsafe or overloaded vessel
Κίνδυνος ή παρακώλυση σε δημόσιο δρόμο ή σε γραμμή ναυσιπλοΐας	Danger of obstruction in public way or line on navigation
Κοινή επίθεση	Common assault
Επιθέσεις που προκαλούν πραγματική σωματική βλάβη	Assaults causing actual bodily harm
Παράνομη καταναγκαστική εργασία	Unlawful compulsory labour.
Νόμος για θανατικούς ανακριτές (αιφνίδιοι και αφύσικοι θάνατοι)	Sudden and unnatural deaths
Κοινή επίθεση (βία στην οικογένεια)	Common assault (violence within the family)
Επιθέσεις που προκαλούν πραγματική σωματική βλάβη (βία στην οικογένεια)	Assaults causing actual bodily harm (violence within the family)

#### **VI. ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ ΚΑΤΑ ΤΗΣ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ**

##### **Σοβαρά αδικήματα**

Κλοπή (πάνω από €1000)	Thefts (over €1000)
Κλοπή ζώων (πάνω από €1000)	Stealing animals (over €1000)
Κλοπή καρπών/γεωργικής εσοδείας (πάνω από €1000)	Stealing crops etc. (over €1000)
Απόκρυψη μητρώων, διαθηκών, τίτλων κλπ. με πρόθεση το δόλο	Concealing registers, will, deeds etc.

#### **Minor offences**

Neglect of filial duty	
Master not providing for servants or apprentices	
Reckless and negligent acts	
Failure to supply necessities	
Conveying persons by water for hire in unsafe or overloaded vessel	
Danger of obstruction in public way or line on navigation	
Common assault	
Assaults causing actual bodily harm	
Unlawful compulsory labour.	
Sudden and unnatural deaths	
Common assault (violence within the family)	
Assaults causing actual bodily harm (violence within the family)	

#### **VI. OFFENCES AGAINST PROPERTY**

##### **Serious offences**

Thefts (over €1000)	
Stealing animals (over €1000)	
Stealing crops etc. (over €1000)	
Concealing registers, will, deeds etc.	

Ληστεία και Εκβιασμός	Robbery and extortion
Διαρρήξεις και συναφή εγκλήματα	Burglary, housebreaking and similar offences
Ψευδείς παραστάσεις, απάτη κλπ.	False pretences and cheating
Εξασφάλιση εκτελέσεως αξιόγραφου με ψευδείς παραστάσεις	Obtaining execution on security by false pretences
Εξασφάλιση πιστώσεως κλπ. με ψευδείς παραστάσεις	Obtaining credit etc., by false pretences
Συνομοσία για καταδολίευση	Conspiracy to defraud
Απάτη κατά την πώληση ή υποθήκευση περιουσίας	Fraud on sale or mortgage of property
Κλεπταποδοχή και παράνομη κατοχή (πάνω από €1000)	Receiving stolen goods etc. (over €1000)
Δόλοι από επιτρόπους, ψευδείς λογαριασμοί	Frauds by trustees and persons in a position of trust and false accounting
Νόμος για πτώχευση	Bankruptcy law
Απόπειρα διαρρήξεως	Attempted burglary
Εξασφάλιση εγγραφής με ψευδείς παραστάσεις	Obtaining registration by false pretences
Απόπειρα κλοπής	Attempt to steal
Απόπειρα καταδολίευσης ή απάτης με ψευδείς παραστάσεις	Attempt to defraud or cheat by false pretences
Απόπειρα ληστείας	Attempted robbery
Νόμος περί συγκάλυψης έρευνας και δήμευσης εσόδων από ορισμένες εγκληματικές πράξεις	Concealment offences
Ο Περί Αξιών και Χρηματιστηρίου Αξιών Κύπρου Νόμος	Cyprus stock Exchange Law
Περί κατοχής, χρήσης και ανακοίνωσης προνομιακών εμπιστευτικών πληροφοριών	Offences pertaining to the handling of inside confidential information

### **Μικροαδικήματα**

Κλοπή περιουσίας αξίας (μέχρι €1000)
Κλοπή ποδηλάτου, κλεπταποδοχή και παράνομη κατοχή ποδηλάτων
Κλοπή καρπών/γεωργικής εσοδείας αξίας μέχρι €1000
Άσκηση μαγείας ή μαντείας με αμοιβή ή κέρδος
Εξασφάλιση εγγραφής κλπ. με ψευδείς παραστάσεις και έκδοση επιταγών χωρίς αντίκρισμα
Κλεπταποδοχή και παράνομη κατοχή περιουσίας αξίας μέχρι €1000
Μετακίνηση ορόσημων με πρόθεση καταδολιεύσεως
Εγκληματική επέμβαση - παράνομη είσοδος
Ο περί του δικαιώματος πνευματικής ιδιοκτησίας νόμος

### **Minor offences**

Stealing property (up to €1000)
Stealing, receiving stolen goods and unlawful possession of bicycles
Stealing crop (up to €1000)
Pretending to exercise witchcraft or tell fortunes
Obtaining registration etc. by false pretences
Receiving stolen goods and unlawful possession of property (up to €1000)
Removing boundary marks with intent to defraud
Criminal trespassing
Intellectual property law

**VII. ΚΑΚΟΒΟΥΛΗ ΖΗΜΙΑ ΣΕ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑ**

**Σοβαρά αδικήματα**

Εμπρησμός κλπ., απόπειρα εμπρησμού  
Εμπρησμός εσοδείας και φυτείας  
Πρόκληση ναυαγίου  
Βλάβη σε ζώα  
Κακόβουλη ζημιά (πάνω από €1000)  
Γραπτές απειλές εμπρησμού  
Απόπειρα καταστροφής περιουσίας  
με εκρηκτικές ύλες  
Απόπειρα πρόκλησης βλάβης σε ζώα  
Είσοδος σε απαγορευμένη περιοχή

**Μικροαδικήματα**

Καταστροφή ή ζημιά σε δημόσιες οικοδομές,  
μνημεία και δέντρα  
Κακόβουλη βλάβη αξίας μέχρι €1000  
Εσκεμμένη ζημιά κλπ. σε χωρομετρικά  
σημεία και ορόσημα  
Διάδοση μολυσματικής ασθένειας στα ζώα  
Βλάβη σε ζώα

**VIII. ΠΛΑΣΤΟΓΡΑΦΙΑ, ΝΟΜΙΣΜΑΤΟΚΟΠΙΑ,  
ΠΑΡΑΧΑΡΑΞΗ, ΠΑΡΟΜΟΙΑ ΠΟΙΝΙΚΑ  
ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ ΚΑΙ ΠΛΑΣΤΟΠΡΟΣΩΠΙΑ**

**Σοβαρά αδικήματα**

Πλαστογραφία  
Αδικήματα σχετικά με το νόμισμα  
Αδικήματα σχετικά με χαρτόσημα/ γραμματόσημα  
Πλαστοπροσωπία

**VII. MALICIOUS DAMAGES TO PROPERTY**

**Serious offences**

Arson etc., attempt to commit arson  
Setting fire to crops and growing plants  
Casting away ships  
Injuring animals  
Malicious damage (over €1000)  
Threats to burn etc  
Attempt to destroy property by  
explosives  
Attempt to injure animals  
Trespassing on forbidden area

**Minor offences**

Destroying or damaging public buildings  
monuments and trees  
Malicious damage (up to €1000)  
Wilful damage etc. to survey and  
boundary marks  
Transmitting infectious diseases to animals  
Injuring animals

**VIII. FORGERY, COINING, COUNTERFEITING,  
SIMILAR OFFENCES AND CRIMINAL  
IMPERSONATION**

**Serious offences**

Forgery etc.  
Offences relating to currency  
Counterfeiting stamps  
Criminal Impersonation



**IX. ΤΡΟΧΑΙΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ**

**Μικροαδικήματα**

Ριψοκίνδυνη, αμελής και απρόσεκτη οδήγηση και ποδηλασία  
Οδήγηση υπό την επήρεια οινοπνευματωδών ποτών ή φαρμάκων  
Παραβάσεις του περί Μηχανοκινήτων Οχημάτων Νόμου και διατάξεων (ασφάλεια έναντι τρίτου) σχετικά με τις άδειες οδήγησης  
Άλλες τροχαίες παραβάσεις  
Πρόκληση θανάτου σε τροχαίο ατύχημα

**X. ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ ΚΑΤΑ ΠΑΡΑΒΑΣΗ ΔΙΑΦΟΡΩΝ ΑΛΛΩΝ ΝΟΜΩΝ**

**Μικροαδικήματα**

Νόμος για άγρια πτηνά  
Νόμος για εγγραφή των κατοίκων  
Νόμος για εράνους στους δρόμους και από σπίτι σε σπίτι  
Νόμος για Αλλοδαπούς και Μεταναστεύσεις  
Νόμος για πώληση οινοπνευματωδών ποτών  
Νόμος για ρύθμιση Μαρίνων  
Νόμος για Ηλεκτρισμό  
Νόμος για απασχόληση  
Νόμος για Αρχαιότητες  
Νόμος για σκύλους  
Νόμος για βοηθούς καταστημάτων  
Νόμος για θερινή μεσημβρινή ανάπαυση  
Νόμος για την Αστυνομία  
Νόμος για Ταχυδρομεία  
Νόμος για Τηλεγράφους  
Νόμος για ασύρματη τηλεγραφία  
Νόμος για εκλογή Μελών της Βουλής  
  
Νόμος για τον τύπο  
Νόμος για εγγραφή σωματείων  
Νόμος για πετρελαιοειδή  
Νόμος για την Εθνική Φρουρά  
Νόμος για την Πολιτική Άμυνα  
Νόμος για συντεχνίες  
Νόμος για έλεγχο ενοικιαγοράς κλπ.  
  
Νόμος για Ασφαλιστικές Εταιρείες  
Νόμος για ξενοδοχεία κλπ.  
Νόμος για τη ρύθμιση τηλεπικοινωνιών και ταχυδρομικών υπηρεσιών

**IX. MOTORING OFFENCES**

**Minor offences**

Reckless, negligent and careless driving and cycling  
Driving under the influence of drinks or drugs  
Offences against the Motor Vehicles Law (Third Party Insurance)  
  
Other motoring offences  
Causing death in a traffic accident

**X. OFFENCES AGAINST VARIOUS OTHER LAWS/REGULATORY OFFENCES**

**Minor offences**

Game and Wild Birds (Protection) law  
Registration of residents law  
Street and house to house collection law  
  
Aliens and immigration law  
Intoxicating liquors law  
Marina's regulation law  
Electricity law  
Employment law  
Antiquities' law  
Dogs' law  
Shop assistants' law  
Summer afternoon recess law  
Police law  
Post office law  
Telegraphs' law  
Wireless telegraphy law  
Election of members of the House of Representatives law  
Press law  
Clubs' registration law  
Petroleum law  
National guard law  
Civil Defence law  
Trade unions law  
Hire-purchase, credit-sale and hiring of property (control) law  
Insurance companies' law  
Hotels and tourist establishments law  
Law on the regulation of telecommunications and postal services



## XI. ΠΟΙΚΙΛΑ ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ

### Σοβαρά αδικήματα

Υποκίνηση για διάπραξη ποινικού αδικήματος  
Συνωμοσίες  
Νόμος για ναυάγια  
Ο περί νομίματος (παραχάραξη) Νόμος  
Νόμος για τον Κυπριακό Οργανισμό Αθλητισμού  
Αδικήματα κατά της ασφάλειας της  
    Πολιτικής Αεροπορίας  
Νόμος για τη βία στους αθλητικούς χώρους  
Λαθρομετανάστευση  
Νόμος Κυρωτικός της Σύμβασης κατά  
    του εγκλήματος μέσω διαδικτύου  
Νόμος για τα δικαιώματα του παιδιού, για την  
    πώληση παιδιών, παιδική πορνεία και  
    παιδική πορνογραφία  
Νόμος για αλλοδαπούς και μετανάστευση  
Νόμος περί επεξεργασίας δεδομένων  
    προσωπικού χαρακτήρα  
Νόμος που προνοεί για την ειδική προστασία των  
    προσώπων που είναι θύματα σεξουαλικής  
    εκμετάλλευσης και συναφή θέματα  
Νόμος που προνοεί για την πρόληψη, καταστολή  
και τιμωρία της εμπορίας προσώπων  
    Νόμος Κυρωτικός της Σύμβασης κατά των  
    βασανιστηρίων και άλλων μορφών σκληρής,  
    απάνθρωπης ή εξευτελιστικής μεταχείρισης  
    ή τιμωρίας  
Απόπειρα διάπραξης κακουργήματος που  
επισύρει ποινή φυλάκισης δέκα ετών και άνω

### Μικροαδικήματα

Παράλειψη αποτροπής κακουργήματος  
Διάφορα ποινικά αδικήματα  
Νόμος για την προστασία των ζώων και για τις  
    μεταδοτικές ασθένειες των ζώων  
Νόμος για λαχεία  
Νόμος για οίκους στοιχημάτων, κυβείας  
    και για παρεμπόδιση της κυβείας  
Νόμος για έλεγχο συναλλάγματος  
Διάφορα άλλα αδικήματα  
Απόπειρα διάπραξης ποινικών αδικημάτων  
    (εκτός απόπειρας διάρρηξης)

## XI. MISCELLANEOUS OFFENCES

### Serious offences

Incitement to commit an offence  
Conspiracies  
Wrecks' law  
Offences relating to currency (counterfeiting)  
Cyprus Athletic Organization law  
Offences against the security of Civil  
    Aviation  
Violence on sports grounds law  
Illegal immigration  
Cyber crime  
  
Children's rights law (selling of children, child  
    prostitution, child pornography)  
  
Law on immigrants and migration  
Law on the processing of personal data  
  
Law which provides for the special protection of  
    persons who are victims of sexual exploitation, and  
    related matters  
Law which provides for the prevention, suppression  
and punishment of human trafficking  
Law ratifying the Convention against torture and  
other forms of cruel, inhuman or pejorative  
treatment or punishment  
  
Attempt to commit a felony which incurs  
    imprisonment of ten years or over

### Minor offences

Neglect to prevent felony  
Various minor offences of the criminal Code  
Cruelty to animals and contagious  
    diseases (animal) law  
Lotteries law  
Betting and gaming law  
  
Exchange control law  
Various other misdemeanours  
Attempt to commit an offence  
    (except attempted burglary)



**ΑΔΙΚΗΜΑΤΑ ΠΟΥ ΚΑΤΑΓΓΕΛΟΘΗΚΑΝ ΣΤΗΝ ΑΣΤΥΝΟΜΙΑ**

1-6							
-----	--	--	--	--	--	--	--

Αστυνομική Διεύθυνση.....

Επαρχιακός Αριθμός Μητρώου Εγκλημάτων Σ/.....

Σταθμός: ..... Αρ. Μητρώου Εγκλημάτων Μ/.....

7-13							
------	--	--	--	--	--	--	--

**1. Αδίκημα και Άρθρο νόμου .....**

14-18						
-------	--	--	--	--	--	--

**2. Καταγγέλθηκε από:**

Επιρεασθέν πρόσωπο	19	1
Φίλο		2
Συγγενικό πρόσωπο		3
Άλλο πρόσωπο		4
Ανακαλύφθηκε από αστυνομία		5

**3. Το αδίκημα διαπράχθηκε:**

Μέρα	20	1
Νύχτα		2
Άγνωστο		3

Καθημερινή	21	1
Σάββατοκυριακό		2
Δημόσια αργία		3
Άγνωστο		4

Μήνας:..... Χρόνος:.....

22-23		
24-25		

**4. Τόπος διαπράξεως αδικήματος:**

Κατοικία	26-27	1
Τόπος ψυχαγωγίας		2
Σχολείο		3
Εκκλησία		4
Τροχοφόρο		5
Πλευούμενο		6
Γραφείο, κατάστημα, εργοστάσιο		7
Δρόμος, ανοικτος χώρος		8
Άλλού		9
Άγνωστος		10

Πόλη/Χωριό: .....

Επαρχία: .....

28-29		
-------	--	--

**5. Αριθμός προσώπων που ενέχονται:**

Κύπριοι	30
Αλλοδαποί	31

**6. Είδος κλοπιμαίας περιουσίας:**

Κοσμήματα	32	1
Μετρητά		2
Αυτοκίνητα		3
Μοτοσυκλέττες		4
Άλλο (διευκρίνισε) .....		

**7. Υπολογιζόμενη αξία κλοπιμαίας περιουσίας:**

Δεν ισχύει	33	1
Τίποτε		2
€ κάτω των 200		3
€201 – 1000		4
€1001 – 2000		5
€2001 – 10000		6
€10001 και πάνω		7
Άγνωστη		8

**8. Ιδιοκτήτης:**

Κυβέρνηση	34	1
Κύπριος		2
Αλλοδαπός κάτοικος		3
Αλλοδαπός τουρίστας		4
Άλλος (εταιρεία, εκκλησία, σχολείο κλπ.)		5
Άγνωστος		6

**9. Ανεύρεση κλοπιμαίων:**

Πλήρως	35	1
Μερικώς		2
Τίποτε		3

Από αστυνομία	36	1
Από άλλους		2
Δεν ισχύει		3

10. **Ναρκοτικά:**

Είδος	Ποσότητα	
	Κιλά	Γραμμ.
Όπιο	37-40	41-43
Μορφίνη	44-47	48-50
Ηρωΐνη	51-54	55-57
Κοκαΐνη	58-61	62-64
Ρητίνη κάνναβης	65-68	69-71
Χασισέλαιο	72-75	76-78
Φύλλα και κορυφές κάνναβης	79-82	83-85
Διεγερτικά/ Αμφιταμίνες	86-89	90-92
Έκσταση MDMA	93-96	97-99
Άλλα (προσδιορίστε).....	100-103	104-106

Φυτά κάνναβης Αρ. .... 

107-108		
---------	--	--

11. **Είδος όπλου (μόνο για αδικήματα κατά του προσώπου συμπεριλαμβανομένων σεξουαλικών)**

Εκρηκτικές ύλες	109	1
Πυροβόλα όπλα		2
Αμβλύ όργανο		3
Οξύ όργανο		4
Επιβλαβής ουσία		5
Σωματική βία		6
Προφορική απειλή		7
Άλλο		8

12. **Σε περίπτωση θυμάτων (μόνο για αδικήματα κατά του προσώπου συμπεριλαμβανομένων σεξουαλικών)**

Αριθμός θυμάτων..... 

110-111		
---------	--	--

**Στοιχεία θυμάτων**

Ηλικία	Φύλο Α Θ	Υπηκοότητα												
<table border="1"><tr><td>112-113</td></tr></table>	112-113	<table border="1"><tr><td>1</td><td>2</td></tr><tr><td colspan="2">114</td></tr></table>	1	2	114		<table border="1"><tr><td rowspan="2">Κύτριος</td><td>1</td><td>2</td><td>3</td></tr><tr><td>115</td><td>115</td><td>115</td></tr></table>	Κύτριος	1	2	3	115	115	115
112-113														
1	2													
114														
Κύτριος	1	2	3											
	115	115	115											
<table border="1"><tr><td>116-117</td></tr></table>	116-117	<table border="1"><tr><td>1</td><td>2</td></tr><tr><td colspan="2">118</td></tr></table>	1	2	118		<table border="1"><tr><td rowspan="2">Αλλοδαπός Κάτοικος</td><td>1</td><td>2</td><td>3</td></tr><tr><td>119</td><td>119</td><td>119</td></tr></table>	Αλλοδαπός Κάτοικος	1	2	3	119	119	119
116-117														
1	2													
118														
Αλλοδαπός Κάτοικος	1	2	3											
	119	119	119											
<table border="1"><tr><td>120-121</td></tr></table>	120-121	<table border="1"><tr><td>1</td><td>2</td></tr><tr><td colspan="2">122</td></tr></table>	1	2	122		<table border="1"><tr><td rowspan="2">Αλλοδαπός Τουρίστας</td><td>1</td><td>2</td><td>3</td></tr><tr><td>123</td><td>123</td><td>123</td></tr></table>	Αλλοδαπός Τουρίστας	1	2	3	123	123	123
120-121														
1	2													
122														
Αλλοδαπός Τουρίστας	1	2	3											
	123	123	123											

13. **Τρόπος διάθεσης:**

Ανύπαρκτη	124	1
Ψευδής		2
Ανεξιχνίαστη		3
Άλλως διατεθείσα		4
Παράδοση στην: Εθνική Φρουρά		5
Ειρηνευτική Δύναμη		6
Βρετανική Δύναμη		7
Προσαγωγή σε δίκη: Δικάστηκε		8
Αναμένει εκδίκαση		9

14. **Πρόσωπα των οποίων η υπόθεση:**

Λήφθηκε υπόψη: .....

125-126		
---------	--	--

Δικάστηκε: .....

127-128		
---------	--	--

Αναμένει εκδίκαση: .....

129-130		
---------	--	--

15. **Χρόνος διάθεσης:**

Μήνας: ..... 

131-132		
---------	--	--

Χρόνος: ..... 

133-134		
---------	--	--

**Η**

16. **Παραμένει υπό εξέταση στο τέλος του χρόνου:**

Εκ πρώτης όψεως εξιχνιάστηκε 

135	1
-----	---

Εκ πρώτης όψεως ανεξιχνίαστη 

	2
--	---

17. **Αριθμός εντύπων**

ΣΤΑΤ. 31Β..... 

136	
-----	--

ΣΤΑΤ. 31Γ..... 

137	
-----	--

18. **Σχέση του θύματος με το θύτη:**

	1° θύμα	2° θύμα	3° θύμα
Συγγενείς πρώτου βαθμού	1	1	1
Άλλη συγγένεια	2	2	2
Γνωστός/Φίλος	3	3	3
Συνεργάτης/Συνάδελφος	4	4	4
Καμία σχέση	5	5	5
Δε δηλώθηκε	6	6	6
Άλλο (διευκρίνισε) .....			
.....			

**ΕΓΚΛΗΜΑΤΟΛΟΓΙΚΗ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ - ΕΝΗΛΙΚΕΣ**

1-6						
-----	--	--	--	--	--	--

Αστυνομική Διεύθυνση.....

Επαρχιακός Αριθμός Μητρώου Εγκλημάτων Σ/.....

Αδίκημα και Άρθρο Νόμου: .....

.....

7-11					
------	--	--	--	--	--

**A. ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΚΑΤΗΓΟΡΟΥΜΕΝΟΥ**

1. Φύλο

Ανδρας

12	1
----	---

Γυναίκα

	2
--	---

2. Ηλικία (όταν διέπραξε το αδίκημα).....

13-14		
-------	--	--

3. Μόρφωση:

Αναλόγητος/η

15	1
----	---

Δημοτικό Σχολείο

	2
--	---

Μέση Εκπαίδευση

	3
--	---

Πανεπιστήμιο ή Κολλέγιο

	4
--	---

Δε δηλώθηκε

	5
--	---

4. Οικογενειακή κατάσταση:

Άγαμος/η

16	1
----	---

Παντρεμένος/η

	2
--	---

Χωρισμένος/η, διαζευγμένος/η

	3
--	---

Χήρος/α

	4
--	---

Δε δηλώθηκε

	5
--	---

5. Αρ. εξαρτωμένων παιδιών: .....

17	
----	--

6. Τρόπος Διαβίωσης

Μόνος/η

18	1
----	---

Με σύζυγο και παιδιά (αν υπάρχουν)

	2
--	---

Με παιδιά μόνο

	3
--	---

Με τους δυο γονείς

	4
--	---

Με ένα γονιό

	5
--	---

Τρόφιμος φυλακών

	6
--	---

Τρόφιμος σε ίδρυμα αναμόρφωσης

	7
--	---

Αλλού

	8
--	---

Δε δηλώθηκε

	9
--	---

7. Τόπος Διαμονής

Πόλη/Χωριό:.....

Επαρχία:.....

19-20		
-------	--	--

8. Επάγγελμα.....

21-22		
-------	--	--

9. Όταν διάπραξε το αδίκημα:

Εργαζόμενος

23	1
----	---

Άνεργος

	2
--	---

10. Υπηκοότητα.....

24-25		
-------	--	--

**B. ΠΟΙΝΙΚΗ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΑ**

11. Λεπτομέρειες εμφανίσεως ενώπιον:

Κακουργιοδικείο/Επαρχιακό Δικαστήριο

.....

26	
----	--

Μήνας:.....

Χρόνος:.....

27-28		
-------	--	--

29-30		
-------	--	--

12. Είχε Συνήγορο;

Ναι

31	1
----	---

Όχι

	2
--	---

13. Περιμένοντας εκδίκαση:

Υπό κράτηση για ..... μέρες

32	1
----	---

Με εγγύηση

	2
--	---

Δεν ισχύει

	3
--	---

33-34		
-------	--	--

14. Αποτέλεσμα ποινικής διαδικασίας:

Απόσυρση κατηγορίας

35	1
----	---

Απόρριψη υπόθεσης

	2
--	---

Αναστολή δίωξης

	3
--	---

Συνοπτική εκδίκαση

	4
--	---

Από Κακουργιοδικείο

	5
--	---

Παραπέμφθηκε πίσω στο Επαρχιακό Δικαστήριο μετά από παραπομπή στο Κακουργιοδικείο

	6
--	---

15. **Απολογία:**  
Ένοχος 

36	1
	2
	3
	4

  
Αθώος  
Ανίκανος ν' απολογηθεί  
Ειδική απολογία
16. **Αθώωση ή καταδίκη:**  
Αθώωθηκε 

37	1
	2

  
Καταδικάστηκε
17. **Ποινή (αν καταδικάστηκε):**  
Απαλλαγή χωρίς όρους 

38-39	1
	2
	3
	4
	5
	6
	7
	8
	9
	10
	11
	12
	13
	14
	15
	16
	17
	18

  
Απαλλαγή με όρους  
Δέσμευση με εγγύηση  
Πρόστιμο  
Πρόστιμο και δέσμευση με εγγύηση  
Κηδεμονευτικό διάταγμα  
Κηδεμονευτικό διάταγμα και πρόστιμο  
Φυλάκιση με αναστολή  
Φυλάκιση με αναστολή και πρόστιμο  
Φυλάκιση  
Φυλάκιση και πρόστιμο  
Ισόβια φυλάκιση  
Θανατική ποινή  
Κοινοτική εργασία  
Κηδ. Διάταγμα και Κοινοτική εργασία  
Πρόστιμο και Κοινοτική εργασία  
Φυλάκιση με αναστολή και Κοιν. εργασία  
Κηδ. διάταγμα και φυλάκιση με αναστολή

**Συμπληρώστε αν ισχύει**

18. **Διάταγμα αποζημιώσεων**

40	1
----	---
19. **Απόδοση περιουσίας**

1
---
20. **Ποσό προστίμου που επιβλήθηκε**  
€..... 

41-44				
-------	--	--	--	--
21. **Διάρκεια φυλάκισης (για άμεση φυλάκιση)**  
..... 

45-47			
-------	--	--	--
22. **Διάρκεια φυλάκισης (για φυλάκιση με αναστολή)**  
..... 

48-50			
-------	--	--	--
23. **Αριθμός υποθέσεων που λήφθηκαν υπόψη**  
..... 

51-52		
-------	--	--

**ΜΟΝΟ ΓΙΑ ΠΡΟΣΩΠΑ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ**

24. **Ποινικό Μητρώο Αρ.** .....  

53-59							
-------	--	--	--	--	--	--	--
25. **Προηγούμενα αδικήματα:**  
Όμοια με το παρόν αδίκημα 

60	1
	2
	3

  
Διαφορετικά από παρόν αδίκημα  
Μερικά όμοια και μερικά διαφορετικά
26. **Ηλικία στο πρώτο αδίκημα για το οποίο καταδικάστηκε.....**

61-62		
-------	--	--
27. **Αριθμός προηγούμενων καταδικών ως ΑΝΗΛΙΚΟΣ.....**

63	
----	--
28. **Αριθμός προηγούμενων καταδικών ως ΕΝΗΛΙΚΑΣ.....**

65	
----	--
29. **Αριθμός προηγούμενων καταδικών σε φυλάκιση**  
..... 

66	
----	--
30. **Αν η τελευταία καταδίκη δεν ήταν σε φυλάκιση δηλώστε το χρονικό διάστημα μεταξύ τελευταίας καταδίκης και διάπραξης του αδικήματος**  
.....  

67-69			
-------	--	--	--
31. **Αν η τελευταία καταδίκη ήταν σε φυλάκιση δηλώστε το χρονικό διάστημα μεταξύ αποφυλάκισης και διάπραξης του αδικήματος**  
.....  

70-72			
-------	--	--	--
32. **Κηδεμονευτικό διάταγμα σε ισχύ;**  
Όχι 

74	1
	2
	3

  
Ναι – Συνεχίζει  
Ναι – Διακόπηκε και επιβλήθηκε άλλη ποινή
33. **Ανασταλείσα ποινή φυλάκισης σε ισχύ;**  
Όχι 

75	1
	2
	3

  
Ναι – Φυλάκιση με αναστολή συνεχίζεται  
Ναι – Ανασταλείσα ποινή φυλάκισης ενεργοποιείται και/ή επιβολή επιπρόσθετης ποινής φυλάκισης

**ΕΓΚΛΗΜΑΤΟΛΟΓΙΚΗ ΣΤΑΤΙΣΤΙΚΗ - ΑΝΗΛΙΚΟΙ**

Αστυνομική Διεύθυνση.....

1-6							
-----	--	--	--	--	--	--	--

Επαρχιακός Αριθμός Μητρώου Εγκλημάτων Σ/.....

Σταθμός: ..... Αρ. Μητρώου Εγκλημάτων Μ/.....

7-13							
------	--	--	--	--	--	--	--

Αδίκημα και Άρθρο Νόμου: .....

14-18					
-------	--	--	--	--	--

**A. ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΑΝΗΛΙΚΟΥ**

1. Φύλο

Αγόρι  
Κορίτσι

19	1
	2

2. Ηλικία (όταν διέπραξε το αδίκημα) .....

20-21		
-------	--	--

3. Σχολείο που φοιτούσε όταν διαπράχτηκε το αδίκημα:

Δημοτικό  
Μέση Εκπαίδευση  
Μαθητείας  
Δεν φοιτούσε σε σχολείο  
Δε δηλώθηκε

22	1
	2
	3
	4
	5

4. Τόπος Διαμονής

Πόλη/Χωριό:.....

Επαρχία:.....

23-24		
-------	--	--

5. Υπηκοότητα.....

25-26		
-------	--	--

6. Τρόπος Διαβίωσης

Με πατέρα και μητέρα  
Μητέρα μόνο  
Πατέρα μόνο  
Θετοί γονείς  
Παππού και γιαγιά  
Άλλους συγγενείς  
Οικοτροφείο  
Άλλού  
Δε δηλώθηκε

27-28	1
	2
	3
	4
	5
	6
	7
	8
	9

7. Αριθμός άλλων παιδιών στην οικογένεια:

Κανένα  
Ένα  
Δύο ή τρία  
Τέσσερα και πάνω  
Άγνωστος

29	1
	2
	3
	4
	5

8. Συνένοχοι:

Κανένας  
Ένας ανήλικος  
Δύο ανήλικοι  
Σπείρα ανηλίκων  
Ανήλικος/οι και ενήλικας/ες  
Άγνωστο

30	1
	2
	3
	4
	5
	6

**B. ΤΡΟΠΟΣ ΔΙΑΘΕΣΗΣ**

9. Απόφαση:

Να προσαχθεί σε δίκη  
Να μην προσαχθεί σε δίκη

31	1
	2

10. Αποφασίστηκε από:

Επαρχιακό Λειτουργό Ευημερίας  
Επαρχιακό Λειτουργό Ευημερίας και Αστυνομικό Διευθυντή  
Γενικό Εισαγγελέα

32	1
	2
	3

**Σε περίπτωση ΜΗ ΠΡΟΣΑΓΩΓΗΣ στο δικαστήριο**

11. Τρόπος διάθεσης:

Στη φροντίδα του Διευθυντή Υπηρεσιών Κοινωνικής Ευημερίας Ενώπιον του δικαστηρίου ως παιδί που χρειάζεται φροντίδα και προστασία  
Προληπτική επιβλεψη  
Νουθεσία

33	1
	2
	3
	4

**Σε περίπτωση ΠΡΟΣΑΓΩΓΗΣ σε δίκη**

12. **Απολογία**  
Ένοχος 

34	1
	2
	3

  
Αθώος  
Ανίκανος ν' απαντήσει  
και ειδική απολογία
13. **Δικαστήριο:**  
Ανηλίκων 

35	1
	2
	3

  
Επαρχιακό  
Κακουργιοδικείο
14. **Αποτέλεσμα ποινικής διαδικασίας:**  
Απόσυρση κατηγορίας 

36	1
	2
	3
	4
	5

  
Απόρριψη υπόθεσης  
Αναστολή ποινικής δίωξης  
Αθώωση  
Καταδίκη
15. **Ποινή (μόνο αν καταδικάστηκε):**  
Απαλλαγή χωρίς όρους 

37	1
	2
	3
	4
	5
	6
	7
	8
	9
	0

  
Απαλλαγή με όρους  
Στη φροντίδα κατάλληλου προσώπου  
Κηδεμονευτικό διάταγμα  
Πρόστιμο και δέσμευση με εγγύηση  
Πρόστιμο  
Δέσμευση με εγγύηση  
Φυλάκιση  
Φυλάκιση με αναστολή  
Κοινοτική εργασία
16. **Ποσό προστίμου που επιβλήθηκε**  
€..... 

38-40			
-------	--	--	--
17. **Διάρκεια φυλάκισης (για άμεση φυλάκιση)**  
..... 

41-43			
-------	--	--	--
18. **Διάρκεια φυλάκισης (για φυλάκιση με αναστολή)**  
..... 

44-46			
-------	--	--	--
19. **Αριθμός υποθέσεων που λήφθηκαν υπόψη**  
..... 

47-48		
-------	--	--
20. **Ημερομηνία συμπλήρωσης της ποινικής διαδικασίας**  
Μήνας:..... Χρόνος:.....  

49-50		
-------	--	--

51-52		
-------	--	--

**ΜΟΝΟ ΓΙΑ ΠΡΟΣΩΠΑ ΠΟΥ ΚΑΤΑΔΙΚΑΣΤΗΚΑΝ**

21. **Ποινικό Μητρώο Αρ.** .....  

53-58						
-------	--	--	--	--	--	--
22. **Προηγούμενα αδικήματα:**  
Όμοια με το παρόν αδίκημα 

59	1
	2
	3

  
Διαφορετικά από παρόν αδίκημα  
Μερικά όμοια και μερικά διαφορετικά
23. **Ηλικία στο πρώτο αδίκημα για το οποίο καταδικάστηκε.....**

60-61		
-------	--	--
24. **Αριθμός προηγούμενων καταδικών**  
..... 

62	
----	--
25. **Αριθμός προηγούμενων καταδικών σε φυλάκιση .....**

63	
----	--
26. **Αν η τελευταία καταδίκη δεν ήταν σε φυλάκιση δηλώστε το χρονικό διάστημα μεταξύ τελευταίας καταδίκης και διάπραξης του αδικήματος**  
.....  

64-66			
-------	--	--	--
27. **Αν η τελευταία καταδίκη ήταν σε φυλάκιση δηλώστε το χρονικό διάστημα μεταξύ αποφυλάκισης και διάπραξης του αδικήματος**  
.....  

67-69			
-------	--	--	--
28. **Κηδεμονευτικό διάταγμα σε ισχύ;**  
Όχι 

71	1
	2
	3

  
Ναι – Συνεχίζει  
Ναι – Διακόπηκε και επιβλήθηκε άλλη ποινή
29. **Ανασταλείσα ποινή φυλάκισης σε ισχύ;**  
Όχι 

72	1
	2
	3

  
Ναι – Φυλάκιση με αναστολή συνεχίζεται  
Ναι – Ανασταλείσα ποινή φυλάκισης ενεργοποιείται και/ή επιβολή επιπρόσθετης ποινής φυλάκισης



